GAZETTE OFFICIELLE DU QUÉBEC

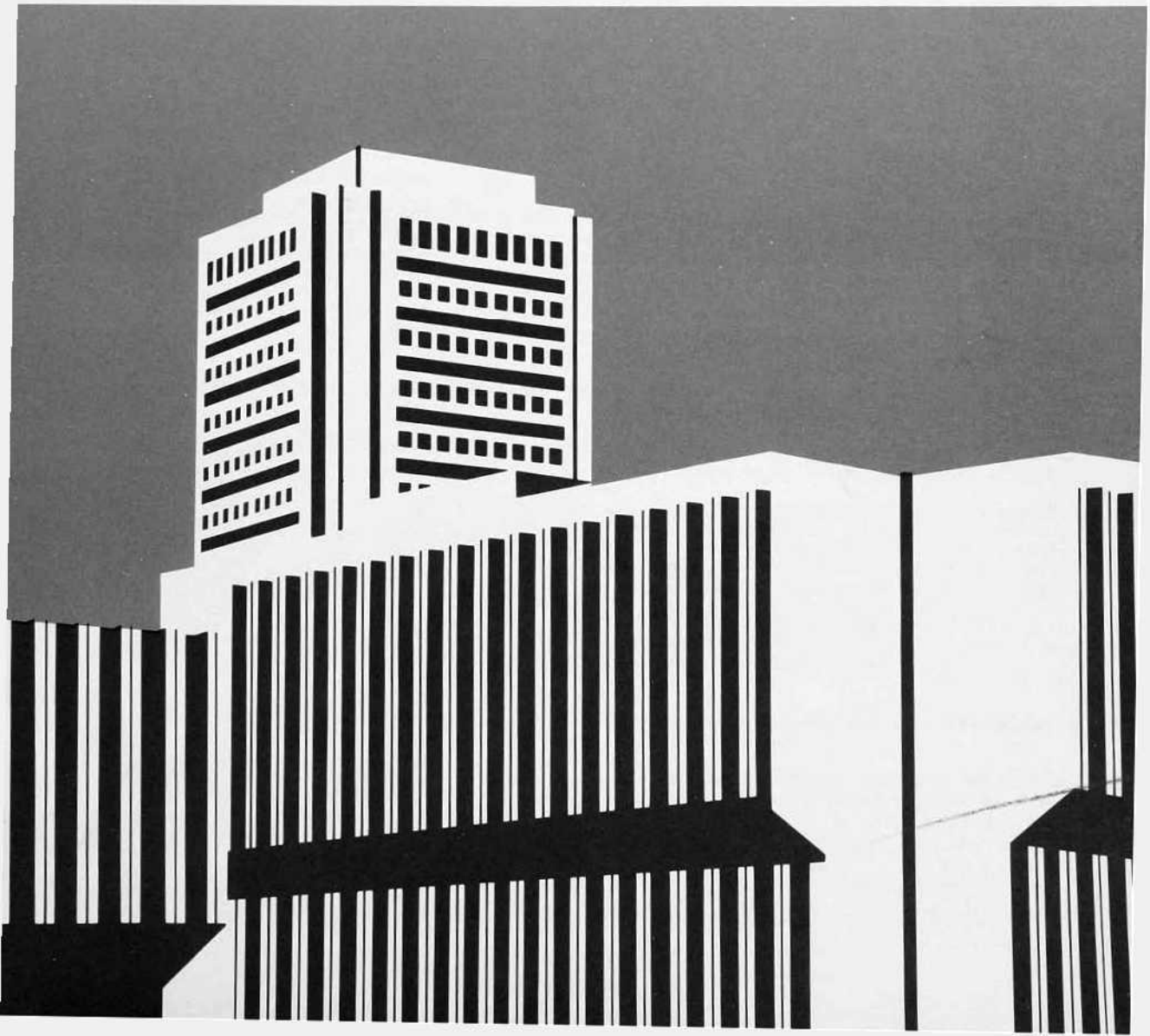
QUÉBEC OFFICIAL GAZETTE

31 AOÛT 1974
N° 35

OFF
A11E8
G3/
PTIE1
EX.2

PARTIE 1
AVIS JURIDIQUES

PART 1
JURIDICAL NOTICES



PARTIE 1

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Prière d'adresser aux bons soins de l'Éditeur officiel du Québec, Québec, toute communication d'avis destinée à la *Gazette officielle du Québec.*

2. La *Gazette officielle du Québec* est composée de deux parties, dont chacune est bilingue conformément au Règlement de la *Gazette officielle du Québec.* La partie 1 paraît le samedi matin et contient des avis généraux, proclamations, avis légaux divers et certains décrets.

3. Pour éviter aux annonceurs tout retard dans la publication de leurs avis, ils sont priés de les communiquer, si possible, dans les deux langues officielles. L'Éditeur officiel du Québec peut toutefois différer la publication de certains avis, à cause de leur longueur ou pour des motifs d'administration.

4. Indiquer le nombre d'insertions.

5. Payer comptant et avant publication le coût des annonces, suivant le tarif ci-dessous, excepté lorsque ces annonces doivent être publiées plusieurs fois. En ce cas, l'intéressé doit acquitter la facture sur réception et avant la deuxième insertion: sinon, cette dernière insertion est suspendue, sans autre avis et sans préjudice des droits de l'Éditeur officiel du Québec, qui rembourse, chaque fois, s'il y a lieu, toute somme versée en plus.

6. L'abonnement, la vente de documents, etc., sont strictement payables à l'avance.

7. Tout paiement doit être fait par chèque ou mandat à l'ordre du ministre des finances du Québec.

8. La *Gazette officielle du Québec* (Partie 1) est publiée le samedi matin de chaque semaine; mais l'ultime délai pour la réception des avis, documents ou annonces, expire à midi, le mercredi, à moins que ce jour ne soit un jour férié. Dans ce cas, l'ultime délai expire à midi, le mardi. Les avis, documents ou annonces reçus en retard sont publiés dans une édition subséquente. De plus, l'Éditeur officiel du Québec a le droit de retarder la publication de certains documents, à cause de leur longueur ou pour des raisons d'ordre administratif.

9. Toute demande d'annulation ou tout paiement sont soumis aux dispositions de l'article 7.

10. Si une erreur typographique se glisse dans une première insertion, les intéressés sont priés d'en aviser l'Éditeur officiel du Québec, avant la seconde insertion et ce, afin d'éviter de part et d'autre des frais onéreux de reprise.

PART 1

NOTICE TO READERS

1. Address all communications to the *Québec Official Gazette,* c/o The Québec Official Publisher, Québec.

2. The *Québec Official Gazette* is published in two parts, and is bilingual in compliance with the Regulation respecting the *Québec Official Gazette.* Part 1 is issued every Saturday morning and contains notices of a general character, proclamations, certain Orders in Council and various classes of other statutory notices.

3. To avoid delayed publication, advertisers should supply their copy in both official languages simultaneously, whenever possible. The Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

4. The number of insertions must be specified.

5. Advertisements are payable in advance at the rates set forth below, except where they are to be published more than once. In such case, remittance must be made upon receipt of the invoice and before the second insertion, otherwise the second insertion will be automatically cancelled without prejudice to the Québec Official Publisher. Any overpayment will be refunded.

6. Fees for subscription, sale of documents and the like are payable in advance.

7. Remittance must be made by cheque or money order payable to the Minister of Finance of Québec.

8. The *Québec Official Gazette* (Part 1) is published every Saturday morning. All notices, documents or advertisements must reach the Québec Official Publisher not later than Wednesday noon; if Wednesday is a holiday, the deadline is Tuesday noon. Material not delivered in time will appear in a subsequent edition. Moreover, the Québec Official Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

9. Any request for cancellation or refund is subject to the provisions of Rule 7.

10. If a typographical error occurs in the first insertion, interested parties are requested to notify the Québec Official Publisher before the second insertion, in order to avoid costly duplication.

L'Éditeur officiel du Québec, CHARLES-HENRI DUBÉ, *Québec Official Publisher*

TARIF DES ANNONCES, ABONNEMENTS, etc.

Première insertion: 40 cents la ligne agate, pour chaque version, (14 lignes au pouce, soit 220 lignes par page, pour les deux versions).

Insertions subséquentes: 20 cents la ligne agate pour chaque version.

La matière tabulaire (listes de noms, de chiffres, etc.) est comptée double.

Traduction: $5 des 100 mots.

Exemplaire séparé: $1 chacun.

Feuilles volantes: $3 la douzaine.

Périodes d'abonnement (Partie 1): du 1er janvier au 31 décembre, $20; du 1er avril au 31 décembre, $15 et du 1er juillet au 31 décembre, $10.

N.B.— Les chiffres placés au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier nombre réfère à notre numéro de facture; le deuxième à celui de l'édition de la *Gazette* pour la première insertion; le troisième à celui du nombre d'insertions, et la lettre « o » signifie que la matière n'est ni de notre composition ni de notre traduction. Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro de facture.

L'Éditeur officiel du Québec,
CHARLES-HENRI DUBÉ.

Cité Parlementaire,
Québec, 25 octobre 1972.

ADVERTISING RATES, SUBSCRIPTION, etc.

First insertion: 40 cents per agate line, for each version (14 lines to the inch, or 220 lines per page, for both versions).

Subsequent insertions: 20 cents per agate line, for each version.

Tabular material (list of names, figures, etc.) at double rate.

Translation: $5 per 100 words.

Single copies: $1 each.

Slips: $3 per dozen.

Subscription periods (Part 1): from 1 January to 31 December, $20, from 1 April to 31 December, $15 and from 1 July to 31 December, $10.

N.B.— Key to figures below notices:

The first figure is our invoice number; the second, that of the edition of the *Gazette* carrying the first insertion; the third, the number of insertions. The letter "o" indicates that the text was not composed or translated by the Québec Official Publisher personnel. Notices published only once are followed by our invoice number.

CHARLES-HENRI DUBÉ,
Québec Official Publisher.

Parliament Buildings,
Québec, October 25, 1972.

Pour toute demande de renseignements concernant publication d'avis, tirés-à-part ou abonnement à la *Gazette officielle du Québec*, veuillez communiquer avec:

Georges Lapierre
Gazette officielle du Québec
Téléphone: (418) 643-5195

Adresser toute correspondance au bureau de

l'Éditeur officiel du Québec,
Cité Parlementaire,
Québec G1R 4Y7, P.Q.

For information concerning the publication of notices, off-prints or subscription rates to the *Québec Official Gazette*, please call:

Georges Lapierre
Québec Official Gazette
Telephone: (418) 643-5195

All correspondence should be sent to the office of the

Québec Official Publisher,
Parliament Buildings,
Québec G1R 4Y7, P.Q.

Affranchissement en numéraire au tarif de la troisième classe (permis n° 107)
Postage paid-in-cash — Third class matter (permit No. 107)

AVIS JURIDIQUES

JURIDICAL NOTICES

Renseignements sur les compagnies

Companies Information Act

Avis de dissolution éventuelle de corporations

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, donne avis qu'en vertu des articles 4, 5a et suivants de la Loi des renseignements sur les compagnies, les corporations dont les noms suivent sont en défaut de produire le rapport visé par l'article 4 de ladite loi pour une année ou plus; les corporations sont en conséquence passibles de dissolution sans autre avertissement si elles n'ont pas fourni tous les rapports indiqués en regard de leur nom ainsi que les honoraires prescrits, dans les 30 jours qui suivent la publication du présent avis.

Notice of Eventual Dissolution of Corporations

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to section 4, 5a and following of the Companies Information Act, the companies whose names follow, have failed to file the return mentioned in section 4 of the said Act, for one year or more; the companies are consequently subject to dissolution without further notice if they have not provided all the returns indicated opposite their names and the specified fees, within the 30 days following publication of this notice.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
A. & A. INVESTMENT CO. INC. 60138	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
A.A.C. EXPRESSO COFFEE MACHINES INC 61083	Montreal	1961, 1962, 1965, 1972, 1973.
ABRI NUCLEAIRE DE QUEBEC LTEE. 62997	Québec	1964 à/to 1973 incl.
AERODROME MONTREAL INTERNATIONAL AUTOBUS ET TAXIS INC. 59771	Dorval	1964, 1966 à/to 1973 incl.
L'AGENCE LUMEN INC 64623	Montréal	1964, 1965, 1967 à/to 1973 incl.
AIN ENTERPRISES INC 76039	Montreal	1972 et/and 1973
ALLIANCE FRANCAISE (ST-GEORGES, BEAUCE) INC. 60831	Ville St-Georges	1961, 1964, 1973
ALROC CONTRACTING LIMITED. 60633	St-Eustache	1961, 1964, 1966 à/to 1973 incl.
LES EMBASSADRICES DE SHAWINIGAN INC. 60142	Shawinigan	1961 à/to 1973 incl.
ANGA INVESTMENT CORP. 61706	Outremont	1961 à/to 1965 incl. 1967 à/to 1973 incl.
ANVIL BUILDING CORP. 64624	St-Laurent	1973
AQUA MINING CORPORATION LIMITED (NO PERSONAL LIABILITY). 61708	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
AQUA STAR LIMITED 63537	Montreal	1973
ASSOCIATION ATHLETIQUE DES EMPLOYES DE LA COMPAGNIE NORTON. 62872	Cap-de-la-Madeleine	1962, 1964 à/to 1966 incl. 1968, 1969, 1973
ASSOCIATION DES CITOYENS DE CHAMBLY INCORPOREE. 64501	Chambly	1967 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES DU CENTRE DU QUEBEC. 63016	Drummondville	1962 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapport non produits *Returns not filed*
L'ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS DE GANTS DE LA PROVINCE DE QUEBEC. 63440	Loretteville	1962 à/to 1965 incl. 1967 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DES PROPRIETAIRES DE STE-THERESE EN HAUT. 64368	Ste-Thérèse	1962 à/to 1968 incl. 1970 à/to 1973 incl.
L'ASSOCIATION RECREATIVE DE L'IMPRIMERIE NATIONALE 62993	Hull	1962 à/to 1965 incl., 1968, 1971 à/to 1973 incl.
L'ASSOCIATION SPORTIVE DE CHARLESBOURG. 61911	Charlesbourg	1963 à/to 1973 incl.
L'ASSOCIATION DES TAVERNIERS DU TROIS-RIVIERES METROPOLITAIN INC. 62816	Trois-Rivières	1967, 1972, 1973
ATLANTIC PRODUCTS COMPANY LIMITED 62307	Montreal	1962 à/to 1971 incl. 1972, 1973
ATLAS DEVELOPMENT INC 61296	Westmount	1971 à/to 1973 incl.
ATLAS SHOULDER PADS OF CANADA LTD. 63544	Montreal	1965, 1968 à/to 1973 incl.
ATLAS-WEBSTER INDUSTRIES LTD. 4257	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
AUBERGE VIEUX-MOULIN ST-ROMUALD INC 62754	St-Romuald	1969, 1972, 1973
AUTO VALET INC 121445	Montréal	1972 et/and 1973
AUTO-CONFORT R. INC 119306	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
BM DEVELOPMENTS (QUEBEC) LIMITED 62309	Hull	1971 et/and 1973
BARMART LTD 64507	Montreal	1973
BEAU LAC CONSTRUCTION LIMITEE 44168	Alma	1958 à/to 1973 incl.
BEAUCE VOYAGES INC 130347	Saint-Georges	1972 et/and 1973
BEAVER INDUSTRIAL EQUIPMENT LTD 59466	Dorval	1968 à/to 1970 incl. 1972, 1973
A & R BELANGER 62713	Isle-Verte	1964, 1965, 1971, 1973
BELL INVESTMENT INC 62508	Montreal	1973
BELLBOY DRY CLEANERS INC 61097	Montreal	1964 à /to 1973 incl.
REAL BENOIT EXCAVATION LTEE 62339	Chomedey	1962 à/to 1973 incl.
BIORHYTHMIC CHARTS OF CANADA INC. 64509	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
M. BIZIER INC 62311	Montréal-Nord	1965 à/to 1973 incl.
BIZZARRO TILES LTD 64373	Laval-des-Rapides	1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
BLANCHETTE & PLANTE LIMITEE 65266	Malartic	1968, 1971 à/to 1973 incl.
BOLARAMA RESTAURANT INC 64510	Châteauguay-Centre	1964, 1965, 1969, 1972, 1973
BOMAC BUILDING CORP 62314	Montreal	1968, 1970 à/to 1973 incl.
JULIETTE BONENFANT INC 61396	Pointe-à-Gatineau	1961, 1968, 1973
J. EDOUARD BOUCHER, LTEE 89325	Joliette	1967, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
BOUCHER & LUSSIER LTEE 49097	Fugèreville	1959 à/to 1973 incl.
P. & M. BOUCHER INC 60108	Québec	1971 à/to 1973 incl.
BOURGEOIS AMUSEMENT INC. 59783	Hauterive	1961 à/to 1970 incl. 1972, 1973
BOUTIQUE « ELLE » INC 113793	Chicoutimi	1970 à/to 1973 incl.
BOUTIQUE DE VETEMENTS PETIT GARS LTEE 64995	Montréal	1962 et/and 1973.
BRAY CONSTRUCTION LTD 122155	Montréal-Est	1971 à/to 1973 incl.
BRIGHTON PRESS INC 60695	Montreal	1961 à/to 1973 incl.
F. BRUNET & SONS INC. 62145	Melocheville	1961 à/to 1966 incl., 1968, 1969, 1971, 1973.
GERARD BRUNET INC. 62144	Montréal	1961, 1963 à/to 1973 incl.
BUANDERIE DE MONTIGNY INC. 59918	Montréal	1961, 1963, 1964, 1968 à/to 1973 incl.
BUFFET LAPERRIERE INC. 84473	Ste-Thérèse-Ouest	1965 à/to 1973 incl.
CABARET AUX FLAMMES INC. 74877	Trois-Rivières	1964 à/to 1973 incl.
LE CAFE LA SEINE INC. 64027	Montréal	1962 à/to 1965 incl., 1971, 1973.
CAMBRIDGE PRESS LIMITED 37809	Montreal	1959 à/to 1973 incl.
CAMPING & SPORTS MODERNES INC. 105831	Laval	1969 à/to 1973 incl.
CANTELMI CONSTRUCTION LTD 64516	Montreal	1963 à/to 1965 incl., 1971 à/to 1973 incl.
CAPITOL BUILDING CORPORATION 26409	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
CARBITCO LTD. 102890	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
CARDINAL SPORTS INC. 107053	Dorval	1969 à/to 1973 incl.
CARLTON INVESTMENTS INC. 46318	Montreal	1960, 1962 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CARO DISTRIBUTING CO. 60156	St-Laurent	1961, 1967, 1968, 1973.
GERRY CARON INC. 84477	Ste-Thérèse	1965 à/to 1973 incl.
CELL-ROCK INC. 63047	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
CENTRE BOWLING LANES LTD. 59618	Montreal	1961, 1962, 1964, 1966 à/to 1968 incl., 1971 à/to 1973 incl.
LE CENTRE DU CAMION SAINT-HYACINTHE INC. 85447	St-Hyacinthe	1972 et/and 1973.
CENTRE COMMUNAUTAIRE DE VILLEGIATURE DUVERNAY INC. 67064	Duvernay	1962 à/to 1973 incl.
LE CENTRE DES LOISIRS DE BALDWIN INC. 64139	Baldwin	1973.
CENTRE RECREATIF ST-FRANÇOIS-XAVIER INC. 103142	Rivière-du-Loup	1972 et/and 1973.
LE CHALET DU TRICOT INC. 108891	Québec	1969, 1971 à/to 1973 incl.
LES CHALETS BASSO INC. 96040	St-Sulpice	1967 à/to 1973 incl.
CHAPIRE INC. 61116	Montréal	1961, 1966 à/to 1973 incl.
CHATCO INC. 60703	Montréal	1961, 1966, 1970 à/to 1973 incl.
CHATEAU STEEL CORPORATION LTD. 59795	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
CHAUSSURES SUZY LTEE. 103285	Montréal	1970, 1972, 1973.
CHEVALIERS D'IBERVILLE INC. 60836	Montréal	1961, 1964 à/to 1973 incl.
CHEZ PIERRE & CARLO INC. 102661	Sainte-Adèle	1971 à/to 1973 incl.
THE CHILDREN'S MOUNTAIN COTTAGE. 59439	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
LA CIE DE BOIS DE BONAVENTURE INC. 59924	Amqui	1965 à/to 1973 incl.
CLOVERDALE PARK TENANTS ASSOCIATION INC. 63451	Pierrefonds	1962, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
CLUB ART ET DANCE DE LA REGION DE L'AMIANTE... 63057	Thetford Mines	1961, 1969, 1972, 1973.
CLUB DE BASEBALL LES CHEVALIERS D'ALMA INC. 63452	Alma	1971 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE BASEBALL (LES INDIENS DE QUEBEC INC.) 61587	Charlesbourg	1969 à/to 1973 incl.
CLUB DES 500. 64135	Joliette	1964 à/to 1973 incl.
CLUB DE GOLF DE CARLETON INCORPOREE. 59480	Carleton	1961 à/to 1965 incl., 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CLUB DE GOLF MASCOUCHE INC. 64666	Mascouche	1962 et/and 1973.
CLUB DE GOLF MONT GABRIEL INC. 63059	Piedmont	1972 et/and 1973.
CLUB NAUTIQUE DU LAC BROMPTON INC. 68128	St-Denis-de-Brompton	1970 à/to 1973 incl.
CLUB RICHELIEU JONQUIERE 61832	Jonquière	1961 à/to 1971 incl., 1973
CLUB ST-ATHANASE 126622	St-Eleuthère	1957 à/to 1973 incl.
CLUB SPORTIF AMIANTE INDEPENDANT INC. 64399	Thetford Mines	1971 à/to 1973 incl.
LE CLUB DES VOYAGEURS D'AUTOS-NEIGE DE LA VALLEE DE LA GATINEAU 106584	Hull	1971 à/to 1973 incl.
CLUB DE YACHTING D'AMOS INC. 62158	Amos	1961 à/to 1973 incl.
COMITE INDUSTRIEL ET DE DEVELOPPEMENT DU GRAND ST-GEORGES INC. (LE) 63068	St-Georges	1962 à/to 1973 incl.
COMITE DES LOISIRS DE VAL MAURICIE INC. 63302	Val Mauricie (Trois-Rivières)	1965, 1967, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE BELLE VUE INC. 62513	Baie-de-Vaudreuil	1961 à/to 1964 incl., 1966 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE DE CONSTRUCTION DESJARDINS LIMITEE 63071	Lachute	1962, 1964 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE DE CONSTRUCTION YVAN LTEE. 62828	Dollard-des-Ormeaux	1967 à/to 1973 incl.
COMP-TA-BI-LEX INC. 103729	Montreal	1972 et/and 1973
COMPTOIR DES INTERMEDIAIRES INC. 64668	Montréal	1962, 1964 à/to 1973 incl.
LES CONFECTIONS LAURENTIENNES INC. 63074	Montréal	1964 à/to 1968 incl., 1972 et/and 1973
CONSTRUCTART INC. 115714	Saint-Basile-le-Grand	1970 à/to 1973 incl.
LES CONSTRUCTIONS ROCCO INC. 61953	Montréal	1962 à/to 1973 incl.
CORONET STYLES INC. 62166	Montreal	1968 à/to 1970 incl., 1972, 1973
LA CORPORATION DES INSPECTEURS, TECHNICIENS EN HYGIENE SOCIALE 118283	Montréal	1973
CORPORATION DES SPORTS ET LOISIRS DE WINDSOR 60610	Windsor	1961 à/to 1966 incl., 1973
CREATIONS HEDDY LTEE 88289	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
CREDO INC. 63084	Québec	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CREMERIE RICHELIEU LTEE..... 112752	Tracy.....	1972 et/and 1973
R. CYR CONSTRUCTION LTEE..... 60714	Montréal-Nord.....	1961, 1964, 1965, 1971, 1973
D.C. ELECTRIC INC..... 112755	Buckingham.....	1971 à/to 1973 incl.
DAVID INVESTMENTS CORP..... 61326	Montreal.....	1961, 1971 à/to 1973 incl.
DE BLOIS CONSTRUCTION LTEE..... 59931	Trois-Rivières.....	1963 à/to 1973 incl.
DE L'ORME CONSTRUCTION LTEE..... 61058	Trois-Rivières.....	1961, 1967 à/to 1973 incl.
DE VILLERS ET ASSOCIES LTEE..... 71722	Montréal.....	1963 à/to 1973 incl.
DEBLYN AGENCIES INC..... 60275	Montreal.....	1961, 1962, 1966 à/to 1973 incl.
DELSON LAND INVESTMENT INC..... 64905	Montreal.....	1962 à/to 1964 incl., 1973
DESMARAIS MANUFACTURING INC..... 99936	Trois-Rivières.....	1968, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
DESSA INC..... 62735	Montreal.....	1964 et/and 1973
DEVELOPPEMENT PARC SALABERRY INC..... 61959	Salaberry-de-Valleyfield.	1967 à/to 1973 incl.
DI LILLO & GRASSI LTD..... 61961	Montréal.....	1965, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
DISTRIBUTION PROVINCIALE INC..... 76706	Montreal.....	1964 à/to 1973 incl.
DOCHODOVA INVESTMENT CO. LTD..... 65309	Montreal.....	1971 à/to 1973 incl.
DOMAINE STE-AGATHE INC..... 62039	Montréal.....	1969, 1971 à/to 1973 incl.
ADRIEN DORE INC..... 86634	Cap-Santé.....	1966, 1968 à/to 1973 incl.
DORION GARDENS INVESTMENT CORP..... 60280	Montreal.....	1973
DOWNTOWN HOLDINGS INC..... 65102	Montreal.....	1962 à/to 1973 incl.
DU JOUR INC..... 55987	St-Jean-d'Iberville.....	1960 à/to 1973 incl.
GEORGES DUBOIS MARINE LTD..... 60370	Montreal.....	1961, 1971, 1973
USHER DUBROFSKY INC..... 60514	Montreal.....	1972 et/and 1973
THOMAS A. DUNN LTD..... 62931	Chichester.....	1973
DUPUIS MARINA LTEE..... 63097	Montréal.....	1973
CHARLOTTE ET JEAN DURAND INC..... 62583	Montréal.....	1964 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
DURAND-MERCIER LIMITEE 61968	Loretteville	1968, 1970 à/to 1973 incl.
GILLES DUVAL INC. 82122	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
E.C.S. PLASTICS LTD. 63573	Montreal	1962, 1964, 1966 à/to 1973 incl.
E.T. REALTIES CO. LTD. 64683	Sherbrooke	1962 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
EAGLE SECURITIES INC. 64409	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
EASTERN TOWNSHIP WELDING INC 107647	Sherbrooke	1969, 1971 à/to 1973 incl.
EASTERN & WESTERN LUMBER COMPANY LIMITED 65313	Coaticook	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
LES EDITIONS MAURICIENNES INC 63575	Trois-Rivières	1970 à/to 1973 incl.
ELIDA KNITTING MILLS LTD 62742	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES BOYER, INC 88097	Québec	1966 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES C. BIBEAU INC 137851	St-Eustache (Deux-Montagnes)	1973
LES ENTREPRISES COMET LTEE 59692	Laval-des-Rapides	1964, 1971 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES D'EXCAVATION STE-ROSE LTEE 60373	Ste-Rose	1961 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES HOUDE LTEE 63940	Chicoutimi	1968, 1972, 1973
LES ENTREPRISES LAMCO LTEE 64543	LaSalle	1962 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES MONTIER LTEE 61848	Québec	1964 à/to 1973 incl.
ENTREPRISES QUE-BOUR INC 61154	Hull	1961 à/to 1968 incl., 1972, 1973
LES ENTREPRISES RIVARD INC. 61155	Duvernay	1961, 1968 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES SPERO ANDREWS LTEE 63784	South Hull	1969, 1971 à/to 1973 incl.
DAVID EPSTEIN INC 64415	Montreal	1966, 1970 à/to 1973 incl.
F.B.M. RESTAURANT INC. 64686	Montréal	1962, 1964 à/to 1973 incl.
FAIRTON INVESTMENTS LTD 63333	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
FAMOUS CRYSTAL RESTAURANT LTD 65112	Montreal	1973
FAROSS CONSTRUCTION LTD 64546	Montreal	1972 et/and 1973
FEDERATION PROFESSIONNELLE DES JOURNALISTES DU QUEBEC INC. 114450	Sainte-Foy	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
FELICIA HOLDINGS LTD..... 63113	Montreal.....	1971 à/to 1973 incl.
FERBLANTERIE CANADA LTEE..... 60598	Laflèche.....	1967, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
FERME ASSELIN INC..... 63115	Montréal.....	1964 à/to 1973 incl.
FIVE BEES INC..... 63581	Montreal.....	1973
JOSEPH FLAMER LTD..... 51925	Montreal.....	1969 à/to 1973 incl.
THE FORT COULONGE DRIVING CLUB..... 64140	Fort-Coulonge.....	1973
407 MCGILL ST. RESTAURANT INC..... 61743	Montreal.....	1969 à/to 1973 incl.
JEAN-GUY FOURNEL INC..... 101033	Sainte-Foy.....	1971 à/to 1973 incl.
FRASORT ENTERPRISES LTD..... 91787	Pointe-Claire.....	1966, 1971 à/to 1973 incl.
G.R. CONSTRUCTION LTEE..... 64550	Québec.....	1967 à/to 1973 incl.
LES GALERIES DU CAP LTEE..... 116956	Mount Royal.....	1971 à/to 1973 incl.
GAZODUCS TRANS-QUEBEC LTEE..... 63585	Québec.....	1961 à/to 1973 incl.
GENTY TENNIS CLUB..... 61412	Gentilly.....	1962 à/to 1973 incl.
YVES GERMAIN CONSTRUCTION INC..... 63337	Québec.....	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1973 incl.
YVES GERMAIN & FRERES INC..... 63275	Québec.....	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1973 incl.
GEROMA CONSTRUCTION LTEE..... 65118	Ste-Anne-des-Monts....	1971 à/to 1973 incl.
PHILIPPE GINGRAS LTEE..... 62839	Jacques-Cartier.....	1963 à/to 1966 incl., 1970 à/to 1973 incl.
GOGO CARTAGE & GARAGE CO..... 63469	Montreal.....	1971 à/to 1973 incl.
GOLD TRADING COMPANY LTD..... 62606	Montreal.....	1970 à/to 1973 incl.
GOLF MUNICIPAL ANCIENNE-LORETTE INC..... 59943	Québec.....	1961 à/to 1973 incl.
GOOD "N" FAST WASHETERIA INC..... 59503	Montreal.....	1962, 1966, 1968, 1972, 1973
PHILIPPE GOSSELIN (LEVIS) INC..... 64699	Lévis.....	1966 à/to 1973 incl.
GOUDREAU LOCATION INC..... 64060	Montreal.....	1972 et/and 1973
GRANDMONT BULL DOZER INC..... 61174	Danville.....	1961, 1963, 1964, 1968 à/to 1973 incl.
LES GRANDS TRAVAUX DE MONTREAL INC..... 60867	Montréal.....	1961, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapport non produits *Returns not filed*
GRANIT GAUTHIER LIMITEE 63949	Saint-Marc-des-Carrières	1965 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
GRAPH-TECH INC 112925	St-Basile-le-Grand	1973
LA GUILDE DES ARTISTES & TRAVAILLEURS ALLIES INC. 62946	Montréal	1962 à/to 1973 incl.
LES HABITATIONS QUEBECOISES INC 75493	Montréal	1964 à/to 1973 incl.
HANDYMAN CONSTRUCTION CO. LTD 59632	Montreal	1961, 1964 à/to 1973 incl.
HARTLAND ACCEPTANCE CORP. 61022	Montreal	1961 et/and 1973
HEMAR HOLDINGS INC 63587	Mount Royal	1967, 1969 à/to 1973 incl.
HERBESS INC. 56471	Montreal	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
HERMES SANDWICH SHOP INC. 98849	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
HI-TEST PREMIER PRODUCTS (CANADA) LTD. 59950	Montreal	1972 et/and 1973.
HOLIDAY RANCH INC. 60736	Montreal	1968, 1970 à/to 1973 incl.
HOLLINGER ASSOCIATES INC. 89701	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
HOLMES ELECTRICAL CONTRACTORS LTD 62948	Montreal	1972 et/and 1973
D. HOMIER INC 60572	Montreal	1961 à/to 1973 incl.
HOTEL CHAMPLAIN (LA TUQUE) LIMITEE 61415	La Tuque	1962 à/to 1973 incl.
HOTEL MONT-SHEFFORD (1970) LIMITEE 121507	Granby	1972 et/and 1973
HOTEL VICTORIA (LA SARRE) LTEE 60198	La Sarre	1961 et/and 1973
LES HOTELIERS DE SHERBROOKE INC 64223	Sherbrooke	1968 à/to 1973 incl.
HY ET AL RESTAURANT INC. 63285	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
IBERVILLE MEAT MARKET INC. 64918	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES DE CHARLEVOIX INC. 61860	Sillery	1961, 1962, 1965 à/to 1973 incl.
IMMEUBLE GARAND INC. 59715	St-Thérèse	1965, 1968, 1970, 1972 1973
IMMEUBLES RENSON INC 61023	Hull	1961, 1969 à/to 1973 incl.
LES IMPORTATIONS C.B. INC. 107519	Montreal	1968, 1972, 1973
IMPRIMERIE CHOMEDEY INC. 60382	Laval	1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LES INDUSTRIES LINIERES DU QUEBEC LIMITEE..... 59379	Notre-Dame-des-Prairies.	1965 à/to 1973 incl.
INDUSTRIES MARCO INC..... 60443	Marieville.....	1961, 1966, 1970 à/to 1973 incl.
LES INDUSTRIES VICTOR LTEE..... 94153	Pointe-aux-Trembles....	1967 à/to 1973 incl.
ISOLATION DES CANTONS DE L'EST LTEE..... 60744	Sherbrooke.....	1969 et/and 1973
JARDINS DES CEDRES INC..... 60745	Ste-Thérèse.....	1962, 1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
LES JARDINS DU LAC LEBLANC INC..... 72979	Montréal.....	1963, 1964, 1967 à/to 1969 incl. 1971 à/to 1973 incl.
JARRY MOTOR CORPORATION..... 68870	Montreal.....	1972 et/and 1973
LA JEUNE CHAMBRE DE MANSEAU INC..... 105188	Manseau.....	1969, 1971 à/to 1973 incl.
JEUNETTE INC..... 70742	Montreal.....	1970 à/to 1973 incl.
PHILIPPE H. JOBIDON, IMMEUBLES INC..... 58083	Québec.....	1964, 1966 à/to 1973 incl.
KASTEL ENTERPRISES LTD..... 61628	Montreal.....	1961, 1964 à/to 1973 incl.
KELCO LIMITED..... 59965	Montreal.....	1970 à/to 1973 incl.
ALBERT LABELLE INC..... 63485	Verdun.....	1966 à/to 1973 incl.
LES LABORATOIRES OMAND LTEE..... 65290	Montréal.....	1972 et/and 1973
LAC ECHO DEVELOPPEMENT INC..... 62527	Montréal.....	1963, 1966 à/to 1970 incl., 1973
SERGE LACOURSE INC..... 97551	Rosemère.....	1967, 1970 à/to 1973 incl.
LAER INC..... 140173	Châteauguay.....	1972 et/and 1973
LAG INC..... 65358	Ste-Agathe.....	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1973 incl.
LAITERIE CLARK INC..... 80270	Terrebonne.....	1966 à/to 1973 incl.
LASALLE MORTAGE INCORPORATED..... 59724	Verdun.....	1969 à/to 1973 incl.
LATREILLE GAZ NATUREL EQUIPEMENT CIE LTEE..... 52769	Montréal.....	1959 à/to 1973 incl.
PAUL LATREILLE LIMITEE..... 61868	Saint-Jovite.....	1964 à/to 1973 incl.
LAURENTIAN ADJUSTMENT BUREAU LTD..... 64724	Montreal.....	1962 à/to 1973 incl.
J.O. LEFEBVRE INC..... 60279	Saint-Paul-L'Ermite....	1966, 1971 à/to 1973 incl.
LETOH CORPORATION LTD..... 62210	St. Laurent	1961, 1962, 1967 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
J. LEVASSEUR INC. 60446	Montréal	1961 à/to 1966 incl., 1968, 1972, 1973
LIQUEURS CAZANOVE CORPORATION LTEE 61424	Montréal	1961, 1962, 1964 à/to 1973 incl.
LIQUID CONTROLS CORPORATION (CANADA) LTD 64729	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
LOISELLE ET CLEMENT INC. 139763	Salaberry-de-Valleyfield	1972 et/and 1973
LES LOISIRS DE CONTRECOEUR INC. 60756	Contrecoeur	1961, 1964, 1970 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS DE L'ESPERANCE INC. 59970	Giffard	1961, 1967 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS ST-LUC INC. 62004	Chicoutimi-Nord	1963 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS DE SAINT-SAUVEUR-DES-MONTS INC. 64301	St-Sauveur-des-Monts	1964 à/to 1969 incl., 1971 et/and 1973
LONGUEUIL HOME IMPROVEMENTS LTD. 63656	Côte St-Luc	1962 à/to 1973 incl.
LES LUTINS DU MONT-SUTTON LIMITEE 64302	Sutton	1962 à/to 1973 incl.
LUIGI MAGNANI INC. 61505	Montreal	1973
MAHEUX & GIGUERE INC. 63660	St-Philémon	1962 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
MANOIR DES RAPIDES INC. 64939	Limbour	1971 à/to 1973 incl.
MARSIL, CARON, BARKES, DESIGNERS, INC. 61290	Montreal	1973
MASS ENTERPRISES LTD. 75831	Montreal	1972 et/and 1973
MATELAS MORIGEAU INC. 64230	Saint-François (Morigeau)	1973
M. MAYER REALTIES INC. 87882	Montreal	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
MENARD LAUNDROMAT INC 73012	Ste-Anne-de-Bellevue	1963, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
METRA INVESTMENTS LTD. 62647	Montreal	1972 et/and 1973
LES MEUBLES JACQUES LTEE 60898	Rouyn	1973
MEUNERIE COWANSVILLE INC. 121542	Dunham	1971 à/to 1973 incl.
MEUNERIE MOBILE MICHAUD INC. 61876	St-Alexandre	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1969 incl., 1972, 1973
MEUNERIE REGIONALE INC. 63171	Upton	1965 à/to 1973 incl.
ALFRED N. MILLER CORPORATION 64740	Montreal	1973
MILLER MACHINERY CO. LTD. 63498	Montreal	1964, 1965, 1967 à/to 1973, incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LA MINE FAUCON LIMITEE (LIBRE DE RESPONSABILITE PERSONNELLE) 37191	Québec	1957 à/to 1973 incl.
MINIMAX INC. 62651	Montreal	1963, 1968 à/to 1973 incl.
MOBILE FRAME SERVICE CO. INC. 93598	Laflèche	1967, 1970 à/to 1973 incl.
MONARCH PAVING CO. LTD. 65161	Saint-Michel	1963 à/to 1973 incl.
MONTREAL MILLWORK WINDOW DIVISION LTD. 63840	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
MOON-GLO INC. 118480	Pierrefonds	1970 à/to 1973 incl.
MOORE'S SUPER MARKET INC. 62778	Saint-Laurent	1968, 1972, 1973
POLYCARPE MOREAU INC. 25761	Héberville Station	1970 à/to 1973 incl.
MORRIS SCHWARTZ HOLDINGS INC. 63702	Montreal	1963 à/to 1973 incl.
MOTEL ROUTE No. 2 INC. 61222	Montréal	1961, 1970 à/to 1973 incl.
MOULD-TEK INDUSTRIES LTD. 62657	Lachine	1971 à/to 1973 incl.
MOUNTAINLAKE INVESTMENT LIMITED 63503	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
MT. TREMBLANT HOLDINGS CORP. 90961	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
MUNICIPAL ENTERPRISES LTD. 30230	Montreal	1954 à/to 1973 incl.
MURALEC INC. 135043	Québec	1972 et/and 1973
N.D.G. FOOTBALL CONFERENCE INC. 82359	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
NASA ENTERPRISES INCORPORATED 70749	Montreal	1964, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
NORDMENDE (QUEBEC) LTD. 60403	Montreal	1961 à/to 1963 incl., 1970 à/to 1973 incl.
NORENCY INC. 60215	Chicoutimi	1973
NORTH SHORE FOOTBALL LEAGUE INC. 59986	Roxboro	1966, 1968, 1970, 1972, 1973
NU COTE INC. 123281	Montréal	1971 à/to 1973 incl.
OTJ DE LA PAROISSE ST-RAPHAEL-DE-JONQUIERE INC. 60668	St-Raphaël-de-Jonquière.	1962, 1964 à/to 1973 incl.
L'OEUVRE DES LOISIRS DE ST-GEDEON DE FRONTENAC INC. 61777	Saint-Gédéon (Frontenac)	1962 à/to 1968 incl., 1969 à/to 1973 incl.
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX DU LAC BOUCHETTE INC. 59733	Lac Bouchette	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX DE LANTIER 63370	Lantier	1962, 1968 à/to 1973 incl.
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX DE ST-ETIENNE-DES-GRES INC. 60217	St-Etienne-des-Grès	1963, 1964, 1969 à/to 1973 incl.
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX DE VILLE VAL ST-MICHEL 59385	Val St-Michel	1961 à/to 1966 incl., 1969 à/to 1973 incl.
PALM INDUSTRIES INC 59745	Montreal	1963 à/to 1973 incl.
PAN-AM IRON & METAL CORP 64587	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PANTAREI INC 118902	Québec	1972 et/and 1973
PARSONS CONSTRUCTION LTD 59567	Pointe-Claire	1973
PASMAS INC 109848	Montréal	1969 à/to 1973 incl.
PAUL'S PETROLEUM TRANSPORT INC. 62022	Greenfield Park	1972 et/and 1973
J.V. PELLETIER LTEE 60458	Val-d'Or	1967 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
PERSONAL CREDIT ASSISTANCE LTD 44236	Montreal	1958, 1971 à/to 1973 incl.
PETROLE J.G. COSSETTE INC 95974	Cap-de-la-Madeleine	1970 à/to 1973 incl.
PHARAL PLASTICS INC 61041	St-Lambert	1973
PICKERING MOTORS INC 61042	Montreal	1973
LES PLACEMENTS CHOMEDEY LTEE. 63191	Montréal	1973
LES PLACEMENTS FECTEAU INCORPOREE 62531	Montréal	1962 à/to 1971 incl., 1973
LES PLACEMENTS SUDA INC 61640	Longueuil	1973
PLAGE LEBEL INC 60783	Repentigny	1961 à/to 1973 incl.
PLANIPROMOTION INC 143492	St-Léonard	1973
THE PONTIAC LIONS CLUB 60247	Village of Campbell's Bay.	1961 à/to 1973 incl.
JOSEPH PONTON INC 62971	Montréal	1973
PORTER BROTHERS CONSTRUCTION LTD 61568	St. Andrews East	1962 à/to 1973 incl.
PRIME WINDOWS OF CANADA (QUEBEC) LIMITED 59572	Montreal	1961 à/to 1973 incl.
PROPERTY OWNERS ASSOCIATION OF THE TOWN OF ST. EUSTACHE SUR LE LAC 60114	St. Eustache-sur-le-Lac	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
PROVINCIAL FRUIT CO. OF ROUYN QUE. LIMITED 63866	Rouyn	1964, 1970 à/to 1973 incl.
PUNCH & GENERAL OVERLOAD SERVICE INC. 96876	Québec	1967, 1969 à/to 1973 incl.
PYEQUART LTD 60017	Mount Royal	1961, 1963 à/to 1973 incl.
QUEBEC AUTO IGNITION INC. 63749	Montréal	1972 et/and 1973
QUEBEC GENERIC DRUG PRODUCTS INC. 62677	Cap-Rouge	1962 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
QUEBEC HOIST TRUCK INC. 56220	Québec	1961 à/to 1973 incl.
QUEBEC STEEL SETTING INC. 39916	Québec	1969 à/to 1973 incl.
QUEEN LEATHER PRODUCTS INC. 61481	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
J.T. QUENNEVILLE INC 60793	Salaberry-de-Valleyfield	1964, 1966 à/to 1973 incl.
RAPID PLASTICS LTD 69856	Montreal	1963 à/to 1973 incl.
RAYMOND MOTORS LTD 87481	Montreal	1966, 1969 à/to 1973 incl.
REALTONE ELECTRONICS LIMITED 64597	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
A.P. REDMOND LTEE 54209	Port-Cartier	1965, 1966 à/to 1973 incl.
REMER FUR CO. INC. 61052	Montreal	1961, 1964 à/to 1968 incl., 1971 à/to 1973 incl.
RENOVATION CARTIER INC 62976	Montréal	1963 à/to 1973 incl.
RICHELIEU ACRES LTD 52116	Montreal	1960 à/to 1973 incl.
ROBAT DEVELOPMENT INC. 61254	Montreal	1961, 1969 à/to 1973 incl.
B.N. ROBINSON & CIE LTEE 65187	Granby	1972 et/and 1973
ROGERS HOUSEWARES LIMITED 61572	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
ROMIK INVESTMENT COMPANY LTD 62683	Montreal	1967, 1970, 1971, 1973
RONA DEVELOPMENT INC. 61518	Montreal	1962 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1969 incl., 1971, 1973
ROSEMERE INVESTMENTS INC. 63516	Rosemère	1964 à/to 1973 incl.
JEAN ROY INC 102006	Beauport	1968, 1972, 1973
L.G. ROY INC. 64248	Québec	1962 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
ST. ADOLPHE CONSTRUCTION AND DEVELOPMENT CORP. 60231	St-Adolphe-d'Howard...	1961, 1969, 1973
ST-BRUNO HORSE SHOW INC. 61373	St-Bruno	1961, 1966, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
ST-LAMBERT RIFLE CLUB INC. 73065	St-Lambert	1963 à/to 1973 incl.
ST-LAWRENCE BOWMEN INC. 61485	Montreal	1964 à/to 1973 incl.
ST-LAZARE BOWLING INC. 61258	St-Lazare	1961, 1964, 1972, 1973
ST-THOMAS AUTOMOBILES LTEE. 62171	St-Thomas	1961 à/to 1964 incl., 1966 à/to 1973 incl.
SABLEC INC. 81092	Sorel	1965 à/to 1973 incl.
SABRE SERVICE STATION LTD. 59637	Montreal	1961 à/to 1963 incl., 1968 à/to 1973 incl.
SAGUENAY CONSTRUCTION (1961) INC. 61061	Montreal	1961 et/and 1973
SAKARIS BROTHERS FRUIT MARKET INC. 62532	Montreal	1962 à/to 1964 incl., 1966 à/to 1968 incl., 1970 à/to 1973 incl.
SALAISON DES BOIS-FRANCS INC. 64478	Sainte-Clothilde	1962, 1963, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
SALAISON VILLE EMARD INC. 63265	Montreal	1973
SALLE D'ACCUEIL DOMREMY-GRAND'MERE. 64331	Grand'Mère	1963, 1964, 1968, 1973
SALON DES ARTS DE SHAWINIGAN. 63242	Shawinigan	1963, 1967 à/to 1973 incl.
LES SALONS BEDARD INC. 62686	Cowansville	1971 à/to 1973 incl.
LES SALONS MAXIME INC. 65004	Montreal	1973
LE SALON DE SANTE DE QUEBEC INC. 48542	Québec	1962 à/to 1973 incl.
SAMARA INVESTMENT CO. 64107	Montreal	1962, 1964, 1973
PAUL SAMSON LTEE. 62795	Thetford-Mines	1966, 1972, 1973
SANIPHANE CO. LTD. 61073	Montreal	1961 à/to 1969 incl., 1973
SANI-THERMO INC. 36660	Québec	1956 à/to 1973 incl.
SCHEFFERVILLE GROCERIES LIMITED. 65206	Schefferville	1962, 1971 à/to 1973 incl.
SCHMOE REALTIES LTD. 63878	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
MORRIS SCHWARTZ HOLDINGS INC. 63702	Montreal	1963 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
SCOTCHER ENTERPRISES INC. 83515	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
LES SCOUTS DE ROBERVAL INC. 64482	Roberval	1964 à/to 1973 incl.
SCRAD INC 127277	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
SEPT ILES STEAK HOUSE INC 62050	Sept-Iles	1962, à/to 1965 incl. 1972, 1973
SERBA INC 107940	Hull	1971 à/to 1973 incl.
SERVICE D'HABITATION GHYLOR LIMITEE. 63995	Sherbrooke	1969, 1971 à/to 1973 incl.
SERVICE DES LOISIRS ST-CHRISTOPHE DE PONT-VIAU 59589	Pont-Viau	1968 à/to 1973 incl.
SERVICE DES LOISIRS STE-GERMAINE-COUSIN 62053	Pointe-aux-Trembles	1967 à/to 1973 incl.
SHARON'S RESTAURANT INC 62381	Montreal	1963 à/to 1969 incl., 1973
SHAWBRIDGE BAKERY LTD 64111	Shawbridge	1973
SHERBROOKE-BOSSUET REALTY CORP. 64112	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
SIROIS CONSTRUCTION INC. 129030	Chandler	1971 à/to 1973 incl.
SIXTY-EIGHT DEVELOPMENT INC 52399	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
SMITH SAVARD LIMITEE 29340	Sherbrooke	1970 à/to 1972 incl.
LA SOCIETE DE CONSTRUCTION DE KAMOURASKA LTEE 63429	Saint-Pascal	1971 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE MARQUETTE INC. 64116	Montreal	1964 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE PAUL DUBORD LIMITEE. 63993	Montréal	1973
SOCIETE SANITAIRE LAVAL LTEE. 60557	Ste-Dorothée	1973
SOGEROU INC 92022	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
SOGO ENTERPRISES LTD 61894	Montreal	1968 et/and 1973
SOUDO-MEG INC 63707	Cowansville	1964 à/to 1973 incl.
SOUTH SHORE MARINE & INDUSTRIAL EQUIPMENT LTD. 82307	Ville Jacques-Cartier	1965 à/to 1970 incl., 1971 à/to 1973 incl.
SPECIALITES DIONNE LTEE 94821	Trois-Pistoles	1969 à/to 1973 incl.
J.S. STAEDILER QUEBEC LTEE 81644	Montréal	1968 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
FABIEN STONE CORPORATION LTD. 65017	Sherbrooke	1962 à /to 1973 incl.
STRUCTURAL ERECTORS LTD 41555	Montreal	1958 à/to 1973 incl.
STUDIO D'AMAIGRISSEMENT FORME MIRACLE DE THETFORD MINES INC. 138063	Thetford Mines	1973
TABAGIE LOUFAR LTEE 135429	Gatineau	1972 et/and 1973
LE TANGON INC 39836	Québec	1957, 1958, 1960 à/to 1973 incl.
TAVERNE DES SPORTIFS INC 63714	Montréal	1965 à/to 1968 incl., 1972, 1973
TECHNIQUEBEC LTEE 60237	Montréal	1973
TEE-DEE LTD 60821	Montreal	1973
TERRASSE THERESE INC 96544	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
LE THEATRE DE L'AIREL INC 83815	Alma	1965 à/to 1973 incl.
THERON INVESTMENTS LTD 64120	Montreal	1962, 1963, 1973
DOROTHY THOMPSON INC 142552	Hull	1973
TITANIC DEVELOPMENT LIMITED 69349	Montreal	1972 et/and 1973
TRANS-CANADA COMBUSTION INC. 60511	Loretteville	1961, 1967, 1972, 1973
J. OSCAR TREMBLAY & FILS LTEE 63527	St-Jérôme (Métabetchouan).	1973
TREMBLAY & TREMBLAY PLATRIERS LTEE 72188	Alma	1963 à/to 1973 incl.
TREND SPORT TOGS INC 80869	Beaurepaire	1965, 1966, 1971 à/to 1973 incl.
TREPERO INC 130679	La Guadeloupe	1972 et/and 1973
TRI-TAB OF CANADA LTD 93561	Beaconsfield	1966, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
LES TROIS CANARDS INC. 30691	Montréal	1967, 1972, 1973
TRUE-TORQUE BRAKE COMPANY 65023	Montreal	1962 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
TUYAUX DE CIMENT DE SHERBROOKE INC 59602	Sherbrooke	1970, 1971, 1973
UNITED TOOL COMPANY LTD. 64433	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
UP RITE DEVELOPMENT CORP. OF MONTREAL INC. 123957	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
LES USINAGES DE CARIGNAN INC. 128465	Chambly	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
VAL ROY MOTORS INC. 62125	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
LES VALEURS CONCORDE LTEE. 118395	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
VARIETES MOZART INC 63826	Montréal	1962 à/to 1965 incl., 1968 à/to 1973 incl.
VERMAR LTEE 137295	Québec	1972 et/and 1973
VIAU ASPHALT & PAVING INC 35624	Salaberry-de-Valleyfield	1963 à/to 1973 incl.
WILLIAM VOLDAR INC. 62260	Montreal	1973
WHITE CROSS UNIFORM LIMITED 64132	Montreal	1963 à/to 1973 incl.

58270-o *Le directeur du service des compagnies,*
PIERRE DESJARDINS.

58270-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Révocation de dissolution

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, en vertu du paragraphe *a* de l'article *5f* de la Loi des renseignements sur les compagnies, qu'il a jugé à propos de faire droit à la demande d'intéressés faite dans les délais légaux à l'effet de révoquer la dissolution de

Revocation of dissolution

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice, that pursuant to paragraph *a* of section *5f* of the Companies Information Act, he deemed it advisable to grant the petition of the interested parties made within the legal time limit, praying to revoke the dissolution of

Nom des compagnies *Name of the companies*	Dissolution Date	Gazette officielle No *Official Gazette No.*
LES AGENCES ANDRE SAVARD INC.	11 08 73	32
ATACAMA INDUSTRIES LIMITED	26 01 74	4
ATELIERS RICHELIEU INC.	15 12 73	50
AUDEMAN INC.	03 11 73	44
CENTRE JOUR INC.	09 02 74	6
CLUB BEBE	24 11 73	47
CLUB DE CHASSE DE LA DUNE INC.	03 11 73	44
CLUB IGLOU INCORPORE	13 10 73	41
CLUB MEILLEUR	24 11 73	47
CLUB RUSTICANA	24 11 73	47
CLUB ST-OURS INC.	13 10 73	41
CLUB STE-MARTHE-SUR-LE-LAC INC.	01 12 73	48
LE CLUB SOCIAL ROLLAND HALLE INC.	23 03 74	12
DESPINA GOLD MINES, LIMITED (NO PERSONAL LIABILITY)	25 08 73	34
FEDERATION ENTERPRISES & INVESTMENTS CORP.	25 08 73	34
FLAMINGO COMMUNITY ASSOCIATION ASSOCIATION COMMUNAUTAIRE FLAMINGO	16 02 74	7
FONDS SOUVENIR BOURGET	13 10 73	41

Nom des compagnies *Name of the companies*	Dissolution Date	Gazette officielle No *Official Gazette No.*
FONTANA MINES (1945) LIMITED (NO PERSONAL LIABILITY)	22 06 74	25
GOULD DISTRIBUTIONS, LTD.	13 10 73	41
INTERNATIONAL INVESTMENT INC.	06 10 73	40
MILANO ENTERPRISES LTD.	12 01 74	2
MONTJOIE DEVELOPMENT CORPORATION LA CORPORATION DE DEVELOPPEMENT MONTJOIE	19 05 73	20
PAIN MARTIN LTEE *MARTIN BREAD LTD.*	06 10 73	40
PAYETTE TELEVISION INC.	11 05 74	19
PRESTIGE DEVELOPMENT LTD. DEVELOPPEMENT PRESTIGE LTEE	02 02 74	5
RAPID TRANSPORT TERMINAL LIMITED	27 07 74	30
RESTAURANT BROSSARD INC.	22 12 73	51
RESIDENCE JEAN DE LA LANDE INC.	15 12 73	50
S. & G. TRANSMISSIONS INC.	23 03 74	12
SHELLEY INVESTMENTS CORP.	17 11 73	46
SOCIETE COGESMAR INC.	13 10 73	41
LA SOCIETE D'EXPLORATION MINIERE SEMBEC INC. (LIBRE DE RESPONSABILITE PERSONNELLE) *THE SEMBEC MINING EXPLORATION COMPANY INC. (NO PERSONAL LIABILITY)*	02 03 74	9
LA SOCIETE DE GESTION C.E.B. INC.	10 11 73	45

en vertu de ladite loi et qu'il révoque la dissolution desdites compagnies.

En conséquence, lesdites compagnies sont censées n'avoir jamais été dissoutes en vertu de ladite loi, sans préjudice aux droits acquis par toute personne entre la dissolution et la révocation.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o

pursuant to the said Act and that he revokes the dissolution of the said companies.

Consequently, the said companies are considered as having never been dissolved under the said Act, without prejudice to the rights acquired by any person between the dissolution and the revocation.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o

Compagnies — Loi des

Domicile légal (Article 30)

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont établi leur bureau principal ou l'ont changé tel qu'indiqué ci-après.

Companies Act

Legal Domicile (Section 30)

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have established their principal office or have changed it as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	Nouvelle adresse *New address*
A. N. S. CONSTRUCTION LTD. 11752-62	24 04 62	4630 de la Peltrie Street, Montreal.	5165 Sherbrooke Street West, Apt. 419, Montreal.
L'ACCUEIL LE RELAIS INC. 1683-64	16 04 64	Montréal.	1409, rue De Beaurivage, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
JEAN ACHARD LIMITEE 16531–52	10 12 52	417, rue St-Dominique, Jonquière.	575, boulevard Centenaire, Jonquière.
H. ADLER & CO. LTD 1493–65	02 04 65	Montréal.	225, rue Chabanel, bureau 300, Montréal.
AGENCE D'ARC INC. 2862–70	17 07 70	Montréal.	5125, rue Trianon, chambre 475, Montréal.
AGONA COMPAGNIE LIMITEE 46194–53	17 10 53	Montréal.	10170, boulevard St-Laurent, Montréal.
AIME INVESTMENTS CORPORATION 10955–59	19 02 59	Montréal.	800, Place Victoria, Apt. 1103, Montréal.
ALBRONF LIMITED 11948–59	15 04 59	Montreal.	1255 Phillips Square, Apt. 600, Montreal.
AMENAGEMENT O.R.T. (CONTRECOEUR) LTEE *O.R.T. DEVELOPMENT (CONTRECOEUR) LTD.* 2851–70	30 06 70	Contrecoeur	245, boulevard Marie-Victorin, Contrecoeur.
LES AMIS DE FRANCE ET DE BELGIQUE 11974–58	17 03 60	2379, rue Barclay, Montréal.	5105, avenue Van Horne, Montréal.
LES AMIS DE L'UNIVERSITE DE SHERBROOKE *THE FRIENDS OF THE UNIVERSITY OF SHERBROOKE* 714410	18 11 71	Sherbrooke	Boulevard de l'Université, Sherbrooke.
ALBERT AMYOT INVESTMENT CORPORATION 13474–57	05 11 57	Montréal.	6700, rue Hadley, Montréal.
ANIMATION DE FILMS AMOUR (QUEBEC) INC. (*QUEBEC*) *LOVE FILMS ANIMATION INC.* 1367–6101	02 04 74	Montréal.	842, rue Lagauchetière est, Montréal.
ANTOINE LAKE FISH AND GAME CLUB C.C.P. 34–45	17 08 45	Fort Coulonge	Rue Principale, Fort Coulonge.
HENRIETTA ANTONY INC 1143–67	21 03 67	1315 Greene Avenue, Westmount.	1383 Greene Avenue, Westmount.
AROMEX INC. 131–67	13 01 67	40, 20ième Avenue, Sainte-Thérèse	224, 6ième Avenue Nord, Sainte-Thérèse.
L'ASSOCIATION DES BUREAUX DE CREDIT DU QUEBEC INC. *ASSOCIATED CREDIT BUREAUX OF QUEBEC.* 10505–59	10 02 59	148, rue St-Jean, Drummondville.	190, rue Hériot, app. 4, Drummondville.
ASSOCIATION DES MARCHANDS DE LA PLAZA STE-THERESE INC. 1367–5269	28 03 74	Sainte-Thérèse	300, boulevard Sicard, Sainte-Thérèse.
ASSOCIATION DES MARCHANDS DE PLACE SAGUENAY INC. *PLACE SAGUENAY MERCHANTS' ASSOCIATION INC.* 401–69	24 03 69	Chicoutimi	1, Place Saguenay, Chicoutimi.
ASSOCIATION DES PROPRIETAIRES DES JARDINS TACHE INCORPOREE 13602–60	31 10 60	196, rue Principale, Hull.	165, rue Wellington, app. 104, Hull.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
ASSOCIATION DES VETERANS PROPRIETAIRES DE TAXIS DE MONTREAL *VETERANS TAXIS OWNERS ASSOCIATION OF MONTREAL.* 4452-46	03 06 46	Montréal	3600, rue Hotel de Ville, Montréal.
LES ASSURANCES LACHANCE INC. 1356-1428	30 04 74	Sainte-Marie	Rue St-Louis, Sainte-Marie.
ATELIER D'ART LA BERGERONNE INC 729005	21 08 72	Terrebonne	310, Côte Terrebonne, Terrebonne.
ATLANTIC TOBACCO AND GIFT SHOP INC.. LES BOUTIQUES DE TABAC ET DE CADEAUX ATLANTIQUE INC. 13750-1957	26 11 57	1171, rue Bernard ouest, Montréal.	1438, rue Ste-Catherine ouest, Montréal.
AUBERGE (OSTERIA) DE PANZONI INC 12407-62	04 06 62	1470, rue Metcalfe, Montréal.	1194, 96 rue Mountain, Montréal.
AUCLAIR AUTOMOBILES INC. 14938-60	02 12 60	100, boulevard Hamel ouest, Vanier.	200, boulevard Hamel ouest, Vanier.
AVDA CORPORATION. LA CORPORATION AVDA 2954-63	09 07 63	8475 Decarie Boulevard, Montreal.	645 Montée de Liesse, Montreal.
AWARD HOMES CORP. 1979-63	08 05 63	2500 Bates Road, Apt. 301, Montreal.	5794A, Deom Avenue, Montreal.
B.M. ELECTRICAL LTD. B.M. ELECTRIQUE LTEE 4066-64	30 09 64	2, boulevard Desaulniers, Saint-Lambert.	431, avenue Victoria, Saint-Lambert.
P. BAILLARGEON LTEE. 923-38	20 05 38	24, rue Montcalm, Iberville.	850, 1ère Rue, Iberville.
BALAYEURS KIRBY INC *KIRBY VACUUM CLEANERS INC.* 623-70	01 04 70	Lasalle	1650, rue Thierry, Lasalle.
BARTON INVESTMENTS CORPORATION 11343-59	06 03 59	6 St-Joseph Boulevard East, Montreal.	4521 Park Avenue, Apt. 31, Montreal.
BEAU FRUIT LTEE. 12058-58	10 06 58	Montréal	1444, rue Wellington, Montréal.
PHILIBERT BEDARD (LIMITEE). 3739-39	18 07 39	5075, rue Fullum, Montréal.	5061, rue Fullum, Montréal.
BEERGARDEN INC. 638-66	15 02 66	6997, Côte-des-Neiges Road, Montreal.	20, rue Crémazie est, Montréal.
BELANGER - OUELLETTE INC. 11517-61	02 05 61	180, rue Wellington nord, Sherbrooke.	230, rue Alexandre, Sherbrooke.
BEMU IMPORT INC. 5511-69	19 12 69	Montréal	9699, rue Foucher, Montréal.
BENGER CORP. 6273-50	01 09 50	Montréal	715, Carré Victoria, suite 460, Montréal.
BENITO DEVELOPMENTS CORPORATION. 14004-59	06 07 59	3448 Peel Street, Apt. 301, Montreal.	4141 Sherbrooke Street West, Apt. 550, Montreal.
BERKELEY HOLDINGS LTD. 10458-58	07 02 58	Montréal	1255, University, Suite 1620, Montréal.
BERNARD'S FASHIONS INC. 5286-65	01 12 65	Montréal	Alexis Nihon Plaza, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
BERNLEY INVESTMENT CO. 10802-56	07 04 56	Montréal	2705, Route Bates, app. 301, Montréal.
GERALD BLAIS LIMITEE 12192-54	28 09 54	218, rue Alexandre, Sherbrooke.	191, rue Argyle, Sherbrooke.
GILLES BOISVERT INC. 93-65	20 01 65	303, rue King ouest, Sherbrooke.	231, rue King ouest, Sherbrooke.
"BO-LAR" FOOT GRILL LIMITED GRILLAGE « BO-LAR » LIMITEE 8476-46	14 12 46	Anjou	8851, Crescent, Apt.4, Anjou.
BOULARD & FRERE LIMITEE 11037-56	18 04 56	20, Place Bourget nord, Joliette.	444, boulevard Manseau, Joliette.
BOUTIQUE PRUDY INC. 1007-67	08 03 67	Montréal	6600, rue Kildare, Montréal.
BOUTIQUE VALOIS INC. 2255-71	29 04 71	630, boulevard Dorchester ouest, suite 615, Montréal.	1, Place Ville-Marie, suite 1734, Montréal.
RENE BOYER INC. 12077-55	29 07 55	Montréal	834, rue Hibernia, Montréal.
PAUL BRUNELLE LTEE 11625-58	06 05 58	Victoriaville	465, boulevard Bois-Francs nord, Victoriaville.
BUREAU DES SERVICES DENTAIRES DU QUEBEC. *BOARD OF DENTAL SERVICES OF QUEBEC* 12798-60	17 08 60	2285, avenue Papineau, Montréal.	801, rue Sherbrooke est, Montréal.
CAMBRIA FOREST PRODUCTS LTD. 16763-59	16 12 59	Montreal	4885 De Sorel Street, Montreal.
CAMP RICHELIEU DE ST-HYACINTHE INC. 15575-59	19 10 59	Saint-Hyacinthe	950, rue Choquette, Saint-Hyacinthe.
LES CAMPINGS SOLAIR LTEE 5191-70	18 12 70	37, rue St-Charles Borromée Sud, Joliette.	63, rue Gauthier Nord, Joliette.
CANADIAN CONSUMERS LOAN & FINANCE CORP. 1147-63	28 03 63	Montréal	1255, Place Phillips, app. 612, Montréal.
CANADIAN LINEN SUPPLY CO. INC. LA CIE CANADIENNE DE SERVICE DE LINGE INC. 5320-63	13 12 63	Montréal	4375 Rouen Street, Montreal.
CAP-PARK INC. 13385-57	05 11 57	Montreal	5858, Côte des Neiges Road, Bureau 612, Montreal.
CENTRE COMMERCIAL CASCADES LIMITEE *CASCADES COMMERCIAL CENTER LIMITED* 12827-62	17 07 62	500, rue St-Jacques ouest, app. 803, Montréal.	1155, rue Dorchester ouest, app., 4108 Montréal.
CENTRE DE COUTURE LAURIER INC. *LAURIER SEWING CENTER INC.* 4527-65	14 10 65	3819, rue Ste-Catherine est, Montréal.	1481, avenue Laurier est, Montréal.
CERCUEILS VICTORIAVILLE LIMITEE *VICTORIAVILLE CASKETS LIMITED* 7751-45	20 12 45	Victoriaville	7, rue Aqueduc, Victoriaville.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
CHANTECLER WINES & SPIRITS LIMITED. LES VINS & SPIRITUEUX CHANTECLER LIMITEE 725246	18 10 72	1808 Sherbrooke Street West, Apt. 606, Montreal	1720 Du Canal Street, Montreal.
CHARLES CLOTHES CO. 10446-56	16 02 56	Montréal	8914, boulevard Saint-Laurent, Montréal.
CHOEUR V'LA L'BON VENT 11772-61	10 04 61	714, rue Ste-Geneviève, Québec.	8210, La Pruchière, Québec.
LA CIE D'AUTOBUS RIMOUSKI, LTEE 1207-45	10 01 45	Rimouski	270, rue Léonidas, Rimouski.
CIE M.V. & FILS LTEE 5481-70	25 01 71	2635, boulevard De La Concorde, Laval.	85, rue Verchères, Laval.
CINEMA N.G.N. INC. 1106-67	29 03 67	Maniwaki	181, rue Commercial, Maniwaki.
CLOTHES CRAFT LTD. 5771-46	09 08 46	Montréal	9600, rue Meilleur, Montréal.
CLUB DE CHASSE ET DE PECHE ALCA C.C.P. 86-1956	19 06 56	Alma	1025, rue des Pins, Alma.
CLUB DE CHASSE ET DE PECHE MON-NIK INC. C.C.P. 36-1961	05 05 61	Trois-Rivières	1981, rue Lajoie, Trois-Rivières.
CLUB DE CHASSE ET DE PECHE WABANO INC. C.C.P. 15-58	24 01 58	Sherbrooke	82, rue King ouest, Sherbrooke.
CLUB DE GOLF DE CHICOUTIMI INC. 12090-55	11 08 55	Chicoutimi	393, rue Racine, Chicoutimi.
CLUB DE PECHE LAC CANARD INC. C.C.P. 76-57	18 06 57	Québec	240, 3e Rue, Québec.
CLUB DES AMIS DE LA FAUNE C.C.P. 34-52	17 05 52	Laval	433, de Cluny, Laval.
CLUB DES LOUPS-GAROUS C.C.P. 42-55	05 04 55	Montréal	740, rue Guy, Montréal.
CLUB DU FOULON INC. C.C.P. 60-1961	07 06 61	Beaupré	271, rue St-Gérard, Beaupré.
CLUB DU LAC ROCHEFORT C.C.P. 67-54	25 08 54	Sacré-Coeur	Route 172, rue Principale, Sacré-Coeur.
CLUB EIDER INC. C.C.P. 54-59	15 04 59	La Tuque	347, rue Kitchener, La Tuque.
CLUB GAI LAURENTIEN INC. C.C.P. 49-58	28 04 58	Saint-Raymond	240, rue Cyrille, Saint-Raymond.
CLUB GUILLAUME-TELL INC. 4-71	04 01 71	Saint-Félix-de-Valois	6568, chemin St-Jean, Saint-Félix-de-Valois.
CLUB INGALL INC. C.C.P. 145-1958	17 11 58	Hérouxville	680, rue St-Pierre, Hérouxville.
CLUB LA CORNE INC. C.C.P. 68-58	20 05 58	Roberval	104, rue St-Georges, Roberval.
CLUB LES-G-VERS C.C.P. 85-1956	29 08 56	Montréal	10445, rue L'Archevêque, Montréal Nord.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
CLUB MOLUKA INC. C.C.P. 112-59	17 06 59	Sainte-Thérèse	11, rue Labonté, Sainte-Thérèse.
CLUB MONTGOMERY INC. C.C.P. 8-59	30 12 58	Gaspé	Rue de la Reine, Gaspé.
CLUB PRUDENT INC. C.C.P. 2-55	03 12 54	Otis	Rue Principale, Otis.
CLUB RIKI INC. C.C.P. 161-59	05 11 59	Sherbrooke	978, rue Lisieux, Sherbrooke.
CLUB TONY C.C.P. 11-69	22 09 69	Grand'Mère	359, 6e Avenue, Grand'Mère.
CLUB VILLIER C.C.P. 24-56	24 02 56	Sainte-Marcelline	400, rue Principale, Sainte-Marcelline.
CLUB VINCENTINI (MONTREAL) 2083-70	08 06 70	441, rue Charron, Montréal.	12215, rue Philippe-Lebon, Montréal.
CLUB VISON C.C.P. 138-63	16 12 63	Sainte-Angèle	2530, rue Lupien, Sainte-Angèle.
CLUB WASHICOUTAI INC. C.C.P. 76-58	11 06 58	Montréal	1405, rue Peel, app. 400, Montréal.
COMMERCIAL RADIO SUPPLIES INC. 16144-53	21 07 53	Montreal	8145 Devonshire Road, Montreal.
LA COMMISSION DES ECOLES DE GARDE-BEBES DE LA PROVINCE DE QUEBEC 4846-63	13 11 63	Montréal	1380, rue Gilford, Montréal.
COMMUNITY LEGAL SERVICES INC. LES SERVICES JURIDIQUES COMMUNAUTAIRES INC. 156-70	12 06 70	Montréal	2111, rue Centre, Montréal.
LA COMPAGNIE D'ADMINISTRATION PROSPER INC. *PROSPER MANAGEMENT CO. INC.* 738631	05 11 73	Bedford	30, rue Mercier, Bedford.
COMPAGNIE DE GESTION DE MATANE INC. 721964	25 04 72	448, rue Cité Jardins, Matane.	418, avenue St-Jérôme, Matane.
COMPTOIR DES VIANDES DE LAVAL INC. 1367-3298	21 03 74	Laval	523, boulevard des Laurentides, Laval.
COMPTOIR MUSICAL FILION, LTEE 510-64	31 01 64	Shawinigan	479, 5e Rue, Shawinigan.
CONFECTION ALPHA INC. 311-65	02 03 65	Sherbrooke	1150, rue Deschaillons, Sherbrooke.
CONSEIL SUPERIEUR DU LIVRE 5805-64	30 12 64	Montréal	436, rue Sherbrooke est, Montréal.
CORBEIL & FILS ASSURANCES INC. 638-70	12 02 70	Terrebonne	780, boulevard des Seigneurs, Terrebonne.
CORBER INC. 15096-62	20 12 62	Montreal	9500 Meilleur Street, Montreal.
CORPORATION DE PLACEMENTS HYPOTHECAIRES WESTGATE *WESTGATE MORTGAGE CORPORATION* 1367-9253	24 04 74	1999 Roland Therrien, Longueuil.	101, Place Charlemagne, Longueuil.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LA CORPORATION D'ENTRAIDE AUX COMPAGNES (C.E.C.) 16882-59	22 12 59	Québec	350, 18e Rue, Québec.
CORPORATION DES LOISIRS STE-URSULE INC. 1453-66	12 04 66	Sainte-Foy	3290, rue Hamelin, Sainte-Foy.
CORPORATION MANAGEMENT LIMITED 3100-37	10 12 37	Montréal	1015, Côte du Beaver Hall, app. 445, Montréal.
CORPORATION PLANIM DES ANIMATEURS DU QUEBEC *CORPORATION PLANIM OF QUEBEC ANIMATORS* 1354-2626	10 01 74	Laval	242, rue Beaupré, Pont-Viau, Laval.
LA CORPORATION UNIDEL *UNIDEL CORPORATION* 737632	13 07 73	7190, boulevard St-Michel, Montréal.	3465, Côte des Neiges, app. 903, Montréal.
GILLES COTE INC. 4839-70	24 11 70	Chicoutimi	555, Route 16A, Chicoutimi.
COTE ST. LUC PLUMBING INC. 12781-57	14 09 57	6759 Côte St. Luc Road, Montreal.	6770 Côte St. Luc Road, Montreal.
CLAUDE COUTURE INC. 3915-66	26 09 66	174, rue Renaud, Québec.	475, 25e Rue, Québec.
CRAFTSMEN FURNITURE CORPORATION 10833-62	16 02 62	Montréal	1010 St. Catherine West, Montreal.
CRELINSTEN FRUIT COMPANY 2944-40	29 04 40	Montréal	775, Marché Central, Montréal.
CYTREN CONSTRUCTION CORP 256-68	16 01 68	Montréal	5490, Royalmount, Montréal.
LES DAMES DE CHARITE DE LA PAROISSE DE L'IMMACULEE-CONCEPTION A MONTREAL 941-70	06 07 70	1855, rue Rachel est, Montréal.	4350, Delorimier, Montréal.
DANBER TAXI LTD 13794-59	26 06 59	3280, rue Pouccini, Montréal.	6275, rue Casgrain, Montréal.
DANTE INVESTMENT CORP 15921-59	06 11 59	Hampstead	54 Heath Place, Hampstead.
DASSE ENTERPRISES CORPORATION CORPORATION DES ENTREPRISES DASSE 1870-71	13 04 71	5395 Queen Mary Road, Montreal.	6268 Notre-Dame Street West, Montreal.
DAWN CONSTRUCTION INC 12884-62	06 07 62	4840 Maplewood Avenue, Montreal.	2767 Boulevard Edouard-Montpetit, app. 202, Montréal.
ALFRED DEMERS INC 13382-62	10 08 62	177, 9e Avenue, Sherbrooke.	195, 14e Avenue sud, Sherbrooke.
CLAUDE DEMERS INC 14194-62	15 10 62	Montréal	8350, rue St-Hubert, Montréal.
DESAULNIERS & FILS LTEE *DESAULNIERS & SONS LTD.* 3980-52	21 02 52	Montréal	445, rue St-Joseph ouest, app. 47, Montréal.
RAOUL DESHARNAIS & FILS LTEE 3696-64	08 09 64	247, rue Beauchesne, Arthabaska.	581, boulevard Bois-Francs sud, Arthabaska.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
DEVELOPPEMENT DE PROJETS S.N.C. LTEE *S.N.C. PROJECT DEVELOPMENT LTD.* 15903–59	27 10 59	1005, rue Sherbrooke ouest, Montréal.	1550, boulevard Maisonneuve, Montréal.
DEVELOPPEMENTS ALA INC. *ALA DEVELOPMENT INC.* 14316–62	24 10 62	Montréal	4003, boulevard Décarie, Montréal.
DYLLY DRESS CO 11597–57	29 05 57	Montréal	6600, rue St-Urbain, Montréal.
H. M. DINER INC. 14707–62	22 11 62	Montreal	400 Maisonneuve Boulevard West, Montreal.
DIONNE, DIONNE & RHEAULT INC. 732302	17 05 73	Drummondville	2715, rue Dumaine, Drummondville.
DISCO HOLDINGS INC. 13233–62	01 08 62	614 St-James Street West, Apt. 104, Montreal.	3555 Chemin Côte des Neiges, Apt. 1417, Montreal.
LES DISTRIBUTIONS B.F. INC. 1356–0289	21 01 74	Pointe-aux-Trembles	12880, Jean-Groulx, Pointe-aux-Trembles.
DISTRIBUTIONS FIESTA INC. *FIESTA DISTRIBUTIONS INC.* 14032–61	22 08 61	Montréal	5446, rue Chapleau, Montréal.
LE DOMAINE FAMILIAL INCORPORE 15240–53	06 08 53	Montréal	2515, rue Moreau, Montréal.
DONALD MACHINERY LIMITED 319–67	24 01 67	Montreal	1306 Basin Street, Montreal.
AUGUSTE DOUCET INC. 6183–68	27 12 68	225, rue Birch, Saint-Lambert.	330, rue Brixton, Saint-Lambert.
DOW JONES NEWSPRINT COMPANY OF CANADA INC. LA COMPAGNIE DE PAPIER JOURNAL DOW JONES DU CANADA INC. 1368–1929	10 05 74	Montréal	350, Place du Canada, Montréal.
JACK DUNN LTD. 1196–71	12 03 71	Montréal	2225, rue Baconsfield, Montréal.
DUTCH KETTLE LTD. LA MARMITE HOLLANDAISE LTEE 3206–67	27 07 67	1115, rue Sherbrooke ouest, Montréal.	8, rue St-Paul est, Montréal.
EASTVILLE GOLD MINES CO. LTD. (NO PERSONAL LIABILITY) 4082–45	18 06 45	Montréal	2120, rue Sherbrooke est, app. 602, Montréal.
LES ECRITS DES FORGES 1400–71	30 03 71	Trois-Rivières	2095, rue Sylvain, Trois-Rivières.
H. EDELSTEIN ENTERPRISES INC. 1586–64	09 04 64	4607 Bouchette Street, Montreal.	5155 Isabella Avenue, Montreal.
ELMHURST ST. HOLDINGS INC. 14482–59	04 08 59	Montreal	630 Dorchester Boulevard West, Montreal.
ENTREPRISES CHENCO INC. 13586–58	06 11 58	Saint-Eustache	350, boulevard Sauvé, Saint-Eustache.
LES ENTREPRISES DEL LTEE 1368–6084	11 06 74	4, Place Ville-Marie, app. 512, Montréal.	8641, rue Esplanade, Montréal.
LES ENTREPRISES ELECTRIQUES LUC GONTHIER INC. 1355–2021	22 03 74	1810, rue De Fleurimont, Montréal.	5338, rue Bordeaux, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LES ENTREPRISES F.D.J.U.L. INC. 730342	05 03 73	2030, boulevard Père Lelièvre, app. 229B, Québec.	2557, boulevard Père Lelièvre, Québec.
ENTREPRISES FUNERAIRES LTEE 1491-49	14 01 49	Alma	85, rue St-Joseph, Alma.
LES ENTREPRISES KING INC 1355-2583	17 01 74	Sherbrooke	2420, rue King ouest, Sherbrooke.
LES ENTREPRISES LANDRY INC 5370-63	12 12 63	Saint-Timothée	19, rue Langevin, Saint-Timothée.
ENTREPRISES MARITIMES PILON LTEE *PILON MARINE ENTERPRISES LTD.* 729127	10 10 72	Laval	257, boulevard Labelle, Laval.
ENTREPRISES NESTER INC *NESTER ENTERPRISES INC.* 2323-68	16 05 68	Montréal	1489, rue Leprohon, app. 1, Montréal.
LES ENTREPRISES RUE HICKSON INC 4943-66	27 12 66	3886, rue Verdun, Verdun.	3805, rue Verdun, Verdun.
LES ENTREPRISES TROIEM INC 2102-70	08 06 70	L'Assomption	205, rue Notre-Dame, L'Assomption.
EXPERTS-CONSEILS T.T.H.T. LIMITEE *T.T.H.T. CONSULTANTS LIMITED* 1367-3587	28 02 74	Montreal	620 Dorchester Boulevard West, Montreal.
EZHIL INVESTMENTS LTD 13589-62	30 08 62	630 Dorchester Boulevard West, Apt. 2175, Montreal.	2, Place Ville-Marie, Apt. 549, Montreal.
FAGUY GOSSELIN ET ASSOCIES INC 153-70	27 01 70	925, rue Myrand, Sainte-Foy.	1015, rue Myrand, Sainte-Foy.
FAIR MART INC 3098-63	23 07 63	1268, rue Ste-Catherine est, Montreal.	409, rue Notre-Dame ouest, Montréal.
FLEUR DE LYS MOTEL INC 12147-56	03 07 56	Montreal	7900, Côte de Liesse, Montreal.
FLEURISTE LA CORBEILLE INC 1354-7823	28 02 74	Montréal	2638, rue Jean-Talon est, Montréal.
H. FREEDMAN INCORPORATED 11373-62	29 03 62	2744 Notre-Dame Street, West, Montreal.	1010 Ste-Catherine Street West, Montreal.
FUGERE CONSTRUCTION INC 1879-70	27 04 70	Beauport	3234, rue Mallet, Beauport.
G.N.C. QUEBEC INC 312-71	20 01 71	Montréal	625, avenue du Président Kennedy, app. 1601, Montréal.
GAGNON FRERES « EXECUTIF » LTEE 12420-59	24 04 59	Chicoutimi	400, rue Racine est, Chicoutimi.
LES GALERIES LACHUTE INC 734714	26 10 73	Montréal	6120, boulevard Métropolitain est, Montréal.
GARAGE ANDRE INC 14168-61	16 08 61	295, boulevard des Prairies, Laval.	6, rue Pacific, Laval.
GARAGE L. & J. MARCIL INC 11375-62	29 03 62	Montréal	5820, rue Iberville, Montréal.
GARDEN PARK CORP 13098-58	12 09 58	Montreal	8255 St. Laurent Boulevard, Montreal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
GAREAU AUTO INC. 15205-62	03 01 63	Val-d'Or	162, 3ième Avenue, Val-d'Or.
PIERRE GAUTHIER & FILS, LIMITEE. 1380-15	16 07 59	Montréal	1208, Beaubien est, app. 103, Montréal.
R. GAUTHIER ET FILS INC. 2517-70	15 06 70	Pointe-aux-Trembles	11830, Demontigny, Pointe-aux-Trembles.
COHEN GERSHO REALTIES LTD. LES IMMEUBLES COHEN GERSHO LTEE 5491-69	07 11 69	Montréal	3210, avenue Forest Hill, bureau 1708, Montréal.
GESTION MADO, LTEE. 3237-65	30 07 65	4350, rue Papineau, Montréal.	4244, rue Delorimier, Montréal.
CLAUDE GIROUX INC. 10785-58	06 03 58	3e Avenue ouest, Charlesbourg.	390, 45e Rue ouest, Charlesbourg.
GLENGARRY TRANSPORT (QUEBEC) LTD. GLENGARRY TRANSPORT (QUEBEC) LTEE 4206-63	02 10 63	Trois-Rivières	2350, boulevard des Récollets, Trois-Rivières.
GLENHAVEN DEVELOPMENT LTD. 14406-59	27 07 59	265, rue Craig ouest,	1455, rue Sherbrooke ouest, app. 2602, Montréal.
GLOBE HOME IMPROVEMENT (QUEBEC) LTD. 15610-60	13 12 60	Montreal	4470 Dupuis Street, Apt. 4, Montreal.
M. GREENBERG & COMPANY LTD. 15058-62	14 12 62	Montreal	2015 Drummond Street, Apt. 1010, Montreal.
GROUP OF SIX INC. 5584-68	25 11 68	7435 Chester Avenue, Montreal.	4670 Ste-Catherine Street West, Montreal.
H. I. M. INVESTMENTS INC. 3068-69	25 06 69	Montréal	10, rue des Pins ouest, Montréal.
HAG INVESTMENT CO. LTD. 12000-59	08 04 59	Montreal	8507 avenue Myrand, Montréal.
HARRADAY INC. 12323-56	24 07 56	Montréal	5369, boulevard St-Laurent, Montréal.
HARTS (WILDERTON) LTD. 1805-64	23 04 64	2685 Van Horne Avenue, Montreal.	6700 Côte des Neiges, Montreal.
HARWILL INVESTMENT CORPORATION. 13152-62	27 07 62	Montréal	7275, rue Sherbrooke est, Montréal.
HEAD LAKE FISH & GAME CLUB. C.C.P. 72-55	24 05 55	Hull	77, rue Principale, Hull.
HEBERT AJUSTEMENT (JOLIETTE) INC. 482169	04 11 69	Joliette	1435, rue Perreault, Joliette.
J. E. HEBERT, LTEE. 7752-45	20 12 45	Victoriaville	7, rue Aqueduc, Victoriaville.
GEORGE L. HENDRY INC. 2633-68	06 06 68	Montréal	775, Marché Central, chambre 67, Montréal.
HERSCOVITCH-HARTE ASSOCIATES INC. 12508-62	11 06 62	Montréal	5165, rue Sherbrooke ouest, app. 401, Montréal.
HIER INSURANCE AGENCY INC. 1500-66	12 04 66	5497A Victoria Avenue, Montreal.	4555 Craig Street West, Apt. 407, Montreal.
HOME & COUNTRY CASUALS INC. 12070-57	27 06 57	Montréal	5550, rue Fullum, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
HERVE HOUDE LIMITEE 16179–53	17 07 53	Québec	1535, rue Garnier, Québec.
HYMOR ASSOCIATES LTD. 11544–61	30 03 61	Montreal	4770 Kent Street, Montreal.
IMEXCAN INC. 1824–70	24 04 70	Montréal	1255, boulevard Laird, Suite 368, Montréal.
LES IMMEUBLES HOME SMITH (MONTREAL) LIMITEE *HOME SMITH PROPERTIES (MONTREAL) LIMITED* 72–9383	23 11 72	Montréal	625, avenue du Président Kennedy, app. 1601, Montréal.
LES IMMEUBLES HOME SMITH (QUEBEC) LIMITEE *HOME SMITH PROPERTIES (QUEBEC) LIMITED* 724189	26 07 72	800, boulevard Dorchester ouest, Montréal.	625, avenue du Président Kennedy, app. 1601, Montréal.
IMPRIMERIE E. BOISSINOT & FILS LTEE. 15163–62	21 12 62	785, rue Ste-Claire, Québec.	149, boulevard Central Sud, Québec.
IMPRIMERIE IDEALE INC. 1339–70	21 04 70	105, rue St-Joseph, Lauzon.	284, rue St-Joseph, Lauzon.
INDUSTRIAL KNITTING INC. 5458–66	28 12 68	Montréal	500, rue Sauvé ouest, Montréal.
INGENIEURS ASSOCIES LIMITEE *ASSOCIATED INGINEERS LIMITED* 579–28	02 05 28	400, boulevard Gouin ouest, Montréal.	3300, rue Cavendish, app. 385, Montréal.
INGRID'S BOUTIQUE LTD. 3204–63	24 07 63	Mount Royal	2346 Lucerne Road, Mount Royal.
INTRA TAXI COMPANY LTD. 3132–65	08 07 65	8291, 24ième Avenue, Montréal.	6275, rue Casgrain, Montréal.
JAN-DEM CORPORATION. 10914–62	23 02 62	Montreal	7200 Hutchison Street, Montreal.
JARVIS DEVELOPMENT CORP. 12801–59	11 05 59	265 ouest, rue Craig, chambre 350, Montréal.	6504, rue Kay, Montréal.
JEFF REALTIES INC. 2247–64	19 05 64	Montréal	3783, rue Notre-Dame ouest, Montréal.
JEWEL INDUSTRIAL INVESTMENT CORP. 12485–59	21 05 59	Montréal	9200, rue St-Laurent, Montréal.
JOHL'S CONTRACT CORPORATION. 11360–59	19 03 59	445, Côte Vertu, Saint-Laurent.	3500, Côte Vertu, Saint-Laurent.
JOSEPHINE HOSIERY MILLS INC. 1759–66	31 10 66	6640 Esplanade Avenue, Montreal.	5605 De Gaspé Street, Montreal.
KENMORE CONSTRUCTION CO. LTD. 14301–62	22 10 62	Montreal	4530 Côte des Neiges Road, Montreal.
LABORATOIRE RIVA INC. 1484–71	23 03 71	7421, De Belfroy, Anjou	8036, rue Jarry est, Anjou.
LAC BLEU INVESTMENT CORP. 10741–62	12 02 62	1255 Phillips square, Apt. 701, Montreal.	1010 St. Catherine Street West, Apt. 1036, Montreal.
ROBERT LAGUEUX INC. 5387–70	07 12 70	325, boulevard Ste-Elizabeth, Laprairie.	419, boulevard Ste-Elizabeth, Laprairie.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LANSDOWNE INVESTMENTS LTD..... 4096-65	14 09 65	7200, rue Hutchison, app. 304, Montréal.	635, boulevard Dorchester ouest Montréal.
GERALD LAROSE & FILS LTEE..... 732447	28 05 73	Magog.....	909, rue Georges, Magog.
RODRIGUE LASNIER LOCATION INC..... *RODRIGUE LASNIER LEASING INC.* 4656-64	22 10 64	150, avenue Foch, Saint-Jean.	505, rue St-Jacques, St-Jean.
LATVIAN HOUSE INCORPORATED..... 10282-56	15 05 56	5572 Pie IX Boulevard, Montreal.	2372 Hampton Avenue, Montreal.
MAURICE LAUZON INC..... 3576-64	12 08 64	1112, rue Bastien, Laval...	3874, rue Souvenir, Laval.
LE ROYER & FILS INC..... 4300-64	16 10 64	Montréal.....	485, rue McGill, bureau 306, Montréal.
J. L. LEFEBVRE LIMITEE..... 14845-58	29 12 58	415, rue St-Paul, Montréal.	8080, 56ième Avenue, Montréal.
LEFRAN HOLDINGS LTD..... 12523-62	11 06 62	Montreal.....	8205 Durocher Street, Montreal.
LENCO FIBRE CORP..... 10665-59	05 02 59	Montreal.....	4551 St. Laurent Boulevard, Montreal.
L'ESCARPIN INCORPOREE..... 6065-49	22 07 49	Québec.....	213, rue St-Joseph est, Québec.
LINGERIE LUCIEN LEMIEUX HOSIERY INC. 13973-58	05 11 58	6969, rue St-Hubert, Montréal.	6882, rue St-André, Montréal.
LION REALTIES LTD..... 13500-58	02 10 58	4763, avenue Maplewood, Montréal.	8259, boulevard St-Laurent Montréal.
LIPPEL GALLERY INC...... GALERIE LIPPEL INC. 5340-67	22 12 67	Montréal.....	1434, rue Sherbrooke ouest, Montréal.
LES LOISIRS ST-GERARD INC..... 12152-57	26 08 57	356, rue Lebeau, Saint-Jean.	700, rue Dorchester, Saint-Jean.
LOISIRS STE-MARGUERITE-MARIE DE MONTREAL. 1136-69	18 03 69	Montréal.....	2015, rue Dorion, Montréal.
J.P. LONGLADE SALES AGENCIES LTD...... LES AGENCES DE VENTE J.P. LONGLADE LTEE 1355-8689	12 02 74	Dollard-des-Ormeaux.....	51, rue Rosedale, Dollard-des-Ormeaux.
LOT 82 INC..... 14557-59	04 08 59	Montreal.....	1155 Dorchester Boulevard West, Apt. 3610, Montreal.
LOWEN INC..... 13365-62	13 08 62	Montreal.....	360 Récollet Street, Montreal.
LUCERNE INVESTMENT LTD..... 13895-60	12 09 60	Montreal.....	6561 St. Lawrence Boulevard, Montreal.
LUX KNITTING MILLS CO..... 12223-55	18 08 55	987 Côté, Montreal.....	8600 Decarie Boulevard, Montreal.
M.E.D. REALTY CO. LTD...... COMPAGNIE D'IMMEUBLES M.E.D. LTEE 725582	05 10 72	210, St-Jacques ouest, bureau 700, Montréal.	9009, avenue Parc, Montréal.
MAC ENTERPRISES LTD..... 10542-59	02 02 59	Montreal.....	2250 Guy Street, Montreal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
MACHINE REPAIR & MAINTENANCE CORP. 16162-59	13 11 59	2130 Bleury Street, Montreal.	151 Shannon Street, Montreal.
MACKAY DEVELOPMENT INC..... 5842-68	09 12 68	2775 Kent Avenue, Apt. 100, Montreal.	5450 Chemin de la Reine Marie, Apt. 101, Montreal.
MAGNY TRANSPORT (INCORPOREE)..... 7092-40	04 12 40	Amos.....	1111, Route 111, Amos.
JEAN PIERRE MAISONNEUVE LTEE..... 722974	29 05 72	44, boulevard Montclair, Hull.	622, boulevard St-Joseph, Hull.
MAJOR WIRE INDUSTRIES LTD...... LES INDUSTRIES FIL METALLIQUE MAJOR LTEE 1654-33	10 10 33	Montréal.....	8480, rue Jeanne-Mance, Montréal.
MANU-FORGE INC..... 3111-70	21 07 70	5810, rue Iberville, Montréal.	5365, 10ième Avenue, Montréal.
MAPLE LEAF WAREHOUSING & CONSOLIDATING CO. LTD. 12180-55	16 08 55	Montreal.....	5556 Henri-Julien Street, Montreal.
MARMERSTEIN LTD..... 2210-51	09 02 51	L'Assomption.....	260, rue St-Etienne, L'Assomption.
MATOS ET DIONNE INC..... 730475	02 02 73	172, 52ième Rue ouest, Charlesbourg.	1240, rue Rabelais, Charlesbourg.
MATUS TRADING CO. LTD..... 14793-62	28 11 62	Montreal.....	896 Montée de Liesse, Montreal.
MAURICE TOWING SERVICE INC..... 2361-70	22 06 70	2318, rue Patrick, Montréal	5610 rue St-Patrick, Montréal.
FERNAND MENARD INC..... 13414-62	15 08 62	Montréal.....	5824, rue De Chateaubriand, Montréal.
METALINE ENTERPRISES INC..... 715493	21 10 71	388, rue St-Jacques, app. 700, Montréal.	391, rue St-Jacques, app. 201, Montréal.
METROPOLE NEON SIGNS LIMITED..... 11511-55	17 06 55	Montréal.....	5640, rue De Laroche, Montréal.
MIGUELLO TOILETRIES COMPANY LIMITED 343-67	25 01 67	Montréal.....	4985, Chemin Côte St-Luc, Montréal.
MODERN IRON WORKS LTD..... 13225-57	08 10 57	Montréal.....	9655, rue St-Urbain, Montréal.
MODERN JAZZ AGENCY INC..... 3334-68	22 07 68	500, rue St-Jacques ouest, app. 800, Montréal.	254, rue Ste-Catherine est, app. 10, Montréal.
MODJEL INVESTMENTS LIMITED..... 14673-59	13 08 59	Montréal.....	1010, rue Ste-Catherine ouest, app. 640, Montréal.
MONTREAL NORD 13 INC..... 297-65	22 01 65	3955, rue St-Denis, Montréal.	1259, rue Berri, Montréal.
MONTY BERGER & CO., INC..... 10340-60	27 01 60	Montréal.....	630, boulevard Dorchester ouest, Montréal.
MORATO INTERNATIONAL LTD..... 362-65	25 01 65	Montréal.....	5000, rue Buchan, bureau 600, Montréal.
MOUNT ROYAL REPAIRS INC..... LES REPARATIONS MONT-ROYAL INC. 724285	01 08 72	3703 Mount Royal Street, Saint-Hubert.	3715 Mount Royal Street, Saint-Hubert.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
MOUNTAIN RANCHES COUNTRY CLUB INC. 16597-59	17 09 59	Hudson	2892, rue Highway, app. 17, Hudson.
MUNICIPAL TAXI INC 13673-56	26 11 56	Montréal	5377, avenue de Lorimier, Montréal.
NADON AUTO PARTS INC 1517-66	12 04 66	Montréal	1840, rue Jean-Talon, Montréal.
NATCO INC 884-65	24 02 65	Montréal	8400, Côte de Liesse, Montréal.
NEUTRAL ENTERPRISES CORP 12226-59	15 04 59	Montreal	5450 Côte des Neiges Road, Apt. 412, Montreal.
NORMANDIE VENDING INC 536-65	03 02 65	Montréal	5551, Avenue Glencrest, Montréal.
NOUVEAUTES ALLURE INC 15536-61	27 10 61	Chicoutimi	119, rue Racine est, Chicoutimi.
ORANGE AND PROTESTANT CHILDREN'S HOME FOR QUEBEC. 2488-47	29 10 47	Montreal	1934 Leber Street, Montreal.
ORIGINAL TEXTILES LTD 10324-59	21 01 59	Montréal	5425, rue Casgrain, Montréal.
O'SULLIVAN BILINGUAL COLLEGE OF QUEBEC INC. 11902-61	04 05 61	775, rue St-Eustache, Québec.	650, rue St-Jean, Québec.
PAPETERIE BOULEVARD INC. 1759-69	26 03 69	Montréal	9010, boulevard St-Michel, Montréal.
CHS. N. PAQUET LTEE 13826-57	02 12 57	581, rue Aqueduc, Québec.	485, rue Franklin, Québec.
PARAGON CLOTHING COMPANY LIMITED. 13851-62	18 09 62	Montreal	9160 St-Lawrence, Boulevard, Montreal.
PARISIAN KNITTING MILLS LTD. 216-63	14 01 63	Montréal	450, Port-Royal ouest, Montréal.
PEELCRAFT (QUEBEC) LIMITED. 11341-59	02 07 59	Montréal	1085, rue Amherst, Montréal.
PEINTURES MAR-BEL INC *MAR-BEL PAINTS INC.* 2410-71	11 05 71	163, Jean-Baptiste-Jobin, Boucherville.	172, rue Pierre Conefroy, Boucherville.
PETRO SERVICES INC. 6159-46	22 11 46	Sherbrooke	435, rue Cliff, Sherbrooke.
LES PETROLES DE LA RIVE SUD INC. 13364-59	03 06 59	295, rue St-Philippe, Nicolet.	1290, boulevard Louis Fréchette, Nicolet.
PIGEON & CHEVALIER AUTO BODY INC. 12365-56	30 07 56	Montréal	4686, Notre-Dame ouest, Montréal.
PISCICULTURE ST-RAYMOND INC. 735494	07 12 73	Québec	1277, boulevard Charest est, Québec.
PLACEMENTS D.T.V. INC. 1230-71	19 03 71	Sherbrooke	1552, rue King ouest, Sherbrooke.
LES PLACEMENTS JASCO LTEE. *JASCO INVESTMENT LTD.* 6082-68	20 12 68	Montréal	7280, boulevard Gouin ouest, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
PLACEMENTS JEAN-GUY RACICOT, LTEE... 1653-67	14 04 67	666, boulevard Marie-Victorin, Boucherville.	4, rue de Grandpré, Bourcherville.
LES PLACEMENTS MALTAIS INC..... 5224-66	19 12 66	379, avenue Labrecque, Chicoutimi.	28, rue Racine est, Chicoutimi.
LES PLACEMENTS PIERRE BEGIN INC..... *PIERRE BEGIN INVESTMENTS INC.* 6083-68	20 12 68	Montréal.....	8477, 8e Avenue, Montréal.
PLASTIC FABRICS LTD..... 7948-46	19 11 46	Montréal.....	8500, rue Darnley, Montréal.
PONTIAC FUR INC..... 10895-54	22 07 54	Montréal.....	2116, rue de Bleury, Montréal.
PREVERT INC..... 1632-63	11 04 63	Québec.....	880, Chemin Ste-Foy, Québec.
PROGRESS EQUIPMENT INC..... 10690-57	20 02 57	208, de la Couronne, Québec.	214, de la Couronne, Québec.
PROLEW (QUEBEC) LTD...... PROLEW (QUEBEC) LTEE 2076-65	12 05 65	Montreal.....	2925 Sartelon Street, Montreal.
PROMETOX LTEE..... 1355-5891	25 02 74	Arvida.....	241, rue Castner, Arvida.
PROVINCIAL ASSOCIATION OF PROTESTANT RETIRED TEACHERS OF QUEBEC. 15396-60	03 02 61	5550, rue Isabella, suite 15, Montréal.	5870, avenue Terrebonne, Montréal.
PROVINCIAL FLOORING INC..... 2488-67	01 06 67	4236, boulevard Décarie, Montréal.	4230, boulevard Décarie, Montréal.
QUARANTEE SLACKS CONTRACTORS LTD... 13195-59	06 07 59	Montréal.....	1078, rue Bleury, Montréal.
LOUIS QUILICOT & CIE LTEE..... 10110-56	17 01 56	Montréal.....	1749, rue St-Denis, Montréal.
QUILLES NOTRE DAME INC..... 10233-59	02 04 59	Nicolet.....	255, rue Notre-Dame, Nicolet.
LE REFUGE DU LAC INC..... 4799-67	20 11 67	161, rue Royale, Saint-Féréol-les-Neiges.	Route St-Julien, Saint-Féréol-les-Neiges.
REGENT JOBBING COMPANY..... 15784-59	09 02 60	Montreal.....	1449 St. Alexander Street, Montreal.
REISLER-GOLD INVESTMENTS LTD 11827-59	31 03 59	2135 Mountain Street, Montreal.	1010 Ste-Catherine Street West, Montreal.
REJEAN TRANSPORT & STORAGE INC...... REJEAN TRANSPORT & ENTREPOSAGE INC. 4723-66	16 11 66	Montréal.....	10453, rue Armand Lavergne, Montréal.
RENOVATIONS VEILLETTE INC..... 1354-6130	22 01 74	Amos.....	181, 6e Rue Nord, Amos.
RENTOMOBIL INC..... 2160-70	13 05 70	4369, rue Clark, Montréal.	1500, rue Atwater, Montréal.
RESTAURANT DU HOT DOG ST-LAURENT INC. 736244	30 01 73	1440, rue Towers, app. 100, Montréal.	6272, rue St-Hubert, Montréal.
RESTAURANT MELODIE INC..... 1850-63	29 04 63	Montréal.....	9098, boulevard St-Laurent, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
RIOUX & FRERES INC. 12423-59	24 04 59	70, rue Jean-Rioux, Trois-Pistoles.	30, rue Notre-Dame, Trois-Pistoles.
RIOUX OXYGEN INC. *OXYGENE RIOUX INC.* 1093-69	13 03 69	181, rue Blais, Rimouski.	276, rue St-Jean-Baptiste ouest, Rimouski.
ROBINSON INVESTMENTS INC. 357-67	26 01 67	4709 Circle Road, Montreal.	11970 Grenet Street, Apt. 201, Montreal.
J.I. RONN CO. INC. 10617-61	07 03 61	Montréal.	3838, avenue Courtrai, Montréal.
ROSHER INVESTMENT CORP. 11834-59	02 04 59	5826, avenue Decelles, Montréal.	2400, Van Horne, suite 203, Montréal.
LORENZO ROSSIGNOL INC. 11858-54	05 08 54	Alma	951, boulevard St-Jude sud, Alma.
ROTH CORPORATION 2007-66	13 05 66	8000, avenue Dante, Montréal	50, Place Crémazie, Montréal.
ROUSSEAU AUTOMOBILES INC. 14330-60	09 11 60	Sherbrooke	2542, rue Descoteaux, Sherbrooke.
J. N. ROUSSEAU & FRERE LTEE 15821-59	21 10 59	Nicolet	1370, rue Brassard, Nicolet.
ROUYN HOLDINGS LTD. 12395-59	02 04 59	Montréal	1, rue Ste-Catherine est, Montréal.
G.-E. RUELLAND & FILS LTEE 10051-56	24 01 56	Chicoutimi	96, rue Jacques-Cartier est, Chicoutimi.
S.J. CONSTRUCTION INC. 3938-68	29 08 68	Montreal	4730 Kent Street, Montreal.
NAP. ST-HILAIRE INC. 2566-49	24 02 49	Saint-Romuald	11, des Buissons, Saint-Romuald.
ST-JEAN AUTO ELECTRIC INC. 1907-64	29 04 64	Saint-Jean.	435, boulevard Du Séminaire, Saint-Jean.
SAINT MALO HEATING LIMITED 3773-47	16 05 47	Québec	1195, rue Taillon, Québec.
SADAM CO. LTD. 14470-53	06 07 53	60, rue St-Jacques ouest, Montréal.	615, boulevard Dorchester, Montréal.
SALAISON ROBILLARD INC. 2328-64	26 05 64	Sherbrooke	960, rue Panneton, Sherbrooke.
SAVARD & VALLEE INC. 11988-56	16 06 56	Montréal.	103, boulevard Gouin est, Montréal.
SCHNEIDERMAN HOLDING CORP. 11348-62	28 03 62	Montreal	5020 St-Kevin Avenue, Montreal.
SCIERIE GALLICHAN INC. 12959-55	29 11 55	Amos	4, 1ère Avenue, Amos.
SECRETARIAT ADMINISTRATIF DES ORGANISMES DU SPORT, DU PLEIN AIR ET DU SOCIO-CULTUREL DU QUEBEC 1355-8804	13 05 74	Montréal	881, boulevard Maisonneuve, Montréal.
SECURITY MANAGEMENT INC. 12283-62	28 05 62	4075, rue Duval, Montréal.	815, Côte Vertu, Montréal.
SELMARK INC. 13601-57	12 11 57	Montréal	1333, rue Ste-Catherine est, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
SENRO INVESTMENT CORP. 867-66	07 03 66	5485 Sherbrooke Street West, Apt. 204, Montréal.	4 Haverstock Road, Montreal.
SERVICE BELT OF QUEBEC LTD. 173-71	13 01 71	2118 Bleury Street, Montreal.	225 Chabanel Street West, Apt. 320, Montreal.
SERVICE DE PNEUS BROUSSEAU INC. *BROUSSEAU TIRE SERVICE INC.* 1157-65	10 03 65	Québec.	128, avenue St-Sacrement, Québec.
SERVICE D'INSPECTION DES SCIAGES DE L'ATLANTIQUE *ATLANTIC LUMBER INSPECTION BUREAU* 717-64	10 03 64	Québec.	580, Grande-Allée, app. 540, Québec.
SHAMROSS REALTY LTD. 10807-59	16 02 59	Montreal.	1439, St. André Street, Montreal.
THE SHERBROOKE MOTORS LIMITED 299-35	14 02 35	Sherbrooke.	600, boulevard Jacques-Cartier, app. 8, Sherbrooke.
SHRINERS HOSPITAL FOR CRIPPLED CHILDREN (QUEBEC) INC. 730084	29 12 72	Montréal	1529, rue Cedar, Montréal
SIMON, VOYER & CASTELLI INC. 132-1966	02 02 66	Rivière-du-Loup.	279, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup.
C. HOWARD SIMPKIN LTD. 1815-45	27 02 45	Montréal	5800, rue St-Jacques ouest, Montréal.
SINCLAIR FURNITURE CO. LTD. 11070-57	16 05 57	Montreal	3712 St-Lawrence Boulevard, Montreal.
J. SLAWNER ORTHOPEDIC APPLIANCES LTD. 2505-63	07 06 63	Montréal	5713, Chemin de la Côte des Neiges, Montréal.
SOCAN INC. 5650-63	30 12 63	500, rue St-Jacques ouest, Montréal.	800, Carré Victoria, Tour de la Bourse, app. 3527, Montréal.
LA SOCIETE D'OPTOMETRIE DES CANTONS DE L'EST INC. 11764-61	29 05 61	36, Wellington Nord, Sherbrooke	230, rue King ouest, app. 300, Sherbrooke.
LA SOCIETE REGIONALE DE PLACEMENTS LTEE 15365-60	01 12 60	37, rue St-Eustache, Saint-Eustache.	350, boulevard Sauvé, Saint-Eustache.
SOGEFOR LTEE *SOGEFOR LTD.* 3726-63	30 08 63	Montréal	1405, rue Peel, app. 500, Montréal.
SOMECO OUTREMONT INC. 2544-64	04 06 64	1980, rue Sherbrooke ouest, Montréal.	800, Carré Victoria, app. 2118, Montréal.
THE SOMERVILLE HOUSE CORPORATION 721235	17 01 72	2 Westmount Square, Apt. 606, Québec.	1310 Greene Avenue, Apt. 750, Québec.
SONAB INC. 6246-69	05 01 70	Québec	580, Grande-Allée est, app. 540, Québec.
SOUS-PRODUITS D'ANIMAUX DE QUEBEC LTEE 6009-69	09 12 69	Montréal	2494, rue St-Zotique est, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
SOUTH QUEBEC LUMBER LIMITED 10751-60	03 03 60	Montréal	1440, rue Ste-Catherine ouest, Montréal.
LES SYSTEMES ELECTRONIQUES MULTECH LTEE *MULTECH ELECTRONIC SYSTEMS LTD.* 1356-5569	16 01 74	Knowlton	Rue Bridge, Knowlton.
T.D. REALTIES LTD. 13501-58	02 10 58	6151, Côte St-Luc, Montréal.	5604, avenue Pinedale, Montréal.
T.E.C. ELECTRIC INC. 3959-71	27 07 71	320, rue Banting, Saint-Bruno de Montarville.	360, rue Lansdowne, Saint-Bruno de Montarville.
TANGER INVESTMENTS LTD 15091-60	22 11 60	5757, rue Decelles, suite 114, Montréal.	1010, rue Ste-Catherine ouest, Montréal.
TELEVISION ST-FRANÇOIS INC 735051	19 11 73	Sherbrooke	2295, rue King ouest, Sherbrooke.
TENNEX INC 1860-67	27 04 67	6905 Park Avenue, Montreal.	33 Côte Ste-Catherine Road, Montreal.
TEXTILE MANAGEMENT SERVICES INC. 15287-51	22 01 52	Montréal	1950, rue Sherbrooke ouest, Montréal.
THIBAULT & GINGUES ASSURANCES INC. 2645-69	30 05 69	Sherbrooke	132, rue Wellington nord, Sherbrooke.
THIRY, BERGERON & ASSOCIES INC 2333-69	21 05 69	360, rue St-Jacques, Montréal.	1255, boulevard Laird, app. 368, Montréal.
TOURNEMAIN REALTIES LIMITED 14097-58	13 11 58	Montréal	1 Place Ville-Marie, Montréal.
TOURUNIK INC. 2053-71	30 04 71	3430, rue St-Denis, app. 102, Montréal.	1242, rue Peel, Montréal.
TRANS ISLAND REALTIES LTD. 2397-63	03 06 63	Montreal	7200 Hutchison Street, Apt. 201, Montreal.
E. TREMBLAY & FILS LIMITEE 4101-63	04 11 63	Alma	Rang 7, Labarre, Alma.
TREVLYNN REALTY CORP 11800-59	02 04 59	Montréal	1440, rue Ste-Catherine est, app. 426, Montréal.
TRIPART HOLDINGS LTD 3863-63	10 09 63	Montreal	2794 Côte Ste-Catherine, Montréal.
H. TRUDEL & FILS INC. 13134-54	30 12 54	425, rue Labelle, Saint-Jérôme.	435, rue Madeleine, Saint-Jérôme.
2305 HOLT INC 10007-56	14 01 56	Montréal	800, Place Victoria, app. 2604, Montréal.
L'UNITE DES QUINZE LIMITEE 172-64	14 01 64	703, rue Bran, Saint-Jérôme.	622, rue Marin, Saint-Jérôme.
VENDITTI COMPANY LIMITED 3249-69	03 07 69	5524 Laurendeau Street, Montreal.	11522 St. Réal Street, Montreal.
VENDOME TEXTILE INDUSTRIES INC. LES INDUSTRIES DU TEXTILE VENDOME INC. 717327	13 12 71	5455 Iberville Street, Montreal.	4750 Jarry Street East, Montreal.
ROGER VIGEANT & CO. LTD 15335-61	17 10 61	1185, rue Bleury, Montréal.	35, rue Edison E. Mart, Place Bonaventure, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
CAMILLE VILLIARD INC. 14586-60	31 10 60	Yamaska	85, rue Principale, Yamaska.
LES VINS CHANTECLER LIMITEE *CHANTECLER WINES LIMITED* 1312-71	24 03 71	630 Dorchester Boulevard West, Apt. 2260, Montreal.	1720 du Canal Street, Montreal.
VOYAGAIR INC. 5187-69	24 10 69	4450, rue St-Denis, Montréal.	139, rue Sauvé ouest, Montréal.
VOYAGE ETUDIANT, PIERRE DE LESTAGE. 733712	23 08 73	Berthierville	235, boulevard Lafayette, Berthierville.
WESTCHESTER ESTATES LTD. 13393-57	06 11 57	Montréal	2055, rue Peel, suite 400, Montréal.
WILCO INVESTMENTS LTD. 4169-47	11 06 47	Montreal	3805 St. Lawrence Boulevard, Montreal.
WONDER PAK INC. 7401-45	06 12 45	Montréal	775, Marché Central, Montréal.
ZAWIERCIE VICINITY RELIEF SOCIETY INC. 10305-62	29 03 62	Montréal	5670, rue Clanranald, Montréal.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
58270-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
58270-o

Siège social (Article 84)

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont changé leur siège social tel qu'indiqué ci-après.

Head office (Section 84)

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have changed their head office as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
A.S. LEATHER PRODUCTS INC. LES PRODUITS DE CUIR A.S. INC. 736151	22 01 73	8283, rue St-Denis, Montréal.	1495, boulevard d'Auteuil, Laval.
LES AGENCES BELVEDERE INC. 3261-66	06 09 66	10482, Bel Air Drive, Pierrefonds.	388, chemin de la Bretagne, Laval.
ANUCO MANUFACTURING INC. 716343	21 12 71	Montréal	10780, rue Pascal Gagnon, Montréal-Nord.
ARMAND CONSTRUCTION INC. 720895	15 02 72	Montréal	262, 80e rue, Lasalle.
L'ASSOCIATION DIOCESAINE DES COMMISSIONS SCOLAIRES DU DIOCESE DE QUEBEC INC. 15674-61	30 11 61	Québec	1001, rue Bégon, Sainte-Foy.
LES ATELIERS LAUBIA INC. 724212	27 07 72	Montréal	500, rue St-Laurent, Nicolet.
ATLANTIC PRECISION & OPTICAL EQUIPMENT LTD. 4415-66	24 11 66	1150, route 3, Longueuil	2071, rue Université, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	Nouvelle adresse *New address*
LES AUTOBUS TREMBLAY & TREMBLAY INC. 2652-69	06 06 69	Saint-Fulgence	1354, boulevard St-Paul, Chicoutimi.
B & B CHEMICALS INC 722400	03 05 72	11428, Cherrier, Montréal-Est.	12453, Demontigny, Pointe-aux-Trembles.
B.H.T. MANAGEMENT CONSULTANTS INC. 557-71	03 02 71	Saint-Laurent	1440 St. Catherine Street West, Suite 426, Montreal.
BALKAN'S INC 0466-66	31 01 66	Montréal	5607, Avenue Melling, Côte Saint-Luc.
BEEHIVE ENTERPRISES INC. 2643-69	30 05 69	140, Jean Talon ouest, Montréal.	2375, rue Ward, suite 404, Saint-Laurent.
THERESE BERGERON CORSETIERE INC 3164-66	01 08 66	215, rue St-Jacques ouest, Montréal.	365, rue Montée-Sanche, Sainte-Thérèse.
ANDRE BERUBE INC 4329-69	15 09 69	1300, avenue des Pins ouest, suite 1, Montréal.	10, rue de Gaspé, suite 813, Verdun.
BLAINVILLE HOUSING INC 0353-64	24 01 64	400, rue Ontario ouest, Montréal.	578, Avenue Roslyn, Westmount.
BLOCS VENISE LTEE 4218-70	30 09 70	Salaberry-de-Valleyfield	Route rurale, Ormstown.
BLONDEAU OXIGENE LTEE 2188-64	13 05 64	Lévis	1945, boulevard Graham, Mont-Royal.
C. BOILARD INC. 3526-67	24 08 67	15, rue Chantal, Pont-Rouge.	8, rue Jolicoeur, Sainte-Catherine.
LA BOULANGERIE LA GERBE D'OR INC 864-63	22 02 63	359-361, des Commissaires est, Québec.	445, rue Papin, Sainte-Foy.
BRAKE & ELECTRIC SERVICE, INC 3074-63	30 07 63	Saint-Michel	51, rue Cousineau, Laval.
BRANWAY LEASING INC 1708-66	05 05 66	400 Deschenes Street, Saint-Eustache.	415, Norman Street, Saint-Pierre.
MICHEL B. BRAULT LTEE 5437-65	14 12 65	3725, avenue Courtrai, Montréal.	2435, rue Lucerne, suite 1, Mont-Royal.
A. BRUN, COURTIER D'ASSURANCES INC 697-70	16 02 70	Sainte-Véronique	16-A, rue Principale, L'Annonciation.
P. BRUNETTE (1969) INC. 1729-69	30 07 69	Saint-Eustache	125, 24e Avenue, Deux-Montagnes.
CANADIAN CHAMPION DIE CO. LTD. 1056-71	03 03 71	Montréal	4875, boulevard Couture, Saint-Léonard.
CANTERRA INC 746050	09 01 74	Montréal	Pointe-Claire.
CARO INVESTMENTS LIMITED INVESTISSEMENTS CARO LIMITEE. 738354	04 10 73	1669, rue Ringuet, app. 306, Saint-Bruno.	1032, boulevard de la Chaudière, Saint-Félix-du-Cap-Rouge.
"CARRIERES WATERLOO" CARTAGE INC 2687-71	17 05 71	689, rue Foster, Waterloo	Stukely-Sud.
CENTRE D'ACHATS MASCOUTAIN INC 4211-64	22 09 64	Québec	680, rue Lenoir, Sainte-Foy.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
CENTRE DE BENEVOLAT VALLEE DU RICHELIEU INC. *VOLUNTEER CENTER RICHELIEU VALLEY INC.* 5489-1969	29 12 69	Beloeil	79, rue Provencher, Mont-Saint-Hilaire.
CENTRE DE DESSIN LEBRASSEUR INC..... *LEBRASSEUR DRAFTING CENTER INC.* 714850	14 09 71	8949, boulevard St-Michel, app. 104, Montréal.	3300, rue Prieur est, Montréal-Nord.
CENTRE DES LOISIRS O.T.J. ST-LEONARD DE SHIPSHAW, INC. 3140-66	31 10 66	Saint-Jean-Vianney.....	Rue St-Léonard, Shipshaw.
CENTRE TECHNIQUE D'AMEUBLEMENT INC. 2265-69	26 05 69	4813, rue Ste-Marthe, Shawinigan-Est.	1173, 6e Avenue, Grand'Mère.
CHAMPION TRUCK BODIES LIMITED..... BOITES DE CAMIONS CHAMPION LIMITEE. 5271-66	31 12 66	Montréal.....	2850, rue Bottham, Saint-Laurent.
CHANRIC INC..... 6317-69	02 01 70	1595, rue St-Hubert, Montréal.	100, boulevard Roland Therrien, Longueuil.
CLUB DE COURSES JACQUES CARTIER INC. 11741-61	30 03 61	995, boulevard Pierre Bertrand, Ville Vanier.	575, rue Arago ouest, Québec.
COMPTOIR AVICOLE ST-HILAIRE INC..... 1456-1971	01 04 71	904, rue Choquette, Beloeil.	3170, rue Principale, Saint-Jean-Baptiste.
CONSOLIDATED PRODUCTS LIMITED..... 722014	21 04 72	Montréal.....	5641, rue Westluke, Côte-Saint-Luc.
LES CONSTRUCTIONS J.P.R. LALIBERTE INC. 736524	08 03 73	16901, Orchard, Pierrefonds.	124, rue Malo, Varennes.
CONSTRUCTION QUATRE RIVES LACHENAIE LTEE. 729381	16 11 72	Lachenaie.....	50, boulevard Crémazie ouest, Montréal.
COURTAGE GRAVEL LTEE..... *GRAVEL FORWARDING LTD.* 6119-68	30 12 68	Montréal.....	6000, chemin St-François, Saint-Laurent.
CYTREN INDUSTRIAL CORPORATION..... 3383-66	01 09 66	7903, Mackle Road, Côte Saint-Luc.	5490, rue Royalmount, Montréal.
CYTREN INVESTMENT CORPORATION..... LA CORPORATION DE PLACEMENTS CYTREN. 890-71	23 02 71	797, avenue Lajoie, Dorval.	5490, rue Royalmount, Montréal.
CZENSTOCHOWER SOCIETY INC..... 2681-66	10 08 66	Montréal.....	670, rue Alexis Nihon, Saint-Laurent.
MAURICE DAIGNEAULT INC..... 1157-68	14 03 68	1641, rue Manitou, Laval..	12, rue Athlone, Place Bonaventure, Montréal.
DEL MONTY HOTEL INC..... 3415-69	11 08 69	Stanstead.....	Rue Main, Rock Island.
DEL TRANSPORT LTEE..... 87-69	13 01 69	Beloeil.....	385, rue Richelieu, McMasterville.
DESTEL INC..... 735638	18 12 73	Saint-Bruno-de-Montarville.	Rue St-Roch, Gratham-Ouest.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LES DEVELOPPEMENTS DOMICILIAIRES LTEE. 12969-58	21 08 58	Sainte-Thérèse-de-Blainville.	293, rue Corona, Rosemère.
DIAMOND BAR-B-Q & PIZZERIA INC..... 1872-71	13 04 71	Montréal.....	213, rue Champagne, Saint-Eustache.
LES DISQUES PACHA INC..... 737652	17 07 73	Montréal.....	7033, route Trans-Canada, Saint-Laurent.
DOLLARD SUPERTEST SERVICE STATION LTD. 5377-70	04 12 70	Lasalle.....	83 St. Jean-Baptiste Boulevard, Châteauguay.
DOMINION POULTRY & EGG TRADERS LTD. 17679-52	08 01 53	Montréal.....	688, avenue du Parc, Ville des Laurentides.
ECOLE MODERNE D'ART FLORAL INC..... 716982	11 07 72	570, 6e Rue, Grand'Mère..	367, 106e Avenue, Saint-Deorges.
LES ENDUITS CALCIFIES DU QUEBEC INC. 1357-71	18 03 71	Québec.....	1126, rue Bourgogne, Orsainville.
ENGLISH AND SCOTCH UNIFORM COMPANY. 5341-65	06 12 65	1248 St. Catherine Street West, Montreal.	210 St. Jean Street, Longueuil.
ENTREPRISES LIONEL INC..... *LIONEL ENTERPRISES INC.* 4136-65	16 09 65	Princeville.....	1 Place Ville-Marie, Suite 930, Montréal.
LES ENTREPRISES MAHER INC..... LP: 4866-63	14 11 63	Laval.....	2409, rue Saint-Zotique est, Montréal.
LES ENTREPRISES MCEWEN-BROUILLET LTEE *MCEWEN-BROUILLET ENTERPRISES LTD.* 69-69	07 01 69	275, avenue Lorraine, Rosemère.	223, rue Querbes, Outremont.
LES ENTREPRISES S H P LTEE..... *S H P ENTERPRISES LTD.* 2455-66	30 05 66	8332, boulevard Viau, Saint-Léonard.	8850, rue Crescent One, Anjou.
EVACO LTEE..... 15039-60	21 11 60	Montréal.....	137, chemin Ste-Catherine, Outremont.
FAIRBURN LAKE DEVELOPMENT INC...... LES DEVELOPPEMENTS DU LAC FAIRBURN INC. 3876-69	11 08 69	14 Trudeau Street, Hull ..	3080 Mountain View Drive, Kirkland.
FERME AVICOLE MONTCLAIR INC..... 4220-65	13 10 65	Saint-Dunstan-du-Lac-Beauport.	65, rue Henderson, Québec.
LES FINANCEMENTS DE LA CHAUDIERE INC. 3507-63	16 08 63	Saint-Honoré.....	210, 32e Rue, Saint-Georges-Est.
FLEURS BELOEIL INC..... 729578	11 12 72	Saint-Hyacinthe.....	302, boulevard Laurier, Beloeil.
FOREST VIEW POULTRY FARMS LTD...... LES FERMES DE POULETS FOREST VIEW LTEE 729410	21 11 72	15, boulevard Gagnon, Saint-Félicien.	L'Ange-Gardien.
FRANBAR INC..... 723627	27 06 72	Jonquière.....	2750, chemin Ste-Foy, suite 220, Sainte-Foy.
SIDNEY FRIEDMAN INC..... 1380-67	26 04 67	5852, Ferncroft Road, Hampstead.	5720, boulevard Cavendish, app. 810, Côte-St-Luc.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
MICHEL GAGNON LTEE..... 1227-66	22 03 66	Giffard.....	255, 63e Rue ouest, Charlesbourg.
GALT EQUIPMENT LTD..... 14431-60	02 11 60	986, avenue Galt, Verdun .	47, boulevard Marie-Victorin, Candiac.
GERACIMO BROS. INC..... 0459-1926	12 04 51	Montréal.....	8, Place Boheme, Candiac.
GIROUX ET LEMAIRE INC..... 2408-71	07 05 71	Tracy.....	17, rue St-Charles, Noranda.
O. RENE GRAVEL & CIE INC..... 13869-56	11 12 56	500, Place d'Armes, Montréal.	100, Place Charles-Lemoyne, Longueuil.
RAYMOND HACALA INC..... 722720	18 05 72	Montréal.....	8281, Place Vaujour, Anjou.
J.P. HENRI CONSTRUCTION INC..... 1682-68	16 04 68	11865, Balzac, Montréal-Nord.	2141, avenue Victoria, Longueuil.
HUILE RICHELIEU INC..... *RICHELIEU OIL INC.* 3362-68	22 07 68	Montréal.....	10450, rue Sécant, Anjou.
INDEPENDANT GAZ SERVICE INC..... 1585-66	20 04 66	Cap-de-la-Madeleine	5191, boulevard Gouin est, Montréal-Nord.
INFOLDA DEVELOPMENTS LTD..... 2705-66	28 06 66	4980, rue Buchan, suite 501, Montréal.	5723, rue Queen Mary, Hampstead.
INTROPAK LTEE..... *INTROPAK LTD.* 721600	21 03 72	Sherbrooke.....	114, rue Laval, Bromptonville.
J.C.R. AUTO LTEE..... 3858-68	26 08 68	Shawinigan.....	4441, route 19, Mont-Carmel.
J. & W. MAINTENANCE & RENOVATION INC. LES SERVICES D'ENTRETIEN ET DE RENOVATION J. & W. INC. 736021	15 01 73	Montréal.....	15718, boulevard Gouin ouest, Sainte-Geneviève.
JEWEL-QUEEN INDUSTRIES INC..... 4006-65	17 09 65	9150, boulevard Parkway, Montréal.	865, rue Deslauriers, Saint-Laurent.
J. & M. JOHL INDUSTRIES LTD...... LES INDUSTRIES J. & M. JOHL LTEE 5006-67	01 12 67	735, Avoca, Dorval.....	5005 Côte Vertu, Montréal.
JOLIETTE AIR INC..... 1474-65	06 04 65	67, rue St-Barthélemy-nord, Joliette.	501, route rurale No 3, Saint-Antoine-de-Kildare.
JOSLYN ELECTRIC LTD..... LES INSTALLATIONS ELECTRIQUES JOSLYN LTEE 730841	26 02 73	1203 IBM Building, 5 Place Ville-Marie, Montreal.	10701, Ray Lawson Boulevard, Anjou.
KLONDIKE STEAK HOUSE INC..... 3939-66	01 10 66	960, boulevard Ste-Croix, Saint-Laurent.	5805, Trans-Canada Highway, Pointe-Claire.
KOREY MANAGEMENT INCORPORATED.... 12336-60	23 06 60	Montréal.....	1, Place du Commerce, Verdun.
L.J.L. INC..... 4399-69	15 10 69	2310, rue Codère, Saint-Hubert.	289, Haut de la Rivière nord, Saint-Césaire.
LACORDAIRE AUTO LTEE..... 8453-1953	02 01 70	Montréal.....	7630, rue Lemans, Saint-Léonard.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LAKE PILON ASSOCIATION INC. ASSOCIATION DU LAC PILON INC. 12904–60	08 08 60	4960, rue Bourret, Montréal.	Route rurale No 1, Mont-Rolland.
LAURENTIDE ORGAN & MUSIC COMPANY. 4396–65	04 10 65	Montreal	160 Bates Road, Mount Royal.
LEMIEUX AUTOMOTIVE & HARDWARE INC. 3211–70	23 07 70	Sherbrooke	1334, rue Perras, Lasalle.
LIGUE DE HOCKEY LES CHAMPIONS 714198	16 08 71	1025, rue Vanier, Saint-Laurent.	11810, rue de Poutrincourt, Montréal.
LOCATION D'AUTOS GOYETTE INC. *GOYETTE AUTO LEASING INC.* 1763–64	22 04 64	400, boulevard Bourgogne, Chambly.	2375, rue Chambly, Carignan.
LOCATION CHAMPION INC. *CHAMPION LEASING INC.* 160–70	14 01 70	Montréal	397, boulevard Lebeau, Saint-Laurent.
LES LOCATIONS DESOURDY INC. *DESOURDY RENTALS INC.* 2445–63	06 06 63	Route rurale No 1, chemin Chambly, Chambly.	1840, chemin Chambly, Carignan.
LOCATION DE MINI AUTO CHICOUTIMI INC. 1317–1971	25 03 71	Chicoutimi	1265, de la Canardière, Québec.
IRVING LUDMER & ASSOCIATES LIMITED 5066–66	09 12 66	2232, rue St-Louis, Saint-Laurent.	1303, avenue Greene, Westmount.
MRG PRODUCTIONS LTD 5187–68	04 11 68	Saint-Sauveur-des-Monts	4345, avenue Draper, Montréal.
MANOIR CLAIRVAL (1963) LTEE 4215–63	02 10 63	Laterrière	110, rue Racine, Chicoutimi.
MAPLE LEAF COLLECTORS EXCHANGE INC. 13101–62	24 07 62	5324, Chemin de la Reine Marie, Montréal.	550, 33e Avenue, Lachine.
MECANADA LTD. MECANADA LTEE 1620–69	09 04 69	550, St-Vallier est, Québec.	3143, rue Chambord, Sainte-Foy.
METOPER LTD. METOPER LTEE 3848–65	27 08 65	Montréal-Nord	1120, avenue Laplace, Laval.
MEUBLES ET DECORS MIRAGE INC. *MIRAGE FURNITURE AND DECOR INC.* 2086–71	22 04 71	Montreal	2250, 46th Avenue, Lachine.
MON JOLI MOTEL (1968) LTEE 4686–68	11 10 68	Mont-Joli	102, rue St-Germain ouest, Rimouski.
MONTAGNE REALTIES LTD 15011–62	12 12 62	Montreal	12, Holly Road, Hampstead.
MONTREAL C. M. I. (1966) LTD. MONTREAL C. M. I. (1966) LTEE 561–66	09 02 66	Montréal	1409, rue Ste-Claire, Mont-Royal.
MULTIBOIS INC. 13909–62	21 09 62	915, boulevard St-Cyrille, Sillery.	3, Parc Samuel Holland, Quebec.
NORTH AMERICAN ADMINISTRATION CORPORATION 11951–55	29 07 55	Montreal	Rural Road No. 2, St. Agathe-des-Monts.
PARMEL INVESTMENTS INC. 5765–65	30 12 65	Laval	2090, rue Broadway ouest, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	Nouvelle adresse *New address*
LA PERRUQUE IDEALE INC. 714379	20 08 71	Montréal	3969, rue Wellington, Verdun.
PILOTE & FRERES CONSTRUCTION INC. 715712	16 11 71	1796, route de l'Aéroport, Ste-Foy.	132, boulevard St-Joseph, Charlesbourg.
PLACEMENTS PREFONTAINE INC. 16238-61	28 12 61	Outremont	1405, rue Peel, suite 300, Montréal.
PLESSIS - PANET INC. 3375-64	06 08 64	28, avenue Roskilde, Outremont.	Habitat 515, cité du Havre, Montréal.
PLOMBERIE DENIS COUTURE INC. 723018	30 05 72	Laval	1019, rue Michel-Moreau, Boucherville.
POLYQUIP INC. 2003-71	20 04 71	Montréal	297, rue Benjamin Hudon, Saint-Laurent.
PORCHERIE PREMONT INC. 733594	15 08 73	Maskinongé	2011, rang Paul-Lemay, Sainte-Angèle.
PRESTIGE MAINTENANCE SERVICES INC. SERVICE D'ENTRETIEN PRESTIGE INC. 722786	03 08 72	Montréal	116, rue Churchill, Greenfield Park.
LES PRODUITS ALIMENTAIRES ANCO (1961) INC. *ANCO FOOD PRODUCTS (1961) INC.* 15598-61	17 11 61	Montréal	10,205, boulevard Parkway, Anjou.
PRO-LIFT INC. 1665-68	17 04 68	1401, boulevard St-Germain, Saint-Laurent.	306, rue Rabastalière, Saint-Bruno-de-Montarville.
LES PUBLICATIONS COUSIN - POUPART - TURMEL INC. 423-70	28 01 70	50, Place Crémazie, suite 21, Montréal.	6285, rue Cairns, Anjou.
RADIO-TEL. INC. 4029-69	15 10 69	291, rue François-Séguin, Boucherville.	7950, rue Jarry est, Anjou.
RAE CONSTRUCTION INC. 13181-55	23 11 55	Québec	4860, 5e Avenue est, Charlesbourg.
REGENEX INC. 12916-62	10 07 62	880 Decarie Boulevard, Suite 6, Saint-Laurent.	2015 Mountain Street, Suite 610, Montreal.
RESTAURANT CLOVIS INC. 2494-66	16 06 66	Tracy	680, rang Prescott, Sainte-Victoire-de-Sorel.
LE ROI DU VETEMENT DE VERDUN INC. 3763-71	10 05 71	976, boulevard Labelle, Laval.	3980, rue Wellington, Verdun.
ROSS DIVERSIFIED HOLDINGS LTD. 2276-64	20 05 64	198, 11th Avenue, Lachine.	9494 St. Lawrence Boulevard, Montreal.
DANIEL ROY LTEE 1398-71	25 03 71	965, rue Pierre Bédard, Chicoutimi.	20, rue Price, Kénogami.
JOSEPH RUELLAND INC. 1825-71	13 04 71	1475, rue Pie X, Laval	4511, rue Boyer, Montréal.
SCOTT CONSTRUCTION CORP. 4491-68	01 10 68	717, avenue Halpern, Dorval.	5490, avenue Royalmount, Montréal.
SELENEX CORPORATION 1475-1971	24 03 71	4217, rue Jean Brillant, Montréal.	5, Applewood Crescent, Hampstead.
SERVICE DU PLEIN AIR KEBEC 671-70	20 02 70	Orsainville	425, rue St-Dominique, Jonquière.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LA SOCIETE DES AMIS DE MAURICE L. DUPLESSIS. 10967-60	26 03 60	Québec	5061, rue Fullum, Montréal.
LA SOCIETE AMYOT LEGAULT LTEE. 3147-68	28 08 68	7490, rue Lisieux, Saint-Léonard.	5605, Maurice-Duplessis, Montréal-Nord.
SOCIETE DE TELEINFORMATIQUE R.T.C. INC. 729224	14 11 72	3565, rue Durocher, Montréal.	5837, rue Panama, Brossard.
SOGEROY INC. 2104-68	07 05 68	Québec	Saint-Dunstan, Lac Beauport.
SOLING INVESTMENT CO. LTD. 5639-64	11 12 64	107 St. Charles, Joliette.	6703 Beland Road, Côte St. Luc.
STRAP-PAC INDUSTRIES INC. LES INDUSTRIES STRAP-PAC INC. 1806-64	12 01 65	1437, avenue Van Horne, suite 16, Montréal.	8035, rue Alfred, Anjou.
SUBURBAN OUTDOOR SPRINKLERS INC. APPAREILS D'ARROSAGE SUBURBAIN INC. 729279	11 11 72	840, boulevard Décarie, Montréal.	462, boulevard Décarie, Saint-Laurent.
SUMMIT SALES INC. 12328-60	07 06 60	5171, boulevard St-Laurent, Montréal.	361, chemin Kenaston, Mont-Royal.
TANGENT CONSTRUCTION LTD. 721742	30 03 72	Montreal	245 Victoria, Westmount.
TERREBONNE CASUALS INC. 3349-67	03 08 67	Montréal	110, rue St-André, Terrebonne.
THE THOMPSON RUBBER COMPANY (1973) INC. LA COMPAGNIE DE CAOUTCHOUC THOMPSON (1973) INC. 730814	22 02 73	6 Wellington Street South, Sherbrooke.	10131 Parkway Avenue, Anjou.
LE TROUSSEAU DE LA JEUNE FILLE MODERNE INC. LP: 1248-1971	16 03 70	Laval	10772, rue de Martigny, Montréal.
V. S. P. SERVICE STATION LTD. 721766	04 04 72	Lasalle	83 St. Jean-Baptiste, Châteauguay.
VACANCES-FAMILLES INC. 716239	29 11 71	1135, Chemin St-Louis, Québec.	1661, avenue du Parc, Sainte-Foy.
LEO VALLIERES INC. 715688	22 10 71	791, La Fresnière, Sainte-Foy.	470, 28e Avenue, Lachine.
VINCOR INC. 1410-65	29 03 65	272, rue Deguire, Saint-Laurent.	5331, rue McKenna, Montréal.
RENE VINET INC. 13431-62	06 09 62	Terrasse-Vaudreuil	100, boulevard Harwood, Dorion.
WEST ISLAND PLUMBING & HEATING LTD. 721189	01 03 72	4850, rue Nanterre, Pierrefonds.	4335, rue Jarry est, Montréal.
WILDER INVESTMENTS CORP. 14062-62	04 10 62	901, rue Bleury, Chambre 352, Montréal.	5682, Chemin Merrimac, Côte-Saint-Luc.
CARL WILSON FUNERAL CHAPEL LTD. 2354-66	06 06 66	Sherbrooke	Main Street, Knowlton.

58270-o *Le directeur du service des compagnies,*
PIERRE DESJARDINS.

58270-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Lettres patentes (3e partie)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

Letters Patent (Part III)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part III of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
AERO-CLUB DE THETFORD INC. 1357-1633	Thetford Mines	05 07 74
AGRICOTOUR DU BAS ST-LAURENT 1355-9430	47 est, rue Saint-Jean-Baptiste, Rimouski.	06 06 74
ASSOCIATION AMBULANCIERE DES TECHNICIENS EN URGENCE DU QUEBEC INC. 1368-5904	2183, boulevard Labelle, Saint-Jérôme.	10 06 74
ASSOCIATION DES DISTRIBUTEURS ARMCO DU QUEBEC 1357-1021	3370, rue de la Pérade, Sainte-Foy	19 07 74
ASSOCIATION DES ELEVEURS DE CHEVAUX MINIATURES DU QUEBEC INC. 1368-5284	Montréal	04 06 74
ASSOCIATION EUBEENNE EVRIPOS DE MONTREAL *EVRIPOS EUBOEAN ASSOCIATION OF MONTREAL* 1356-2061	Montréal	01 05 74
ASSOCIATION OF EXTERIOR RENOVATION DEALERS OF QUEBEC. ASSOCIATION DES MARCHANDS DE RENOVATION EXTERIEURE DE QUEBEC 1354-9373	Montreal	14 03 74
ASSOCIATION DES PECHEURS DE LACHINE *LACHINE FISHERMEN'S ASSOCIATION* 1368-8478	2901, Saint-Joseph, Lachine	28 06 74
L'ASSOCIATION DES POMPIERS VOLONTAIRES DE ST-ZOTIQUE INC. 1367-7240	Saint-Zotique	08 04 74
L'ASSOCIATION DES PROPRIETAIRES DU LAC FOURNEL SAINT-HIPPOLYTE INC. 1357-6228	Saint-Hippolyte	03 07 74
L'ASSOCIATION SPORTIVE DE N.D.G. INC. *N.D.G. SPORTS ASSOCIATION INC.* 1368-2232	3467, Vendôme, Montréal	13 05 74
ASSOCIATION SPORTIVE ET RECREATIVE DES JOURNALIERS DE LA REGION DE QUEBEC 1356-7425	269, Saint-Paul, Québec	17 05 74
BLACK STEEL MUSIC CORPORATION LA CORPORATION DE MUSIQUE NOIR DE FER 1357-3076	615 Dorchester Boulevard West, suite 660, Montreal.	18 06 74
CARREFOUR POPULAIRE LE BAS DE LA FALAISE 1357-9701	Québec	10 07 74
CENTRALE D'AIDE A L'APPROVISIONNEMENT DES MAISONS D'EDUCATION DU QUEBEC C.A.M.E.Q. 1357-9610	1001, avenue Bégon, Sainte-Foy	18 07 74
CENTRE DE DEPANNAGE DE LASALLE *LASALLE DISTRESS CENTER* 1355-1262	Lasalle	20 03 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
CENTRE DES LOISIRS DU LAC LYSTER INC. 1358-2531	Canton Barnston	13 12 73
CENTRE DE LOISIRS DE STE-FRANCOISE ROMAINE INC. 1355-8416	Sainte-Françoise	28 05 74
LE CENTRE MONTREALAIS D'ETUDE SUR LES METAUX LOURDS. 1357-2078	Montréal	13 06 74
CENTRE DE PLEIN-AIR S.L.B. INC. 1357-5493	768, 3e Avenue, Val-d'Or	03 07 74
LE CLUB CANIN DE L'ESTRIE INC 1357-6293	816, Saint-Pierre, Sherbrooke	04 07 74
CLUB DE CHASSE ET PECHE GRAND LAC BELLEY INC. 1358-1129	Alma	26 07 74
CLUBS DE HOCKEY MINEUR DE LA PRAIRIE 1358-1053	600, boulevard Sainte-Elizabeth, La Prairie.	21 05 74
CLUB DE L'AGE D'OR LAURENTIEN INC 1358-0840	518, Richelieu, Saint-Joseph-de-Sorel	09 01 74
LE CLUB DE L'AGE D'OR DE ST-SYLVERE INC. 1358-0113	Saint-Sylvère	22 07 74
CLUB DE MOTO-NEIGE COUREUR DE SENTIER DE POINTE-GATINEAU-TOURAINE. *SNOWMOBILE CLUB ROAD RUNNER OF POINTE-GATINEAU-TOURAINE* 1355-1908	25, rue Vendôme, Touraine	10 06 74
CLUB MOTO-NEIGE REGIONAL D'ABITIBI INC. 1356-2129	Palmarolle	17 06 74
CLUB DE PECHE LAC DES PRAIRIES INC. 1354-6668	La Pocatière	16 04 74
CLUB SOCIAL BELANGER INC *BELANGER SOCIAL CLUB INC.* 1368-7975	4377, rue Bélanger, Montréal	26 06 74
LE CLUB SOCIAL DE BRIDGE & D'ECHEC QUEBEC-EUROPE INC. *QUEBEC EUROPE BRIDGE & CHESS SOCIAL CLUB INC.* 1357-2193	Montréal	14 06 74
CLUB SOCIAL LE VIGNOBLE INC 1357-2797	Saint-Pierre, Ile d'Orléans	19 06 74
CLUB SOCIAL MATINIX INC 1369-0524	2580, est boulevard Saint-Joseph, Montréal.	18 07 74
CLUB SPORTIF DE GRANBY INC 1357-3373	Granby	21 06 74
CLUB SPORTIF LES BRAVES DE FARNHAM INC. 1357-3365	Farnham	21 06 74
LE CLUB SPORTIF LES MOOKS 1355-7715	Pohénégamook, d'Estcourt	04 05 74
CLUB SPORTIF DE PLONGEE DE POINTE-CLAIRE *POINTE-CLAIRE DIVING AND SPORTS CLUB* 1367-8859	2 Westwood Drive, Pointe-Claire	23 04 74
COLLEGE CHARLES-LEMOYNE DE LONGUEUIL INC. 1368-1937	1022, rue Marquette, Longueuil	10 05 74
COMITE D'ACTION SOCIALE DE PLESSISVILLE INC. 1357-1856	Plessisville	17 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
COMITE DES JEUNES DE LA LOUISIANE 1357-9388	6410, 44e Avenue, Rosemont	18 07 74
LE COMITE DES LOISIRS DE BREBEUF 1358-0923	Brébeuf	24 07 74
LE COMITE DE NATATION AMYOT 1358-2200	110, Grande-Allée, app. 408, Québec	31 07 74
COMMUNAUTE HELLENIQUE DE LA RIVE SUD DE MONTREAL *HELLENIC COMMUNITY OF THE SOUTHSHORE OF MONTREAL* 1368-5821	7605, Malo, Brossard	07 06 74
CONFERENCE INTERNATIONALE DE SOLIDARITE OUVRIERE (CISO) 1357-9529	Montréal	18 07 74
LA CORPORATION DU CENTRE SPORTIF DE MATANE INC. 1355-8432	Matane	16 04 74
LA CORPORATION MUSELECO 1356-0602	36, Bel-Air, Lévis	09 01 74
COSMOPOLITAN SPORTS CLUB INC. LE CLUB DE SPORTS COSMOPOLITAIN INC. 1357-1153	319 Nastacha Place, Dollard-des-Ormeaux.	07 06 74
COURS CHATEAUBRIAND (1974) INC 1368-2224	Montréal	13 05 74
CROATIAN FOLKLORE ASSOCIATION L'ASSOCIATION FOLKLORIQUE CROATE 1367-5756	7093-16th Avenue, Saint-Michel	01 04 74
LES DAMES AUXILIAIRES DE LA RESIDENCE DORCHESTER *THE LADIES AUXILARY OF DORCHESTER RESIDENCE* 1357-9255	Montréal	07 01 74
DOMAINE DE LA FRATERNITE DES CHEVALIERS DE COLOMB DU QUEBEC INC. 1357-9586	Montréal	18 07 74
ELECTROCHIM CANADA LIMITEE *ELECTROCHIM CANADA LIMITED* 1358-3497	7254, rue Drolet, Montréal	07 08 74
FEDERATION DES ASSOCIATIONS DE LOISIRS DU COMTE DE LAPORTE 1368-8494	Longueuil	02 07 74
LA FEDERATION DES QUILLEURS DU QUEBEC INC 1357-1757	Québec	11 06 74
FESTIVAL DU CHEVAL DE RIVIERE-ETERNITE INC 1356-4562	Rivière-Eternité	10 05 74
GARDERIE LES COQUELICOTS INC 1368-1556	Saint-Hyacinthe	08 05 74
GREENE AVENUE PLANNING CORPORATION CORPORATION POUR LA PLANIFICATION DE L'AVENUE GREENE 1368-5672	493 Elm Avenue, Westmount	06 06 74
INSTITUTION CHARLEMAGNE INC 1368-6878	Montréal	28 02 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
JEUNE CHAMBRE DE SAINT-PRIME INC. 1357-0924	Saint-Prime	10 06 74
LES JEUNES SPORTIFS DE ST-SIMON INC. 1368-2331	8735, Tolhurst, app. 1, Montréal	13 05 74
LIGUE DE BALLON SUR GLACE ADULTE D'ALMA INC. 1354-7500	Alma	14 03 74
LIGUES DE HOCKEY MINEUR DE REPENTIGNY 1369-0508	232, Larochelle, Repentigny	17 07 74
LA LIGUE DES PROPRIETAIRES DE VILLE DE ST-NICOLAS INC. 1357-0577	Saint-Nicolas	06 06 74
LA LIGUE DE TAXIS DE DRUMMONDVILLE INC. 1357-5394	1250, rue Charles Garnier, Drummondville.	27 06 74
MONTREAL CHAMBER ORCHESTRA L'ORCHESTRE DE CHAMBRE DE MONTREAL 1357-3985	5800 Waverley Street, Montreal	25 06 74
POWERHOUSE GALLERY & STUDIO GALERIE & ATELIER LA CENTRALE ELECTRIQUE 1356-7938	Montreal	24 05 74
PROMOTION DE CHASSE ET PECHE LE GUI BOU INC. 1358-1616	1635, rue Valois, Montréal	28 06 74
PROMOTION SEMINAIRE SAINTE-MARIE INC. 1356-8068	Shawinigan	24 05 74
LA RADIO COMMUNAUTAIRE F.M. DU SAGUENAY LAC ST-JEAN INC. 1357-6707	930 est, rue Jacques-Cartier, Chicoutimi.	05 07 74
LA RENOVATION DU FAUBOURG CHERRIER INC. 1368-5854	3676, rue Saint-Hubert, Montréal	07 06 74
RENOVATION ST-LOUIS INC. 1367-2464	3553 Saint-Urbain Street, Montreal	13 03 74
SOCIETE COLAMI INC. 1358-1707	3730, Metropolitain est, suite 410, Montréal.	29 07 74
SOCIETE DES PARENTS HELLENIQUES DE BROSSARD *HELLENIC SOCIETY OF PARENTS OF BROSSARD* 1369-0136	2605, Malo, Brossard	15 07 74
SOCIETE DE PROMOTION DES VINS DU QUEBEC (SOPROVIN) 1356-9280	Montréal	03 06 74
UNION DES DANSEURS SOCIAUX LA FOURMILLE INC. 1355-7624	5815 Bienville, Brossard	14 09 73
WENTWORTH CURLING CLUB INC. LE CLUB DE CURLING WENTWORTH INC. 1368-5409	8372 Côte-Saint-Luc, Saint-Pierre	05 06 74
WEST INDIAN CRICKET CLUB CLUB DE CRICKET LES ANTILLES 1368-2950	12092A, Lachapelle, Montréal	16 05 74

58270-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS.

58270-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Commission des transports du Québec

Aux fins de faciliter la recherche, la Commission a regroupé, sous différentes rubriques, les avis qu'elle doit donner conformément à la Loi des transports (L.Q. 1972, ch. 55 et ses amendements) et au Règlement 2 sur les règles de pratique et de régie interne (A.C. 2619-73 et ses amendements). Ces rubriques sont identifiées de la façon suivante:

I — Avis de la Commission « proprio motu » (Règlement 2, a. 2.24) :

1 — Vérification de permis (a. 2.59).
2 — Autres affaires.

II — Avis d'introduction de requêtes (Règlement 2, a. 2.3) :

1 — Demande de permis ou de modification de permis.
   a) transport général de personnes.
   b) transport général de choses.
   c) transport de matières en vrac.
   d) transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
2 — Demandes de vérification de permis (a. 2.59)
3 — Demandes de modification ou d'annulation de contrat de transport d'écoliers (a. 2.60).
4 — Autres affaires.

III — Avis d'opposition à une modification de certains tarifs (a. 2.64).

IV — Avis de désistement.

V — Avis de décisions rendues :

1 — Dans les affaires introduites par la Commission « proprio motu ».
   a) vérification de permis.
   b) autres affaires.
2 — Dans les affaires introduites par requêtes.
   a) affaires contestées.
      — transport général de personnes.
      — transport général de choses.
      — transport de matières en vrac.
      — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
   b) affaires non contestées.
      i. membre siégeant seul.
      — transport général de personnes.
      — transport général de choses.
      — transport de matières en vrac.
      — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).

Québec Transport Commission

In order to facilitate reference, the Commission has regrouped, under separate headings, the notices that it is required to give in conformity with the Transport Act (S.Q. 1972, ch. 55 and its amendments) and Regulation 2 respecting the rules of practice and rules for internal management (O.C. 2619-73 and its amendments). These headings are identified as follows:

I — Notice "proprio motu" by the Commission (Regulation 2, s. 2.24) :

1.— Verification of permit (s. 2.59).
2.— Other proceedings.

II — Notice of submission of application (Regulation 2, s. 2.3) :

1.— Application for permit or for modification of permit.
   (a) General transport of persons.
   (b) General transport of things.
   (c) Transport of bulk material.
   (d) Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
2.— Applications for verification of permits (s. 2.59).
3.— Applications for modification or cancellation of a contract for the transport of pupils (s. 2.60).
4.— Other proceedings.

III — Notice of objection to a change of certain tariffs (s. 2.64).

IV — Notice of withdrawal.

V — Notice of decisions rendered :

1.— In proceedings introduced "proprio motu" by the Commission.
   (a) Verification of permits.
   (b) Other proceedings.
2.— In proceedings introduced by application.
   (a) Contested proceedings.
      — General transport of persons.
      — General transport of things.
      — Transport of bulk material.
      — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
   (b) Non-contested proceedings.
      i. Member sitting alone.
      — General transport of persons.
      — General transport of things.
      — Transport of bulk material.
      — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).

ii. au moins trois membres.
— transport général de personnes.
— transport général de choses.
— transport de matières en vrac.
— transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses.)

c) vérification de permis
d) annulation ou modification de contrat de transport d'écoliers.
e) * permis spéciaux.

* Dans certains cas de demandes de permis spéciaux. les publications peuvent avoir été faites dans les journaux de la région.

ii. At least three members.
— General transport of persons.
— General transport of things.
— Transport of bulk material.
— Transport by rail, by sea or by air (persons and things).

(c) Verification of permits.
(d) Cancellation or modification of contract for the transport of pupils.
(e) * Special permits.

* In certain cases of application for special permits, publications may be made in local newspapers.

Catégorie *Class*	Sous-catégories *Sub-classes*	Codes *Montréal*	 *Québec*	Couleurs *Colours*	Numéros de dossiers *File numbers*
Transport public *Public transport*	Voyageur *Passenger*	MPV	QPV	Rose *Pink*	M 000001 à M 002000 Q 000001 à Q 001000
	Écolier *Student*	MPE	QPE	Rouge foncé *Dark red*	M 100001 à M 103000 Q 100001 à Q 102000
	Taxi *Taxicab*	MPT	QPT	Jaune orange *Orange*	M 200001 à M 210000 Q 200001 à Q 205000
Transport général *General trucking*	Camionnage régulier *Regular trucking*	MCR	QCR	Orange brûlé *Burnt orange*	M 300001 à M 303000 Q 300001 à Q 302000
	Camionnage spécialisé *Specialized trucking*	MCS	QCS	Vert pâle *Light green*	M 400001 à M 402000 Q 400001 à Q 401000
	Transport en vrac *Bulk transportation*	MCV	QCV	Vert foncé *Dark green*	M 500001 à M 504000 Q 500001 à Q 503000
Location *Leasing*	Location *Leasing*	ML	QL	Bleu pâle *Light blue*	M 600001 à M 601000 Q 600001 à Q 600500
Transport spécialisé *Specialized transportation*	Maritime *Water*	MSM	QSM	Bleu foncé *Dark blue*	M 700001 à M 700500 Q 700001 à Q 700500
	Aérien *Air*	MSA	QSA	Mauve *Mauve*	M 800001 à M 800500 Q 800001 à Q 800500
	Ferroviaire *Rail*	MSF	QSF	Brun *Brown*	M 900001 à M 900500 Q 900001 à Q 900500

MPV — Montréal transport public — voyageurs / *Montreal public transport — passengers*
QPV — Québec transport public — voyageurs / *Québec public transport — passengers*

MPE — Montréal transport public — écoliers / *Montreal public transport — students*
QPE — Québec transport public — écoliers / *Québec public transport — students*

MPT — Montréal transport public — taxi / *Montreal public transport — taxicab*
QPT — Québec transport public — taxi / *Québec public transport — taxicab*

MCR — Montréal transport régulier — camionnage / *Montreal regular transportation — trucking*
QCR — Québec transport régulier — camionnage / *Québec regular transportation — trucking*

MCS — Montréal transport spécialisé — camionnage / *Montreal specialized transportation — trucking*
QCS — Québec transport spécialisé — camionnage / *Québec specialized transportation — trucking*

MCV — Montréal transport en vrac — camionnage / *Montreal bulk transportation — trucking*
QCV — Québec transport en vrac — camionnage / *Québec bulk transportation — trucking*

ML — Montréal location / *Montreal leasing*
QL — Québec location / *Québec leasing*

MSM — Montréal transport spécialisé — maritime / *Montreal specialized transportation — water*
QSM — Québec transport spécialisé — maritime / *Québec specialized transportation — water*

MSA — Montréal transport spécialisé — aérien / *Montreal specialized transportation — air*
QSA — Québec transport spécialisé — aérien / *Québec specialized transportation — air*

MSF — Montréal transport spécialisé — ferroviaire / *Montreal specialized transportation — rail*
QSF — Québec transport spécialisé — ferroviaire / *Québec specialized transportation — rail*

II — Avis d'introduction de requêtes :

La Commission donne avis de la nature des requêtes suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.13 du Règlement 2. Quiconque désire s'opposer ou intervenir doit le faire, suivant les règles prévues à l'article 2.14 dudit règlement, dans les 21 jours francs de la date de la présente publication.

Rôle Q-1624
Q-502414
LARIVIÈRE, JULIEN
(Larivière François)
1075 Laviolette, app. 1
Trois-Rivières
Cté St-Maurice, P.Q.
et / and
Q-502684
LARIVIÈRE, FRANÇOIS
870, ave Bon Air
Ste Foy, Québec 10

Demande de transfert.
Le requérant-cédant: Larivière, Julien (Larivière, François légataire universel) demande à la Commission de transférer au requérant-cessionnaire:
Larivière, François
870, ave Bon Air
Ste-Foy
Québec 10.
le permis ou l'attestation Q-502414 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie artisan.

Rôle Q-1625
23955-V-D-1
ANDRÉ ROY TRANSPORT ENRG.
(André Roy),
C.P. 71, Kingsey Falls,
Cté Drummond (Qué.)

Nouvelle demande.
La partie requérante demande le permis suivant:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
Pour le transport de moulée, de St-Romuald-d'Etchemin à Victoriaville avec 35 milles de livraison de Victoriaville, avec équipement spécialisé comprenant boîte fermée avec compartiment, vis de déchargement et souffleur à air forcé, pour le compte de Ralston Purina du Canada Ltée, de St-Romuald-d'Etchemin.

Rôle Q-1626
23963-V-D-2
GIROUX, HERVÉ
988, ave Labbé
Thetford Mines
Cté Mégantic
et / and
1467-V
TRANSPORT FRENETTE INC.
251, rue Principale
Portneuf Station
Cté Portneuf

Nouvelle demande.
Transport par remorquage – contrat –
Demande est faite d'autoriser Hervé Giroux à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de Transport Frenette Inc. (1467-V) selon les clauses *a* à *j* inclusivement dudit permis No 1467-V

II — Notice of submission of applications :

The Commission gives notice of the nature of the following applications, in conformity with the provisions of section 2.13 of Regulation 2. Whoever wishes to object or to intervene must do so according to the rules laid down in section 2.14 of said Regulation, within a period of 21 clear days following the date of this publication.

Application for transfer.
The applicant-transferrer: Larivière, Julien (Larivière, François universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee:
Larivière, François
870 Bon Air Ave
Sainte-Foy
Québec 10
his permit or certificate Q-502414 to effect bulk trucking in region No. 3, artisan class.

New application.
The applicant requests the following permit:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
For the transport of feed (meal), from St. Romuald-d'Etchemin to Victoriaville, including delivery over a distance of 35 miles from Victoriaville, with specialized equipment including closed compartment van, unloading device and compressed air blower, on behalf of Ralston Purina du Canada Ltée, of St. Romuald-d'Etchemin.

New application.
Haulaway transport – contract –
Request is made to authorize Hervé Giroux to haul with his duly registered tractors the trailers belonging to Transport Frenette Inc. (1467-V) according to clauses *a* to *j* inclusive of said permit No. 1467-V.

Rôle Q–1627
23963–V–D–1
GIROUX, HERVÉ
988, ave Labbé
Thetford Mines
Cté Mégantic
et / and
147–V
GOSSELIN TRANSPORT LTÉE
141, boul. Smith
Thetford Mines
Cté Mégantic

Nouvelle demande.

Transport par remorquage – contrat –

Demande est faite d'autoriser Hervé Giroux à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de Gosselin Transport Ltée (147-V) selon les clauses *a* à *x* inclusivement dudit permis No 147-V.

New application.

Haulaway transport – contract –

Request is made to authorize Hervé Giroux to haul with his duly-registered tractors the trailers belonging to Gosselin Transport Ltée, (147–V) according to clauses *a* to *x* inclusive of said permit No. 147–V.

Rôle Q–1628
Q–502254
MME IRÉNÉE LECLERC
78, Ste-Croix
Beaupré
Cté Charlevoix, P.Q.
et / and
Q–503402
GUY LECLERC
75, Ste-Croix, Beaupré
Cté Charlevoix, P.Q.

Demande de transfert.

Leclerc, Irénée (Mme) demande à la Commission de transférer à:
Guy Leclerc
75, Ste-Croix
Beaupré
Charlevoix, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–502254 qu'elle détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.

Leclerc, Irénée (Mrs.) requests the Commission to transfer to:
Guy Leclerc
75 Sainte-Croix
Beaupré
Charlevoix, P.Q.
her permit or certificate No. Q–502254 to effect bulk trucking in region No. 3, contractor class.

Rôle Q–1629
Q–501642
RAYMOND ST-HILAIRE
Albanel
Lac St-Jean Ouest, P.Q.
et / and
Q–503942
GUY TANGUAY
Gérardville
Lac St-Jean, P.Q.

Demande de transfert.

St-Hilaire, Raymond demande à la Commission de transférer à:
Guy Tanguay
Gérardville
Lac St-Jean, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–501642 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 2, catégorie artisan.

Application for transfer.

St-Hilaire, Raymond requests the Commission to transfer to:
Guy Tanguay
Gérardville
Lake Saint-John, P.Q.
his permit or certificate No. Q–501642 to effect bulk trucking in region No. 2, artisan class.

Rôle Q–1630
Q–500379
LESAGE, O'BRIEN
Ste-Angèle
Cté Maskinongé, P.Q.
et / and
Q–503361
MARCEL BERGERON
1820 Lottinville
St-Paulin
Cté Maskinongé, P.Q.

Demande de transfert.

Lesage, O'Brien demande à la Commission de transférer à:
Marcel Bergeron
1820, Lottinville
St-Paulin
Cté Maskinongé, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–500379 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie artisan.

Application for transfer.

Lesage, O'Brien requests the Commission to transfer to:
Marcel Bergeron
1820 Lottinville
Saint-Paulin
County of Maskinongé, P.Q.
his permit or certificate No. Q–500379 to effect bulk trucking in region No. 4 artisan class.

Rôle Q–1631
Q–501333
MARTIN LEBLANC
New Richmond
Cté Bonaventure, P.Q.
et / and
Q–503433
RAYMOND AUDET
St-Alphonse
Cté Bonaventure, P.Q.

Demande de transfert.

Leblanc, Martin demande à la Commission de transférer à:
Raymond Audet
St-Alphonse
Cté Bonaventure, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–501333 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.

Leblanc, Martin requests the Commission to transfer to:
Raymond Audet
Saint-Alphonse
County of Bonaventure, P.Q.
his permit or certificate No. Q–501333 to effect bulk trucking in region No. 1, artisan class.

Rôle Q–1632
126–V–D–1 10–V–D–15
MONTMINY, CYRILLE
St-Gilles, Cté Lotbinière
et / and
10–V
GUILBAULT TRANSPORT INC.
200, rue Principale
St-Charles-des-Grondines /
Cté Portneuf

Demande de transfert.

Guilbault Transport Inc. demande à la Commission des transports du Québec que lui soit transféré le permis de:
Cyrille Montminy 126–V
St-Gilles
Cté Lotbinière
portant le numéro 126–V se lisant comme suit:
Transport général – longue distance – route restreinte –
De St-Gilles à Québec et retour.

Application for transfer.

Guilbault Transport Inc. requests the Québec Transport Commission to transfer in its behalf the permit of:
Cyrille Montminy 126–V
St-Gilles
County of Lotbinière
bearing number 126–V and reading as follows:
General trucking – long distance – restricted route –
From Saint-Gilles to Québec and return.

Rôle Q–1633
1169–DYV D-1
PAUL BOUDREAU
faisant affaires sous les nom et raison sociale de Location de Camion Havre St-Pierre Enr.

Nouvelle demande.
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec de l'autoriser à donner les services de location de véhicules comme suit:
Service 1:
Location à court terme (moins d'une année) à Havre St-Pierre de véhicules de commerce et de livraison au sens du Code de la route pour le public en général.
Service 2:
Location à long terme (plus d'une année) à Havre St-Pierre de véhicules de commerce et de livraison au sens du Code de la route pour le public en général.

New application.
The applicant requests the Québec Transport Commission to authorize it to provide the following vehicle-leasing services:

Service 1:
Short-term leasing (less than one year) of commercial and delivery vehicles at Havre Saint-Pierre, within the meaning of the Highway Code, for the public at large.
Service 2:
Long-term leasing (more than one year) of commercial and delivery venicles at Havre Saint-Pierre, within the meaning of the Highway Code, for the public at large.

Rôle Q–1634
11113–V–D–1
PINEL, ROBERT
Rue Principale, C.P. 39
St-Damien-de-Buckland
Cté Bellechasse, Qué.
et / and
ROBERT PINEL INC.
154, Commerciale
St-Damien-de-Buckland
Cté Bellechasse, Qué.
G0R 2Y0

Demande de transfert.
Robert Pinel demande l'autorisation de transférer son permis de transport No 11113–V à la compagnie.
Robert Pinel Inc.
154, Commerciale
St-Damien-de-Buckland
Cté Bellechasse, Qué.
G0R 2Y0
Permis de transport No 11113–V:
Transport général – service local –
St-Damien et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite municipalité;
Transport général–longue distance–rayon –
De St-Damien à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles des limites de ladite municipalité, en suivant les routes principales, et retour.

Application for transfer.
Robert Pinel requests authorization to transfer his transport permit No. 11113–V to:

Robert Pinel Inc.
154 Commerciale
Saint-Damien-de-Buckland
County of Bellechasse, Qué.
G0R 2Y0
Transport permit No. 11113–V:
General trucking – local service –
Saint-Damien and all points located within a distance of 5 miles from the limits of said municipality;
General trucking – long distance – radius –
From Saint-Damien to all points located within a radius of 30 miles from the limits of said municipality following the main highways and return.

Rôle Q–1635
10694–V–D–3
J.-P. BLANCHETTE LTÉE
303 ouest, Mgr Tessier
C.P. 35, Rouyn
Cté Témiscamingue

Modification de permis.
La partie requérante demande que les clauses *d* et *e* de son permis No 10694–V, se lisent à l'avenir comme suit:
d) Transport restreint – longue distance – rayon –
d) De tous les points situés dans les comtés électoraux-provinciaux d'Abitibi-Est, Abitibi-Ouest, Témiscamingue et Rouyn-Noranda, à tous les endroits situés dans la province de Québec, aux sites de travaux miniers ou de forages à diamants, et retour.
Restriction re / clause *d*:
Le service autorisé par la clause *d* est restreint au transport de machines, pièces, accessoires, outils et instruments, matériaux, vivres, denrées ainsi qu'au bois de construction pour camps et abris, tous objects reliés directement par leur usage et pour leurs fins aux opérations de forage à diamants effectués par les entrepreneurs spécialisés dans ces travaux et destinés aux lieux de ces travaux de forage ou en provenant, et pour le transport de tuyaux, rails, rouleaux de fils, machineries, matériaux de construction pour mines, « mine cars », fer de tout genre, transformateurs et compresseurs provenant d'une mine ou qui y sont destinés.
e) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
e) De tous les points situés dans les comtés électoraux-provinciaux d'Abitibi-Est, Abitibi-Ouest, Témiscamingue et Rouyn-Noranda, aux frontières Québec – Ontario (ports d'entrée: Chéminis, Notre-Dame-du-Nord, Témiscamingue-Sud, La Reine), et retour, à destination de tous les points de l'Ontario.
Restrictions re / clause *e*:
1. Le service autorisé par la clause *e* est restreint au transport de machines, pièces, accessoires, outils et instruments, matériaux, vivres, denrées ainsi qu'au bois de construction pour camps et abris, tous objets reliés

Modification of permit:
The applicant requests that clauses *d* and *e* of its permit No. 10694–V read henceforth as follows:
(*d*) Restricted trucking – long distance – radius –
(*d*) From all points located in the Provincial Electoral Counties of Abitibi-East, Abitibi-West, Témiscamingue and Rouyn-Noranda, to all points located in the Province of Québec, and to mining or diamond drilling sites, and return.
Restriction re / clause *d*:
The service authorized by clause *d* is restricted to the transport of machinery, parts, accessories, tools and appliances, materials, food and provisions as well as construction lumber for camps and shelters, all objects directly related by their use and requirements to the diamond drilling operations effected by the contractors specialized in such operations and destined to the sites of said drilling operations or originating therefrom, and for the transport of pipes, rails, wire rolls, machinery, mining construction materials, mine cars, iron of all kinds, transformers and compressors originating from a mine or destined thereto.
(*e*) Restricted trucking–long distance–restricted route –
(*e*) From all points located in the Provincial Electoral Counties of Abitibi-East, Abitibi-West, Témiscamingue and Rouyn-Noranda, to the Québec – Ontario border (ports of entry: Chéminis, Notre-Dame-du-Nord, Témiscamingue-Sud, La Reine), and return, to all points in Ontario.
Restrictions re / clause *e*:
1. The service authorized by clause *e* is restricted to the transport of machinery, parts, accessories, tools and appliances, materials, food and provisions as well as construction, lumber for camps and shelters, all objects

directement par leur usage et pour leurs fins aux opérations de forage à diamants effectués par les entrepreneurs spécialisés dans ces travaux et destinés aux lieux de ces travaux de forage ou en provenant, et pour le transport de tuyaux, rails, rouleaux de fils, machineries, matériaux de construction pour mines, « mine cars », fer de tout genre, transformateurs et compresseurs provenant d'une mine ou qui y sont destinés.

2. Le service autorisé par la clause *e* de ce permis ne sera opéré qu'avec un permis complémentaire No X–1355 tel qu'autorisé par la Régie de l'Ontario.

directly related by their use and requirements to the diamond drilling operations effected by contractors specialized in such operations and destined to the sites of said drilling operations or originating therefrom, and for the transport of pipes, rails, wire rolls, machinery, mining construction material, mine cars, iron of all kinds, transformers and compressors originating form a mine or destined thereto.

2. The service authorized by clause *e* of this permit shall be provided with a complementary permit No. X–1355 as authorized by the Ontario Highway Transport Board.

Rôle Q–1636
23471–V–D–3
23471–V
TRANSPORT FAFARD INC. / FAFARD TRANSPORT INC.
62, Rang Brodeur
St-Eugène
Cté Drummond (Qué.)
21636–V
ALAIN DURIVAGE INC.
2064 rue Bossuet
Montréal (Qué.)

Service additionnel.
Transport par remorquage – contrat –
Demande est faite d'autoriser Transport Fafard inc. / Fafard Transport Inc. à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de Alain Durivage Inc., (21636–V), selon les clauses *a*–1 à *a*–6 inclusivement, *b*–1 à *b*–3 inclusivement, *c*–1 et *c*–2 dudit permis numéro 21636–V.

Additional service.
Haulaway transport – contract –
Request is made to authorize Transport Fafard inc. / Fafard Transport Inc. to haul with his duly-registered tractors the trailers belonging to Alain Durivage Inc., (21636–V) according to clauses *a*–1 to *a*–6 inclusive, *b*–1 to *b*–3 inclusive, *c*–1 and *c*–2 of said permit number 21636–V.

Rôle Q–1637
Q–502233 D–2
LUCIEN BRIÈRE
298, ave Jacques-Cartier
Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.
et / and
Q–503753
ROBERT L. BRIÈRE
327, ave Jacques-Cartier
C.P. 834, Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.

Demande de transfert.
Brière, Lucien demande à la Commission de transférer à:
Robert L. Brière
327, ave. Jacques-Cartier
C.P. 834
Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.
le permis ou l'attestation No. Q–502233 D–2 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Brière, Lucien requests the Commission to transfer to:
Robert L. Brière
327 Jacques-Cartier Avenue
Post Office Box 834
Donnacona
County of Portneuf, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502233 D–2 to effect bulk trucking in region No. 3, contractor class.

Rôle Q–1638
Q–502233 D–1
LUCIEN BRIÈRE
298, ave Jacques-Cartier
Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.
et / and
Q–503353
RAYMOND L. BRIÈRE
354, ave Jacques-Cartier
C.P. 833, Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.

Demande de transfert.
Brière, Lucien demande à la Commission de transférer à:
Raymond L. Brière
354, ave. Jacques-Cartier
C.P.833
Donnacona
Cté Portneuf, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–502233 D–1 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Brière, Lucien requests the Commission to transfer to:
Raymond L. Brière
354 Jacques-Cartier Avenue
Post Office Box 833
Donnacona
County of Portneuf, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502233 D–1 to effect bulk trucking in region No. 3, contractor class.

Rôle Q–1639
Q–24,013 D–1
LA LIGUE DE TAXIS DE CHARLESBOURG-ORSAINVILLE INC.
a/s / c/o Marcel Asselin, avocat
Edifice Cassulo
1026 rue St-Jean
Suites 101 et 102, Québec

La requérante demande à la Commission des transports du Québec d'être accréditée ainsi que le prévoit le Règlement 6.

The applicant requests the Québec Transport Commission to be accredited as prescribed in regulation number 6.

Rôle Q–1640
Q–503536
GEORGES-ÉMILE LAVOIE
St-Alexis-de-Matapédia
Cté Bonaventure, P.Q.
et / and
Q–503438
ODINA VALLÉE
3rd Avenue, Cross Point
Cté Bonaventure, P.Q.

Demande de transfert.
Lavoie, Georges-Emile demande à la Commission de transférer à:
Odina Vallée
3rd Avenue
Cross Point
Cté Bonaventure, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503536 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région 1c catérogie entrepreneur.

Application for transfer.
Lavoie, Georges-Emile requests the Commission to transfer to:
Odina Vallée
3rd Avenue
Cross Point
County of Bonaventure, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503536 to effect bulk trucking in region No. 1c, contractor class.

Rôle Q–1641
Q–501677 D–2
EDGAR LAMOTHE
St-Léonard d'Aston
Cté Nicolet, P.Q.
et / and
Q–503661
JEAN-GUY BOUDREAULT
425, rue Principale
St-Léonard d'Aston
Cté Nicolet, P.Q.

Demande de transfert.

Lamothe, Edgar demande à la Commission de transférer à:
Jean-Guy Boudreault
425, rue Principale
St-Léonard d'Aston
Cté Nicolet, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–501677 D–2 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie artisan.

Application for transfer.

Lamothe, Edgar requests the Commission to transfer to:
Jean-Guy Boudreault
425 Principale Street
Saint-Léonard d'Aston
County of Nicolet, P.Q.
his permit or certificate No. Q–501677 D–2 to effect bulk trucking in region No. 4, artisan class.

Rôle Q–1655
2510–A–D–2
VISITE TOURISTIQUE DE QUÉBEC INC.
2631, Place Beauséjour
Ste-Foy
Québec 10, P.Q.
(Dist.-jud. No 20 Québec)

Droit additionnel et modification à la clause du permis No 2510–A et 2510–AT.

Classe de permis:
Autobus (capacité maximale de 23 passagers).

Service:
Excursions touristiques pour le compte des clients des hôtels, motels et terrains de camping situés à St-Etienne-de-Lauzon, Lauzon, Lévis, St-David, St-Romuald, Charny, St-Nicolas, et Bernières, à et dans le territoire de la Communauté Urbaine de Québec et Ste-Anne-de-Beaupré et retour.
De plus le requérant demande qu'à son service 3: Voyages à charte-partie soit enlevée la restriction deuxième relativement aux voyages à l'intérieur de la Communauté Urbaine de Québec.
Le guide sera muni d'un amplificateur de voix.

Additional right and modification to the clause of permit No. 2510–A and 2510 AT.

Class of permit:
Bus (maximum capacity 23 passengers).

Service:
Sightseeing tours on behalf of the customers of hotels, motels, and camping grounds located at St. Etienne-de-Lauzon, Lauzon, Lévis, St. David, St. Romuald, Charny, St. Nicolas and Bernières going to and travelling through the Québec Urban Community territory, Ste. Anne-de-Beaupré and return.
Moreover, the applicant requests that the second restriction relating to the trips within the Québec Urban Community be withdrawn from its service 3: charter trips.

The guide shall use an amplifier.

Rôle Q–1656
3218–A–D–3
MERVIN CAHILL
Percé, Cté Gaspé, P.Q.
(Dist.-jud. No 020 Québec)

Droit additionnel.

Aux fins d'ajouter à son permis No 3218–A, le droit additionnel suivant:
Classe de permis:
Autobus.
Service:
Service régulier du 1er juillet au 30 août de chaque année.
Le droit de prendre des passagers à la Gare de Percé à l'arrivée du train C.N. à 5.30 p.m. et les transporter aux différents hôtels situés dans la ville de Percé, incluant motels.
Le droit de prendre des passagers dans les différents hôtels et motels situés dans la ville de Percé pour les reconduire à la Gare de Percé pour le départ du train C.N. à 2.30 p.m.

Additional right.

For the purpose of adding the following additional right to his permit No. 3218-A:
Class of permit:
Bus.
Service:
Regular service from July 1st to August 30th of each year.
The right to pick up passengers at the railroad station of Percé at the arrival of the 5:30 p.m. C.N. train and to transport said passengers to the various Hotels located in the City of Percé, Motels included.
The right to pick up passengers in the various Hotels and Motels located in the City of Percé in order to drive them to the railroad station of Percé for the departure of the 2:30 p.m. C.N. train.

Rôle Q–1664
8448–V–D–5
GLENGARRY TRANSPORT QUÉBEC LTÉE / GLENGARRY TRANSPORT QUÉBEC LTD.
2350, boul. des Récollets
C.P. 872, Trois-Rivières
Cté St-Maurice (Qué.)

Modification de permis.

La partie requérante qui détient un permis de camionnage, demande l'autorisation de donner le service de transport suivant:
Classe:
Transport général – longue distance – route restreinte –
Service:
De Bécancour à Côteau Landing et retour.

Modification of permit.

The applicant which holds a trucking permit requests authorization to provide the following transport service:
Class:
General trucking – long distance – restricted route –
Service:
From Bécancour to Côteau Landing and return.

Rôle Q–1665
1102–DY & 762–DYV D–2
LOCATION DE MINI-AUTO CHICOUTIMI INC.
1265, de la Canardière
Québec 3, P.Q.

Demande de droits additionnels.

La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec d'ajouter un droit additionnel à ses permis qui se lisent comme suit:
Service 1:
Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de promenade de marque Datsun à:
Service 2:
Location à long terme (une année et plus) de véhicules de promenade de marque Datsun.

Application for additional rights.

The applicant requests the Québec Transport Commission to add an additional right to its permits which read as follows:

Service 1:
Short-term leasing (less than one year) of Datsun pleasure vehicles at:

Service 2:
Long-term leasing (one year or over) of Datsun pleasure vehicles.

Service 3:
Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de commerce et de livraison de marque Datsun à:
Service 4:
Location à long terme (une année et plus) de véhicules de commerce et de livraison de marque Datsun.
Ajouter après le mot Datsun les droits additionnels en ajoutant les mots « et autres ».

Service 3:
Short-term leasing (less than one year) of Datsun commercial and delivery vehicles at:

Service 4:
Long-term leasing (one year or over) of Datsun commercial and delivery vehicles.

After the word Datsun, add the additional rights plus the words "and others".

Rôle Q–1666
1352–DY & 1171–DYV D.1
LOCATION G.E.N. INC.
C.P. 242, Mount Wright
GOG 1J0

Nouvelle demande.
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec de l'autoriser à donner les services de location comme suit:
Service 1:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de promenade, automobiles et station-wagons à Mount-Wright, Québec.
Service 2:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de commerce et de livraison au sens du Code de la route, à Mount-Wright, Québec;
Service 3:
Location à long terme (un an et plus) de véhicules de promenade, automobiles et station-wagons;
Service 4:
Location à long terme de véhicules de commerce et de livraison au sens du Code de la route.

New application.
The applicant requests the Québec Transport Commission to authorize it to provide the following vehicle-leasing services:

Service 1:
Short-term leasing (less than one year) of pleasure vehicles, automobiles and station-wagons at Mount Wright, Québec.
Service 2:
Short-term leasing (less than one year) of commercial and delivery vehicles, within the meaning of the Highway Code, at Mount-Wright, Québec;
Service 3:
Long-term leasing (one year or over) of pleasure vehicles, automobiles and station-wagons;
Service 4:
Long-term leasing of commercial and delivery vehicles within the meaning of the Highway Code.

Rôle Q–1667
Q–502002
MAURICE CANUEL
Rang St-Patrice
St-Raymond
Cté Portneuf, P.Q.
Transférer de région à / Transferred to region
1338, Roussel
Chicoutimi-Nord
Cté Chicoutimi, P.Q.

Région No 3 12.14
Artisan
Le requérant qui possède l'attestation Q–502002 pour opérer dans la région No 3 demande à la Commission que cette attestation ou ce permis soit transféré dans la région No 2 à l'adresse suivante:
1338, Roussel
Chicoutimi Nord
Cté Chicoutimi, P.Q.

Region No. 3 12.14
Artisan
The applicant who owns certificate Q–502002 to operate in region No. 3, requests the Commission that such certificate or such permit be transferred to region No. 2 at the following address:
1338 Roussel
Chicoutimi North
County of Chicoutimi, P.Q.

Rôle Q–1668
Q–500830
NORMAND ROYER
St-Henri, Cté Lévis, P.Q.
et / and
Q–503835
PAUL-AIMÉ DUMAS
Rue du Parc
St-Henri, Cté Lévis (Qué.)

Demande de transfert.
Royer, Normand demande à la Commission de tranférer à:
Paul-Aimé Dumas
Rue du Parc
St-Henri
Cté Lévis, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–500830 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie artisan.

Application for transfer.
Royer, Normand requests the Commission to transfer to:
Paul-Aimé Dumas
Du Parc Street
Saint-Henri
County of Lévis, P.Q.
his permit or certificate No. Q–500830 to effect bulk trucking in region No. 3, Artisan class.

Rôle Q–1671
3422–A–D–4
AUTOBUS CAMPAGNA INC.
522, Wilson, Chibougamau
Cté Abitibi, P.Q.
(Dist. jud. No 84, Québec)

Modification de permis.
Aux fins d'ajouter la clause suivante:

Classe de permis:
Autobus.
Service:
De la ville de Chibougamau au Canton et Lac Lemoine, vice versa, situé en retrait de la route No 167 à environ 37 milles de Chibougamau, Qué. (route secondaire à la route 167 sur une distance de 15 milles) pour les travailleurs mineurs, femmes et enfants résidants dans le secteur.

Ce parcours suivra la route No 167 Nord sur une distance de 22 milles et de 15 autres milles longeant les bords du Lac Cinq Milles et Lemoine qui conduit à la Mine Lemoine.

Modification of permit.
For the purpose of adding the following clause:
Class of permit:
Bus.
Service:
From the Town of Chibougamau to the Township and Lemoine Lake, vice versa, located in recess of Highway 167 at about 37 miles from Chibougamau, P.Q., (secondary road to Highway 167 on a distance of about 15 miles) for mine workers, women and children residing in the area.

This route shall cover Highway No. 167 North over a distance of 22 miles and 15 additional miles along the shores of Lac Cinq Milles and Lemoine Lake, leading to Lemoine Mine.

Rôle Q–1672
9237–V–D–2
OUELLET, JEAN-MARC
St-Joseph-de-Kamouraska
Cté Kamouraska
et / and
7041–V–D–6
TRANSPORT AMÉDÉE CAYER INC.
C.P. 470, La Pocatière
Cté Kamouraska

Demande de transfert des clauses *c*, *d* et *e*.

Jean-Marc Ouellet demande à la Commission des transports du Québec d'autoriser la vente et le transfert de son permis No 9237–V à:

Transport Amédée Cayer inc. (7041–V),
C.P. 470
La Pocatière
Cté Kamouraska

afin que cette dernière puisse opérer les clauses *c*, *d* et *e* dudit permis, lesquelles se lisent comme suit:

c) Transport général – longue distance – route restreinte – irrégulier –
c) De St-Joseph à Lévis et Québec et retour.
d) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
d) De St-Basile à St-Joseph, Ste-Hélène et St-Alexandre, pour le transport de ciment.

e) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
e) De St-Alexandre-de-Kamouraska à tous les points situés sur la route No 15, entre St-Siméon et Sept-Iles, ces deux endroits inclus, via les services de traversiers opérant entre Rivière-du-Loup et St-Siméon, Trois-Pistoles et les Escoumins, Pointe-au-Père et Forestville et Baie-Comeau pour le transport de bois préparé, pour le compte de Robert Landry.

Application for transfer of clauses *c*, *d* and *e*.

Jean-Marc Ouellet requests from the Québec Transport Commission authorization to transfer his permit No. 9237–V to:

Transport Amédée Cayer Inc. (7041–V)
Post office Box 470
La Pocatière
County of Kamouraska

in order that said company be allowed to operate clauses *c*, *d* and *e* of said permit, which read as follows:

(*c*) General trucking – long distance – restricted route – irregular –
(*c*) From St. Joseph to Lévis and Québec and return.
(*d*) Restricted trucking – long distance – restricted route –
(*d*) From St. Basile to St. Joseph, Ste. Hélène and St. Alexandre, for the transport of cement.
(*e*) Restricted trucking – long distance – restricted route –
(*e*) From St. Alexandre-de-Kamouraska to all points located on Highway No. 15, between St. Siméon and Sept-Iles, these two points inclusive, via the ferry services operating between Rivière-du-Loup and St-Siméon, Trois-Pistoles and les Escoumins, Pointe-au-Père and Forestville and Baie-Comeau, for the transport of dressed lumber, on behalf of Robert Landry.

Rôle Q–1669
23962–V–D–1
MORENCY, GUY
223, rue Boulanger,
Thetford Mines,
Cté Mégantic
et / and
147–V
GOSSELIN TRANSPORT LTÉE
141, boul. Smith,
Thetford Mines
Cté Mégantic

Nouvelle demande.

Transport par remorquage – contrat –
Demande est faite d'autoriser Guy Morency à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de Gosselin Transport Ltée (147–V) selon les clauses *a* à *x* inclusivement dudit permis No 147–V.

New application.

Haulaway transport – contract –
Request is made to authorize Guy Morency to haul with his duly registered tractors the trailers belonging to Gosselin Transport Ltée (147–V) according to clauses *a* to *x* inclusive of said permit number 147–V.

Rôle Q–1670
23962–V–D–2
MORENCY, GUY
223, rue Boulanger,
Thetford Mines
Cté Mégantic
et / and
1467–V
TRANSPORT FRENETTE INC.
251, rue Principale
Portneuf Station
Cté Portneuf

Nouvelle demande.

Transport par remorquage – contrat –
Demande est faite d'autoriser Guy Morency à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de Transport Frenette inc. (1467–V selon les clauses *a* à *j* inclusivement dudit permis No 1467–V.

New application.

Haulaway transport – contract –
Request is made to authorize Guy Morency to haul with his duly registered tractors the trailers belonging to Transport Frenette Inc. (1467–V) according to clauses *a* to *j* inclusive of said permit number 1467–V.

Rôle Q–1673
7041–V–D–7
TRANSPORT AMÉDÉE CAYER INC.
C.P. 470, La Pocatière
Cté Kamouraska (Qué.)

Modification de permis.

La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec, que son permis actuel soit modifié en y ajoutant la clause suivante:

Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
De Rivière Bleue aux frontières Québec–Etats-Unis (tous les ports d'entrée sur les frontières des états du Maine, Vermont, New York), pour le transport de bois, pour le compte de « Les Cèdres de Rivière Bleue ». Destination: Tous les états des Etats-Unis et retour.

Modification of permit.

The applicant requests from the Québec Transport Commission that its present permit be modified by adding the following clause:

Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
From Rivière Bleue to the Québec–United States borders (all ports of entry along the borders of Maine, Vermont, New York), for the transport of wood, on behalf of "Les Cèdres de Rivière Bleue". Destination: All states in the United States and return.

Rôle Q–1674
Q–500327 D–2
CLAVEAU, ALINE B.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.
et / and
Q–500527 D–1
L. CLAVEAU TRANSPORT ENRG.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.

Demande de transfert.
Claveau, Aline B. demande à la Commission de transférer à:
L. Claveau Transport Enrg.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.
le permis ou l'attestation Q–500327 D–2 qu'elle détient, pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 2 catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Claveau, Aline B. requests the Commission to transfer to:
L. Claveau Transport Enrg.
115 Saint-Ludger Street
Saint-Coeur-de-Marie
County of Lake Saint-John, P.Q.
her permit or certificate Q–500327 D–2 to effect bulk trucking in region No. 2, Contractor class.

Rôle Q–1675
Q–500327 D–3
CLAVEAU, ALINE B.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.
et / and
Q–500527 D–2
L. CLAVEAU TRANSPORT ENRG.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.

Demande de transfert.
Claveau, Aline B. demande à la Commission de transférer à:
L. Claveau Transport Enrg.
115, rue St-Ludger
St-Coeur-de-Marie
Cté Lac St-Jean, P.Q.
le permis ou l'attestation Q–500327 D–3 qu'elle détient, pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 2, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Claveau, Aline B. requests the Commission to transfer to:
L. Claveau Transport Enrg.
115 Saint-Ludger Street
Saint-Coeur-de-Marie
County of Lake Saint-John, P.Q.
his permit or certificate No. Q–500327 D–3 to effect bulk trucking in region No. 2 Contractor class.

Rôle Q–1676
Q–503161
COMEAU, EDMOND
St-Malachie
Cté Dorchester, P.Q.
et / and
Q–503396
EVELYN McL. COMEAU
Route 53, St-Malachie
Cté Dorchester, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant: Comeau, Edmond (Evelyn McL. Comeau légataire universelle) demande à la Commission de transférer au requérant cessionnaire:
Evelyn McL. Comeau
Route 53
St-Malachie
Cté Dorchester, P.Q.
le permis ou l'attestation Q–503161 pour effectuer du transport de camionnage en vrac, dans la région No 3, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
The applicant-transferrer: Comeau, Edmond (Evelyn McL. Comeau, universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee:
Evelyn McL. Comeau
Highway 53
Saint-Malachie
County of Dorchester, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503161 to effect bulk trucking in region No. 3, Contractor class.

Rôle Q–1677
Q–500425
CHARLES LESSARD
915, Dequen, Sept-Iles
Cté Duplessis, P.Q.
et / and
Q–503445
VIATEUR LAPOINTE
10, Vallée, Sept-Iles
Cté Duplessis, P.Q.
G4R 1V5

Demande de transfert.
Lessard, Charles demande à la Commission de transférer à:
Viateur Lapointe
10, Vallée
Sept-Iles
Cté Duplessis, P.Q.
le permis ou l'attestation No QCV–102 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 9, catégorie artisan.

Application for transfer.
Lessard, Charles requests the Commission to transfer to:
Viateur Lapointe
10 Vallée
Sept-Iles
County of Duplessis, P.Q.
his permit or certificate No. QCV–102 to effect bulk trucking in region No. 9, Artisan class.

Rôle Q–1678
Q–502512 D–2
EDMOND A. CYR
C.P. 287, Havre-aux-Maisons
Iles-de-la-Madeleine, P.Q.
et / and
Q–504312
RÉMI A. ARSENAULT
C.P. 79, Havre-aux-Maisons
Iles-de-la-Madeleine, P.Q.

Demande de transfert.
Cyr, Edmond A. demande à la Commission de transférer à:
Rémi A. Arsenault
C.P. 79
Havre-aux-Maisons
Iles-de-la-Madeleine, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–502512 D–2 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.
Cyr, Edmond A. requests the Commission to transfer to:
Rémi A. Arsenault
Post Office Box 79
Havre-aux-Maisons
Iles-de-la-Madeleine, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502512 D–2 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1679
Q–502246
PAUL-ÉMILE LAVOIE
241, ave Ruel
Montmorency, P.Q.
et / and
Q–504336
JEAN-MARIE BOUCHARD
410, Seigneuriale, Beauport
Québec, P.Q.

Demande de transfert.
Lavoie, Paul-Emile demande à la Commission de transférer à:
Jean-Marie Bouchard
410, Seigneuriale
Beauport
Québec, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–502246 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Lavoie, Paul-Emile requests the Commission to transfer to:
Jean-Marie Bouchard
410 Seigneuriale
Beauport
Québec, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502246 to effect bulk trucking in region No. 3, Contractor class.

Rôle Q–1680
12702–V D–2 TF
HARRISSON TRANSPORT ENR.,
200, ave d'Amours, Matane
Cté Matane, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports l'autorisation d'augmenter ses taux de l'ordre de 20% pour le transport de marchandises selon son permis.

Les intéressés peuvent consulter les taux en s'adressant à la Commission des transports du Québec.

The applicant requests from the Transport Commission authorization to increase its rates by 20% for the transport of goods according to its permit.

The interested parties may consult the rates by applying to the Québec Transport Commission.

Rôle Q–1681
23039–V D–1 TF
SEPT-ILES TRANSPORT INC.
608, rue Cartier, Sept-Iles
Cté Saguenay, P.Q.

La requérante, dont les taux suivants sont déposés et approuvés par la Commission des transports, soit:

Woodstock (N.B.) à Sept-Iles (P.Q.)	$1.60 CWT
Woodstock (N.B.) à Baie-Comeau et Hauterive (P.Q.)	1.40 CWT
Woodstock (N.B.) à Montréal (P.Q.)	1.40 CWT
Woodstock (N.B.) à Québec (P.Q.)	1.10 CWT

demande d'être autorisée à réduire ces derniers dans sa facturation à l'expéditeur du pourcentage indiqué ci-dessous en vue de pouvoir bénéficier des subventions accordées conformément aux directives fédérales sur les subventions sélectives au transport de marchandises dans la région atlantique conformément au « Atlantic region Freight Assistance Act », S.R.C., 1970, (chapitre F–8).

Réductions:

Woodstock (N.B.) (zone F) à Sept-Iles (groupe 3), 13.33%
Woodstock (N.B.) à Hauterive et Baie-Comeau (groupe 1), 17.14%
Woodstock (N.B.) à Montréal (groupe 4) 12%
Woodstock (N.B.) à Québec (groupe 1) 17.14%

The applicant, of which the following rates are approved by the Transport Commission and filed thereto, i.e.:

Woodstock (N.B.) to Sept-Iles (P.Q.)	$1.60 CWT
Woodstock (N.B.) to Baie-Comeau and Hauterive (P.Q.)	1.40 CWT
Woodstock (N.B.) to Montreal (P.Q.)	1.40 CWT
Woodstock (N.B.) to Québec (P.Q.)	1.10 CWT

requests authorization to reduce said rates while billing the shipper according to the percentage hereinafter mentioned in order to benefit by the subsidies granted in virtue of the federal policy respecting the selective subsidies for the transport of merchandise in the Atlantic region pursuant to the "Atlantic region Freight Assistance Act", R.S.C., 1970, (Chapter F–8).

Reductions:

Woodstock (N.B.) (Zone F) to Sept-Iles (Group 3), 13.33%
Woodstock (N.B.) to Hauterive and Baie-Comeau (Group 1), 17.14%
Woodstock (N.B.) to Montreal (Group 4) 12%
Woodstock (N.B.) to Québec (Group 1) 17.14%

Rôle Q–1682
960–DYV D–1 TF
ASSELIN LOCATION ENRG. / ASSELIN LEASING REG'D.
(MM. Euclide, Antonio, Gérald et / and Germain Asselin)
263, 106ième Avenue,
St-Georges,
Cté Champlain, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports l'autorisation d'augmenter ses tarifs pour la location de véhicules de commerce à court et à long terme.

Les intéressés peuvent consulter les taux proposés en s'adressant à la Commission des transports du Québec.

The applicant requests from the Transport Commission authorization to increase its rates for the leasing of commercial vehicles on a long-term and a short-term basis.

The interested parties may consult the proposed rates by applying to the Québec Transport Commission.

Rôle Q–1696
Q–503267
LÉONARD POULIN
St-Godedroy
Cté Bonaventure, P.Q.
et / and
Q–503467
GILDOR LEBLANC
C.P. 644, New Richmond
Cté Bonaventure, P.Q.

Demande de transfert.

Poulin, Léonard demande à la Commission de transférer à:
Gildor Leblanc
C.P. 644
New Richmond
Cté Bonaventure, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503267 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.

Poulin, Léonard requests the Commission to transfer to:
Gildor Leblanc
Post Office Box 644
New Richmond
County Bonaventure, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503267 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1697
Q–502851 D–1
CAMPION, PAUL
(Mme Paul Campion)
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.
et / and
Q–503581 D–1
MME PAUL CAMPION
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.

Demande de transfert.

Le requérant-cédant: Campion, Paul (Mme Paul Campion légataire universelle) demande à la Commission de transférer au requérant-cessionnaire:
Mme Paul Campion
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.
le permis ou l'attestation Q–502851 D–1 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.

The applicant-transferrer: Campion, Paul (Mrs. Paul Campion universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee:
Mrs. Paul Campion
Anse Pleureuse
County of Gaspé-Nord, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502851 D–1 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1698
Q–502851 D–2
CAMPION, PAUL
(Mme Paul Campion)
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.
et / and
Q–503581 D–2
MME PAUL CAMPION
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant: Campion, Paul (Mme Paul Campion légataire universelle) demande à la Commission de transférer au requérant cessionnaire:
Mme Paul Campion
Anse Pleureuse
Cté Gaspé-Nord, P.Q.
le permis ou l'attestation Q–502851 D–2 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.
The applicant-transferrer: Campion, Paul (Mrs. Paul Campion universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee:
Mrs. Paul Campion
Anse Pleureuse
County or Gaspé-North, P.Q.
his permit of certificate No. Q–502851 D–2 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1699
Q–503311
ÉLIE DION
Douglastown
Cté Gaspé, P.Q.
et / and
Q–504111
GÉRARD QUIRION
Pabos, Cté Gaspé Sud, P.Q.

Demande de transfert.
Dion, Elie demande à la Commission de transférer à:
Gérard Quirion
Pabos
Cté Gaspé Sud, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503311 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.
Dion, Elie requests the Commission to transfer to:
Gérard Quirion
Pabos
County of Gaspé-South, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503311 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1700
Q–503077
WARREN MACKENZIE
R.R. No. 1, Box 31, Shigawake
Cté Bonaventure, P.Q.
et / and
Q–503476
DENIS LANGLOIS
C.P. 175, Port Daniel
Cté Bonaventure, P.Q.

Demande de transfert.
MacKenzie, Warren demande à la Commission de transférer à:
Denis Langlois
C.P. 175
Port Daniel
Cté Bonaventure, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503077 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie artisan.

Application for transfer.
MacKenzie, Warren requests the Commission to transfer to:
Denis Langlois
Post Office Box 175
Port Daniel
County of Bonaventure, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503077 to effect bulk trucking in region No. 1, Artisan class.

Rôle Q–1701
3653–V–D–6
THETFORD TRANSPORT LIMITÉE
1243, boul. Smith Nord
C.P. 305
Thetford Mines
Cté Mégantic (Qué.)

Modification de permis.
La partie requérante demande à la Commission d'ajouter à son permis le service additionnel suivant:
Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
De Black Lake à ailleurs dans la province de Québec, pour le transport de marchandises usinées à Black Lake à être livrées sur les chantiers, qui de par leur forme ou leur volume ne peuvent être transférées et nécessitent que le camion tracteur soit équipé d'un treuil mécanique pour le déchargement, et retour avec marchandise avariée ou refusée, pour le compte de Fournier Steel Works Ltd.

Modification of permit.
The applicant requests the Commission to add the following additional service to its permit:
Restricted trucking – long distance – radius – contract –
From Black Lake to other points in the Province of Québec, for the transport of goods machined in Black Lake to be delivered to the work sites, and which by the nature of their shape or size cannot be transferred and require the use of a tractor truck fitted with a mechanical winch for unloading, and return with damaged or refused goods, on behalf of Fournier Steel Works Ltd.

Rôle Q–1702
17007–V–D–3
SIGOUIN, ROMÉO
148, 12ème Avenue,
C.P. 502, Amos
Cté d'Abitibi

Modification de permis.
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec un permis pour opérer un service de transport général, de toutes les localités à toutes les localités des districts électoraux-provinciaux d'Abitibi-Est et d'Abitibi-Ouest.

Modification of permit.
The applicant requests from the Québec Transport Commission a permit to operate a general transport service from any localities to any other localities in the Provincial Electoral Districts of Abitibi-East and Abitibi-West.

Rôle Q–1703
832–DYV D–1
LOCATION A.P. INC.
A.P. LEASING INC.
220, rue Principale
Grondines, P.Q.

Droit additionnel.
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec de l'autoriser à ouvrir une succursale au 211, rue Charron, Contrecoeur, pour la location de véhicules de commerce et de livraison à court et à long terme.

Additional right.
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to open a branch at 211 Charron Street, Contrecoeur, for the leasing of commercial and delivery vehicles on a short-term and on a long-term basis.

Rôle Q–1704
1756–V–D2
TRANSPORT PHILIPPE INC.
3650 boul. de la Chaudière
Ste-Foy
Cté Québec (Qué.)

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande d'ajouter à son permis l'autorisation suivante:
Droit additionnel:
La détentrice est autorisée à louer, à long terme (5 ans), de Avis Transport of Canada Limited, permis 108–DYV, un (1) véhicule motorisé dont la description apparaît au contrat de location déposé à la Commission, comme suit:
White 1974 Série 820845 Date d'expiration: 24-4-79

Modification of permit (additional right).
The applicant requests that the following authorization be added to its permit:
Additional right:
The holder is authorized to lease, on a long-term basis (5 years) from Avis Transport of Canada Limited, permit 108–DYV, one (1) motorized vehicle of which a description appears in the lease filed with the Commission, as follows:
1974 White Serial No. 820845 Expiry date: 24–04–79

Rôle Q–1705
8642–V–D–2
GOSSELIN EXPRESS LTÉE / LTD.
141 boul. Smith Sud
Thetford Mines (Qué.)
G6G 5T4

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande d'ajouter à son permis l'autorisation suivante:
Droit additionnel:
La détentrice est autorisée à louer, à long terme (5 ans), de Avis Transport of Canada Limited, permis 108–DYV, trois (3) véhicules non-motorisés dont la description apparaît au contrat de location déposé à la Commission, comme suit:
Manac 1974 Série 74A2742 Date d'expiration 18–03–79
Manac 1974 Série 74A2842 Date d'expiration: 18–03–79
Manac 1974 Série 74B6442 Date d'expiration: 18–03–79

Modification of permit (additional right).
The applicant requests that the following authorization be added to its permit:
Additional right:
The holder is authorized to lease, on a long-term basis (5 years), from Avis Transport of Canada Limited, permit 108–DYV, three (3) non-motorized vehicles of which a description appears in the list filed with the Commission as follows:
1974 Manac Serial No. 74A2742 Expiry date: 18–03–79
1974 Manac Serial No. 74A2842 Expiry date: 18–03–79
1974 Manac Serial No. 74B6442 Expiry date: 18–03–79

Rôle Q–1706
147–V–D–8
GOSSELIN TRANSPORT LTÉE
141 boul. Smith
Thetford Mines (Qué.)
G6G 5T4

Modification de permis (droit additionnel).
Demande est faite d'autoriser la partie requérante à utiliser des véhicules isothermes sur toutes l'étendue de son permis 147–V.

Modification of permit (additional right).
Request is made to authorize the applicant to use temperature controled vehicles for all services covered by its permit 147–V.

Rôle Q–1707
15130–V–D–2
MODERN TANK LINES INC.
520, boul. St-Joseph
C.P. 515 Drummondville
Cté Drummond
et / and
12353–V
E.T. TANK LINES LIMITED
830, rue St-Georges
Sherbrooke, Cté Sherbrooke

Modification de permis.
Transport par remorquage – contrat –
Demande est faite d'autoriser Modern Tank Lines Inc. à tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés les remorques de E.T. Tank Lines Limited (12353–V) selon les clauses *a* à *g* inclusivement dudit permis No 12353–V.

Modification of permit.
Haulaway transport – contract –
Request is made to authorize Modern Tank Lines Inc. to haul with its duly registered tractors the trailers belonging to E.T. Tank Lines Limited (12353–V) according to clauses *a* to *g* inclusive of said permit No. 12353–V.

Rôle Q–1708
Q–503457 D–1
HENRI DESFOSSÉS
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.
et / and
Q–503475 D–1
HENRI ALLARD
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.

Demande de transfert.
Desfossés, Henri demande à la Commission de transférer à:
Henri Allard
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503457 D–1 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Desfossés, Henri requests the Commission to transfer to:
Henri Allard
Sainte-Brigitte-des-Saults
County of Nicolet, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503457 D–1 to effect bulk trucking in region No. 1, Contractor class.

Rôle Q–1709
Q–503457 D–2
HENRI DESFOSSÉS
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.
et / and
Q–503475 D–2
HENRI ALLARD
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.

Demande de transfert.
Desfossés, Henri demande à la Commission de transférer à:
Henri Allard
Ste-Brigitte-des-Saults
Cté Nicolet, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–503457 D–2 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie entrepreneur.

Application for transfer.
Desfossés, Henri requests the Commission to transfer to:
Henri Allard
Sainte-Brigitte-des-Sault
County of Nicolet, P.Q.
his permit or certificate No. Q–503457 D–2 to effect bulk trucking in region No. 4, Contractor class.

Rôle Q–1710
23966–V–D–1
G.E.N. LIMITED
406 Montagnais
Labrador City
Terre-Neuve
Au Québec / In Québec:
C.P. 242, Mount-Wright
G0G 1J0

Nouvelle demande.
La partie requérante s'adresse respectueusement à la Commission des transports du Québec pour obtenir un permis de transport décrit comme suit:
a) Transport général – longue distance – route –
a) De Mount-Wright à Fermont et retour, avec le droit de desservir les points intermédiaires.
b) Transport général – longue distance – route –
b) De la frontière Québec–Terre-Neuve (Labrador), (Port d'entrée: Chemin de Mont-Wright) à Mount-Wright et Fermont et retour, avec le droit de desservir les points intermédiaires.

New application.
The applicant respectfully requests the Québec Transport Commission a transport permit described as follows:
(*a*) General trucking – long distance – route –
(*a*) From Mount-Wright to Fermont and return, with the right to serve the intermediate points.
(*b*) General trucking – long distance – route –
(*b*) From the Québec–Newfoundland border (Labrador) (Port of entry: Mount-Wright road) to Mount-Wright and Fermont and return, with the right to serve intermediate points.

Rôle Q–1715
Q–502843
EDMOND GRONDIN
Ste-Clothilde-de-Horton
Cté Arthabaska, P.Q.
et / and
Q–503733
RÉJEAN CLOUTIER
4, Dallaire, Victoriaville
Cté Arthabaska, P.Q.

Demande de transfert.
Grondin, Edmond demande à la Commission de transférer à:
Réjean Cloutier
4, Dallaire
Victoriaville
Cté Arthabaska, P.Q.
le permis ou l'attestation No Q–502843 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie artisan.

Application for transfer.
Grondin, Edmond requests the Commission to transfer to:
Réjean Cloutier
4 Dallaire
Victoriaville
County of Arthabaska, P.Q.
his permit or certificate No. Q–502843 to effect bulk trucking in region No. 4, Artisan class.

Rôle M–2852
2096–A (D–12–TF)
MÉTROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC.,
1390 William,
Montreal H3C 1R7

Métropolitain Provincial (1967) Inc. demande à la Commission des transports du Québec la permission de majorer son tarif d'environ 15%, re: voyages à charte-partie pour les skieurs.

Metropolitain Provincial (1967) Inc. requests from the Québec Transport Commission authorization to increase by 15% its tariff, re: charter trips for skiers.

Rôle M–2853
2877–A (D–2)
VERNEVAUX, MADAME JEANNE,
12023 Désy,
Montréal-Nord, P.Q.

La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 3 à 7 ans résidant dans St-Léonard, Ville d'Anjou, Montréal-Nord et Montréal dans le territoire ci-dessous mentionné, et se rendant:

« Ecole Michelet Inc., »
10550 Ave. Pelletier
Montreal-Nord, P.Q.
Ce service sera donné pour la période scolaire de septembre 1974 à juin 1975.

Territoire:
Parcours dans Montréal;
Ouest: Rue Lacordaire
Nord: Rue Beaubien
Sud: Rue Sherbrooke
Est: Rue Langelier

The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus.
Service:
For the transport of children aged 3 to 7 years from their homes in St-Léonard, Town of Anjou, Montreal-North and Montreal in the territory hereinafter mentioned, to the following schools, which they attend:
"Ecole Michelet Inc.,"
10550 Pelletier Ave,
Montreal-North, P.Q.
This service will be provided during the school year extending from September 1974 to June 1975.
Territory:
Route in Montreal;
West: Lacordaire Street
North: Beaubien Street
South: Sherbrooke Street
East: Langelier Street

Rôle M–2854
21933–V D–2–TF
A.J. ARCHIE GOODALE LTD.
83, rue Jonatham,
Châteauguay, P. Qué.

La requérante demande une augmentation de taux d'environ 6%.

The applicant requests a rate increase of approximately 6%.

Rôle M–2855
30003 D–40–TF
BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.
Edifice Girardin, suite 400
1259, rue Berri
Montréal H2L 4C7
(Membres participants)

Demande de fixation de taux.
Tarif 75
Item 2636¼:
Nouvel
Item 4940:
Ajouter St-Césaire
Item 1855:
Nouvel
Item 2505:
Nouvel
Item 2100:
Ajouter un taux à 40,000 lbs.
Item 430:
Annulation
Item 520:
Annulation
Item 670:
Enlever .49cwt., 18,000 lbs.
Item 720:
Ajouter P.T.L. à 20,000 lbs.
Item 1150:
Annulation
Item 1470:
Augmentation minimum de 20,000 à 24,000.

Application for fixation of rates.
Tariff 75
Item 2636: ¼
New.
Item 4940:
Add St-Césaire.
Item 1855:
New.
Item 2505:
New.
Item 2100:
Add a rate at 40,000 pounds.
Item 430:
Cancellation.
Item 520:
Cancellation.
Item 670:
Cancel .49cwt., 18,000 pounds.
Item 720:
Add P.T.L. to 20,000 pounds.
Item 1150:
Cancellation.
Item 1470:
Increase of minimum 20,000 to 24,000.

Item 1890:
Augmentation de taux
Item 2050:
Annulation
Item 2210:
Augmentation de taux.
Item 2600:
Augmentation de taux.
Item 3245:
Annulation.
Item 3290:
Ajouter une description à l'item.
Item 3499:
Augmentation du minimum.
Item 3842:
Annulation.
Item 3930
Augmentation de taux.
Item 3990:
Annulation.
Item 4892:
Annulation de la section Montréal, L'Assomption.
Item 4960:
Augmentation de taux.
Item 5190:
Annulation.
Item 5570:
Annulation.
Item 4135:
Addition d'une note supplémentaire à l'item.

Tarif 100-C:
Nouveau membre: Frenette Transport inc.

Tarif 120:
Item 338:
Nouvel.
Item 490½:
Nouvel.
Item 110:
Ajouter: St-Pie-de-Bagot, L'Annonciation, St-Joseph-de-Beauce, L'Isletville comme point de destination.
Item 841:
Ajouter: Ste-Anne-des-Monts comme point de destination.
Item 622:
Annulation.
Item 260:
Ajouter plusieurs municipalités (19) comme points de destination.
Item 620:
Reduction des taux.
Item 640:
Retire le taux pour A.Q., addition d'une note.

Tarif 15-D:
Item 156:
L'excédent pour container de 20 pieds est haussé à 30,000 lbs.

Tarif 30:
Item 1240:
Réduction de taux.
Item 1010:
Ajouter Québec et St-Agapit comme point d'origine.

Tarif 70-B:
Item 290:

Réduction de taux pour	10,000 lbs.
Addition de taux pour:	20,000 lbs.
	55,000 lbs.
	70,000 lbs.

2 heures allouées pour le chargement.
Item 288:
Annulation.
Item 292:
Réduction de taux.

Item 1890:
Increase of rate.
Item 2050:
Cancellation.
Item 2210:
Increase of rate.
Item 2600:
Increase of rate.
Item 3245:
Cancellation.
Item 3290:
Add a description to item.
Item 3499:
Minimum increase.
Item 3842:
Cancellation.
Item 3930:
Increase of rate.
Item 3990:
Cancellation.
Item 4892:
Cancel Montreal L'Assomption section.

Item 4960:
Increase of rate.
Item 5190:
Cancellation.
Item 5570:
Cancellation.
Item 4135:
Add a supplementary note to the item.

Tariff 100-C:
New member: Frenette Transport Inc.

Tariff 120:
Item 338:
New.
Item 490½:
New.
Item 110:
Add: St-Pie-de-Bagot, St-Joseph-de-Beauce, L'Annonciation, L'Isletville as destination.
Item 841:
Add: Ste-Anne-des-Monts as destination.

Item 622:
Cancellation.
Item 260:
Add several localities (19) as destination.

Item 620:
Rates reduction.
Item 640:
Withdrawn the rate A.Q., add a note.

Tariff 15-D:
Item 156:
Excess weight for one (1) 20 root container is raised to 30,000 pounds.

Tariff 30:
Item 1250:
Reduction of rate.
Item 1010:
Add Québec and St-Agapit as origin.

Tariff 70-B:
Item 290:

Reduction of rate for	10,000 pounds
Add. of rates for:	20,000 pounds
	55,000 pounds
	70,000 pounds

2 hours allowed for loading and unloading.
Item 288:
Cancellation.
Item 292:
Rates reduction.

Item 294:
Augmentation de taux pour 5,000 lbs.
Nouveaux taux pour: 40,000 lbs.
45,000 lbs.
50,000 lbs

Item 900:
Annulation de Bécancour comme point de destination.

Tarif 6-B:
Item 98:
Nouvel.

Tarif 80-A:
Item 2850:
Annulation.
Item 1140:
Ajouter Nicolet et St-Grégoire comme point de destination.
Ajouter un taux pour 5,000 lbs.
Item 4090:
Annulation de la partie Trois-Rivières - Gatineau.
Item 4860:
Augmentation de taux.
Item 4520:
Réduction de taux.
Item 1563:
Ajouter un taux pour 50,000 lbs.
Item 500:
Enlever Gentilly et Ste-Angèle de Laval comme point de destination.
Item 520:
Annuler le taux à 24,000 lbs.

Tarif 120:
Item 5000:
Addition de nouveaux taux.
Item 98:
Addition de nouvelles municipalités comme point de destination.

Tarif 15-D:
Règlement No 100:
Amendement au règlement No 100.

Tarif X-105-B:
Item 130:
Augmentation de taux.
Item 860:
Enlever Gentilly de cet item.
Item 350:
Addition d'une description à l'item.
Addition d'une note.

Tarif 90-A:
Item 807:
Annulation.

Tarif 101-D:
Item 40 - Cédule 55:
Ajouter St-Agapit à St-Nicolas.
Item 860 - Cédule 560:
Enlever Ste-Angèle de Laval comme point de destination.
Item 990 - Cédule 705:
Réduction de taux.
Item 1650 - Cédule 1180:
Ajouter St-Grégoire et ville de Bécancour comme point de destination.
Nouveau taux pour 10,000 lbs, .79 cwt.
Item 2200 - Cédule 1930:
Ajouter St-Pierre-les-Becquets.
Item 2720 - Cédule 2320:
Enlever St-Grégoire de Nicolet.
Item 2740 - Cédule 2350:
Annuler cette section.
Item 2840 - Cédule 2445:
Enlever Gentilly de cette section.
Item 3470 - Cédule 2825:
Annuler cette section.
Item 3620 - Cédule 2985:
Enlever Gentilly et Ste-Gertrude de cette section.
Nouvelle cédule pour (Ste-Gertrude et Gentilly).

Item 294:
Increase of rate for 5,000 pounds
New rates for: 40,000 pounds
45,000 pounds
50,000 pounds

Item 900:
Cancellation of Bécancour as point of destination.

Tariff 6-B:
Item 98:
New.

Tariff 80-A:
Item 2850:
Cancellation.
Item 1140:
Add Nicolet and St-Grégoire as point of destination.
Add a rate for 5,000 pounds.
Item 4090:
Cancellation of the section Trois-Rivières - Gatineau.
Item 4860:
Increase of rate.
Item 4520:
Reduction of rate.
Item 1563:
Add a rate for 50,000 pounds.
Item 500:
Delete Gentilly and Ste-Angèle de Laval as destination point.
Item 520:
Cancel the 24,000 pounds rate.

Tariff 120:
Item 5000:
Add of new rates.
Item 98:
Add. of new localities as point of destination.

Tariff 15-D:
Rule No. 100:
Amendment rule No. 100.

Tariff X-105-B:
Item 130:
Increase of rate.
Item 860:
Delete Gentilly of this item.
Item 350:
Add. of a description to the item.
Add. of a note.

Tariff 90-A:
Item 807:
Cancellation.

Tariff 101-D:
Item 40 - Schedule 55:
Add St-Agapit to St-Nicholas.
Item 860 - Schedule 560:
Delete Ste-Angèle de Laval as destination.
Item 990 - Schedule 705:
Rates reduction.
Item 1650 - Schedule 1180:
Add St-Grégoire and ville de Bécancour as destination.
New rate for 10,000 pounds .79 cwt.
Item 2200 - Schedule 1930:
Add St-Pierre-les-Becquets.
Item 2720 - Schedule 2320:
Delete St-Grégoire de Nicolet.
Item 2740 - Schedule 2350:
Cancel this section.
Item 2840 - Schedule 2445:
Delete Gentilly of this section.
Item 3470 - Schedule 2825:
Cancel this section.
Item 3620 - Schedule 2985:
Delete Gentilly and Ste-Gertrude of this section.
New schedule for (Ste-Gertrude and Gentilly).

Item 3640 – Cédule 3030:
Ajouter ville de Bécancour.
Nouveaux taux.

Item 3670 – Cédules 3050, 3055:
Annuler la 1ère section.
Annuler Nicolet à la 2ième section.
Ajouter une nouvelle section.
Changer les taux à St-Léonard.
Ajouter une description.

Item 4520 – Cédule 3665:
Changer la pesanteur de 40,000 lbs à 45,000 lbs.

Item 4730 – Cédule 3810:
Annuler cet item.

Item 4860 – Cédule 3900:
Changer les taux.

Item 5170 – Cédules 4205, 4220:
Amalgamer les cédules 4205 et 4220 et changer les taux.

Item 6290 – Cédule 12040:
Annuler le taux pour 2,000 lbs.

Item 6570 – Cédule 5260:
Seul Nicolet demeure point de destination
Addition d'une note.

Item 7210 – Cédule 12255:
Annuler cette section.

Item 700:
Nouveau mouvement.

Item 6600 – Cédule 5325:
Annule cette section.

Item 7230:
Change la description de l'item.

Item 7280:
Cédules 5680, 5685, 5690, 5695:
Annuler ces item.

Item 7430 – Cédule 5785:
Annuler cet item.

Item 7790:
Cédules 5965, 5970, 5975:
Annuler ces item.

Item 10250:
Nouvelle cédule.

Item 250 – Cédule 11030:
Annulation de certains taux.
Augmentation de certains taux.
Réduction d'un taux.

Item 250:
Amendement aux taux des notes 15 et 21.

Item 250 – Cédule 11040:
Réduction de taux.

Item 250 – Cédule 11045:
Augmentation de taux.

Item 250 – Cédule 11050:
Annuler.

Item 250 – Cédule 11055:
Augmentation de taux.
Supplément intérim No 1987:
« Genesse Transport Inc. »
Augmentation des taux de contrats.
Re: Clause *k*.
Supplément intérim No 1937:
« Kingsway Transport Ltd. »
Augmentation des taux de contrats.
Re: Clause *u*.
Re: Division des revenus. Trafic international.
Augmentation de 8% sur les taux et frais accessoires publiés à notre 25ième revision.

Item 3640 – Schedule 3030:
Add ville de Bécancour.
New Rates.

Item 3670 – Schedule 3050, 3055:
Withdraw the first section.
Withdraw Nicolet to the second section.
Add a new section.
Change the rates to St-Léonard.
Add a description.

Item 4520 – Schedule 3665:
Change the weight of 40,000 pounds to 45,000 pounds.

Item 4730 – Schedule 3810:
Cancel this item.

Item 4860 – Schedule 3900:
Change the rates.

Item 5170 – Schedules 4205, 4220:
To amalgamate the schedules 4205 and 4220 and change the rates.

Item 6290 – Schedule 12040:
Withdraw the rate for 2,000 pounds.

Item 6570 – Schedule 5260:
Only Nicolet as destination.
Add. of a note.

Item 7210 – Schedule 12255:
Cancel this section.

Item 700:
New movement.

Item 6600 – Schedule 5325:
Cancel this item.

Item 7230:
Change the description of the item.

Item 7280:
Schedules 5680, 5685, 5690, 5695:
Cancel these items.

Item 7430 – Schedule 5785:
Cancel this item.

Item 7790:
Schedules 5965, 5970, 5975:
Cancel these items.

Item 10250:
New schedule.

Item 250 – Schedule 11030:
Cancellation of various rates.
Increase of various rates.
Reduction of one rate.

Item 250:
Amendment to rates for notes 15 and 21.

Item 250 – Schedule 11040:
Reduction of rates.

Item 250 – Schedule 11045:
Rates increase.

Item 250 – Schedule 11050:
Cancel.

Item 250 – Schedule 11055:
Rates increased.
Interim Supplement No. 1987:
"Genesse Transport Inc."
Contracts rates increased.
Re: Clause *k*.
Interim Supplement No. 1937:
"Kingsway Transport Ltd."
Contracts rates increased.
Re: Clause *u*.
Re: Division of revenue. International traffic.
Increase of 8% on rates and accessorial charges published in our 25th revision.

Rôle M-2900
30006 D-21-TF
NIAGARA FRONTIER TARIFF BUREAU INC.
P.O. Box 184
Buffalo, N.Y. 14221
Adresse au Québec:
Address in Québec:
a/s-c/o Me Guy Parenteau,
1030, rue Cherrier Street
suite 207
Montréal H2L 1H9

Demande de fixation de tarif.
Supplément 48 au tarif 250-C (Parties d'automobile)
Item 3390-A (Addition) Item 3400-A (Addition)
Item 3405 (Addition) Item 3440-B (Addition)
Supplément 39 au tarif 261-C (Marchandises générales)
Item 4880-E (Addition) Item 4890-E (Addition)
Item 4960-B (Addition) Item 7183-A (Réduction)
Item 7545 (Addition) Item 9270-C (Addition)
Item 11895-A (Réduction) Item 13340-A (Addition)
Supplément 22 au tarif 270-C (Tarif de fer et d'acier) Item 9900 (Addition)
Supplément 33 au tarif 368 (Tarif de classe et marchandise)
Item 8520-B (Addition) Item 8540-A (Addition)
Item 9265 (Addition)
Supplément 37 au tarif 630-A (Tarif de récipient)
Item 5670-A (Réduction)
Pour obtenir des renseignements supplémentaires, veuillez consulter lesdits suppléments déposés auprès de la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of tariff.
Supplement 48 to Tariff 250-C (Automobile Parts)
Item 3390-A (Addition) Item 3400-A (Addition)
Item 3405 (Addition) Item 3440-B (Addition)
Supplement 39 to Tariff 261-C (General Commodities)
Item 4880-E (Addition) Item 4890-E (Addition)
Item 4960-B (Addition) Item 7183-A (Reduction)
Item 7545 (Addition) Item 9270-C (Addition)
Item 11895-A (Reduction) Item 13340-A (Addition)
Supplement 22 to Tariff 270-C (Iron and Steel Tariff) Item 9900 (Addition)
Supplement 33 to Tariff 368 (Class and Commodity Tariff)
Item 8520-B (Addition) Item 8540-A (Addition)
Item 9265 (Addition)
Supplement 37 to Tariff 630-A (Container Tariff)
Item 5670-A (Reduction)
For further information please refer to these supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-2953
30003 D-41-TF
BUREAU DES TARIFS DU QUÉBEC INC.
Edifice Girardin, suite 400
1259, rue Berri
Montréal H2L 4C7

Demande de fixation de taux.
Tarif 100-C:
Modifier la clé de base entre Nicolet et St-Gabriel de 82 à 70.
Ajouter une clé de base 80 entre Montréal – Joliette pour Delangis Inc. lorsqu'il y aura transbordement à Montréal.
Changer la clé de base 68 entre St-Damien et Joliette pour 77 via Québec et 87 via Montréal.
Changer la clé de base 68 entre Québec et L'Assomption à 74.
Changer la clé de base 66 entre Sorel et Pierreville à 46.
Division des revenus pour trafic international:
Etablir des taux pour les excédents de 24,000 – 30,000 – 40,000 afin que ces excédents ne soient pas transportés gratuitement.
Supplément au supplément intérim No 1972:
Dumont Express Ltée, re: Clause *t*.
Emettre un supplément faisant référence au tarif X-25 démontrant des réductions lorsque le transport est éligible aux subventions sélectives, tel que prévu au règlement sur les subventions dans la région Atlantique.
Tarif X-105-B:
Item 796:
Ajouter Québec comme point d'origine.
Item 650:
Ajouter un taux de Montréal à Lac St-Denis:
Annuler le taux et note faisant référence à La Macaza annuler la note 2 au complet.
Tarif 60-A:
Item 235:
Ajouter Drummondville comme point de destination.
Item 181:
Nouvel.
Tarif 120:
Addition d'un membre concourant.
Item 1024:
Ajouter une nouvelle section Yarmouth N.S. à Montréal et rayer Montréal de la première section.

Application for fixation of rates.
Tariff 100-C:
Change the rate base between Nicolet and St-Gabriel from 82 to 70.
Add a rate base 80 between Montreal – Joliette for Delangis Inc. when there will be transfer in Montreal.
Change rate base 68 between St-Damien and Joliette to 77 via Québec and 87 via Montreal.
Change rate base 68 between Québec and L'Assomption to 74.
Change rate base 66 between Sorel and Pierreville to 46.
Division of revenue on international traffic:
Establish rates for the excess of 24,000 – 30,000 – 40,000 in order that these excess will not be transported free.
Supplement to interim supplement No. 1972:
Dumont Express Ltée, re: Clause *t*.
Issue a supplement referring to tariff X-25 showing reductions when the transport is eligible to selective subsidies as provided in Atlantic region selective Assistance Regulations.
Tariff X-105-B:
Item 796:
Add Québec to point of origin.
Item 650:
Add a rate from Montreal to Lac St-Denis.
Cancel the rate and note referring to La Macaza cancel the note 2 in full.
Tariff 60-A:
Item 235:
Add Drummondville as point of destination.
Item 181:
New.
Tariff 120:
Addition of a concurring carrier.
Item 1024:
Add a new section from Yarmouth N.S. to Montreal and withdraw Montreal from the first section.

Item 110:
Ajouter Lambton comme point de destination à la section Mégantic.
Item 435:
Changer la phraséologie de la note « B » « Arrêts en cours de route ».
Règlement No 250:
Annuler la dernière phrase de ce règlement.
Page 510:
Ajouter (Voir règlements Nos: 250 et 252 de ce tarif).

Tarif 101-D:

Ajouter une nouvelle section de Shawinigan à St-Damien-de-Bellechasse.
Item 6120:
Ajouter une nouvelle section de St-Pie-de-Bagot à St-Jean.
Item 4460:
Ajouter une nouvelle section de St-Augustin Cté Portneuf à Montréal.
Item 5740:
Ajouter des taux de Montréal à Rouyn.
Item 4990:
Annuler cet item voir Item 3965 tarif 80-A.
Item 6755:
Nouvel.
Item 2960 – Cédule 2520:
Addition de taux à 30,000 et 40,000 lbs et changer le taux à 5,000 lbs.

Tarif 75:
Item 1991:
Nouvel.
Item 5004:
Nouvel.
Item 1736:
Nouvel.
Item 4830:
Ajouter un taux pour 50,000 lbs et une note: Une (1) heure allouée pour chargement et une (1) heure allouée pour déchargement
Item 2460:
Retiré la section de Montréal.
Item 2442:
Nouvel item en remplacement de l'item 2460.

Tarif 80-A:
Item 3965:
Nouvel.

Tarif 6-B:
Item 70:
Nouvel.
Item 97:
Ajouter Kénogami et Jonquière comme point d'origine à la 2e section de cet item.

Tarif 15-D:
Item 725 section 1-):
Changer le taux de $9.37 la tonne minimum 10 tonnes pour $0.50 cwt minimum 40,000 lbs.

Addition de taux de classe:

Entre: Montréal, Québec, Trois-Rivières et les localités situées entre Sept-Iles et Havre St-Pierre.

Supplément intérim No 1924:

« Delson Transport Ltée »,
Clause *u*,
Ajouter une note No 5 pour contrat avec « Consumers Glass Co. Ltd. ».
Clause « U »,
Changer le taux de $385.00 à $450.00.

Note: Pour renseignements supplémentaires, veuillez consulter les demandes déposées à la Commission des transports du Québec.

Item 110:
Add Lambton as destination point to the Mégantic section.
Item 435:
Change the phraseology of the Note "B" "Stop-offs".
Rule 250:
Cancel the last sentence of this rule.
Page 510:
Add (See rules 250 and 252 of this tariff).

Tariff 101-D:
Item 6870:
Add a new section from Shawinigan to St-Damien-de-Bellechasse.
Item 6120:
Add a new section from St-Pie-de-Bagot to St-Jean.
Item 4460:
Add a new section from St-Augustin Co. Portneuf to Montreal.
Item 5740:
Add rates from Montreal to Rouyn.
Item 4990:
Cancel this item see item 3965 tariff 80-A.
Item 6755:
New.
Item 2960 – Schedule 2520:
Add rates for 30,000 and 40,000 lbs and change rate for 5,000 lbs.

Tariff 75:
Item 1991:
New.
Item 5004:
New.
Item 1736:
New.
Item 4830:
Add a rate for 50,000 lbs and a note: One (1) hour allowed for loading and one (1) hour allowed for unloading.
Item 2460:
Withdraw the Montreal section.
Item 2442:
New Item replacing item 2460.

Tariff 80-A:
Item 3965:
New.

Tariff 6-B:
Item 70:
New.
Item 97:
Add Kénogami and Jonquière as point of origin to the 2nd section of this item.

Tariff 15-D:
Item 725 Section 1-):
Change the rate of $9.37 per ton minimum 10 tons to $0.50 cwt minimum 40,000 lbs.

Add class rates:

Between: Montreal, Québec, Trois-Rivières and localities between Sept-Iles and Havre St-Pierre.

Interim supplement No. 1924:

"Delson Transport Ltee",
Clause: *u*,
Add a note No. 5 for contract with "Consumers Glass Co. Ltd.".
Clause "U",
Change the rate from $385.00 to 450.00.

Note: For further informations, see application filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-2856
30007 D-10-TF
SOUTHERN MOTOR CARRIERS RATE CONFERENCE
1307 Peachtree St., N.E.
Atlanta, Ga. 30309

Le supplément 21 au tarif 159-L, MF-I.C.C. 1724 applicable aux marchandises exportées et importées conjointement, transport local; et le supplément 17 au taux fixe applicable à la catégorie de transport direct, tarif 519-B, MF-I.C.C. 1725, s'appliquant entre des localités du Sud des Etats-Unis, d'une part, et des endroits de la province de Québec, Canada, d'autre part, le transport étant effectué par des rouliers participant aux séries des tarifs 159 et 519 de Southern Motor Carriers Rate Conference, tarif 140-B, MF-I.C.C. 1711.

Publication d'une augmentation de 6% sous réserve d'un minimum d'un sou (0.01) applicable sur tous les coûts de fret.

Pour tous renseignements additionnels, veuillez consulter lesdits suppléments déposés à la Commission des transports du Québec.

Supplement 21 to Local and Joint Export and Import Commodity Rates Tariff 159-L, MF-I.C.C. 1724 and Supplement 17 to through one factor class rate Tariff 519-B, MF-I.C.C. 1725 applying between points in Southern United States on the one hand, and points in the Province of Québec, Canada, on the other hand, via carriers shown as Participants in Tariffs 159 and 519 series in Southern Motor Carriers Rate Conference Tariff 140-B, MF-I.C.C. 1711.

Publication of a six per cent (6%) increase subject to a one cent minimum to apply in connection with all freight charges.

For additional information refer to supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-2857
11217-V D-5
ATOMIC TRUCK CARTAGE LIMITÉE
400, rue Norman
Ville St-Pierre, Qué.

La requérante demande l'autorisation de louer à long terme un camion tracteur dont la description apparaît au contrat de location de Roclar Leasing Limited.

Ce contrat de location se termine le 1er juillet 1977.

The applicant requests authorization to lease on a long-term basis a tractor-truck which is described in the lease of Roclar Leasing Limited.

This lease shall expire on July 1st, 1977.

Rôle M-2858
602-A -TF-9
SERVICE DE LIMOUSINE MURRAY HILL LTÉE
MURRAY HILL LIMOUSINE SERVICE LTD.
1380, rue Barré,
Montréal H3C 3A4 P. Qué.

La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de majorer ses tarifs approximativement de 10% pour le transport de passagers de l'Aéroport International de Montréal à destination de divers hôtels situés dans Les Laurentides, et retour, les vendredi, samedi et dimanche de chaque semaine durant la saison de ski entre le 15 décembre et le 15 avril de chaque année.

The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to increase by approximately 10% its rates for the transport of passengers from the Montreal International Airport to various hotels located in the Laurentides, and return, on every Friday, Saturday and Sunday of each week during the skiing season between December 15th and April 15th of each year.

Taux actuels *Present rates*	Aller *One way*	Aller et retour *Round trip*
Aéroport International de Montréal et *Montreal International Airport and*		
Mont Gabriel Lodge	$6.50	$ 9.00
The Chantecler	7.50	10.80
Ste-Agathe	8.00	11.70
Gray Rocks Inn	8.50	12.60
Villa Bellevue	8.75	13.00
Manoir Pinoteau	9.00	13.50
Mont Tremblant Lodge	9.00	13.50
Cuttle's Tremblant Club	9.00	13.50

Taux proposés *Proposed rates*	Aller *One way*	Aller et retour *Round trip*
Aéroport International de Montréal et *Montreal International Airport and*		
Mont Gabriel Lodge	$7.15	$ 9.90
The Chantecler	8.25	11.90
Ste-Agathe	8.80	12.85
Gray Rocks Inn	9.35	13.85
Villa Bellevue	9.60	14.30
Manoir Pinoteau	9.90	14.85
Mont Tremblant Lodge	9.90	14.85
Cuttle's Tremblant Club	9.90	14.85

Rôle M-2859
3583-A D-1
LAVIGNE, MONSIEUR CLAUDE D.,
3772 Bélair,
Montréal, P.Q.

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec pour obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:

Classe de permis:
Service d'autobus.

Service:
Transport d'enfants de trois (3) à sept (7) ans de leur domicile respectif à « l'Ecole Pasteur Inc. » 11303 rue Edger, Montréal,

The applicant has requested from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:

Class of permit:
Bus service.

Service:
Transport of children aged three (3) to seven (7) years from their home to "l'Ecole Pasteur Inc." 11303 Edger Street, Montreal,

P.Q., et retour. Ce service sera donné pour la période scolaire soit de septembre 74 à juin 75.

Parcours à suivre dans Montréal:
Ouest: Rue Saint-Laurent
Est: Rue Langelier
Nord: Boulevard Gouin
Sud: Rue Sherbrooke
Horaire:
Matin: 7:00 hres A.M. à 8:30 hres A.M.
Soir: 4:00 hres P.M. à 7:00 hres P.M.

and return. This service shall be provided from September 1974 to June 1975, for the school year period.

Route in Montreal:
West: St-Laurent Street
East: Langelier Street
North: Gouin Boulevard
South: Sherbrooke Street.
Hours:
Morning: 7:00 a.m. till 8:30 a.m.
Evening: 4:00 a.m. till 7:00 p.m.

Rôle M-2860
3584-A D-1
BOUCHARD, MRS A.R.,
383 Laurin Street,
Pierrefonds, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner le service suivant:

Classe de permis:
Service d'autobus.

Service:
Transport d'enfants de trois (3) à sept (7) ans de leur domicile respectif situé dans les municipalités de Pierrefonds, Roxboro, Dollard-des-Ormeaux, Pointe-Claire, Dorval, Beaconsfield, aux écoles suivantes:
« The Montessori School,
1357 Van Horne Ave.
Montreal 8, P.Q.
Good Home Nursery & Pre School Ltd.,
12567 Gouin Blvd. W.,
Montreal, P.Q.
Ecole l'Oiselet,
390 rue Laurin,
Pierrefonds, P.Q.
et retour.

Ce service sera donné du 1er septembre 1974 jusqu'au 31 août 1975.

The applicant is asking to the Québec Commission Transport to give the following service:

Class of permit:
Bus service.

Service:
Transportation of children aged three (3) to seven (7) years from their residences situated in the municipalities of Pierrefonds, Roxboro, Dollard-des-Ormeaux, Pointe-Claire, Dorval, Beaconsfield and attending the:
"The Montessori School,
1357 Van Horne Avenue,
Montreal 8, P.Q.
Good Home Nursery & Pre School Ltd.,
12567 Gouin Blvd. W.,
Montreal, P.Q.
Ecole l'Oiselet,
390 rue Laurin,
Pierrefonds, P.Q.
and return.

This service will be from September 1st 1974 to August 31st 1975.

Rôle M-2861
21080-V D-20
DECATO BROS. INC.
P.O. Box 421, Heather Road,
Lebanon, New Hampshire,
03766, U.S.A.
Au Québec / In Québec:
Ridge Road,
St-Bernard de Lacolle, P.Q.

La partie requérante demande à la Commission des transports d'ajouter à son permis la clause suivante:

Transport restreint - longue distance - radius -

De la frontière Québec-Etats-Unis, (postes douaniers: Rouses Point et Champlain, N.Y.) à toutes les localités situées dans la province de Québec et retour, pour le transport de gypse et de produits de gypse et de matériaux et fournitures utilisés pour la fabrication et la distribution de gypse (origine ou destination des chargements: divers endroits dans l'état de New-York).

Restriction:
Ce permis doit être utilisé avec le permis de l'I.C.C. qui sera déposé devant la Commission des transports du Québec à une date ultérieure.

The applicant requests from the Transport Commission the authorization to add the following service to its permit:

Restricted trucking-long distance-radius-

From the Québec-United States border, (ports of entry: Rouses Point and Champlain, N.Y.) to all localities situated in the Province of Québec and return, for the transportation of Gypsum and Gypsum Products and materials and supplies used in the manufacturing and/or distribution of Gypsum (origin or destination of shipments: point in the State of New York).

Restriction:
This permit is to be operated in conjunction with a I.C.C. permit to be filed at the Québec Transport Commission at a later date.

Rôle M-2862
21962-V D-1
STEWART TRANSPORT INC.,
P.O. Box 504, London Derry,
New-Hampshire, U.S.A.

Transfert de permis.
La requérante-venderesse:
Stewart Transport Inc.
P.O. Box 504, London Derry
New-Hampshire, U.S.A.
demande à transférer les clauses *a* et *b* de son permis 21962-V en faveur de:
La requérante-acquéreur:
Sanborn's Motor Express Inc.
550 Forest avenue,
Portland, Maine, USA
Au Québec:
465, rue St-Jean, suite 605
Montréal, Qué.

La requérante-venderesse demande de ce faire conformément à l'article 36 de la Loi des transports.

Voir teneur de permis 21962-V versé au dossier.

Transfer of permit.
Applicant-vendor:
Stewart Transport Inc.
P.O. Box 504, London Derry
New-Hampshire, U.S.A.
requests the transfer of clauses *a* and *b* of its permit 21962-V to:
The applicant-purchaser:
Sanborn's Motor Express Inc.
550 Forest Avenue,
Portland, Maine, USA
In Québec Province:
465 St-Jean Street, Suite 605
Montreal, Qué.

The applicant-vendor requests the Commission to effect said transfer in accordance with the provisions of section 36 of the Transport Act.

See terms of permit 21962-V on file.

Rôle M–2863
1079–V D–4
GENESSE TRANSPORT INC.,
4865, rue Dunn,
Côte St-Paul,
Montréal, Qué.

Transfert de permis:
Requérante-venderesse:
1079–V
Genesse Transport Inc.
4865, rue Dunn,
Côte St-Paul, Montréal, Qué.
Transfert ses clauses *v* et *w* en faveur de:
Requérante-acquéreur:
23949–V
Sanborn's Motor Express Québec Inc.
550 Forest avenue, Portland,
Maine, USA
Au Québec:
465, rue St-Jean, suite 605,
Montréal, Québec.
La requérante-venderesse demande à la Commission de ce faire conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports.
Voir teneur de permis 1079–V versé au dossier.

Transfer of permit:
Applicant-vendor:
1079–V
Genesse Transport Inc.
4865, Dunn Street,
Côte St-Paul, Montreal, Qué.
Transfer of clauses *v* and *w* to:
Applicant-purchaser:
23949–V
Sanborn's Motor Express Québec Inc.
550 Forest Avenue, Portland,
Maine, USA
In Québec:
465, St-Jean, Suite 605,
Montreal, Québec.
The applicant-vendor requests the Commission to effect said transfer in accordance with the provisions of section 36 of the Transport Act.
See terms of permit 1079-V on file.

Rôle M–2864
2808–A D–2
RAYMOND GOHIER ENRG.,
4327 Royal Ave.,
Montréal 261,
Notre-Dame-de-Grâce, P.Q.

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec pour effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 6 mois à 7 ans résidant dans Côte St-Luc, Notre-Dame-de-Grâce, Hampstead, Westmount, Snowdon, Montréal-Ouest, Côte-des-Neiges et Montréal dont le quadrilatère sera borné par les rues suivantes:
Ouest: Rue Westminster
Nord: Rue Jean-Talon
Sud: Rue St-Jacques
Est: Rue St-Laurent
et se rendant aux garderies et écoles maternelles suivantes, et retour:
« Ecole St-Monica School, »
6440, rue Terrebonne,
Montréal, P.Q.
« Learning Tree Creative Centers Ltd., »
7005 Kildars Road,
Côte St Luc, P.Q.
« The Preparatory Child's Day Centre, »
6755 Fielding,
Montreal 265, P.Q.
« N.D.G. Nursery and Kindergarden, »
3471, Girouard,
Montréal 260, P.Q.
« Tiny Tots Kindergarden, »
5515 Côte St-Luc,
Montreal 248, P.Q.
« Chip's & Dale Nursery and Kindergarden, »
4195 Grand Boulevard,
Montréal, P.Q.
« Somerled Day Nursery, »
6532 Somerled,
Montréal 265, P.Q.
« Anne's Day Nursery and Kindergarden, »
5503 Borden,
Montréal 266, P.Q.
Ce service sera donné à l'année longue.

The applicant has requested from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transport of children aged 6 months to 7 years from their homes in Côte St-Luc, Notre-Dame-de-Grâce, Hampstead, Westmount, Snowdon, Montreal-West, Côte-des-Neiges and Montreal, within the quadrilateral bounded by the following streets:
West: Westminter Street
North: Jean-Talon Street
South: St-Jacques Street
East: St-Laurent Street
attending the following nurseries and kindergartens, and return:
"Ecole St-Monica School,"
6440, rue Terrebonne,
Montreal, P.Q.
"Learning Tree Creative Centers Ltd.,"
7005 Kildars Road,
Côte St-Luc, P.Q.
"The Preparatory Child's Day Centre,"
6755 Fielding,
Montreal 265, P.Q.
"N.D.G. Nursery and Kindergarden,"
3471, Girouard,
Montreal 260, P.Q.
"Tiny Tots Kindergarden,"
5515 Côte St-Luc,
Montreal 248, P.Q.
"Chip's & Dale Nursery and Kindergarden,"
4195 Grand Boulevard,
Montreal, P.Q.
"Somerled Day Nursery,"
6532 Somerled,
Montreal 265, P.Q.
"Anne's Day Nursery and Kindergarden,"
5503 Borden,
Montreal 266, P.Q.
This service shall be provided all year round.

Rôle M–2865
3018–A D–2
MOREAU, MONSIEUR FERNAND,
3770 Bélair,
Montréal H2A 2B7

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec pour affectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 3 à 7 ans résidant dans Montréal, Montréal-Nord, Ville St-Léonard, Ville de Laval et se rendant à:

The applicant has requested from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transport of children aged 3 to 7 years from their homes in Montreal, Montreal-North, Town of St-Léonard, Town of Laval to the following school:

« Ecole Pasteur Inc., »
11303 Ave Edger,
Montréal-Nord, P.Q.
et retour.
Ce service sera donné pour la période scolaire de chaque année.

"Ecole Pasteur Inc.,"
11303 Edger Ave.,
Montreal-North, P.Q.
and return.
This service shall be provided every year during the school period.

Rôle M-2866
23509-V D-3-TF
WILSON TRUCKING (QUÉBEC) LIMITED
580 Rose de Lima
Montréal, P. Qué.

La requérante désire obtenir un nouveau taux à partir de Montréal vers différents endroits situés dans la province de Québec pour des denrées et produits d'alimentation, selon le tableau ci-dessous.
De Montréal à Rosemère.
1. Articles d'épicerie 0.60 le cent livres.
2. Denrées 0.60 le cent livres.
Tous deux sont soumis à un minimum de 5,000 livres.
De Montréal à Drummondville, P.Q.
Chargement minimum $100.00.
De Montréal à St-Jérôme, P.Q.: chargement minimum $50.00.
De Montréal à Sherbrooke, P.Q.: $1.12 le cent livres.
De Montréal à Magog, P.Q.: $1.12 le cent livres.
De Montréal à Aylmer, P.Q.
Minimum 10,000 livres: $2.58 le cent livres.

10,001 à 10,852 livres: $2.58 le cent livres.
20,853 à 24,000 livres: $1.17 le cent livres.

24,001 à 25,640 livres: $1.17 le cent livres.

25,641 à 30,000 livres: $1.00 le cent livres.

30,001 à 34,799 livres: $1.00 le cent livres.
34,800 à 40,000 livres: $0.87 le cent livres.

40,001 livres et plus: $0.87 le cent livres.

The applicant wishes to propose a new rate Montreal to different points in Province of Québec on groceries and foodstuffs as per schedule.

From Montreal to Rosemère.
1. Groceries 0.60 per hundred pounds.
2. Produce 0.60 per hundred pounds.
Both are subject to 5,000 pounds minimum.

From Montreal to Drummondville, P.Q.
Minimum load $100.00.
From Montreal to St. Jérôme, P. Qué.: minimum load $50.00.
From Montreal to Sherbrooke, P.Q.: $1.12 per hundred pounds.
From Montreal to Magog, P.Q.: $1.12 per hundred pounds.
From Montreal to Aylmer, P.Q.
Minimum 10,000 pounds as 10,000 pounds: $2.58 per 100 lbs.
10,001 to 10,852 pounds: $2.58 per 100 lbs.
20,853 to 24,000 pounds: as 24,000 pounds: $1.17 per 100 lbs.
24,001 to 25,640 pounds: $1.17 per 100 pounds.
25,641 to 30,000 pounds as 30,000 pounds: $1.00 per 100 lbs.
30,001 to 34,799 pounds: $1.00 per 100 lbs.
34,800 to 40,000 pounds as 40,000 pounds: $0.87 per 100 lbs.
40,001 pounds and up: $0.87 per 100 lbs

Rôle 2867
748-DY 437-DYV D-2-TF
COMPACT RENT-A-CAR LIMITED
1460 rue Guy
Montréal, P. Qué.

Modifications des taux de location à court terme
Modification of leasing rates, on a short term basis

	Taux actuels / *Current rates* jour / *per day*	heure / *per hour*	Taux proposés / *Suggested rates* jour / *per day*	heure / *per hour*	Millage / *Mileage*
Economique / *Economy*	$12.95	$4.00	$14.95	$4.00	0.10 mil.
Compact Intermédiaire Full Size / *Compact Intermediate Full Size*	$15.95	$5.00	$16.95	$5.00	0.15 mil.
Familiales De Luxe / *Station Wagon Luxury*	$22.95	$6.00	$24.95	$6.00	0.20 mil.

Air Climatisé:
Supplément de $2.00 par jour, 100 milles gratuits par jour sur toutes les catégories.

Air conditioning:
$2.00 extra per day, 100 free miles per day on all categories.

Rôle M-2868
M-201725
PICARD, JEAN
(Picard, Pauline)
ès-qualité légataire universelle) M-201725
et/and
M-205921
PICARD MORRISETTE, PAULINE

Demande de transfert.
Picard, Jean (Picard Morissette, Pauline ès-qualité légataire universelle) demande à la Commission de transférer à:
Picard Morrissette, Pauline
247 St-Jacques
Longueuil
J4H 3C7
l'attestation No M-201725 qu'il détenait pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-2 Longueuil.

Request for transfer.
Picard, Jean (Picard Morissette, Pauline acting in her capacity as universal legatee) requests the Commission to transfer to:
Picard Morissette, Pauline
247 St-Jacques
Longueuil
J4H 3C7
his certificate No. M-201725 for taxicab service in conglomeration A-2 Longueuil.

Rôle M-2869
23858-V D-1
LAMONTAGNE, DENIS
4000, boul. Laurier
Douville, Québec

La partie requérante désire obtenir les services de transport suivants:
1. Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
1. De St-Georges-de-Beauce à St-Thomas-d'Aquin, pour le louage de maisons mobiles et de caravanes achetées ou vendues par les Maisons Mobiles Aquin Enrg., pour le compte de cette dernière.

The applicant wishes to obtain the following transport services:
1. Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
1. From St-Georges-de-Beauce to St-Thomas-d'Aquin, for the towing of mobile homes and caravans purchased or sold by "Maisons Mobiles Aquin Enrg.", on behalf of the latter.

2. Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –

2. De St-Thomas-d'Aquin, à ailleurs dans la province de Québec, pour le touage de maisons mobiles et de caravanes pour le compte de «Maisons Mobiles Aquin Enrg ».

3. Transport restreint – longue distance – rayon –

3. De St-Hyacinthe et tous les endroits situés dans un rayon de 15 milles des limites de ladite ville, à ailleurs au Québec, pour le touage de maisons mobiles et de caravanes, pour le public en général.

2. Restricted trucking – long distance – radius – contract –

2. From St-Thomas-d'Aquin, to any other point in the Province of Québec, for the towing of mobile homes and caravans on behalf of "Maisons Mobiles Aquin Enrg".

3. Restricted trucking – long distance – radius –

3. From St-Hyacinthe and all points located within a radius of 15 miles from the limits of said City, to any other point in the Province of Québec, for the towing of mobile homes and caravans, for the general public.

Rôle M-2870
365-V D-3
4608-V
FORGET TRANSPORT INC.
367, boul. Sauvé
St-Eustache, (Québec)
4608-V
PAPINEAU TRANSPORT INC.
B.P. 100, St-Jérôme
Comté Terrebonne
Québec

Convocation:
Demande de vérification des services de transport fournis par:
4608-V
Papineau Transport Inc.
B.P. 100
St-Jérôme
Comté Terrebonne (Québec)
à la demande de la partie requérante.

Summons:
Application for verification of transport services provided by:
4608-V
Papineau Transport Inc.
B.P. 100
St-Jérôme
County of Terrebonne (Québec)
at the request of the applicant.

Rôle M-2871
M-500363, D-001
LUSSIER, PHILIBERT
147 St-Sylvestre
Longueuil, P.Q.
M-505816, D-001
LUSSIER, MICHEL
147 B, St-Sylvestre
Longueuil, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant, détenteur pour l'attestation No M-500363, D-001 pour la région 10, demande à la Commission de transférer à:
Lussier, Michel
147 B, St-Sylvestre
Longueuil, P.Q.
ladite attestation pour la région 6.

N.B. Ce transfert de région est autorisé par l'article No 12.32.

Application for transfer.
The applicant-transferrer, holder of certificate No. M-500363, D-001 for region 10, requests the Commission to transfer to:
Lussier, Michel
147 B, St-Sylvestre
Longueuil, P.Q.
the said certificate for region 6.

N.B. This transfer of region is authorized by section No. 12.32.

Rôle M-2873
11217-V D-6
ATOMIC TRUCK CARTAGE LTD.
400, rue Norman
Ville St-Pierre
Montréal 645, Qué.

La requérante demande le droit de donner le service suivant:
Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat – citernes –
Service:
De Montréal à tous les endroits situés dans un rayon de 400 milles, pour le transport de farine, pour le compte de Ogilvie Flour Mills Co. Ltd.
Droit additionnel:
En donnant le service ci-haut mentionné, la requérante aura le droit d'utiliser des remorques appartenant à l'expéditrice et louée de cette dernière pour effectuer ledit service.
Ogilvie Flour Mills Co. Ltd: Requérante Conjointe Dossier: 161-DYL
Location de véhicules.
Location de véhicules à la compagnie Atomic Truck Cartage Ltd. selon les termes du contrat RT-199 versé au dossier de la présente requête.

The applicant requests authorization to give the following service:
Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract – tanks –
Service:
From Montreal to all points located within a radius of 400 miles, for the transport of flour on behalf of Ogilvie Flour Mills Co. Ltd.
Additional right:
When giving the above-mentioned service, the applicant shall be allowed to use trailers belonging to the shipper and leased from the latter to provide the said service.
Ogilvie Flour Mills Co. Ltd: joint applicant – File 161 – DYL
Leasing of vehicles.
Leasing of vehicles to Atomic Truck Cartage Ltd. in conformity with the terms of contract RT-199 filed with the present application.

Rôle M-2874
35-DYA-D-1
YVES MAJOR
C.P. 28
St-André Est, P.Q.

Nouvelle demande
Le requérant s'adressera à la Commission des transports du Québec pour:
Service No 1
Location d'autobus à court terme (moins d'une année) pour le public en général.
Service No 2
Location d'autobus à long terme (une année et plus) pour le public en général.

New Application
The applicant shall apply to the Québec Transport Commission for:
Service No. 1
Leasing of buses on a long-term basis (less than one year) for the public at large.
Service No. 2
Leasing of buses on a short-term baiss (one year or more) for the public at large.

Rôle M-2875
221-A D-1
VOYAGEUR COLONIAL LTD.
505 est,
Boul. de Maisonneuve,
Montréal, P.Q.

La requérante demande le transfert du permis No 2079-A, région 4, route No 1, parcours A de Voyageur Inc. (Voyageur Provincial Inc.) entre Montréal, Hull et Ottawa et retour, ledit permis étant décrit dans ce projet de refonte des permis de Voyageur Inc. de la façon suivante:
Région No 4
Route No 1
Parcours A
Service 4-1-A de Montréal à Hull et Ottawa et retour.

The applicant requests the transfer of permit No. 2079-A, Region 4, Highway No. 1, Route A of Voyageur Inc. (Voyageur Provincial Inc.) between Montreal, Hull and Ottawa and return, the said permit being described in the revision project of the permit of Voyageur Inc., as follows:
Region No. 4
Highway No. 1
Route A
Service 4-1-A from Montreal to Hull and Ottawa and return.

Rôle M-2876
629-A D-1
PONTIAC BUS LINES LTD.
Campbell's Bay,
P. Qué.

La requérante demande une interprétation de son permis particulièrement à savoir si elle a le droit d'effectuer des voyages à charte-partie dans la ville de Hull.

The applicant wishes to know if its has authorization to provide charter trips in the City of Hull.

Rôle M-2877
7753-V D-1
ASCOTT DIRECT FREIGHT LTD.
1850, Aimé-Ledoux
Ste-Rose (Laval), Québec

Transfert de permis à:
D.R. Cartage inc
St-Bernard-de-Lacolle, Québec
Requérant-acquéreur
Conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports, le requérant-vendeur s'est adressé à la Commission pour obtenir l'autorisation de transférer son permis en faveur de la requérante-acquéreur.
Ledit permis se lit comme suit:
a) Transport général – service local –
a) Ste-Rose et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas cinq (5) milles des limites de ladite ville.
b) Transport général – longue distance – rayon –
b) De Ste-Rose à tous les endroits situés dans un rayon de trente (30) milles des limites de ladite ville et retour.

Transfer of permit to:
D.R. Cartage Inc.
St-Bernard-de-Lacolle, Québec
applicant-purchaser
The provision of section 36 of the Transport Act, the applicant-vendor has requested from the Commission authorization to transfer its permit to the applicant-purchaser.
The said permit reads as follows:
(*a*) General trucking – local service –
(*a*) Ste-Rose and all points located within a distance of five (5) miles from the limits of said municipality:
(*b*) General trucking – long distance – radius –
(*b*) From Ste-Rose to all points located within a radius of thirty (30) miles from the limits of said municipality and return.

Rôle M-2878
23953-V D-1
GUAY, JEAN-PIERRE
R.R. 1, St-Blaise
Cté St-Jean

Nouvelle demande:
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec d'obtenir, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant.
Classe:
Transport restreint – service local –
Service:
St-Jean et tous les endroits situés dans un rayon de 5 milles de cette localité pour le transport de rebus industriels, commercials et ménagers pour le public en général.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:
Class:
Restricted trucking – local service –
Service:
St-Jean and all points located within a radius of 5 miles from said locality for the transport of industrial, commercial and domestic waste for the public at large.

Rôle M-2879
23878-V D-1
J.K. EQUIPMENT CORPORATION
151, South Fulton Ave,
White Plains, N.Y. 10606.
(Qué.) 200 St-James St.
West, Suite 905, Mtl.

Nouvelle demande:
La requérante demande l'autorisation de donner les services suivants:
Classes: 1, 2, 3, 4, 5:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrats –
Services:
1) De points situés dans la province de Québec jusqu'à la frontière des Etats-Unis (tous postes douaniers) vers des endroits situés dans les Etats du Connecticut et du New Jersey et des endroits dans cette partie de l'Etat de New York située à l'est et sur la route 81, (U.S.) et retour pour le transport de matériaux de construction (à l'exception des marchandises en vrac), pour le compte de Miller Supply Corp. de White Plains, New York.
2) D'endroits situés dans la province de Québec jusqu'à la ligne frontière Canada-Etats-Unis (tous postes douaniers) jusqu'à des endroits situés dans le Delaware, le Maryland, le New-Jersey, des endroits dans cette partie de l'Etat de la Pennsylvanie située à l'est et sur la route 19 (U.S.) des endroits dans cette partie de la Virginie

New request:
Applicant wishes to be authorized to give the following services:
Classes: 1, 2, 3, 4, 5:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contracts
Services:
(1) From points in the Province of Québec to the Québec-U.S.A. border (all ports of entry) to points in the states of: Connecticut and New Jersey and points in that part of the State of New York, on and east of U.S. Highway 81, and retrun, for the carriage of building materials (except commodities in bulk), for the account of Miller Supply Corp. of White Plains, New York.

(2) From points in the Province of Québec to the Canada-U.S.A. boundary line (all ports of entry) to points in Delaware, Maryland, New Jersey, points in that part of Pennsylvania on and east of U.S. Highway 19, points in that part of Virginia on and east of U.S. Highway 81 and on and north of U.S. Highway 50, and points in the district

située à l'est et sur la route 81 (U.S.) et au nord et sur la route 50, et à des endroits situés dans le district de Columbia, et retour, pour le transport de matériaux de construction (à l'exception des marchandises en vrac), pour le compte de Pan-American Building Material Corp. de Philadelphie, Pennsylvanie.

3) D'endroits situés dans la province de Québec jusqu'à la frontière Québec–Etats-Unis (tous postes douaniers) jusqu'à des endroits situés dans les Etats du Massachusetts, du Rhode Island, des endroits dans cette partie du Vermont et du New Hampshire située au sud et sur la route 2 (U.S.), et des endroits dans cette partie du Maine situés sur et au sud de la route 2 (U.S.), ainsi qu'à l'ouest et sur la rivière Ponobscot, pour le transport de matériaux de construction (à l'exception des marchandises en vrac), pour le compte de Prudential Supply Corp. of East Dedham, Massachusetts, et retour.

4) D'endroits situés dans la province de Québec jusqu'à la frontière Québec–Etats-Unis (tous postes douaniers) jusqu'à des endroits situés dans l'Alabama, le Connecticut, le Delaware, la Floride, la Georgie, l'Illinois, l'Indiana, le Kentucky, la Louisiane, le Maine, le Maryland, le Massachusetts, le Michigan, le Mississipi, le New Hampshire, le New Jersey, New York, la Caroline du Nord, l'Ohio, la Pennsylvanie, le Rhode Island, la Caroline du Sud, le Tennessee, le Vermont, la Virginie, la Virginie Occidentale, le Wisconsin et le district de Columbia, et retour, pour le transport de matériaux de construction (à l'exception des marchandises en vrac), pour le compte de Guardian Purchasing Corp. de White Plains, New York.

5) De la frontière Québec–Ontario (ports d'entrée: Rivière-Beaudette et Pointe-Fortune), lesdites marchandises ayant été transportées en transit dans la province d'Ontario. Points d'origine: tous les endroits dans le Québec. Destination: endroits dans cette partie de l'Illinois située sur et au nord de la route 36 (U.S.), endroits dans cette partie de l'Indiana située au nord et sur la route 40 (U.S.), endroits dans cette partie du Michigan située au sud et sur la route 96 (U.S.), ainsi que sur et à l'ouest de la route 127 (U.S.) et à des endroits dans cette partie du Wisconsin située au sud et sur une ligne commençant à la ligne de démarcation entre l'Etats de l'Iowa et celui du Wisconsin, à la hauteur de De Sota, Wis., et se prolongeant vers l'est en bordure de la route 82 au Wiscousin jusqu'à la jonction de la route 23 du Wisconsin près de Packwaukee, Wis., et de là vers l'est en bordure de la route 23 du Wisconsin jusqu'aux rivages du Lac Michigan à la hauteur de Sheboygan, Wis., et retour, pour le transport de matériaux de construction (sauf le matériel en vrac), pour le compte de Métropolitan Wholesale Supply Corp. de Chicago, Illinois.

of Columbia, and return, for the carriage of building materials (except commodities in bulk), for the account of Pan-American Building Material Corp. of Philadelphia, Pennsylvania.

(3) From points in the Province of Québec to the Québec–U.S.A. border (all ports of entry) to points in the states of Massachusetts, Rhode Island, points in that part of Vermont and New Hampshire on and south of U.S. Highway 2, and points in that part of Maine on and south of U.S. Highway 2 and on and west of Penobscot River, for the carriage of building materials (except commodities in bulk), for the account of Prudential Supply Corp. of East Dedham, Massachusetts, and return.

(4) From points in the Province of Québec to the Québec–U.S.A. border (all ports of entry) to points in Alabama, Connecticut, Delaware, Florida, Georgia, Illinois, Indiana, Kentucky, Louisiana, Maine, Maryland, Massachusetts, Michigan, Mississipi, New Hampshire, New Jersey, New York, North Carolina, Ohio, Pennsylvania, Rhode Island, South Carolina, Tennessee, Vermont, Virginia, West Virginia, Wisconsin and the District of Columbia, and return, for the carriage of building materials (except commodities in bulk), for the account of Guardian Purchasing Corp. of White Plains, New York.

(5) From the Québec–Ontario border (ports of entry: Rivière-Beaudette and Pointe-Fortune) said goods having been carried in transit trough the Province of Ontario. Points of origin all points in Québec. Points of destination: points in that part of Illinois on and north of U.S. Highway 36, points in that part of Indiana on and north of U.S. Highway 40, points in that part of Michigan on and south of U.S. Highway 96 and on and west of U.S. Highway 127, and points in that of Wisconsin on and south of a line beginning at the Iowa-Wisconsin State line at De Sota, Wis., and extending easterly along Wisconsin Highway 82 to junction Wisconsin Highway 23 near Packwaukee, Wis., thence easterly along Wisconsin Highway 23 to the shores of Lake Michigan at Sheboygan Wis., and return, for the carriage of building materials (except commodities in bulk), for the account of Metropolitan Wholesale Supply Corp. of Chicago, Illinois.

Rôle M–2880
23928–V D–1

YVON GAUDREAULT ENR'G

3475, rue Petit
St-Hubert, Québec

Nouvelle demande:

La partie requérante demande l'autorisation de la Commission de donner, aux conditions règlementaires, le service de transport suivant:

Transport restreint – service local – contrat –

De Montréal à tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des

New application:

The applicant requests from the Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:

Restricted trucking – local service – contract –

From Montreal to all points located within a distance of 5 miles from the limits of said

limites de ladite ville pour le transport de marchandises pour le compte de:
Wonderful Dress
3575, St-Laurent
Montréal, Québec
Jovi Juniors Inc.
9400 St-Lawrence Blvd.
Montréal 354, Québec
Montreal Draperies Inc.
55 Louvain West
Montreal, Québec
Edouard Sportswear Ltd.
350 Louvain W., R. 403
Montréal, Québec
Wishbone (Pant) Mfg.
7080 Hutchison – suite 103
Montréal, Québec
Modes Bel Age Inc.
7080 Hutchison St., Room
Montréal, Québec
Belfem Inc.
3555 Metropolitain E. Suite 400
Montréal, Québec
Lai Fond, Co. Reg'd.
3655 St. Lawrence blvd., App. 303
Montréal, Québec
Mai Mai Co. Refg'd
3643 boul. St. Laurent
Montréal, Québec
Charade Sportswear Ltd
225 Chabanel St. West
Montréal, Québec
Martini and Norman Co. Ltd.
Ladies dresses and sportswear contractor
4475 St. Lawrence Blvd.
3rd floor
Montréal, Québec
Mode Creation Mfg.
3737 Metropolitain Blvd. Eeast
Suite 605
Montréal, Québec

Rôle M–2881
372–V D–3
CHALUT TRANSPORT INC.
40, rue Gauthier nord
Joliette, Qué.

Transfert partiel du permis à:
Malo Transport (1971) Inc.
23, St-Jacques
St-Paul-de-Joliette
Cté Joliette, Qué.
– requérante-acquéreur

La partie requérante-venderesse s'est adressée à la Commission pour obtenir son approbation du transfert des clauses *s* et *v* de son permis en faveur de la partie requérante-acquéreur.

On demande à la Commission de ce faire, conformément aux dispositions de l'article 36 de la loi des transports du Québec.

Lesdites clauses *s* et *v* se lisent comme suit:

s) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –

s) De St-Basile (Portneuf) à Joliette et à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles dudit endroit, pour le transport de ciement en sacs et en vrac (citerne) pour le compte de Ciment Québec Inc.

Restriction:

Le permis ou droit additionnel accordé à la détentrice est subordonné à l'obligation par cette dernière, de déposer des taux qui devront être jugés justes et raisonnables par la Commission, conformément aux articles 18, 19 et 20 de la Loi de la Commission des transports.

v) Transport restreint – longue distance – rayon – citerne –

v) De Joliette à tous les endroits situés sur distance ne dépassant pas 20 milles des limites de ladite ville, pour le transport de ciment, en vrac, par camion-citerne.

City, for the transport of goods on behalf of:
Wonderful Dress
3575 St. Laurent
Montreal, P.Q.
Jovi Juniors Inc.
9400 St. Lawrence Blvd.
Montreal 354, Québec
Montreal Draperies Inc.
55 Louvain West
Montreal, Québec
Edouard Sportswear Ltd.
350 Louvain W., R. 403
Montreal, Québec
Wishbone (Pant) MFg.
7080 Hutchison – suite 103
Montreal, Québec
Modes Bel Age Inc.
7080 Hutchison St., Room
Montreal, Québec
Belfem Inc.
3555 Metropolitain E. Suite 400
Montreal, Québec
Lai Fond, Co. Reg'd.
3655 St. Lawrence Blvd., Apt. 303
Montreal, P.Q.
Mai Mai Co. Reg'd.
3643 St. Laurent Blvd.
Montreal, Québec
Charade Sportswear Ltd.
255 Chabanel St. West
Montreal, Québec
Martini and Norman Co. Ltd
Ladies dresses and sportswear contractor
4475 St. Lawrence Blvd.
3rd floor
Montreal, Québec
Mode Creation Mfg.
3737 Metropolitain Blvd. East.
Suite 605
Montreal, Québec

Partial Transfer of permit to:
MaloTransport (1971) Inc.
23 St. Jacques
St-Paul-de-Joliette
County of Joliette, P.Q.
– applicant-purchaser –

The applicant-vendor has applied to the Commission in order to obtain its approval for the transfer of clauses *s* and *v* of its permit in behalf of the applicant-purchaser.

It is requested from the Commission to do so, in conformity with the provisions of Section 36 of the Québec Transport Act.

Said clauses *s* and *v* read as follows:

(*s*) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –

(*s*) From St-Basile (Portneuf) to Joliette and all points located within a radius of 30 miles from said point, for the transport of cement in bags and in bulk (tank) on behalf of Ciment Québec Inc.

Restriction:

The permit or additional right granted to the holder is subject to the obligation by the later, to deposit rates which shall be considered just and reasonable by the Commission, in conformity with sections 18, 19 and 20 of the Transport Commission Act.

(*v*) Restricted trucking – long distance – radius – tank –

(*v*) From Joliette to all the points located within a distance of 20 miles from the limits of said city, for the transport of cement, in bulk, by tank truck.

Restriction:
Cette clause *v* n'autorise pas la détentrice à effectuer le transport de ciment à Montréal où à tout endroit situé dans le Montréal-Métropolitain, tel que défini par l'Ordonnance Générale no 6319 sauf le transport de ciment à l'établissement de Ciment Indépendant Inc., à Montréal Est.

Restriction:
This clause *v* does not authorize the holder to effect the transport of cement in Montreal or to any other point located in Metropolitan-Montreal, as defined by General Order No. 6319 except the transport of cement to the plant of Ciment Indépendant Inc., in Montreal-East.

Rôle M–2882
M–202934
DURAND, LIONEL
271 rg Ste-Julie
St-Jean-de-Matha

Nouvelle demande, la partie requérante demande à la CTQ un permis de propriétaire pour effectuer par véhicule-taxi, du transport dans la région de St-Jean de Matha 06 5829 P comprenant St-Jean de Matha.

New application, the applicant requests from the QTC an owner's permit to effect transport by taxicab in the region of St-Jean-de-Matha 06 5829 P including St-Jean-de-Matha.

Rôle M–2883
M–203099 D–1
DION, JEAN-PAUL
564 Principale
Lachute Argenteuil

Nouvelle demande, la partie requérante demande à la CTQ un permis de propriétaire pour effectuer par véhicule-taxi, du transport dans l'agglomération de A–7 Lachute.

New application, the applicant request from the QTC an owner's permit to effect transport by taxicab, in conglomeration A-7, Lachute.

Rôle M–2884
3448–A D–2
AQUIN, MONSIEUR UBALD,
363 rue St-Régis,
St-Roch-de-L'Achigan,
(L'Assomption), P.Q.

1. Le requérant qui détient un permis dont le service No 2 se lit comme suit:

Classe de permis:
Service d'autobus.

Service No 2:
Transport d'étudiants, à l'occasion de voyages spéciaux et à charte-partie, originant de St-Roch-de-l'Achigan à tout endroit situé dans un rayon de cinquante (50) milles de ladite municipalité, et retour.

Conditions et restrictions:
Ce service est réservé exclusivement au transport d'étudiants fréquentant les écoles Notre-Dame et la Polyvalente de St-Roch-de-l'Achigan de même que pour toutes activités sportives, récréatives et culturelles de ces mêmes étudiants.
demande de remplacer ce service par le suivant:

Service No. 2:
Transport par voyages spéciaux et à charte-partie de St-Roch-de-l'Achigan et de l'Epiphanie à tous les points de la province de Québec pour des activités de loisirs.

2. Le requérant détient un permis dont le service se lit comme suit:

Classe de permis:
Service d'autobus – transport saisonnier – catégorie économique.

Service:
Transport d'écoliers, à l'heure du midi seulement, résidant dans St-Roch-de-l'Achigan, L'Epiphanie et Ville des Laurentides et fréquantant l'école Polyvalente de St-Roch-de-l'Achigan, et retour.

Conditions et restrictions:

1. Ce service est réservé exclusivement au transport d'enfants, à l'heure du midi, de leur résidence à l'école Polyvalente de St-Roch-de-l'Achigan, et retour.

2. Ce service ne confère aucun des privilèges de l'Ordonnance générale No 17 concernant les voyages spéciaux ou à charte-partie.

Le requérant dont le permis ci-haut décrit n'est valide que pour la durée de l'année scolaire 1974–75, demande que ledit permis soit renouvelé pour l'année scolaire 1975–76.

1. The applicant who holds a permit in which service No. 2 reads as follows:

Class of permit:
Bus service.

Service No. 2:
Transport of students, on special and charter trips, originating from St-Roch-de-l'Achigan to any point located within a radius of fifty (50) miles from said Municipality, and return.

Conditions and restrictions:
This service is reserved for the exclusive transport of students attending Notre-Dame School and the Comprehensive School of St-Roch-de-l'Achigan and participating in sport, recreational and cultural activities.
requests that this service be replaced by the following:

Service No. 2:
Transport by special or charter trips from St-Roch-de-l'Achigan and l'Epiphanie to any point in the Province of Québec for recreational activities.

2. The applicant who holds a permit in which a service reads as follows:

Class of permit:
Bus service – seasonal transport – economy class.

Service:
Transport of pupils, at noontime only, residing in St-Roch-de-l'Achigan, L'Epiphanie and Ville des Laurentides and attending the Comprehensive School of St-Roch-de-l'Achigan, and return.

Conditions and restrictions:

1. This service is reserved for the exclusive transport of children, at noontime, from their homes to the Comprehensive School of St-Roch-de-l'Achigan, and return.

2. This service does not grant any of the privileges of General Order No. 17 respecting special or charter trips.

The applicant whose permit hereinabove described is valid only for the duration of the 1974-75 school year, requests that said permit be renewed for the 1975-76 school year.

Rôle M-2885
3587-A D-1
SERVICE D'AUTOBUS UNIK,
UNIK SCHOOL BUS SERVICE,
(Messieurs Lauréat et Guy Coulombe opérant sous le nom de:),
4025 Cool,
Verdun, Montréal, P.Q.

Les requérants demandent l'autorisation d'opérer le service d'autobus suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de trois (3) à sept (7) ans résidant dans les municipalités de:

Ville LaSalle – Verdun – Westmount – Hampstead – Outremont – Montréal-Nord et Montréal dont la quadrilatère sera borné par les rues suivantes:

Ouest: Ave. Westminster
Nord: Boul. Gouin
Sud: Boul. LaSalle
Est: George V
et fréquentant les écoles suivantes, et retour:

« Ecole The Priory School, »
3120, The Boulevard,
Montréal, P.Q.
« Petit Collège Stanislas, »
765 rue Dollard,
Outremont, Montréal, P.Q.
« Manoir Notre-Dame-de-Grâce, »
5319 Ave. Notre-Dame-de-Grâce,
Montréal, P.Q.
« Ecole Secondaire Classique Villa-Maria, »
4245 Chemin Reine-Marie,
Montréal, P.Q.
« Collège Marie-de-France, »
4635 Chemin Reine-Marie,
Montréal, P.Q.
« Villa Ste-Marcelline, »
815 Ave. Upper Belmont,
Montréal, P.Q.
Ce service était préalablement donné en vertu du permis No 3173-A que détenait Monsieur Guy Coulombe et du permis No 1960-A que détenait Monsieur Lauréat Coulombe.
Ce service sera donné pour la période scolaire de chaque année.

The applicants request authorization to operate the following bus service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transport of children aged three (3) to seven (7) years, residing in the municipalities of:
City of LaSalle – Verdun – Westmount – Hampstead – Outremont – Montreal-North and Montreal, being comprised in the quadrilateral which is bounded by the following streets:
West: Westminster Ave.
North: Gouin Blvd.
South: LaSalle Blvd.
East: George V
and attending the following schools, and return:
"Ecole The Priory School,"
3120 The Boulevard,
Montreal, P.Q.
"Petit Collège Stanislas"
765 Dollard Street,
Outremont, Montreal, P.Q.
"Manoir Notre-Dame-de-Grâce,"
5319 Notre-Dame-de-Grâce Ave.,
Montreal, P.Q.
"Ecole Secondaire Classique Villa-Maria,"
4245 Queen Mary Road,
Montreal, P.Q.
"Collège Marie-de-France,"
4635 Queen Mary Road,
Montreal, P.Q.
"Villa Ste-Marcelline,"
815 Upper Belmont Ave.,
Montreal, P.Q.
This service was formerly provided under permit No. 3173-A held by Mr. Guy Coulombe and permit No: 1960-A held by Mr. Lauréat Coulombe.

This service shall be given for each school year.

Rôle M-2886
3447-A D-1
PONTZIS, MONSIEUR CHRISTOS,
727 Querbes,
Montréal, P.Q.

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec pour obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 3 à 7 ans de leur domicile respectif et se rendant à:
« Garderie Mile End Day Care Center, »
5561 rue Jeanne-Mance
Montréal, P.Q.
et retour.
Territoire:
Les enfants à être transportés résident dans la Ville de Montréal dont le quadrilatère sera borné par les rues suivantes:
Ouest: Rue Haddison
Nord: Van Horne
Sud: Avenue des Pins
Est: Boulevard St-Laurent
Ce service sera donné de septembre 1974 à juin 1975.

The applicant has requested the authorization from the Québec Transport Commission to provide the following service:
Class:
Bus.
Service:
Transport service for children aged 3 to 7 years from their homes to:
"Garderie Mile End Day Care Center."
5561 Jeanne-Mance Street,
Montreal, P.Q.
and return.
Territory:
The children passengers reside in the City of Montreal within the quadrilateral bounded by the following streets:
West: Haddison streets
North: Van Horne
South: Pine Avenue
East: Saint-Laurent Boulevard
This service shall be provided from September 1974 to June, 1975.

Rôle M-2887
5348-V D-3
TANNAHILL TRANSPORT LTD.,
Allan's Corner, Ormstown, Qué.

La partie requérante désire obtenir, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – longue distance – rayon – contrat – citerne:
Service:
De Waterloo à tous les points situés dans un rayon de 150 milles des limites de ladite ville, pour le transport de lait en vrac par camion-citerne et retour avec les produits

The applicant wishes to obtain the following transport service according to the prescribed conditions:
Class:
Restricted trucking – long distance – radius – contract – tank –
Service:
From Waterloo to all points located within a radius of 150 miles from the limits of said Town, for the transport of milk in bulk by tanker-trucks and return, with damaged

endommagés, pour le compte de Carnation Co. Ltd.

Conditions et restrictions attachées à la clause:

1. Pour donner le service autorisé par la clause, la détentrice du permis devra utiliser seulement les remorques appartenant à / et louées de Carnation Co. Ltd., laquelle compagnie devra enregistrer lesdites remorques dans la province de Québec, et Tannahill Transport Ltd. devra également les enregistrer à la Commission des transports du Québec et les tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés à la Commission des transports du Québec et dans la province de Québec.

2. Ladite clause ne sera valide qu'à la condition que Carnation Co. Ltd. ait obtenu de la Commission des transports du Québec le droit de louer ses remorques à Tannahill Co. Ltd. laquelle donnera le service autorisé à son propre compte.

3. Ce permis sera opéré en conjonction avec le permis No 46–DYL détenu par Carnation Co. Ltd. et selon les termes du nouveau contrat en date du 18 juillet 1974.

Carnation Co. Ltd. – requérante-conjointe (46–DYL) 1212 sud, rue Wellington, Sherbrooke, Qué.

Classe:
Location de véhicules:
Service:
Location de véhicules à Tannahill Transport Ltd. (5348-V) selon la teneur du contrat RT-199 versé au dossier pour que ce dernier puisse lui procurer un service pour son compte.

products, on behalf of Carnation Co. Ltd.

Terms and restrictions applying to this clause:

1. In order to provide the service authorized by this clause, the permit holder shall use the trucks belonging to and / or leased from Carnation Co. Ltd.; only this company shall register the said trucks in the Province of Québec, and Tannahill Transport Ltd. shall also register them with the Québec Transport Commission and haul them with tractors duly registered with the Québec Transport Commission and in the Province of Québec.

2. Said clause shall be valid only at the condition that Carnation Co. Ltd. has obtained from the Québec Transport Commission the right to lease its trucks to Tannahill Co. Ltd. which will provide the authorized service on its own account.

3. This permit shall be operated with permit No. 46–DYL held by Carnation Co. Ltd. and according to the terms of the new contract dated July 18, 1974.

Carnation Co. Ltd. – Joint applicant (46–DYL)
1212 Wellington Street South, Sherbrooke, Québec.

Class:
Leasing of vehicles:
Service:
Leasing of vehicles to Tannahill Transport Ltd. (5348–V) according to the terms of contract RT-199 on file so that the latter may provide service on its behalf.

Rôle M–2888
773–DYV D–1
TRANS FOOD SERVICE 73 REG.
Trout River
Cté Huntingdon, P.Q.

Changement d'adresse.

La partie requérante qui est déjà autorisée à faire la location au Trout River, Cté Huntingdon, P.Q., demande à la Commission des transports du Québec de changer sa place d'affaires pour être situé à l'avenir au:

5101 boulevard Industriel
Montréal-Nord, P.Q.

Change of address.

The applicant who is authorized to operate a leasing service at Trout River, County of Huntingdon, P.Q., requests the Québec Transport Commission to change its place of business which shall henceforth be located at:

5101 Industriel Boulevard
Montreal-North, P.Q.

Rôle M–2889
23859–V D–1
LES INDUSTRIES DORION INC.
160, rue Valois,
Dorion (Vaudreuil), Qué.

Nouvelle demande de permis:

La partie requérante demande l'autorisation de la Commission de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:

Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –

De Montréal à Gatineau, pour le transport de rebuts de bois, ripes, bran de scie, destinés à C.I.P. – Gatineau, Qué., pour le compte d'El Ran Furniture Ltd.

New application for permit:

The applicant requests from the Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:

Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –

From Montreal to Gatineau for the transport of wood chips and scraps, sawdust, shipped to C.I.P. – Gatineau, P.Q., on behalf of El Ran Furniture Ltd.

Rôle M–2890
15496–V D–1
HESS, DWAIN L.
Church Street,
Williamsburg
Ontario K0C 1HO

Le requérant demande à la Commission l'autorisation d'ajouter à son permis le service suivant:

Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –

De Montréal à la frontière Québec–Ontario (ports d'entrée: Pointe-Fortune et Rivière-Beaudette) pour le transport de farine et de sous-produits de moulée pour le compte de Ogilvie Flour Mills Limited, Montréal, et retour avec marchandises endommagées ou refusées seulement. (Destination: endroits autorisés, dans la province d'Ontario.)

Restriction:

Le service ci-dessus mentionné doit être fourni avec un permis complémentaire accordé par l'Ontario Highway Transport Board, tel que défini à la page 3 de l'attestion

The applicant wishes to be authorized by the Commission to add the following service to his permit:

Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –

From Montreal to the Québec–Ontario border (ports of entry: Pte-Fortune and Rivière-Beaudette) for the transportation of flour and feed by-products for the account of Ogilvie Flour Mills Limited, Montreal, and return with damaged or rejected shipments only. (Destination: points as authorized, in the Province of Ontario).

Restriction:

The above mentioned service is to be operated in conjunction with an extension granted by the Ontario Highway Transport Board, as defined on page 3 of a certificate

Rôle M-2891
15111-V D-2
COLOSSAL CARRIERS LIMITED
400, rue Wright,
Ville St-Laurent 379, Qué.

No X-103 du 30 novembre 1972, déposée à la Commission.

Droit additionnel:
Transport restreint – longue distance – route – irrégulier – unité isotherme:
De Montréal et tous les points situés dans un rayon de 30 milles de ladite ville aux frontières Québec–États-Unis (tous les ports d'entrée dans l'état de New York) et retour, pour le transport dans des containers réfrigérés propriétés des expéditeurs et / ou dans des remorques réfrigérées propriétés du requérant, de denrées périssables nécessitant des véhicules à température contrôlée, ces denrées originant de / ou destinées à Sealand Services Ltd., Universal Container Services (Agents for United States Lines) Seatrain Canada Inc., et Seabridge International Shipping Ltd.

Toutes ses denrées ayant eu un mouvement antérieur ou subséquent destinées ou provenant de points situés en dehors des frontières territoriales des Etats-Unis, vers les ports de mer de New York et du New Jersey.

Restriction:
Les containers propriétés des expéditeurs mentionnés devront être immatriculés en conformité avec les lois de la province de Québec.

Note:
Aucun certificat complémentaire est requis par l'I.C.C., ces denrées étant exemptées par les règlements de l'I.C.C.

No. X-103 dated November 30th, 1972, on file with the Commission.

Additional right:
Restricted trucking – long distance – route – irregular – temperature-controlled unit:
From Montreal and all points located within a radius of 30 miles from said City, to the Québec-United-States borders (all ports of entry in New York State) and return, for the transport, in refrigerated containers belonging to the shippers and / or in refrigerated trailers belonging to the applicant, of perishables requiring the use of temperature-controlled vehicles, said commodities originating from / or shipped to Sealand Services Ltd., Universal Container Services (Agents for United States Lines), Seatrain Canada Inc., and Seabridge International Shipping Ltd.

All these commodities having been formerly or subsequently in transit, are shipped to or originating from points located outside the territorial borders of the United States for furtherance to the seaports of New York or New Jersey.

Restriction:
The containers belonging to the aforesaid shippers shall be registered in conformity with the laws of the Province of Québec.

Note:
No complementary certificate is required by the I.C.C., said commodities being not subject to the regulations of the I.C.C.

Rôle M-2892
M-504855, D-001
ASTROLOGO, NICK
5690 est, rue Bélanger
Montréal, P.Q.
M-505779, D-001
KERAMARIOS, STYLIANOS
7545 rue Champagneur
Montréal, P.Q.

Demande de transfert.

Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Keramarios, Stylianos
7545 rue Champagneur
Montréal, P.Q.
l'attestation No M-504855, D-001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 10 – Catégorie entrepreneur.

Application for transfer.

The applicant transferrer requests the Commission to transfer to:
Keramarios, Stylianos
7545 Champagneur Street
Montreal, P.Q.
his certificate No. M-504855, D-001 effects bulk trucking in region 10 – Contractor class.

Rôle M-2895
1351-DY 1168-DYV D-1
GENERAL MOTORS SERVICES CANADA LTD.
5000 Trans-Canada Highway
Pointe-Claire
P.Qué.

Nouvelle demande.

La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner les services de location suivants:

1. Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de promenade pour l'usage exclusif des employés de General Motors of Canada Ltd., et de ceux du Comité organisateur des Jeux Olympiques de 1976.

2. Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de commerce pour l'usage exclusif des employés de General Motors of Canada Ltd., et de ceux du Comité organisateur des Jeux Olympiques de 1976.

New application.

The application requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following leasing services:

1. Short-term leasing (less than one year) of pleasure vehicles exclusively for the employees of General Motors of Canada Ltd., and those of the 1976 Olympic Games Organizing Committee.

2. Short-term leasing (less than one year) of commercial vehicles exclusively for the employees of General Motors of Canada Ltd., and those of the 1976 Olympic Games Organizing Committee.

Rôle M-2896
1167-DYV D-1
MONTREAL REEFER SERVICE INC.,
2275, rue de la Province,
Longueuil, P. Qué.

Nouvelle demande.

La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner les services suivants, au public en général, au 850 Tecumseh, Pointe-Claire, province de Québec:

1. Location à court terme (moins d'une année) de remorques et semi-remorques réfrigérées et chauffées.

2. Location à long terme (une année ou plus) de remorques et semi-remorques réfrigérées et chauffées.

New request.

The applicant requests the Québec Transport Commission to authorize it to give the following services to the general public at 850 Tecumseh, Pointe-Claire, Province of Québec:

1. Leasing on a short-term basis (less than one year) of refrigerated and heated trailers and semi-trailers.

2. Leasing on a long-term basis (more than one year) of refrigerated and heated trailers and semi-trailers.

Rôle M-2897
30004 D-22 TF

CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS'N

555 Dixon Road
Rexdale, Ontario M9W 1H8
(Membres participants)
Adresse au Québec:
C.T.T.B.A.
1434 ouest, rue Ste-Catherine, suite 404
Montréal H3G 1R4

Tarif de classe No 10-E, B.T.Q. No 1500, révisions:

Page XXXVI Adjonction de R. Touchette Transport, Granby, Qué. comme transporteur québecois participant.

Règlement 10 Connaissements – clauses additionnelles expliquant la façon dont un connaissement régit le paiement des frais.

Règlement 180 Equipement spécial – Equipement surbaissé ajouté afin d'assurer aux transporteurs des prix adéquats pour de tels équipements spéciaux.

Règlement 259-A Règlement de terminus pour Sorel – Québec ajouté.

Tarif de marchandises No 15-K, B.T.Q. No 2805, révisions:

Item 810 Taux ajouté de Saint-Janvier, Qué. à Mississauga, Ont.

Item 970 Taux entre Montréal et Toronto ajusté pour correspondre au tarif 71-D.

Item 1112 Ajouté.

Item 1305 Taux pour Millhaven supprimés.

Taux 1360 Taux applicables aux chargements de 40,000 lbs ajouté de Montréal à Chesterville.

Item 1520 Taux applicable aux chargements de 40,000 lbs ajouté entre Montréal et Toronto.

Item 2752 Taux ajoutés de Cornwall à Valleyfield.

Item 5275 Ajouté.

Item 5590 Taux pour Millhaven supprimés.

Item 5900 Taux ajoutés de Saint-Janvier, Qué. à Mississauga, Ont.

Item 6780 Taux ajoutés de Waterville, Qué. à Ottawa.

Item 7592 Taux ajustés.

Item 7645 Ajouté.

Item 7735 Annulé.

Item 7736 Annulé.

Tarif No 32-G applicable aux marchandises d'acier et de fer, B.T.Q. No 2909.

Item 670 Correction du taux applicable aux chargements de 40,000 lbs de Richmond Hill, Ont. à Montréal.

Tarif de marchandises No 40-G applicable aux articles de papier, B.T.Q. No 2910, révisions:

Item 730 Remarque 3 – Frais de transport ajustés à un niveau plus adéquat.

Item 670 Correction du taux applicable aux chargements de 17,000 lbs de Saint-Hyacinthe à Toronto.

Item 790 Taux ajouté de Mt-Rolland à Richmond Hill et de Saint-Jérôme à Georgetown.

Item 1180 Taux applicables à Cornwall reportés de l'Item 2752 du tarif 15-K.

Item 1270 Taux ajoutés de Témiscamingue à North Bay et Sudbury.

Tarif No 45-M de marchandises importées et exportées, B.T.Q. No 2808, révisions:

Item 938 Produits chimiques ajoutés à la liste des articles transportés.

Tarif spécial, B.T.Q. No 3349, supplément No 6:

R. Martel Express Ltée est ajouté comme participant et taux applicables à une livraison et aux frais de chauffage sont augmentés.

Tarif spécial de Delson Transport Ltée, B.T.Q. No 3248, supplément No 4:

Taux augmenté.

Tarif de marchandises en vrac No 640, B.T.Q. No 2545, révisions:

Règlement 295 Sections B et C, le mot « réduit » est supprimé.

Class Tariff No. 10-E, T.B.Q. No. 1500 revisions:

Page XXXVI Adding R. Touchette Transport, Granby, Qué. as a concurring Québec Carrier.

Rule 10 Bills of Lading – Further clauses explaining how a Bill of Lading governs payment of charges.

Rule 180 Special Equipment – Flat Bed Eguipment added to assure carriers a proper charge for such specialized equipment.

Rule 259-A Terminal Rule for Sorel, Québec added.

Commodity Tariff No. 15-K, T.B.Q. No. 2805, revisions:

Item 810 St. Janvier, Qué. to Mississauga, Ont. rate added.

Item 970 Montreal to Toronto rate adjusted to Tariff 71-D level. 1.13 to 1.04 (piggy back).

Item 1112 Added.

Item 1305 Millhaven rates deleted.

Item 1360 Montreal to Chesterville 40,000 lbs. rate added.

Item 1520 Between Montreal and Toronto, 40,000 lbs. rate added.

Item 2752 Cornwall to Valleyfield rates added.

Item 5275 Added.

Item 5590 Millhaven rates deleted.

Item 5900 St. Janvier, Qué. to Mississauga, Ont. rates added.

Item 6780 Waterville, Qué. to Ottawa rates added.

Item 7592 Rates adjusted.

Item 7645 Added.

Item 7735 Cancelled.

Item 7736 Cancelled.

Iron and steel commodity tariff No. 32-G, T.B.Q. No. 2909.

Item 670 Richmond Hill, Ont. to Montreal 40,000 lbs. rate corrected.

Paper commodity tariff No. 40-G, T.B.Q. No. 2910, revisions:

Item 730 Note 3 – Cartage charges adjusted to more compensatory level.

Item 670 St. Hyacinthe and Toronto, rate correction (17,000 lbs.).

Item 790 Rates added for Mt. Rolland to Richmond Hill and St. Jérôme to Georgetown.

Item 1180 Cornwall rates transferred from Item 2752 of Tariff 15-K.

Item 1270 Témiscamingue to North Bay and Sudbury rates added.

Export and Import Commodity Tariff No. 45-M, T.B.Q. No. 2808, revisions.

Item 938 Chemicals added to list of products shipped.

Special Tariff, T.B.Q. No. 3349, Supplement No. 6:

R. Martel Express Ltée added as a participant, also "I delivery" and "Heat Charges" increased.

Delson Transport Ltée, Special Tariff, T.B.Q. No. 3248, Supplement No. 4.

Rate increased.

Bulk Commodity Tariff No. 640,T.B.Q. No. 2545, revisions:

Rule 295 Sections B and C, word "decrease" removed.

Section 1
Item 600 Augmenté.
Pages 2-A, 3, 4, 5 et 6 – Taux annulés.
Section 2
Item 1130 Taux augmentés entre Maitland et Asbestos.
Item 1230 Taux ajoutés entre Toronto et Sept-Iles.
Section 4
Item 2108 Annulé.
Item 2113 Annulé.
Item 2140 Annulé.
Tarif de marchandises en vrac No 69-A, B.T.Q. No 4007, révisions:
Règlement 50 Combinaison applicable au taux pour le millage de retour – correction.
Tarif de marchandises No 1005-D, B.T.Q. No 3485, révisions:
Section 1
Item 70 Arrêt sur demande pour Reimer Express Lines Ltd. ajouté.
Item 280 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 498 Liste de produits ajoutée, transférée de l'Item 1015.
Item 890 Arrêt sur demande pour Reimer Express Lines Ltd. ajouté.
Item 900 Arrêt sur demande pour Reimer Express Lines Ltd. ajouté.
Item 1020 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 1065 Transféré de litem No 1170.
Item 1110 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 1138 Ajouté.
Item 1385 Taux applicable aux chargements de 24,000 lbs de Montréal à Edmonton ajusté.
Item 1815 Taux ajouté de Trois-Rivières à Calgary.
Item 2370 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Section 2
Item 170 Description des marchandises expédiées est précisée.
Item 240 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 335 Ajouté.
Item 650 Montréal à Zenon Park, Sask., ajouté.
Item 820 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 840 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 850 Frais d'arrêt lié au règlement 420 du tarif 1030-A.
Item 940 Réduction.
Item 1060 Thunder Bay à Joliette, ajouté.
Item 1230 Lethbridge à Montréal, ajouté.
Item 1387 Ajouté.
Item 1390 Taux ajoutés de Calgary et Lethbridge à Gentilly, Qué.
Marchandises de tout genre et tarif de classe No 1030-A, B.T.Q. No 3041, révisions:
Règlement 30 Connaissement, clauses additionnelles ajoutées expliquant la façon dont un connaissement régit le paiement des frais.
Règlement 300 Remarque ajoutée, applicable aux chargements supérieurs au chargement maximum.
Règlement 340 Remarque 5 – reformulée.
Règlement 380 Frais augmentés.
Règlement 408 Ajouté pour englober les demandes d'équipements spéciaux.
Section 1
Tarif de groupe est-ouest.
Ashcroft, Banff, Castlegar, Creston, Fernie, Gold River, Grand Forks, Kimberley, Natal, Portage La Prairie, Quesnel, Revelsto-

Section 1
Item 600 Increased.
Pages 2-A, 3, 4, 5 and 6 – Rates cancelled.
Section 2
Item 1130 Rates increased between Maitland and Asbestos.
Item 1230 Rates added between Toronto and Sept-Iles.
Section 4
Item 2108 Cancelled.
Item 2113 Cancelled.
Item 2140 Cancelled.
Bulk Commodity Tariff No. 69-A, T.B.Q. No. 4007, revisions:
Rule 50 Combination return mileage rate – correction.
Commodity Tariff No. 1005-D, T.B.Q. No. 3485, revisions:
Section 1
Item 70 Flag out by Reimer Express Lines Ltd. added.
Item 280 Stop-off charge tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 498 List of products added, transferred from Item 1015.
Item 890 Flag out by Reimer Express Lines Ltd. added.
Item 900 Flag out by Reimer Express Lines Ltd. added.
Item 1020 Stop-off charge tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 1065 Transferred from Item No. 1170.
Item 1110 Stop-off charge tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 1138 Added.
Item 1385 From Montreal to Edmonton, 24,000 lbs. rate adjusted.

Item 1815 Trois-Rivières to Calgary rate added.
Item 2370 Stop-off charges tied to Rule 420 Tariff 1030-A.
Section 2
Item 170 Description of goods shipped clarified.
Item 240 Stop-off charges tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 335 Added.
Item 650 Montreal to Zenon Park, Sask. added.
Item 820 Stop-off charges tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 840 Stop-off charges tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 850 Stop-off charges tied to Rule 420 of Tariff 1030-A.
Item 940 Reduced.
Item 1060 Thunder Bay to Joliette added.
Item 1230 Lethbridge to Montreal added.
Item 1387 Added.
Item 1390 Rates added for Calgary and Lethbridge to Gentilly, Qué.
Freight all kinds and class tariff No. 1030-A, T.B.Q. No. 3041, revisions:
Rule 30 Bill of Lading, further clauses added, explaining how a Bill of Lading governs payment of charges.
Rule 300 Note added, covering shipments beyond the truck-load break-up point.

Rule 340 Note 5 – reworded.
Rule 380 Charges increased.
Rule 408 Added, to cover requests for special equipment.
Section 1
East-West Grouping Tariff –
Ashcroft, Banff, Castlegar, Creston, Fernie, Gold River, Grand Forks, Kimkerley, Natal, Portage La Prairie, Quesnel, Revelstoke,

ke, Shaunavon, Taber, sont retirés de la liste des endroits désservis dans l'Ouest canadien.

Shaunavon, Taber, removed from Western Canada points list.

Rôle M–2898
30004 D–23–TF
CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS'N
555 Dixon road
Rexdale, Ontario
M9W 1H8
Adresse au Québec:
suite 404, 1434 Ste. Catherine ouest
Montréal H3G 1R4

MacKinnon Transport Limited, tarif spécial B.T.Q. No 1244. Portant sur le service par contrat pour le compte de Armco Canada Ltd. – Augmenté.
MacKinnon Transport Ltd., tarif spécial B.T.Q. No 2290, le supplément K No 1 annule le tarif.
MacKinnon Transport Ltd., tarif spécial B.T.Q. No 4081, remplace et augmente le tarif spécial B.T.Q. 2290.

MacKinnon Transport Limited Special Tariff T.B.Q. No. 1244. Covering contract service on behalf on Armco Canada Ltd. – Increased.
MacKinnon Transport Ltd., special tariff, T.B.Q. No. 2290, Supplement K No. 1 Cancels tariff.
MacKinnon Transport Ltd. special Tariff T.B.Q. No. 4081, replaces and increases special tariff T.B.Q. 2290.

Rôle M–2899
30004 D–24–TF
CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS'N.
555 Dixon Road
Rexdale, Ont. M9W 1H8
Adresse au Québec:
suite 404, 1434 rue
Ste-Catherine ouest
Montréal H3G 1R4

Tarif d'urgence Québec–Ontario No 2266, B.T.Q. No 4082.
S'appliquant à un nouveau déplacement.

Québec–Ontario emergency rate tariff No. 2266, T.B.Q. No. 4082.
Issued to cover a new movement.

Rôle M–2901
654–V D–2–TF
KENWOOD'S MOVING AND STORAGE LTD.
255 Montée de Liesse
Montréal, P.Q. H4T 1P6

Demande d'augmentation d'environ 10% sur les taux de déménagement présentement déposés et augmentation d'environ 12% des taux de camionnage commercial.

Application for an increase of approximately 10% in moving rates presently filed and an increase of approximately 12% in commercial trucking rates.

Rôle M–2902
14469–V D–1–TF
MARC MORIN
Bedford, P.Q.

Le requérant demande l'approbation de ses nouveaux tarifs sur les contrats intervenus entre lui-même et le Canadien Pacifique.

The applicant requests the approval of his new tariffs on the contracts concluded between himself and the Canadian Pacific.

Rôle M–2903
23948–V D–1
ALIX, GILLES
104–16ième rue,
Laval-des-Rapides,
Ville de Laval, P.Q.

Nouvelle demande:
La partie requérante demande respectueusement à la Commission des transports du Québec, l'autorisation de donner le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – service local – contrat –
Service:
Transport à contrat pour le compte de Désautels Transport Inc., selon la clause *a* du permis 16761–V de Désautels Transport Inc.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport service:
Class:
Restricted trucking – local service – contract –
Service:
Contract transport on behalf of Désautels Transport Inc., according to clause *a* of permit No. 16761–V of Désautels Transport Inc.

Rôle M–2904
20426–V D–6
R. MARTEL EXPRESS LIMITEE
700, rue Principale,
Farnham, Qué.

Transfert de clauses:
Requérant-vendeur:
R. Martel Express Limitée
700, rue Principale,
Farnham, Qué.
Transfert des clauses *e*, *l*, *m*, *n*, *o*, *p*, *q*, *r*, et *s* en faveur de:
Requérant-acquéreur:
Arnold Bros. Transport Ltd.
739, boul. Lagimodière,
Winnipeg, Manitoba
Au Québec:
200, rue St-Jacques ouest, suite 905,
Montréal, Qué.
Le requérant-vendeur demande de ce faire conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports.

Transfer of clauses:
Applicant-vendor:
R. Martel Express Limitée
700 Principale Street,
Farnham, P.Q.
Transfer of clauses *e*, *l*, *m*, *n*, *o*, *p*, *q*, *r* and *s* in behalf of:
Applicant-purchaser:
Arnold Bros. Transport Ltd.
739 Lagimodière Blvd.,
Winnipeg, Manitoba
In Québec:
200 St. Jacques Street West, Suite 905
Montreal, P.Q.
The applicant-vendor requests to do so in conformity with the provisions of section 36 of the Transport Act.

Rôle M–2905
23801–V D–1
LAROSE, ALDERIC
1, 16ième avenue,
Blainville, Qué.

Nouvelle demande:
La partie requérante désire obtenir le service de transport suivant:
Cueillette d'ordures ménagères, commerciales et industrielles, dans les limites des municipalités de Ville de Blainville, Ville de Rosemère et Cité de Ste-Thérèse.

New appllcation:
The applicant wishes to obtain the following transport service:
Pick-up of domestic, commercial and industrial waste within the limits of the Municipalities of the Town of Blainville, Town of Rosemère and City of Sainte-Thérèse.

Rôle M-2907
602-A MTF-10
SERVICE DE LIMOUSINE MURRAY HILL LTÉE, MURRAY HILL LIMOUSINE SERVICE LTD.,
1380, rue Barré,
Montréal, P. Qué.

La requérante « Service de Limousine Murray Hill Limousine Ltée — Murray Hill Limousine Service Ltd. » a déposé auprès de la Commission des transports du Québec, une requête sollicitant l'autorisation d'augmenter d'environ 50% ses tarifs de transport de colis et de bagage par autobus ou par véhicules de promenade loués avec chauffeur et non immatriculés comme taxis.

The applicant "Service de Limousine Murray Hill Limousine Ltée — Murray Hill Limousine Service Ltd." has filed with the Québec Transport Commission, an application which requests authorization to increase by approximately 50% its transport tariffs of parcels and baggages by bus or by pleasure vehicles leased with drivers and not registered as taxicabs.

Rôle M-2908
602-A MTF-11
SERVICE DE LIMOUSINE MURRAY HILL LTÉE, MURRAY HILL LIMOUSINE SERVICE LTD.,
1380, rue Barré,
Montréal, P. Qué.

La requérante « Service de Limousine Murray Hill Ltée — Murray Hill Limousine Service Ltd. » s'est adressée à la Commission des transports du Québec en vue d'obtenir l'autorisation d'augmenter d'environ 10% ses tarifs de transport par autobus ou par véhicules de promenade loués avec chauffeur et non immatriculés comme taxis:
a) Au tarif de base général;
b) Au tarif de zones applicable au service entre Montréal et l'Aéroport International de Montréal (Dorval) et retour, et à la revision de ces zones;
c) Au service de transport à l'occasion de mariages et baptêmes.

The applicant "Service de Limousine Murray Hill Ltée — Murray Hill Limousine Service Ltd." has applied to the Québec Transport Commission to obtain authorization to increase by approximately 10% its transport tarifs by bus or by pleasure vehicles leased with drivers and not registered as taxicabs.
(*a*) In general basis tariff;
(*b*) In the zone tariff covering the service between Montreal and the Montreal International Airport (Dorval) and return, and to the revision of these zones.
(*c*) In the transport service on weddings and christenings.

Rôle M-2909
M-205809
FILION, GEORGE
Requérant
71 Turgeon,
Ste-Thérèse

Nouvelle demande: la partie requérante demande à la CTQ un permis de propriétaire pour effectuer par véhicule-taxi, du transport dans la région de Ste-Thérèse 06 6309 C comprenant Ste-Thérèse.

New application: the applicant requests from the Québec Transport Commission an owner's permit to effect transport by taxicab in the Region of Sainte-Thérèse 06 6309 C covering Sainte-Thérèse.

Rôle M-2910
22150-V D-1
RYDER TRUCK LINES INC.
P.O. Box 2408
Jacksonville, Florida 32202
U.S.A.

La requérante désire obtenir de la Commission les services additionnels suivants:

Classes 1 et 2:
Transport général – longue distance – route restreinte – régulier –
Seulement par transbordement ou échange de remorques et semi-remorques avec Fournier Transport Limitée, permis No 1392-V, au poste des douanes canadiennes à Lacolle, province de Québec.
Services:
1. De la frontière Québec – Etats-Unis (poste douaniers: Rouses Point et Champlain, N.Y.) au poste des douanes canadiennes, située à Lacolle, province de Québec, et retour.
2. De la frontière Québec – Etats-Unis (Postes douaniers: Rouses Point et Champlain, N.Y.) au poste des douanes canadiennes situé à Lacolle, province de Québec, et retour, pour le transport de marchandises exemptes des règlements de l'Interstate Commerce Commission Act. Cette marchandise a été ou doit être transportée « in bond » sur les routes des Etats-Unis, en transit, en provenance ou à destination des ports de la côte est des Etats-Unis.

The applicant wishes to obtain from the Commission, the following additional services:
Classes 1 and 2:
General trucking-long distance-restricted route – regular –
Solely by transhipment or interchange of trailers and semi-trailers with Fournier Transport Limitée, permit No. 1392-V, at the Canadian Customs House at Lacolle, Province of Québec.
Services:
1. From the Québec – U.S. border (Ports of entry: Rouses Point and Champlain, N.Y.) to the Canadian Customs House situated at Lacolle, Province of Québec, and return.
2. From the Québec – U.S. border (Ports of entry: Rouses Point and Champlain, N.Y.) to the Canadian Customs House situated at Lacolle, Province of Québec, and return, for the transportation of merchandise exempt from regulations, under the Interstate Commerce Commission Act. Such merchandise which has been or is to be transported in bond over United States Highways, in transit, to or from U.S. Eastern Sea Ports.

Rôle M-2911
1392-V D-2
FOURNIER TRANSPORT LIMITEE
109, rue de l'Eglise
Lacole, Cté St-Jean, Québec

Modification de permis:
La requérante demande d'être autorisée à donner les services suivants:

Classes 1 et 2:
Transport général – longue distance – route restreinte – régulier –
Exclusivement par transbordement et interchange de remorques et de semi-remorques avec Ryder Truck Lines Inc., permis No 22150-V, aux Douanes Canadiennes à Lacolle, province de Québec.
Services:
1. Du poste des Douanes Canadiennes situé à Lacolle, province de Québec, à destination de Montréal-Métropolitain et retour.
2. Des Douanes Canadiennes situées à Lacolle, province de Québec, à destination de

Modification of permit:
The applicant requests the authorization to provide the following services:

Classes 1 and 2:
General trucking-long distance-restricted route – regular –
Exclusively by transhipment and interchange of trailers and semi-trailers with Ryder Truck Lines Inc., permit No. 22150-V at the Canadian Customs in Lacolle, Province of Québec.
Services:
1. From the Canadian Customs port of entry located in Lacolle, Province of Québec, to Metropolitan Montreal and return.
2. From the Canadian Customs located in Lacolle, Province of Québec, to Montreal and

Montréal, et retour, pour le transport de marchandises exemptes de la réglementation de l'Interstate Commerce, laquelle marchandise aurait été transportée « in bond » sur les routes des Etats-Unis, en transit, de ou à un port de mer de l'est des Etats-Unis.

Rôle M-2912
22500-V D-1
VAILLANT, RAYMOND
R.R. 1
Cantley, Touraine, Qué.

Transfert de permis:
Raymond Vaillant demande l'autorisation de céder à:
Transport Vaillant Ltée
R.R. 1
Cantley, Touraine, Qué.
Requérant-acquéreur
le transport suivant, conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports.
Permis No 22500-V
a) Transport restreint – service local – contrat –
a) Hull et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite ville, pour le transport de produits alimentaires, pour le compte de Henri Laflamme Inc.
b) Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
b) De Hull à toutes les localités situées sur une distance ne dépassant pas trente milles des limites de la ville, pour le transport de produits alimentaires, pour le compte de Henri Laflamme Inc.
Liste des actionnaires:

Raymond Vaillant	210 actions ordinaires
Alban Lefebvre	205 actions ordinaires
Diane Boudreault	5 actions ordinaires

Rôle M-2915
M-502572, D-001
PLOUFFE, ÉMILE
Pike River
Comté Missisquoi, P.Q.
M-505688, D-001
ROUSSEAU, ROSAIRE
12 rue Taylor
Bedford
Comté Missisquoi, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Rousseau, Rosaire
12 rue Taylor
Bedford
Comté Missisquoi, P.Q.
l'attestation No M-502572, D-001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 5 – Catégorie Artisan.
N.B. Cette requête remplace celle publiée dans la *Gazette Officielle du Québec* No 24, en date du 15 juin 1974, rôle 2098.

Rôle M-2916
M-500647, D-001
SAVAGE, JOHN
62 Dame Neuve
Lachute
Comté Argenteuil, P.Q.
M-502329, D-002
SAVAGE, GEORGES
268, 89ième Avenue
Chomedey
Ville de Laval, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant, détenteur pour l'attestation No M-500647, D-001 pour la région 6, catégorie Artisan, demande à la Commission de transférer à:
Savage, Georges
268, 89e Avenue
Chomedey
Ville de Laval, P.Q.
ladite attestation pour la région 10, catégorie Entrepreneur.
N.B. Ce transfert de région est autorisé par l'article No 12.32.

Rôle M-2917
23960-V D-1
POCE FLOAT SERVICE LIMITED
20 Jurtland Road,
Toronto, Ontario
Au Québec: / In Québec
1030, rue Cherrier,
Bureau 207,
Montréal, Qué.

Nouvelle demande:
La requérante s'adresse respectueusement à la Commission des transports du Québec en vu d'être autorisée à donner le service de transport suivant:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat – service spécialisé –
De la frontière Québec – Ontario à Montréal, pour le transport de machinerie lourde n'excédant pas 25 tonnes mais dont les dimensions requièrent l'utilisation d'un fardier, en provenance de l'usine d'assemblage de Caterpillar of Canada Limited située à Mississauga, Ontario et à destination et pour le

return, for the transport of merchandise exempt from the Interstate Commerce regulations, which merchandise shall be carried in bond on the United States Highways, in transit, to or from a seaport of the Eastern United States.

Transfer of permit:
Raymond Vaillant requests authorization to transfer to:
Transport Vaillant Ltée
R.R. 1
Cantley, Touraine, P.Q.
Applicant-purchaser
the following transport permit, pursuant to the provisions of section 36 of the Transport Act.
Permit No. 22500-V
(*a*) Restricted trucking – local service – contract –
(*a*) Hull and all points located within a distance of 5 miles from the limits of said City, for the transport of food products, on behalf of Henri Laflamme Inc.

(*b*) Restricted trucking – long distance – radius – contract –
(*b*) From Hull to all localities situated within a distance of thirty miles from the limits of said City, for the transport of food products, on behalf of Henri Laflamme Inc.

List of shareholders:

Raymond Vaillant	210 common shares
Alban Lefebvre	205 common shares
Diane Boudreault	5 common shares

Application for transfer.
The applicant-transferrer requests the Commission to transfer to:
Rousseau, Rosaire
12 Taylor Street
Bedford
County of Missisquoi, P.Q.
certificate No. M-502572, D-001 which he holds to effect bulk trucking in Region 5 – Artisan Class.
Note: This application replaces the former one published in the *Québec Official Gazette* No. 24, dated June 15, 1974, roll 2098.

Application for transfer.
The applicant-transferrer, who holds certificate No. M-500647, D-001 for Region 6, Artisan Class, requests the Commission to transfer to:
Savage, Georges
268 – 89th Avenue,
Chomedey
City of Laval, P.Q.
said certificate for Region 10, Contractor Class.
Note: This transfer of region is authorized by section No. 12.32.

New application:
The applicant respectfully requests from the Québec Transport Commission to be authorized to provide the following transport service:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract – specialized service –
From the Québec – Ontario border to Montreal, for the transport of heavy machinery not exceeding 25 tons, but which need to be transported by float because of their size, originating from the workshop of Caterpillar of Canada Limited located in Mississauga, Ontario and shipped to Hewitt Equip-

compte de Hewitt Equipment Limited et retour avec marchandises endommagées ou refusées.

Conditions:
Ce permis sera exploité en conjonction avec un permis à être émis par l'Ontario Highway Transport Board.

Rôle M-2918
23844-V D-3
CAN-AM DISTRIBUTORS & WAREHOUSE INC.
P.O. Box 108A
Big Cabin, Oklahoma 74332
Au Québec: / In Québec
3250, Place Hélène Boulé,
Montréal 356, Qué.

Droit additionnel:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat:
Transport à contrat pour le compte de H.G. Snyder Trucking Inc. en vertu des clauses *a, b, c, d, e, f, g* du permis 16057-V.
Voir la teneur de permis de H.G. Snyder Trucking Inc.

Rôle M-2919
23958-V D-1
BEAUVAIS, ROBERT
4, rue Marchand, app. 1,
St-Jérôme, Qué.

Nouvelle demande:
Le requérant demande l'autorisation de donner le service de transport suivant:
Transport restreint – service local – contrat:
De St-Jérôme à tous les endroits situés dans un rayon de 5 milles des limites de ladite ville et retour, pour le transport de commandes d'épicerie pour le compte de « Marché Lord Inc. ».

Rôle M-2922
23535-V D-1
PAPE, JOHN
142 McDonald Road,
Estevan, Saskatchewan

Le requérant désire être autorisé à donner le service suivant:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
De la frontière Québec–Ontario (tous les postes d'entrée) à des endroits situés dans la province de Québec, et retour, pour le transport de maisons mobiles, de camionnettes de camping, d'unités motrices, trains d'essieux, de pneus et de roues servant au transport de telles constructions et unités mobiles, en provenance ou à destination de différents endroits situés à l'ouest de la province de Québec, pour le compte de Homco Industries Ltd.

Rôle M-2923
5089-V D-2
TÉTREAULTVILLE TRANSPORT INC.
11905 est, rue Notre-Dame
Suite 203
Pointe-aux-Trembles
Montréal 500 (Qué.)

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande à la Commission d'ajouter à son permis, le service suivant:
Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
De Pointe-aux-Trembles à tous les points situés dans un rayon de 200 milles, et retour, pour le transport d'équipement téléphonique, pour le compte de Bell Canada.

Rôle M-2924
1170-DYV D-1
RE-LOU LOCATION ENRG.
RE-LOU LEASING REG'D.
246, rue Bernadette
Ste-Julie, Cté Varennes, P.Q.

Nouvelle demande.
La partie requérante s'adresse à la Commission de transports du Québec dans le but d'obtenir, l'autorisation de donner le service de location suivant:
Service:
Location à court et à long terme de véhicules de commerce et de livraison, (camions, tracteurs, remorques), pour le public en général.

Rôle M-2925
23956-V D-1
YELLE, ROGER
Trout River, R.R. 4,
Co. Huntingdon
KINGSWAY FREIGHT LINES LTD.
212 - 24th Avenue
Meridian Drive
P.O. Box 190, Station "B"
Calgary, Alberta

Le voiturier-remorqueur demande à la Commission des transports du Québec, le droit de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – remorquage seulement:
Service:
Transport par remorquage, pour tirer les remorques vides ou chargées du requérant-conjoint: Kingsway Freight Lines Ltd. (17376-V), qui agira comme voiturier-roulier. Ce service sera effectué selon tout le permis

ment Limited, on its behalf, and return with damaged or refused goods.

Conditions:
This permit shall be operated in conjunction with a permit to be issued by the Ontario Highway Transport Board.

Additional right:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract:
Contract transport on behalf of H.G. Snyder Trucking Inc., pursuant to clauses *a, b, c, d, e, f, g* of permit No. 16057-V.
See text of permit of H.G. Snyder Trucking Inc.

New application:
The applicant requests authorization to provide the following transport service:
Restricted trucking – local service – contract:
From Saint-Jérôme to all points located within a radius of 5 miles from the limits of said City, and return, for the transport of grocery orders on behalf of "Marché Lord Inc.".

The applicant wishes to be authorized to give the following service:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract:
From the Québec–Ontario border (all ports of entry) to points situated in the Province of Québec and return, for the transportation of mobile homes, truck campers, power units, axle assemblies, tires and wheels related to the transportation of such mobile homes and buildings, originating at or destined to points situated west of the Province of Québec, for the account of Homco Industries Ltd.

Modification of permit (additional right).
The applicant requests the Commission to add the follwing service to its permit:

Restricted trucking – long distance – radius – contract –
From Pointe-aux-Trembles to all points located within a radius of 200 miles, and return, for the transport of telephone equipment, on behalf of Bell Canada.

New application.
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following leasing service:

Service:
Short-term and long-term leasing of commercial and delivery vehicles (trucks, tractors, trailers), for the public at large.

The haulaway operator requests from the Québec Transport Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:
Class:
Restricted trucking – haulaway only –

Service:
Haulaway transport, to haul the trailers (empty or loaded) of the joint applicant: Kingsway Freight Lines Ltd. (17376-V), which will act as carrier. This service shall be provided according all the clauses of the

Rôle M–2926
23957–V D–1
THUOT, LARRY
1685, rue Sherbrooke,
Magog (Qué.)
KINGSWAY FREIGHT LINES LTD.
212 – 24th Avenue
Meridian Drive
P.O. Box 190, Station "B"
Calgary, Alberta

du roulier, ledit permis portant le numéro 17376–V.

Le voiturier-remorqueur demande à la Commission des transports du Québec, le droit de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – remorquage seulement:
Service:
Transport par remorquage, pour tirer les remorques vides ou chargées du requérant-conjoint: Kingsway Freight Lines Ltd. (17376–V), qui agira comme voiturier-roulier. Ce service sera effectué selon tout le permis du roulier, ledit permis portant le numéro 17376–V.

carrier's permit bearing number 17376–V.

The haulaway operator requests from the Québec Transport Commission, authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:
Class:
Restricted trucking – haulaway only –

Service:
Haulaway transport to haul the trailers (empty or loaded) of the joint applicant: Kingsway Freight Lines Ltd. (17376–V) which will act as carrier. This service shall be provided according to all the clauses of the carrier's permit bearing number 17376–V.

Rôle M–2927
23751–V D–1
LAMCO ENRG.
(P. A. Lambert & G. Caron opérant sous ce nom / operating under this name)
Boul. Bourque, Rock Forest
Cté Sherbrooke (Qué.)

La partie requérante demande l'autorisation à la Commission d'effectuer le service suivant:
Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
De Sherbrooke à tous les endroits situés dans un rayon de 125 milles pour le transport de maisons mobiles pour le compte de Roulotte Lambert Trailer Enrg. et G. & J. Caron Mobile Enrg.

The applicant requests from the Commission authorization to provide the following service:
Restricted trucking – long distance – radius – contract –
From Sherbrooke to all points located within a radius of 125 miles, for the transport of mobile homes, on behalf of Roulotte Lambert Trailer Enrg. and G. & J. Caron Mobile Enrg.

Rôle M–2928
M–504581, D–001
ST-DENIS, RÉAL
Lac Paul, Bellefeuille
Cté Terrebonne, P.Q.

Région 10 Entrepreneur.
Le requérant qui possède l'attestation No M–504581, D–001 émise le 18 décembre 1973, pour opérer dans la région 10 – Catégorie Entrepreneur – demande que cette attestation soit transférée dans la région 6, sans changement d'adresse.

Region 10 Contractor.
The applicant who holds certificate No. M–504581, D–001 issued on December 18, 1973, to operate in Region 10 – contractor class – requests that said certificate be transferred to Region 6, without change of address.

Rôle M–2929
M–502189, D–001
COUTU, SERGE
696 rue Luc
Ste-Dorothé, Laval, P.Q.
M–505822, D–001
PROVOST, PIERRE
12,395 rue Ranger
Montréal, P.Q.

Demande de transfert.
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Provost, Pierre
12,395 rue Ranger
Montréal, P.Q.
l'attestation No M–502189, D–001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 10, Catégorie Artisan.

Application for transfer.
The applicant-transferrer requests the Commission to transfer to:
Provost, Pierre
12,395 Ranger Street,
Montreal, P.Q.
certificate No. M–502189, D–001 which he holds to effect bulk trucking in Region 10, Artisan Class.

Rôle M–2930
23964–V D–1
BONNENFANT, RAYMOND
8251, boul. Haut Anjou
Ville d'Anjou (Qué.)
METRO LIQUID CARRIERS (1966) LTD.
4545, boul. Lavoie,
Parc Industriel
St-Vincent-de-Paul (Qué.)

Le voiturier-remorqueur demande à la Commission des transports du Québec, le droit de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – remorquage seulement–
Service:
Transport par remorquage, pour tirer les remorques vides ou chargées du requérant-conjoint: Metro Liquid Carriers (1966) Ltd. (17645–V), qui agira comme voiturier-roulier. Ce service sera effectué selon toutes les clauses du permis du roulier, ledit permis portant le numéro 17645–V.

The haulaway operator requests from the Québec Transport Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:
Class:
Restricted trucking – haulaway only –

Service:
Haulaway transport, to haul the trailers (empty or loaded) of the joint applicant: Metro Liquid Carriers (1966) Ltd. (17645–V, which will act as carrier. This service shall be provided according to all the clauses of the carrier's permit bearing number 17645–V.

Rôle M–2931
23965–V D–1
MAISLIN TRANSPORT OF DELAWARE INC.
3200 S. 20th Street
Philadelphia, Pennsylvania
Au Québec / In Québec:
7401, boul. Newman
Lasalle (Qué.)
MAISLIN TRANSPORT LTD.
7401, boul. Newman
Lasalle (Qué.)

Le voiturier-remorqueur demande à la Commission des transports du Québec, le droit de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – remorquage seulement–
Service:
Transport par remorquage, pour tirer les remorques vides ou chargées du requérant-conjoint: Maislin Transport Ltd. (11355–V), qui agira comme voiturier-roulier. Ce service sera effectué selon les clauses *c, d, e, f, h, s, x, y, z* et *aa*) du permis du roulier, ledit permis portant le numéro 11355–V.

The haulaway operator requests from the Québec Transport Commission authorization to provide, under the prescribed conditions, the following transport service:
Class:
Restricted trucking – haulaway only –

Service:
Haulaway transport to haul the trailers (empty or loaded) of the joint applicant: Maislin Transport Ltd. (11355–V) which will act as carrier. This service shall be provided according to clauses *c, d, e, f, h, s, x, y, z* and *aa* of the carrier's permit bearing number 11355–V.

Rôle M-2933
23857-V D-1
MANAR FREIGHTAGE LIMITED
1052, rue Des Communes
Montréal 126, P.Q.

La partie requérante demande à la Commission, l'autorisation de donner le service de camionnage suivant:

Transport restreint – service local – contrat –

Montréal et les localités situées sur une distance n'excédant pas cinq milles des limites de ladite ville, pour le transport de matériels et approvisionnements de navires, pour le compte de Seagulf Marine and Industrial Products Limited de Montréal.

The applicant requests from the Commission authorization to provide the following trucking service:

Restricted trucking – local service – contract –

Montreal and all localities situated within a distance of five miles from the limits of said City, for the transport of ship equipment and supplies, on behalf of Seagulf Marine and Industrial Products Limited of Montreal.

Rôle M-2934
2161-V D-1
GOYETTE TRANSPORT LIMITÉE
900, rue Lajoie
St-Hyacinthe (Qué.)

Transfert d'actions (vente).

Monsieur Auré Goyette, qui détient quarante-cinq (45) actions ordinaires sur un total de cinquante-deux (52) actions ordinaires souscrites et émises par la compagnie mise en cause, a vendu à messieurs Jean-Louis Goyette, Germain Goyette, Gaston Goyette et Robert Goyette onze (11) actions ordinaires à chacun d'eux et a vendu une (1) action ordinaire à Garage Maskoutain Ltée.

On demande à la Commission de ce faire, conformément aux dispositions de l'article 39 de la Loi des transports.

Distribution avant la transaction:

	Actions ordinaires
Auré Goyette	45
Hervé Goyette	1
Jean-Louis Goyette	1
Germain Goyette	1
Robert Goyette	1
Gaston Goyette	1
Jeannine Goyette	1
Louise Goyette	1

Distribution après la transaction:

Jean-Louis Goyette	12
Robert Goyette	12
Germain Goyette	12
Gaston Goyette	12
Hervé Goyette	1
Louise Goyette	1
Jeannine Goyette	1
Garage Maskoutain Ltée	1

Transfer of shares (sale).

Mr. Auré Goyette, who holds forty-five (45) common shares out of a total number of fifty-two (52) common shares subscribed for and issued by the company *mise en cause*, has sold to Messrs. Jean-Louis Goyette, Germain Goyette, Gaston Goyette and Robert Goyette eleven (11) common shares to each one of them and has sold one (1) common share to Garage Maskoutain Ltée.

Therefore, we request the Commission to do so in conformity with the provisions of section 39 of the Transport Act.

Allotment before the transaction:

	Common shares
Auré Goyette	45
Hervé Goyette	1
Jean-Louis Goyette	1
Germain Goyette	1
Robert Goyette	1
Gaston Goyette	1
Jeannine Goyette	1
Louise Goyette	1

Allotment after the transaction:

Jean-Louis Goyette	12
Robert Goyette	12
Germain Goyette	12
Gaston Goyette	12
Hervé Goyette	1
Louise Goyette	1
Jeannine Goyette	1
Garage Maskoutain Ltée	1

Rôle M-2938
M-20002 D-1
LA LIGUE DE TAXIS DE LONGUEUIL INC.
1852 Labelle
Longueuil, P.Q.

La requérante demande qu'elle soit reconnu par la Commission de transport du Québec comme le seul et unique groupe représentatif des détenteurs de permis de transport par véhicules-taxi dans l'agglomération de A-2 Longueuil.

The applicant requests that it be recognized by the Québec Transport Commission as the sole and only representative group of the permit holders for transport by taxicab in conglomeration A-2 Longueuil.

Rôle M-2939
1605-A (D-3)
JACQUES COUVRETTE INC.
101, Chemin St-François
Pointe-Claire, Montréal, P.Q.

En conformité du Règlement No 19 concernant le transport saisonnier, la requérante demande à être autorisée à transporter dans la catégorie économique, irrégulièrement, par voyages à charte-partie, les élèves, professeurs et moniteurs fréquentant les institutions d'enseignement de la Régionale Ste-Croix et de la Régionale Baldwin-Cartier; mais seulement pour les écoles où la requérante détient le contrat de transport scolaire, du site de ces écoles à destination de toute la province de Québec et retour au point de départ. Le tout selon la définition du paragraphe 15 dudit règlement.

In conformity with Regulation No. 19 concerning the seasonal transport, the applicant requests authorization to provide a transport service, economy class, irregular, by chartertrips, for the students, teachers and monitors attending the Ste-Croix and Baldwin-Cartier Regional Schools; but only for the schools where the applicant holds a school transport contract, from said school premises to any point located in the Province of Québec and return to point of departure. The whole within the meaning of paragraph 15 of said Regulation.

Rôle M-2940
1944-A (D-2)
SCHWARTZ, Mr. WILLIAM B.
5809 rue Palmer
Côte-St-Luc, Montréal, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de fournir le service suivant:

Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants âgés de 3 à 7 ans, résidant dans Côte St-Luc et se rendant à:

The applicant is asking to the Québec Transport Commission the authorization to give the following service:

Class of permit:
Autobus service.
Service:
Transportation of children from 3 to 7 years of age, residing in Côte-St-Luc and attending:

The Protestant School Board of Greater Montreal (Westminster School)
5621, avenue McMurray
Côte-St-Luc, Montréal, Québec
et retour.
Ce service sera donné entre le mois de septembre 1974 et le mois de juin 1975.

The Protestant School Board of Greater Montreal, (Westminster School)
5621 McMurray Ave.
Côte-St-Luc, Montreal, P.Q.
and return.
This service will be given from September 1974 to June 1975.

Rôle M-2941
2711-A (D-2)
FOURNIER, RUSSELL
1905 Decelles, Ville St-Laurent
Montréal 378, P.Q.

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec pour obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 3 à 6 ans de leur domicile respectif situé dans Montréal dont le quadrilatère sera borné par les rues suivantes:
Ouest: Rue Bertrand
Nord: Boulevard Gouin
Sud: Boulevard Métropolitain
Est: Boulevard L'Acadie
et fréquentant l'école maternelle ci-dessous mentionné, et retour, et ce pour la période scolaire de septembre 1974 à juin 1975:
« Maternelle Decelles »
1905 Decelles
Ville St-Laurent
Montréal 378, P.Q.

The applicant has requested from the Québec Transport Commission the authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus.
Service:
Transport of children aged 3 to 6 years, from their respective homes located in Montreal within a quadrilateral bounded by the following streets:
West: Bertrand Street
North: Gouin Boulevard
South: Metropolitan Boulevard
East: L'Acadie Boulevard
and attending the following kindergarten, and return, during the school year extending from September 1974 to June 1975:
"Maternelle Decelles"
1905 Decelles
City of Saint-Laurent
Montreal 378, P.Q.

Rôle M-2942
2389-A (D-2)
HENRI BRUNEAU INC.
101 rue Dixon
Ville LaSalle, Montréal, P.Q.

La requérante s'est adressée à la Commission des transports du Québec pour obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de 3 à 7 ans de leur résidence respective et fréquentant les écoles maternelles suivantes, et retour:
Clement School
0115 Jean Milot
Ville LaSalle, P.Q.
Ferdinand-Comte
259 Jean Milot
Ville LaSalle, P.Q.
Ecole Ste-Catherine Labouré
441 rue Trudeau
Ville LaSalle, P.Q.
Ecole Immaculée
51 rue Bélanger
Ville LaSalle, P.Q.
Ecole Henri-Forest
100 Trésor-Caché
Ville LaSalle P.Q.
Territoire:
Le parcours s'effectuera dans les limites de Ville LaSalle.
Ce service sera donné pour la période scolaire soit de septembre 1974 à juin 1975.

The applicant has requested from the Québec Transport Commission the authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus
Service:
Transport of children aged 3 to 7 years, from their respective homes and attending the following kindergartens, and return:
Clement School
0115 Jean Milot
City of LaSalle, P.Q.
Ferdinand-Comte
259 Jean Milot
City of LaSalle, P.Q.
Ecole Ste-Catherine Labouré
441 Trudeau Street
City of LaSalle, P.Q.
Ecole Immaculée
51 Bélanger Street
City of LaSalle, P.Q.
Ecole Henri-Forest
100 Trésor-Caché
City of LaSalle, P.Q.
Territory:
The route is restricted within the limits of the City of LaSalle.
This service shall be provided during the school year extending from September 1974 to June 1975.

Rôle M-2943
3513-A (D-1)
PRETTY, JAMES
(37 Seigneuriale, Apt. 1)
P.O. Box 3
St-Bruno, Montréal, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports du Québec de l'autoriser à donner le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus (mini-bus).
Service:
Transport d'enfants âgés de 2 à 6 ans, résidant à Saint-Bruno, Saint-Hubert, Longueuil, Greenfield Park, Ville Brossard, Saint-Lambert et se rendant à:
The Montessori School
415, ave Mercille
Saint-Lambert (Québec).
et retour.
Ce service sera donné à compter de septembre 1974 au mois de juin 1975.

The applicant is asking to the Québec Transport Commission the authorization to give the following service:
Class of permit:
Autobus Service (Mini Bus).
Service:
Transportation of children from 2 to 6 years of age, residing St-Bruno, St-Hubert, Longueuil, Greenfield Park, Ville Brossard, St-Lambert and attending:
The Montessori School,
415 Mercille Ave.,
St-Lambert, P.Q.
and return.
This service will be given from September 1974 to June 1975.

Rôle M-2944
23321-V D-3
EVERETT KENNEDY LIMITED
Truro, Nova Scotia
Au Québec / In Québec:
a/s / c/o Vegetables Distributors Inc.
Rang St-André
Napierville (Qué.)

Droit additionnel:

La requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec, afin d'obtenir les services suivants:

1 et 2. Transport restreint – longue distance – route restreinte – corridor – véhicules réfrigérés –

1. Des frontières Québec – Ontario (Ports d'entrée: Rivière-Beaudette et Pointe-Fortune), en transit à travers la province de Québec, aux frontières Québec – Nouveau-Brunswick; destination: les territoires sous la juridiction des autres Commissions et tel qu'autorisés par lesdites Commissions, et retour. Point d'origine: tous les points de l'Ontario.

2. Des frontières Québec – Ontario (Ports d'entrée: Rivière-Beaudette et Pointe-Fortune) en transit à travers le Québec au port de sortie de Blackpool, pour le transport à travers les Etats-Unis « in bond », à la frontière de l'état de Maine – Nouveau-Brunswick (port d'entrée St-Stephens, N.B.); destination: les territoires sous la juridiction des autres Commissions et tel qu'autorisés par lesdites Commissions et retour. Point d'origine: tous les points de l'Ontario.

3 et 4. Transport restreint – longue distance – route restreinte – véhicules réfrigérés –

3. De tous les points de la province de Québec aux frontières, et en utilisant tous le ports de sortie qui longent le Québec et l'état de New York, l'état du Vermont, l'état du New Hampshire et l'état du Maine, aux Etats-Unis, ainsi que les ports qui longent la province du Nouveau-Brunswick, avec droit d'entrée et sortie via ces ports de sortie; destination: les territoires sous la juridiction des autres Commissions et tel qu'autorisés par lesdites Commissions et retour, à l'exception des provinces du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse.

4. De tous les points du Québec aux frontières Québec – Nouveau-Brunswick (tous ports d'entrée), à destination: des territoires sous la juridiction des autres Commissions et tel qu'autorisés par lesdites Commissions et retour, à l'exception des provinces du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse.

Dans les 4 cas, pour le transport de matières comestibles de tous genres qui nécessitent l'utilisation de véhicules réfrigérés.

Additional right:

The applicant requests authorization from the Québec Transport Commission to provide the following services:

1 and 2. Restricted trucking – long distance – restricted route – corridor – refrigerated vehicles –

1. From the Québec – Ontario border (Ports of entry: Rivière-Beaudette and Pointe-Fortune) in transit through the Province of Québec, to the Québec – New Brunswick border; destination: the territories under the jurisdiction of the other Commissions and as authorized by said Commissions, and return. Point of origin: all localities in the Province of Ontario.

2. From the Québec – Ontario border (Ports of entry: Rivière-Beaudette and Pointe-Fortune) in transit through the Province of Québec to the port of exit of Blackpool, for the transport in bond through the United States, to the border between Maine and New Brunswick (Port of entry: St. Stephens, N.B.); destination: the territories under the jurisdiction of the other Commissions and as authorized by said Commissions, and return. Point of origin: all localities in the Province of Ontario.

3 and 4. Restricted trucking – long distance – restricted route – refrigerated vehicles –

3. From all points located in the Province of Québec to the borders, utilizing all ports of exit between the Province of Québec and the States of New York, Vermont, New Hampshire and Maine in the United States, including all ports between the Provinces of Québec and New Brunswick, with the right of entry and exit via said ports of exit; destination: the territories under the jurisdiction of the other Commissions and as authorized by said Commissions, and return; the Provinces of New Brunswick and Nova Scotia excepted.

4. From all points located in the Province of Québec to the Québec – New Brunswick border (all ports of entry), destination: territories under the jurisdiction of the other Commissions and as authorized by said Commissions and return; the Provinces of New Brunswick and Nova Scotia excepted.

In all four cases, for the transport of foodstuffs of all kinds requiring the utilisation of refrigerated vehicles.

Rôle M-2945
M-501395, D-001
MARCIL, JEAN-PAUL
208 rue Principale
St-Urbain
Cté Châteauguay, P.Q.
M-505825, D-001
COUILLARD, RÉAL
R.R. No 5
St-Chrysostome
Cté Châteauguay, P.Q.

Demande de transfert:

Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:

Coiullard, Réal
R.R. No 5
St-Chrysostome
Comté Châteauguay, P.Q.

l'attestation No M-501395, D-001, qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 6, Catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:

The applicant-transferrer requests the Commission to transfer to:

Couillard, Réal
R.R. No. 5
Saint-Chrysostome
County of Châteauguay, P.Q.

certificate No. M-501395, D-001, which he holds, to effect bulk trucking in Region 6, Contractor Class.

Rôle M-2946
9659-V D-6
KINGSWAY TRANSPORTS LTD.
10,525, Côte de Liesse
Dorval (Qué.)

Location à long terme:

La partie requérante désire être autorisée à louer à long terme, 6 véhicules de la compagnie « Laurentide Financial Corporation Ltd. » – 578-DYV.

Le tout se fera en conformité avec le contrat au dossier.

Long-term leasing:

The applicant requests authorization to lease, on a long-term basis, 6 vehicles from "Laurentide Financial Corporation Ltd." – 578-DYV.

Said lease in conformity with the contract in the file.

Rôle M–2951
M–502306, D–002
AUBRY, JEAN-MARIE
670, Notre-Dame, Lavaltrie
Cté Berthier, P.Q.
M–504053, D–005
CHARTRAND, SIMONE (MLLE)
1712 Frontenac
Montréal, P.Q.

Demande de transfert:
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Chartrand, Simone (Mlle)
1712 Frontenac
Montréal, P.Q.
l'attestation No M-502306, D-002 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 10, Catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:
The applicant-transferrer requests the Commission to transfer to:
Chartrand, Simone (Miss)
1712 Frontenac
Montreal, P.Q.
certificate No. M-502306, D-002, which he holds to effect bulk trucking in Region 10, Contractor Class.

Rôle M–2952
9098–V D–1 TF
LAPOINTE TRANSPORT LTÉE
105, boul. Industriel
Longueuil, P.Q.

Le requérant demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation d'augmenter ses taux pour les déménagements locaux de 10%.
Les nouveaux taux seront comme suit:

1 camion et chauffeur	$18.00
chaque homme additionnel	8.00

The applicant requests the Québec Transport Commission to authorize it to increase its rates by 10% for local moving.

The new rates shall be as follows:

1 truck and driver	$18.00
each additional man	8.00

Rôle M–2954
30005 D–8 TF
MIDDLE ATLANTIC CONFERENCE, AGENT
P.O. Box 10213
Washington, D.C. 20018
(Membres participants
Participating members)
Adresse au Québec
Address in Québec
a/s / c/o Me Guy Parenteau
1030, rue Cherrier, suite 207
Montréal H2L 1H9

Demande de fixation de tarif.
1. Suppléments 21 et 22 au tarif 33-P (Taux de classe et de marchandises applicables entre le Québec (Canada) et les états du Delaware, district de Columbia, New-Jersey, New-York, Pennsylvanie, Tennessee (Bristol seulement), Virginie, Virginie de l'ouest et Maryland).
2. Suppléments 10 et 11 au tarif 34-I (Taux de classe et de marchandises applicables entre le Québec, (Canada) et les états du Connecticut, Maine, Massachusetts, New-Hampshire, Rhode-Island et Vermont).
3. Supplément 7 au tarif S-293C (Taux de classe et de marchandises applicables entre le Québec (Canada) et les états du Maryland, Massachusetts, New-Jersey, New-York et Pennsylvanie).
Réduction, augmentation ou aucun changement apportés aux taux et aux frais. Applicable aux transporteurs qui adhèrent aux taux internationaux déposés par Middle Atlantic Conference. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter les suppléments déposés auprès de la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of tariff:
(1) Supplements 21 and 22 to Tariff 33-P (Class and Commodity Rates Between Province of Québec, Canada and Delaware, District of Columbia, New Jersey, New York, Pennsylvania, Tennessee (Bristol only), Virginia and West Virginia), Maryland.

(2) Supplements 10 and 11 to Tariff 34-I (Class and Commodity Rates Between Province of Québec, Canada and Connecticut, Maine, Massachusetts, New Hampshire, Rhode Island, and Vermont).
(3) Supplement 7 to Tariff S-293C (Commodity Rates Between Province of Québec, Canada and Maryland, Massachusetts, New Jersey, New York and Pennsylvania).

Reduction, Increase and no change in rates and charges. Applicable for account of motor carriers party to international rate filed by Middle Atlantic Conference. For any additional information please refer to the supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M–2956
15618–V D–1
REIMER EXPRESS LINES LIMITED
1400 Inkster Blvd.
Winnipeg 3, Manitoba
Au Québec / In Québec:
1590 Hymus Blvd.
Dorval (Qué.)
H9J 1J6

En exploitant son service interprovincial, la requérante désire être autorisée à desservir le territoire du nouvel aéroport de Montréal (Mirabel), avec le droit de retour.

The applicant wishes to be authorized, in giving its interprovincial service, to have the right to serve the territory of the new Montreal Airport (Mirabel) with the right of return.

Rôle M–2957
5377–V D–1
C. A. BROSSARD TRANSPORT LIMITÉE
112, rue St-Laurent
Laprairie (Qué.)

Transfert de permis:
Le requérant-vendeur:
C.A. Brossard Transport Limitée
112, rue St-Laurent,
Laprairie, P.Q.
demande l'autorisation à la Commission des transports du Québec de transférer les clauses *a*, *b* et *c* de son permis au requérant-acquéreur:
Laprairie Transport Enrg.
530, rue Favre, (Lomer Trudeau)
Laprairie, P.Q.
Cesdites clauses se lisent comme suit:
Classe:
a) Transport général – service local –
Service:
a) Laprairie et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite ville.

Transfer of permit:
The applicant-vendor:
C.A. Brossard Transport Limitée
112 St-Laurent Street
Laprairie, P.Q.
requests from the Québec Transport Commission authorization to transfer clauses *a*, *b* and *c* of its permit to the applicant-purchaser:
Laprairie Transport Enrg.
530 Favre Street, (Lomer Trudeau)
Laprairie, P.Q.
Said clauses read as follows:
Class:
(*a*) General trucking – local service –
Service:
(*a*) Laprairie and any point located within a distance of 5 miles from the limits of said Town.

Classe:
b) Transport général – longue distance – rayon –
Service:
b) De Laprairie à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles et retour.
Classe:
c) Transport restreint – longue distance – rayon –
Service:
c) De Laprairie à ailleurs dans la province pour le transport de briques.

Le tout conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports.

Class:
(b) General trucking – long distance – radius –
Service:
(b) From Laprairie to any point located within a radius of 30 miles and return.
Class:
(c) Restricted trucking – long distance – radius –
Service:
(c) From Laprairie to any other point in the Province of Québec, for the transport of bricks.

The foregoing pursuant to the provisions of section 36 of the Transport Act.

58272-o

I — Avis de la Commission « proprio motu »:

La Commission donne avis qu'elle entend décider de l'affaire suivante, conformément aux dispositions de l'article 2.24 du Règlement 2. Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les quinze jours francs de la date de la présente publication.

I — Notice "proprio motu" by the Commission:

The Commission gives notice of its intention to settle the following matter, in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2. Whoever wishes to be heard must make his intention known within a period of fifteen clear days following the date of this publication.

Rôle Q–1754
14182–V–P–1
BARIL, PAUL
210, Des Milans,
Gentilly,
Cté Nicolet

Aux fins de révoquer le permis 14182–V vu le décès du détenteur.

For the purpose of revoking permit 14182–V owing to the holder's death.

Rôle Q–1755
1889–V–P–1
L. VERREAULT LIMITED
531, Napoléon
Québec, Qué.
G1N 1Y4

Aux fins de révoquer le permis No 1889–V.

For the purpose of revoking permit No. 1889–V.

58272-o

I — Avis de la Commission « proprio motu »:

La Commission donne avis qu'elle entend décider de l'affaire suivante conformément aux dispositions de l'article 2.24 du Règlement 2. Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les dix jours francs de la date de la présente publication.

I — Notice "proprio motu" by the Commission:

The Commission gives notice of its intention to settle the following matter in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2. Whoever wishes to be heard must make his intention known within a period of ten clear days following the date of this publication.

Rôle M–2965
3001–A–(P. 1.)
SOUTIÈRE, MONSIEUR UBALD
2100, Place Nobel
App. 5
Brossard, P. Qué.

Aux fins d'annuler, à la demande du détenteur le permis No 3001–A.

For the purpose of revoking permit No. 3001–A, at the holder's request.

Rôle M–2966
754–A–(P. 1.)
CHAMBLY TRANSPORT INC.
234, rue Victoria
Greenfield Park, P. Qué.

Aux fins de reviser la décision du 4 juillet 1974 — MPV–272–TF, permis No 754–A — M. 79 pour disposer du cautionnement de la partie intervenante La Commission de transport de la Rive Sud de Montréal.

For the purposes of revising the decision rendered on July 4, 1974 — MPV–272–TF, permit No. 754–A — M.79 to dispose of the deposit made by the intervening party, La Commission de transport de la Rive Sud de Montréal.

Rôle M–2967
18229–V P–1
MARCIL, ROLAND
871, St-Pierre
Chambly (Chambly), Qué.

Pour décréter la révocation du permis de la partie-en-cause qui a cessé d'effectuer le service autorisé par son permis.

To order the revocation of the permit of the party to the case, which has ceased to provide the service authorized by his permit.

Rôle M-2968
17915-V P-1
RAYMOND, RENÉ
2310, Bélanger
Terrebonne, Qué.

Pour décréter la révocation du permis de la partie-en-cause qui a cessé d'effectuer le service autorisé par son permis.

To order the revocation of the permit of the party to the case, which has ceased to provide the service authorized by his permit.

Rôle M-2969
13147-V P-1
FOREST, HENRI
7436, DeLaroche
App. 2
Montréal, Qué.

Pour décréter la révocation du permis de la partie-en-cause qui a cessé d'effectuer le service autorisé par son permis.

To order the revocation of the permit of the party to the case, which has ceased to provide the service authorized by his permit.

Rôle M-2970
22798-V P-1
DESJARDINS, SERGE
9434, Rancourt
Montréal 360, Qué.

Pour décréter la révocation du permis de la partie-en-cause qui a cessé d'effectuer le service autorisé par son permis.

To order the revocation of the permit of the party to the case, which has ceased to provide the service authorized by his permit.

Rôle M-2971
22855-V P-1
SAMSON, FERNAND
2231, rue Perse
Vimont, Ville Laval, Qué.

Pour décréter la révocation du permis de la partie-en-cause qui a cessé d'effectuer le service autorisé par son permis.

To order the revocation of the permit of the party to the case, which has ceased to provide the service authorized by his permit.

Rôle M-2976
6793-V P-6
BRAZEAU TRANSPORT INC.
380, rue Burke
Rouyn (Témiscamingue)
Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
Brazeau Transport Inc.
380, rue Burke
Rouyn (Témiscamingue), Qué.
6793-V
et

Sylvestre Transport Inc.	22962-V
Lapierre (Fabre) Inc.	23161-V
Carmer Transport Inc.	22827-V
Yvars, Marcel	22365-V
Jacques Rodrigue Transport	19043-V
Sauriol, Lionel	13328-V
Tremblay, Lucien	23324-V
Robichaud, Guy	19555-V
Young, Willis	18825-V
Gamache, Léopold	23182-V
Claude Séguin Transport Inc.	1034-V
Bruno Transport Inc.	1299-V
Chouinard, Guy	23530-V
Transport E.M. Limitée	17206-V
Labranche, Jean-Marie	23576-V
Boyer, André	23128-V
Frenette, Jean-Marie	23449-V
Brisson, Antonio	23129-V
Guay, Charles-Eugène	23413-V
Cloutier, Joseph	23130-V
Godin, Florent	23131-V
Dubois, René	23558-V
Larochelle, Yvon	23132-V
Harvey, Jean-Marie	11865-V
Goyette, Roland	23512-V
Souligny, Réal	23137-V
Rousseau, Guy	23346-V
J. & H. Mayer	23163-V
Corbeil, René	23550-V
Coutu, Alain	23410-V

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the heading:
between:
Brazeau Transport Inc.
380, Rue Burke
Rouyn (Témiscamingue), Qué.
6793-V
and

Sylvestre Transport Inc.	22962-V
Lapierre (Fabre) Inc.	23161-V
Carmer Transport Inc.	22827-V
Yvars, Marcel	22365-V
Jacques Rodrigue Transport	19043-V
Sauriol, Lionel	13328-V
Tremblay, Lucien	23324-V
Robichaud, Guy	19555-V
Young, Willis	18825-V
Gamache, Léopold	23182-V
Claude Seguin Transport Inc.	1034-V
Bruno Transport Inc.	1299-V
Chouinard, Guy	23530-V
Transport E.M. Limitée	17206-V
Labranche, Jean-Marie	23576-V
Boyer, André	23128-V
Frenette, Jean-Marie	23449-V
Brisson, Antonio	23129-V
Guay, Charles-Eugène	23413-V
Cloutier, Joseph	23130-V
Godin, Florent	23131-V
Dubois, René	23558-V
Larochelle, Yvon	23132-V
Harvey, Jean-Marie	11865-V
Goyette, Roland	23512-V
Souligny, Réal	23137-V
Rousseau, Guy	23346-V
J. & H. Mayer	23163-V
Corbeil, René	23550-V
Coutu, Alain	23410-V

Rôle M-2977
8565-V P-1
20540-V
CENTRAL TRUCK LINES LTD.
B.P. 1180
Val d'Or,
Cté Abitibi, Qué.
et / and
AUDET, GUY
4515, rue Delorimier
Montréal, Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
8565-V
Central Truck Lines Ltd.
C.P. 1180
Val d'Or, Cté Abitibi, Qué.
et
20540-V
Audet, Guy
4515, rue Delorimier
Montréal, Qué.

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the leading:
between:
8565-V
Central Truck Lines Ltd.
B.P. 1180
Val d'Or, County of Abitibi, Qué.
and
20540-V
Audet, Guy
4515, rue Delorimier
Montreal, Qué.

Rôle M–2978
104–V P–2
19322–V
BOYD'S EXPRESS LIMITED
5850, Côte de Liesse
Montréal, Qué.
et / and
PELLETIER, GUY
153, Notre-Dame
St-Luc
Cté St-Jean, Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
104–V
Boyd's Express Limited
5850, Côte de Liesse
Montréal, Qué.
et
19322–V
Pelletier, Guy
153, Notre-Dame
St-Luc, Cté St-Jean, Qué.

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the leading:
between:
104–V
Boyd's Express Limited
5850, Côte de Liesse
Montreal, Qué.
and

Pelletier, Guy
153, Notre-Dame
St-Luc, County of St-Jean, Qué.

Rôle M–2979
1079–V P–1
23099–V
GENESSE TRANSPORT INC.
225, rue Dollard
Magog,
Cté Stanstead, Qué.
et / and
LES ENTREPRISES M.T.V. ENRG.
(Raoul Millette)
997, rue Champlain
Valcourt
Cté Shefford, Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
1079–V
Genesse Transport Inc.
225, rue Dollard
Magog, Cté Stanstead, Qué.
et
23099–V
Les Entreprises M.T.V. Enrg.
(Raoul Millette)
997, rue Champlain
Valcourt, Cté Shefford, Qué.

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the leading:
between:
1079–V
Genesse Transport Inc.
225, rue Dollard
Magog, County of Stanstead, Qué.
and
23099–V
Les Entreprises M.T.V. Enrg.
(Raoul Millette)
997, rue Champlain
Valcourt, County of Shefford, Qué.

Rôle M–2980
17396–V P–1
19517–V
RICHELIEU MILK TANKERS INC.
400, boul. Richelieu
Richelieu, Qué.
et / and
DAIGNEAULT, CLAUDE
124, rue de Gaulle
Repentigny,
Cté l'Assomption, Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
17396–V
Richelieu Milk Tankers Inc.
400, boul. Richelieu
Richelieu, Qué.
et
19517–V
Daigneault, Claude
124, rue de Gaulle
Repentigny, Cté l'Assomption, Qué.

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the leading:
between:
17396–V
Richelieu Milk Tankers Inc.
400, boul. Richelieu
Richelieu, Qué.
and
19517–V
Daigneault, Claude
124, rue de Gaulle
Repentigny, County of l'Assomption, Qué.

Rôle M–2981
10934–V P–1
22827–V
PROVINCIAL OIL CARRIERS CO. LTD.
6360 est, rue Notre-Dame
Montréal, Qué.
et / and
CARMER TRANSPORT INC.
4470, boul. Lavoie
St-Vincent de Paul
Ville de Laval
Cté de Laval, Qué.

Aux fins de révoquer tout permis de remorquage et de courtier en transport, à la demande du voiturier-roulier cité en rubrique:
entre:
10934–V
Provincial Oil Carriers Co. Ltd.
6360 est, rue Notre-Dame
Montréal, Qué.
et:
22827–V
Carmer Transport Inc.
4470, boul. Lavoie
St-Vincent de Paul
Ville de Laval, Cté de Laval, Qué.

For the purpose of revoking any haulaway and transport broker permit, at the request of the carrier mentioned in the leading:
between:
10934–V
Provincial Oil Carriers Co. Ltd.
6360 est, rue Notre-Dame
Montreal, Qué.
and
22827–V
Carmer Transport Inc.
4470, boul. Lavoie
St-Vincent de Paul
Town of Laval, County of Laval, Qué.

Rôle M–2983
21080–V S–1 P–1
DECATO BROS. INC.
Ridge Road
St-Bernard de Lacolle
P. Qué.

Aux fins de corriger une erreur qui s'est glissée dans la décision du 7 février 1974 dans la rédaction de la restriction qui se rattache au permis de la détentrice.

Il s'agit de remplacer cette restriction par celle qui apparaît à une ordonnance rendue par la Régie des transports le 8 août 1972 et qui se lit comme suit:

Restriction re/clause *b* and *c*:
Ces clauses doivent être exploitées exclusivement avec l'attestation No MC–55898, sub. 45 délivrée par l'Interstate Commerce Commission et datée du 3 janvier 1972.

For the purpose of correcting an error which occurred in the decision rendered on February 7, 1974, namely in the wording of the restriction attaching to the holder's permit.

Said restriction shall be replaced by the following, which appears in an order rendered by the Transportation Board, dated August 8, 1972.

Restriction re/clause *b* and *c*:
These clauses shall be operated solely in conjunction with certificate No. MC–55898, Sub. 45 issued by the Intertstate Commerce Commission and dated January 3rd, 1972.

Rôle M-2984
136-DYV P-1
M-4073
U-HAUL CO. (CANADA) LTD.
5355 North Service Road
P.O. Box 116
Burlington
Ontario
a/s ARMAND HUTTON
7190 Ouest rue St-Jacques
Montréal, P.Q.

Aux fins de statuer, suite à la décision ML-371 du 24 juillet 1974, sur la remise du cautionnement de $50.00 déposé le 5 novembre 1973 par l'opposant, l'Association des Marchands d'Automobiles du Québec.

For the purpose of a settlement, following decision ML-371 rendered on July 24, 1974, on the reimbursement of the $50.00 deposit made by the opponent, l'Association des Marchands d'Automobiles du Québec.

58272-o

V — Avis des décisions rendues:

La Commission donne avis de la nature des décisions suivantes, prises par elle, conformément aux dispositions de l'article 2.58 du Règlement 2. Dans le cas d'une décision rendue par un membre siégeant seul conformément à l'article 14 de la Loi des transports, la révision peut en être demandée dans les 15 jours francs de la présente publication.

V — Notice of decisions rendered:

The Commission gives notice of the nature of the following decisions reached by it, in conformity with the provisions of section 2.58 of Regulation 2. In the case of a decision rendered by a member sitting alone, in conformity with section 14 of the Transport Act, the revision may be requested within a period of 15 clear days following this publication.

AUDIENCES PUBLIQUES / *PUBLIC HEARINGS*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPV-296	16-08-74	543-A-D-3 LEO BEAUREGARD ET FILS LTEE	2653	06-04-74	M-1569	Accordée / *Granted*
MSM-12	20-08-74	250-N-D-1 KOSEPH ALVIN CAIN	5958	13-10-73	M-253	Accordée / *Granted*

SEANCES EN CHAMBRE / *SITTINGS IN CHAMBERS*

MCR-1136 TF MCS-677 TF	19-08-74	15441-V-D-1-TF LES TRANSPORTS GAUVIN INC.	4472	15-06-74	M-2192	Accordée / *Granted*
MCR-1137 TF	21-08-74	18550-V-D-1-TF PUROLATOR COURIER LTD.	3854	25-05-74	M-1934	Accordée / *Granted*
MCR-1138 TF MCS-678 TF	21-08-74	13508-V-D-1-TF BLAIS EXPRESS INC.	3646	18-05-74	M-1813	Accordée / *Granted*
MCR-1139 MCV-27	21-08-74	21077-V C.C. TRANSPORT INC.	3004	20-04-74	M-1683	Accordée / *Granted*
MCR-1140	21-08-74	30004-D-18-TF CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS'N	4799	26-06-74	M-2334	Accordée / *Granted*
MCR-1141 TF	21-08-74	30003-D-35-TF BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.	4799	29-06-74	M-2333	Accordée / *Granted*
MCR-1142 TF	21-08-74	20447-V-D-1-TF HENRI DION	3862	25-05-74	M-1979	Accordée / *Granted*
MCR-1143 TF	21-08-74	18170-V-D-1-TF CHOMEDY EXPRESS REG'D.	4435	15-06-74	M-2066	Accordée / *Granted*
MCS-679	20-08-74	1930-V-D-1 PROVOST CARTAGE INC. Requérant / *Applicant* 153-DYL-D-1 DUPONT DU CANADA LTD. Requérant-conjoint *Joint-applicant*	4116	01-06-74	M-1990	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MCS-680	20-08-74	1332-V-D-11 ATLAS TRUCKING CO. LTD. Requérant / *Applicant* 17615-V-D-1 DIAMOND TRANSPORTATION SYSTEM INC. Requérant-conjoint / *Joint-applicant*	3342	04-05-74	M-1720	Accordée / *Granted*
MCS-681	20-08-74	23732-V-D-1 ARTHUR LECLAIR Requérant / *Applicant* 1714-V-D-6 GATIEN TRANSPORT INC. Requérant-conjoint / *Joint-applicant*	4117	01-06-74	M-1991	Accordée / *Granted*
ML-387	19-08-74	958-DYV CHICOPEE LEASING LIMITED	2600	28-04-73	M-2365	Accordée / *Granted*
MSM-13-TF	20-08-74	226-N-D-1-TF BUSQUE, ALPHEE	3853	25-05-74	M-1927	Accordée / *Granted*
MPT-228	19-08-74	M-205401-D-9 RIVERSIDE TAXI LTD. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205843 MME SUZANNE SIMON Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4467	15-06-74	M-2176	Acçordée / *Granted*
MLT-229	19-08-74	M-201608-D-1 GRACE TESSIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205826 YVES CHARBONNEAU Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4467	15-06-74	M-2175	Accordée / *Granted*
MPT-230	19-08-74	M-203641 BERNARD LAROSE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205841 DENIS BEAUMONT Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4467	15-06-74	M-2174	Accordée / *Granted*
MPT-231	19-08-74	M-200213 ANDRE HUNEAULT Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-203784-D-2 ROGER LALANDE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4467	15-06-74	M-2170	Accordée / *Granted*
MPT-232	19-08-74	M-204730 ETIENNE PORTELANCE Requérant-vendeur / *Aplicant-vendor* M-204288-D-2 JANNOS VITEZ Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4466	15-06-74	M-2169	Accordée / *Granted*
MPT 233	19-08-74	M-203919-D-1 YVETTE DESAUTELS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205831 SUZANNE MAILLOUX Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4466	15-06-74	M-2168	Accordée / *Granted*
MPT-234	19-08-74	M-203619-D-3 ELECTRA TAXI SERVICE CO. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205696 EDDY (COHEN) HAKAK Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4466	15-06-74	M-2167	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-235	19-08-74	M-200315-D-2 A. AND A. ANDERSON REG'D. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205844 BERTRAND POULIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4452	15-06-74	M-2166	Accordée / *Granted*
MPT 236	19-08-74	M-202803 BRUNO DI PRATA Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205828 TONY ARMENIO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4455	15-06-74	M-2090	Accordée / *Granted*
MPT-237	19-08-74	M-201411 RENE COULOMBE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205816 RAYMOND LEMAY Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4455	15-06-74	M-2089	Accordée / *Granted*
MPT-238	19-08-74	M-204974 JOSAPHAT DANIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205827 ROGER CHAYER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4455	15-06-74	M-2088	Accordée / *Granted*
MPT-239	19-08-74	M-203619-D-6 ELECTRA TAXI SERVICE CO. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205762 FOUAD BATAH Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4455	15-06-74	M-2087	Accordée / *Granted*
MPT-240	20-08-74	M-203915-D-5 OSCAR DESAUTELS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205777 SANTO GRACIOPPO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2074	Accordée / *Granted*
MPT-241	20-08-74	M-204229 TOYOTA REGINALD, YUKIO Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205783 BRENNAN, EDWARD Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3860	25-05-74	M-1971	Accordée / *Granted*
MPT-242	20-08-74	M-202940 OTTO CURDT Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205773-D-2 LEONARD SHEER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3860	25-05-74	M-1970	Accordée / *Granted*
MPT-243	20-08-74	M-203619-D-5 ELECTRA TAXI SERVICE CO. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205773-D-1 LEONARD SHEER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3860	25-05-74	M-1969	Accordée / *Granted*
MPT-244	20-08-74	M-205390 RICHARD OUIMET Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205778 SALOMON HALOUA Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3859	25-05-74	M-1963	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-245	20-08-74	M-205771 JEAN-GUY CHARTRAND Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205772 PAUL THEORET Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3859	25-05-74	M-1962	Accordée / *Granted*
MPT-246	20-08-74	M-202572 PAUL JANELLE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-203598-D-2 JEAN CARDIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3859	25-05-74	M-1960	Accordée / *Granted*
MPT-247	20-08-74	M-202023 EDDY MAURICE LARIVIERE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205782 ELSAYED SHELBAYA Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3859	25-05-74	M-1959	Accordée / *Granted*
MPT-248	20-08-74	M-201665 SOTERIOS CACHAITIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205784 CHRISTOS KOLIVAS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3858	25-05-74	M-1958	Accordée / *Granted*
MPT-249	20-08-74	M-205067 CONSTANTINA PANTELOPOULOS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202033-D-2 DIMITRIOS NIKITOPOULOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3860	25-05-74	M-1972	Accordée / *Granted*
MPT-250	20-08-74	M-205100 MARCEL RAYMOND Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205823 FERNAND DESJARDINS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2073	Accordée / *Granted*
MPT-251 TF MPV-297 TF	20-08-74	M-1257-A-AT-MTF-1 MARCEL MORIN	4478	15-06-74	M-2215	Accordée / *Granted*
MPT-252	20-08-74	M-204024 CHRISTAS KANELLOPOULOS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205757 CONSTANTIN KARAVAS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1856	Accordée / *Granted*
MPT-253	20-08-74	M-203461-D-1 GAETAN MORRISETTE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205729 PIETRO FAVALLI Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1855	Accordée / *Granted*
MPT-254	20-08-74	M-200112 GERARD DAGENAIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-200205-D-2 ISAAC COHEN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1854	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-255	20-08-74	M-200997 ABRAM GOLDBERG Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205768 FELIPPIO MEDIATI Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1853	Accordée / *Granted*
MPT-256	20-08-74	M-202556 ROGER FOURNIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205486 GERARD DALPE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1852	Accordée / *Granted*
MPT-257	20-08-74	M-203552 FRANCESCO CASOLA Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205519 LIBORIO CHIAZZESE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1851	Accordée / *Granted*
MPT-258	20-08-74	M-204848 GEORGES MILONAKOS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205728 NICOLAOS KOKKALAKIO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3652	18-05-74	M-1850	Accordée / *Granted*
MPT-259	20-08-74	M-204030 RENE TREPANIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-203622 LEO LEDUC Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3651	18-05-74	M-1848	Accordée / *Granted*
MPT-260	20-08-74	M-205356-D-1 CARMINE RUCCOLO Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205647 GIUSEPPE GATTO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3651	18-05-74	M-1847	Accordée / *Granted*
MPT-261	20-08-74	M-205445 DIMITRA TAIBONOULIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205695 LIMOS SOTIROS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3651	18-05-74	M-1846	Accordée / *Granted*
MPT-262	20-08-74	M-204267-D-1 GASTON PINARD Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205690 ROLLANA VERDON Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3651	18-05-74	M-1845	Accordée / *Granted*
MPT-263	20-08-74	M-204282 DONALD ROBERT Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205715 PERIKLIS DRAKOPOULOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3651	18-05-74	M-1844	Accordée / *Granted*
MPT-264	20-08-74	M-203982-D-5 ISPAS EMIL INC. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205822 GEORGIOS KYRIOPOULOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2086	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-265	20-08-74	M-205604-D-1 FRANCO PIERPAOLI Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205704 NARIMAN HABARSOUM Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2085	Accordée / *Granted*
MPT-266	20-08-74	M-200514 OLGA TSOUNIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205806 JOHN VENDOURIS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2084	Accordée / *Granted*
MPT-267	20-08-74	M-202897 FERNAND PILON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202540-D-3 VACLAU TUMA LTD. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2083	Accordée / *Granted*
MPT-268	20-08-74	M-203619-D-12 ELECTRA TAXI SERVICE CO. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205633 ADEE HATOUM Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2082	Accordée / *Granted*
MPT-269	20-08-74	M-202690-D-2 PANTELIS VLACHAKIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205813 CONSTANTINOS KANDIOTIS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2081	Accordée / *Granted*
MPT-270	21-08-74	M-205483-D-2 GELINAS TAXI INC. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205812 BERNARD BRULE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4454	15-06-74	M-2080	Accordée / *Granted*
MPT-271	21-08-74	M-204705 ANDRE BORDUAS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205820 MICHEL PINEAULT Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2079	Accordée / *Granted*
MPT-272	21-08-74	M-202666 JEAN-GUY GAGNON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205802 AMEDEO SIMONETTI Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2078	Accordée / *Granted*
MPT-273	21-08-74	M-200358 REAL NIQUETTE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205818 LAURENT CHAPDELAINE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2077	Accordée / *Granted*
MPT-274	21-08-74	M-200357 RENE LARIVIERE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205817 BENOIT BERGERON Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2076	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-275	21-08-74	M-203520 CHARLES PAQUETTE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205819 YVES LADOUCEUR Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4453	15-06-74	M-2075	Accordée / *Granted*
MPT-276	21-08-74	M-204387 REAL PAQUIN Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205854 VINCENZO SIMONETTI Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4660	22-06-74	M-2314	Accordée / *Granted*
MPT-277	21-08-74	M-205864 BELAIR, LUCIEN MME ès-qualité Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205865 LOUIS LIEBMAN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4660	22-06-74	M-2307	Accordée / *Granted*
MPT-278	21-08-74	M-205511-D-2 RENE ROBITAILLE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205858 JEAN MARLEAU Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4659	22-06-74	M-2305	Accordée / *Granted*
MPT-279	21-08-74	M-200969 PAUL AMANN Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205856 THEOPHILE RIOUX Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4659	22-06-74	M-2304	Accordée / *Granted*
MPT-280	21-08-74	M-200997-D-4 ABRAM GLODBERG Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205867 SAMUEL FILLER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4659	22-06-74	M-2303	Accordée / *Granted*
MPT-281	21-08-74	M-202126 REAL COURVAL Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205853 MME DIANE BELISLE CHALUT Requérante-acquéreur *Applicant-purchaser*	4654	22-06-74	M-2286	Accordée / *Granted*
MPT-282	21-08-74	M-200574 JULIENNE BEAUMONT Requérante-vendeuse *Applicant-vendor* M-205848 NORMAND LAPALME Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	4654	22-06-74	M-2285	Accordée / *Granted*
QCR-730 TF	19-08-74	7148-V-D-1 TF J.E. ROY INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	4125	01-06-74	Q-1207	Accordée / *Granted*
QCR-731 TF	21-08-74	817-V-D-1 TF LEO A. LECLERC Modification de tarifs *Modification of tariffs*	4450	15-06-74	Q-1286	Accordée / *Granted*
QCS-366 TF	15-08-74	2873-D-V-2 TF LAMOTHE QUEBEC INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	4127	01-06-74	Q-1216	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
QCS-367 TF	15-08-74	12352-V-D-1 TF LES DEMENAGEMENTS LAVERGNE ENR. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	4125	01-06-74	Q-1206	Accordée / *Granted*
QCS-368	15-08-74	49-V-D-1 EAST BROUGHTON TRANSPORT ENRG. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* 23779-V-D-1 EXPRESS MARCO INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	3838	25-05-74	Q-1139	Accordée / *Granted*
QCS-369	19-08-74	23612-V-D-1 JACQUES LANDRY Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 13963-V SPEEDWAY EXPRESS LIMITED Voiturier-roulier / *Carrier*	4423	15-06-74	Q-1228	Accordée en partie *Partly granted*
QCS-370	21-08-74	23754-V-D-1 LEO GAUTHIER Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 10694-V J.P. BLANCHETTE TRANSPORT LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3346	04-05-74	Q-1033	Accordée / *Granted*
QCS-371	21-08-74	23747-V-D-2 ROLAND VACHON Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 10694-V J.P. BLANCHETTE TRANSPORT LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3466	11-05-74	Q-1094	Accordée / *Granted*
QCS-372	21-08-74	23775-V-D-1 CLAUDE SAVARD Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 10694-V J.P. BLANCHETTE TRANSPORT LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3467	11-05-74	Q-1097	Accordée / *Granted*
QCS-373	21-08-74	23774-V-D-1 VEILLETTE ET DRAPEAU INC. Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 10694-V J.P. BLANCHETTE LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3467	11-05-74	Q-1099	Accordée / *Granted*
QCS-374	21-08-74	23743-V-D-1 ALAIN JODOIN Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 478-V FRANÇOIS NOLIN LIMITEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3002	20-04-74	Q-1002	Accordée / *Granted*
QCS-375	21-08-74	23742-V-D-1 GERARD CADORETTE Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 478-V FRANÇOIS NOLIN LIMITEE Voiturier-roulier / *Carrier*	3002	20-04-74	Q-1001	Accordée / *Granted*
QPV-349	15-08-74	Q-610-AD-1 EMILIEN COTE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* AUTOBUS EMILIEN COTE INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	24	05-01-74	Q-516	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
QPV-350 TF	20-08-74	3281-AD-1 TF AUTOBUS CODERE INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	3841	25-05-74	Q-1155	Accordée / *Granted*
QSM-34 TF	21-08-74	150-ND-1 TF LES MEMBRES DE L'ASSOCIATION DES PROPRIETAIRES DE NAVIRES DU ST-LAURENT INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	4127	01-06-74	Q-1219	Accordée / *Granted*
QSM-35 TF	22-08-74	230-ND-1 TF Modification de tarifs *Modification of tariffs*	3842	25-05-74	Q-1157	Accordée / *Granted*

PERMIS SPECIAUX / *SPECIAL PERMITS*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
MS-933 19040-V-S-7	Cause: MRS-0384 FREDERICK TRANSPORT LTD.	Du 15 août 1974 jusqu'au 30 novembre 1974 ou décision finale. / *From August 15, 1974 to November 30, 1974 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Jour » les 6, 8 et 9 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Jour" newspaper on July 6, 8 and 9 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-934 19040-V-S-6	Cause: MRS-0385 FREDERICK TRANSPORT LTD.	Du 15 août 1974 jusqu'au 30 novembre 1974 ou décision finale. / *From August 15, 1974 to November 30, 1974 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Jour » les 17, 18 et 19 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Jour" newspaper on July 17, 18 and 19, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-935-TF 30004-S-1-TF	Cause: MRS-0405 CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS.	Du 13 août 1974 jusqu'au 12 février 1975. *From August 13, 1974 to February 12, 1975.*	Modification des taux et tarifs en vertu de l'article 2.64 du règlement No 2. / *Modification of rates and tariffs in virtue of article 2.64 of regulation No. 2.* Accordée / *Granted.*
MS-936-TF 30004-S-2-TF	Cause: MRS-0406 CANADIAN TRANSPORT TARIFF BUREAU ASS.	Du 14 août 1974 jusqu'au 13 février 1975. *From August 14, 1974 to February 13, 1975.*	Modification des taux et tarifs en vertu de l'article 2.64 du règlement No 2. / *Modification of rates and tariffs in virtue of article 2.64 of regulation No. 2.* Accordée / *Granted.*
MS-937 21946-V-S-6	Cause: MRS-0410 L.B. TRANSPORT INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* ROBERT CHARLES SNOOK Requérant-vendeur *Applicant-vendor*		Suite à la demande de permis No 3336-V du requérant-vendeur (Robert Charles Snook) en faveur du requérant-acquéreur (L.B. Transport Inc.) ce dernier demande le droit d'opérer le permis. / *Further to the application by Robert Charles Snook (permit No. 3336-V) applicant-vendor in favor of the applicant-purchaser, L.B Transport Inc., the later requests the right to operate said permit.* Rejetée / *Rejected.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
MS–938 21946–V–S–5	Cause: MRS–0411 L.B. TRANSPORT INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* LIONEL BERNICKY Requérant-vendeur *Applicant-vendor*		Le requérant demande l'autorisation, advenant le transfert entre Lionel Bernicky et L.B. Transport Inc., de modifier le permis (clause b). / *The applicant, if the transfer between Lionel Bernicky and L.B. Transport Inc. comes about, requests the modification of the permit* (clause b). Rejetée / *Rejected.*
MS–939 21946–V–S–4	Cause: MRS–0409 L.B. TRANSPORT INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* LIONEL BERNICKY Requérant-vendeur *Applicant-vendor*		L.B. Transport Inc. demande le droit d'opérer les clauses *a* et *b* du permis de Lionel Bernicky *L.B. Transport Inc. requests the right to operate clauses* a *and* b *of Lionel Bernicky's permit.* Rejetée / *Rejected.*
MS–940 5348–V–S–2 46–DYL	Cause: MRS–0398 TANNAHILL TRANSPORT LTD. Requérant / *Applicant* CARNATION CO. LTD. Requérant conjoint *Joint applicant*	Valide jusqu'au 30 mars 1975. *Valid till March 30 1975.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 20, 21 et 22 juillet 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on July 20, 21 and 22, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–941 23321–V–S–3	Cause: MRS–0418 EVERETT KENNEDY LTD.		Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 1, 2 et 3 août 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on August 1, 2 and 3, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–942 23960–V–S–1	Cause: MRS–0401 POCE FLOAT SERVICE LTD.	Du 16 août 1974 jusqu'au 15 mars 1975. *From August 16, 1974 to March 15, 1975.*	Demande parue dans le journal « Journal de Montréal » les 2, 3 et 4 août 1974. / *Application appeared in the "Journal de Montréal" newspaper on August 2, 3 and 4, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–943 23953–V–S–1	Cause: MRS–0395 JEAN-PIERRE GUAY		Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 26, 27 et 29 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on July 26, 27 and 29, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–944 3513–A–S–1	Cause: MRS–0416 JAMES PRETTY		Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 19, 20 et 22 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on July 19, 20 and 22, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–945 773–DYV	Cause: MRS–0399 TRANS FOOD SERVICES (1973) ENRG.		Demande parue dans le journal « Le Jour » les 25, 26 et 27 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Jour" newspaper on July 25, 26 and 27, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–946 17396–V–S–1	Cause: MRS–0417 RICHELIEU MILK TANKERS INC.		Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 7, 8 et 9 août 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on August 7, 8 and 9, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–947 15111–V–S–1	Cause: MRS–0404 COLOSSAL CARRIERS LTD.	Du 12 août 1974 jusqu'au 11 août 1975 ou décision finale. *From August 12, 1974 to August 11, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « La Presse » les 1, 2 et 3 août 1974. / *Application appeared in the "La Presse" newspaper on August 1, 2 and 3, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–948 867–V–S–1	Cause: MRS–0355 LANDREVILLE TRANSPORT INC.	Du 12 août 1974 jusqu'au 20 juillet 1975 ou décision finale. *From August 12, 1974 to July 20, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 6, 8 et 9 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on July 6, 8 and 9, 1974.* Accordée en partie / *Granted in part.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
MS-949 23844-V-S-1	Cause: MRS-0403 CAN-AM DISTRIBUTORS & WAREHOUSE INC.	Du 12 août 1974 jusqu'au 11 août 1975 ou décision finale. *From August 12, 1974 to August 11, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 19, 20 et 21 juin 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on June 19, 20 and 21, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-950 3018-A-S-2	Cause: MRS-0392 FERNAND MOREAU	Du 1 septembre 1974 jusqu'au 30 juin 1975. *From September 1, 1974 to June 30, 1975.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 20, 21 et 22 juillet 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on July 20, 21 and 22, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-951 23910-V-S-1	Cause: MRS-0346 ROGER BLAIS	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-952 23909-V-S-1	Cause: MRS-0345 JEAN COULOMBE	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-953 23908-V-S-1	Cause: 0344 ROGER BEAULIEU	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-954 23907-V-S-1	Cause: MRS-0343 LEOPOLD RACINE	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-955 23906-V-S-1	Cause: MRS-0342 YVAN PATRY	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS-956 23905-V-S-1	Cause: MRS-0341 JACQUES LEVEILLEE	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
MS–957 23904–V–S–1	Cause: MRS–0340 LAURENT MASSON	Du 24 juillet 1974 jusqu'au 23 juillet 1975 ou décision finale. / *From July 24, 1974 to July 23, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 12, 13 et 14 juin 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on June 12, 13 and 14, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–958 23958–V–S–1	Cause: MRS–0402 ROBERT BEAUVAIS		Demande parue dans le journal « Journal de Montréal » les 25, 26 et 27 juillet 1974. / *Application appeared in the "Journal de Montréal" newspaper on July 25, 26 and 27, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–959 2808–A–S–2	Cause: MRS–0391 RAYMOND GOHIER ENRG.	Du 1 septembre 1974 jusqu'au 30 juin 1975. *From September 1, 1974 to June 30, 1975.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 25, 26 et 27 juillet 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on July 25, 26 and 27, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–960–TF 30003–S–2–TF	Cause: MRS–0428 BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.	Du 19 août 1974 jusqu'au 19 janvier 1975. *From August 19, 1974 to January 19, 1975.*	Demande de modification de tarifs en vertu de l'article 2.64 du règlement No 2. / *Application for modification of tariffs in virtue of article 2.64 of regulation No. 2.* Accordée / *Granted.*
MS–961 1546–A–S–6	Cause: MRS–0423 GEO D. PAQUETTE BUS LINE LTEE	Du 12 octobre 1974 à 6.00 a.m. jusqu'au 14 octobre 1974 à 6.00 p.m. / *From October 12, 1974 at 6:00 a.m. to October 14, 1974 at 6:00 p.m.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 7, 8 et 9 août 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on August 7, 8 and 9, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–962 1546–A–S–5	Cause: MRS–0422 GEO D. PAQUETTE BUS LINE LTEE	Du 31 août 1974 à 6.00 a.m. jusqu'au 6 septembre 1974 à 6.00 p.m. *From August 31, 1974 at 6:00 a.m. to September 6, 1974 at 6:00 p.m.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 7, 8 et 9 août 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on August 7, 8 and 9, 1974.* Accordée / *Granted.*
MS–963 1353–DY & 1172–DYV	Cause: MRS–0421 THIBERT AUTOMOBILE LTEE		Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 3, 4 et 5 août 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on August 3, 4 and 5, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
MS–964 23957–V–S–1 17376–V	Cause: MRS–0408 LARRY THUOT Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* KINGSWAY FREIGHT LINES LTD. Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 12 août 1974 jusqu'au 1 août 1975 ou décision finale. *From August 12, 1974 to August 1, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 18, 19 et 20 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on July 18, 19 and 20, 1964.* Accordée / *Granted.*
MS–965 23956–V–S–1 17376–V	Cause: MRS–0407 ROGER YELLE Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* KINGSWAY FREIGHT LINES LTD. Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 12 août 1974 jusqu'au 1 août 1975 ou décision finale. *From August 12, 1974 to August 1, 1975 or until final decision.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 18, 19 et 20 juillet 1974. / *Application appeared in the "Le Devoir" newspaper on July 18, 19 and 20, 1974.* Accordée / *Granted.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
MS–966 2389–A–S–4	Cause: MRS–0415 HENRI BRUNEAU INC.	De septembre 1974 à juin 1975. / *From September 1974 to June 1975.*	Demande parue dans le journal « Montréal Matin » les 17, 18 et 19 juillet 1974. / *Application appeared in the "Montréal Matin" newspaper on July 17, 18 and 19, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS–526 23471–V–S–2 21636–V	Cause: Q–531 TRANSPORT FAFARD INC. *FAFARD TRANSPORT INC.* Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* ALAIN DURIVAGE INC. Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 26, 27 et 29 juillet 1974. / *Application published in the "Le Devoir" newspaper on July 26, 27 and 29, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS–527 23962–V–S–2 1467–V	Cause: Q–525 GUY MORENCY Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* TRANSPORT FRENETTE INC. Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 20, 22 et 23 juillet 1974. / *Application published in the "Le Soleil" newspaper on July 20, 22 and 23, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS–528 23963–V–S–1 147–V	Cause: Q–527 HERVE GIROUX Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* GOSSELIN TRANSPORT LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « La Tribune » les 22, 23 et 24 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 22, 23 and 24, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS–529 23962–V–S–1 147–V	Cause: Q–526 GUY MORENCY Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* GOSSELIN TRANSPORT LTEE Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « La Tribune » les 22, 23 et 24 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 22, 23 and 24, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS–530 23963–V–S–2 1467–V	Cause: Q–528 HERVE GIROUX Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* TRANSPORT FRENETTE INC. Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « La Tribune » les 20, 22 et 23 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 20, 22 and 23, 1974.* Accordée / *Granted.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
QS-531 23951-V-S-1 13963-V	Cause: Q-533 ROBERT LANTEIGNE Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* SPEEDWAY EXPRESS LIMITED Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « A Propos » les 17, 18 et 19 juillet 1974. / *Application published in the "A Propos" newspaper on July 17, 18 and 19, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-532 23955-V-S-1	Cause: Q-530 ANDRE ROY TRANSPORT ENRG.	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission*	Demande parue dans le journal « La Tribune » les 29, 30 et 31 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 29, 30 and 31, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-533 22317-V-S-	Cause: Q-541 BLAIS & LANGLOIS INC.	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 6, 7 et 8 août 1974. / *Application published in the "Le Devoir" newspaper on August 6, 7 and 8, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-534 2214-V-S-1	Cause: Q-532 L.B.R. TRANSPORT INC.	Du 16 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 16th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « A Propos » les 2, 3 et 4 août 1974. / *Application published in the "A Propos" newspaper on August 2, 3 and 4, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-535 478-V-S-4	Cause: Q-543 FRANÇOIS NOLIN LIMITEE		Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 6, 7 et 8 août 1974. / *Application published in the "Le Soleil" newspaper on August 6, 7 and 8, 1974.* Rejetée / *Rejected.*
QS-536 147-V-S-5	Cause: Q-545 GOSSELIN TRANSPORT LTEE		Demande parue dans le journal « La Tribune » les 22, 23 et 24 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 22, 23 and 24, 1974.* Rejetée / *Rejected.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Validité: de:.....à: *Validity Period*	Détails des demandes et des décisions *Particulars of applications and decisions*
QS-537 15-V-S-5	Cause: Q-540 TRANSPORT D'ANJOU INC.	Du 19 août 1974 au 31 mars 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 19th, 1974 to March 31st, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « A Propos » les 8, 9 et 10 août 1974. / *Application published in the "A Propos" newspaper on August 8, 9 and 10, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-538 1756-V-S-1	Cause: Q-538 TRANSPORT PHILIPPE INC.	Du 20 août 1974 au 15 août 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 20th, 1974 to August 15th, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 20, 22 et 23 juillet 1974. / *Application published in the "Le Soleil" newspaper on July 20, 22 and 23, 1974.* Accordée / *Granted.*
QS-539 8642-V-S-2	Cause: Q-537 GOSSELIN EXPRESS LTEE *LTD*	Du 20 août 1974 au 15 août 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission. *From August 20th, 1974 to August 15th, 1975 or until final decision of the Commission.*	Demande parue dans le journal « La Tribune » les 22, 23 et 24 juillet 1974. / *Application published in the "La Tribune" newspaper on July 22, 23 and 24, 1974.* Accordée / *Granted.*

58272-o

Compagnies — Loi des

Avis de correction (Lettres patentes)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a autorisé la correction de lettres patentes suivantes:

Companies Act

Notice of correction (Letters patent)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has authorized the correction of the letters patent issued to the following companies or corporations:

Nom / *Name*	Siège social *Head office*	Incorporation Date	Modifications *Corrections*
A.G. CONSTRUCTION INC...... CONSTRUCTION A.G. INC. 1354-8953	6485, Marie Victorin, Montréal-Nord.	14 02 74	Ajoutant Montréal-Nord au siège social *Adding Montréal-Nord to the Head office.*

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o

58270-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Lettres patentes (Ire partie)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

Letters Patent (Part I)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part I of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
A.C. ERECTION INC. LES ERECTIONS A.C. INC. 1368-6746	3, rue Blainville est, Sainte-Thérèse	14 06 74
ABATTOIR JOHNSON ET FILS LTEE 1357-0973	Deschambault	10 06 74
AEDIFITECT INC. 1355-9505	Montréal	22 04 74
AERONAUTIQUE DORCHESTER LTEE 1357-1062	Saint-Anselme	07 06 74
AGENCE DE VOYAGE ALADDIN INC. *ALADDIN TRAVEL AGENCY INC.* 1369-1415	16 Westminster Avenue North, suite 302, Montreal West.	29 07 74
AGENCE DE VOYAGES CARINA INC. *CARINA TRAVEL AGENCY INC.* 1369-1597	1155, Dorchester West, Montreal	31 07 74
AGROLAC LIMITEE 1357-5535	Saint-Bruno	28 06 74
ALEXSAN INC. 1356-5494	Montréal	13 05 74
ALLIANCE BUILDING CORPORATION (QUEBEC) LIMITED CORPORATION D'IMMEUBLE L'ALLIANCE (QUEBEC) LIMITEE 1368-7017	1255 University Street, suite 400, Montreal.	17 06 74
LES AMBULANCES ROUYN-NORANDA INC. 1355-6535	Rouyn	08 04 74
LES AMENAGEMENTS GULF DE LAPRAIRIE INC. *GULF DEVELOPMENT OF LAPRAIRIE INC.* 1358-2309	620, Dorchester Boulevard West, Montreal.	31 07 74
AMENAGEMENTS HEMISPHERE INC. *HEMISPHERE DEVELOPMENT INC.* 1368-9781	1, Westmount Square, Montreal	01 08 74
AMEUBLEMENTS J.A. THERRIEN INC. 1357-3811	330, 6e Avenue, Grand'Mère	25 06 74
LES AMUSEMENTS C.B.L. INC. 1357-3951	Danville	25 06 74
ANG & SONS LTD. ANG & FILS LTEE 1368-8189	643, Marie-Victorin, Boucherville	27 06 74
ANTIROUILLE ROND POINT LTEE 1355-1817	Lévis	22 03 74
APPAREILS ELECTRONIQUES BERUBE INC. *BERUBE ELECTRONIC APPLIANCES INC.* 1357-3647	Saint-Georges	25 06 74
LES APPARTEMENTS LE PORTAIL INC. 1369-0896	Saint-Jean	23 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ARABIAN GULF RESOURCES LTD. RESSOURCES DU GOLFE ARABIQUE LTD. 1357-6251	800, Dorchester Blvd. West, suite 2610, Montreal.	04 07 74
ARCADAIR INC. 1356-5833	12, boulevard d'Orléans, Lorraine	15 05 74
ASPHALTE DUJO LTEE 1358-0022	582, rue Sylvain, Notre-Dame	22 07 74
ASSOCIATION DES ETUDIANTS GRADUES EN SCIENCE APPLIQUEES DE L'UNIVERSITE DE SHERBROOKE 1357-9784	Sherbrooke	22 07 74
ASSURANCES RANTUCCI, COSIMANO & ASSOCIES INC. 1368-8692	Montréal	27 07 74
ASSURANCES RAYMOND MOREAU INC. 1357-6814	1,100, 3ième Avenue, Val d'Or	08 07 74
LES ASSURANCES THIBODEAU & THIBODEAU INC. 1358-3364	4000, de Maisonneuve ouest, Montréal, suite 2508	08 03 74
ROGER AUCLAIR ET ASSOCIES INC. *ROGER AUCLAIR AND ASSOCIATES INC.* 1368-8437	Montréal	28 06 74
AUTOFER INC. 1357-7135	441, rue Québec, Sept-Iles	10 07 74
AUTOMOBILES GRENIER & ROUSSEAU LTEE *GRENIER & ROUSSEAU AUTOMOBILE LTD.* 1368-2380	115, De Lotbinière Street, Dorion	13 05 74
AUTOMOBILES LAURIER DES ROCHERS INC. *LAURIER DES ROCHERS AUTOMOBILES INC.* 1369-1316	32, de la 67ième Avenue, Lasalle	26 07 74
AUTONOMIC INC. 1368-9526	160, Chemin Larocque, Valleyfield	09 07 74
AVO AUTO INC. *AUTO AVO INC.* 1367-9436	Montréal	30 04 74
B.P.I. PROPERTIES INC. PROPRIETES B.P.I. INC. 1356-7557	5465 Queen Mary Road, Mezzanine, Montreal.	17 05 74
B.S.R. INDUSTRIES INC. LES INDUSTRIES B.S.R. INC. 1369-1647	1070 Shorecrest, Laval	31 07 74
R. & P. BARRY ENTERPRISES LTD. LES ENTREPRISES R. & P. BARRY LTEE 1369-0532	800, Victoria Square, Suite 612, Montreal.	18 07 74
J.M. BASTILLE INC. 1357-2755	392, rue Témiscouata, Rivière-du-Loup	19 06 74
BEAUCHEMIN, CARRIER, SIROIS & ASSOCIES INC. 1357-0882	113 ouest, rue Saint-Georges, Lévis	30 05 74
BEAULIEU & FORTIER INC. 1356-8704	96, Sedgefield, Pointe-Claire	08 05 74
RENE BELISLE ET FILS LTEE 1357-9297	Gracefield	18 07 74
BELL DEMOLITION INC. DEMOLITION BELL INC. 1358-2549	2870, rue Rouen, Montréal	11 02 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
BELLEY & FILS INC. 1368-6423	Malartic	12 06 74
BEL-MONT EXPRESS INC. EXPRESS BEL-MONT INC. 1358-1665	143, rue Hébert, Mont-Joli	30 07 74
EMMANUEL BERNIER INC. 1357-6855	24, rue Couvent, Price, Matane	09 07 74
BICYCLE & ARTICLES DE SPORT TEREAULTVILLE INC. *TETREAULTVILLE BICYCLE & SPORTS ARTICLES INC.* 1357-1146	9093, rue Hochelaga, Montréal	07 06 74
BIJOUTERIE GERARD & RAYMOND LIMITEE 1368-0434	2011 est, rue Mont-Royal	15 07 74
BIJOUTERIE GIFFARD INC. 1358-1467	3141, avenue Royale, Giffard	26 07 74
BIJOUTERIE GUY GRAVEL INC. 1368-4097	350, boulevard Sauvé, Place Sauvé, Saint-Eustache.	24 05 74
BIJOUTERIE PEDNAULT INC. 1357-3449	Chicoutimi	21 06 74
BOCODES INC. 1357-7911	Kénogami	12 07 74
R.C. BOILARD INC. 1357-7895	243, rue Victoria, Valleyfield	11 07 74
BOIS IROQUOIS (QUEBEC) LTEE *IROQUOIS LUMBER (QUEBEC) LTD.* 1368-9625	328 de Rouville Street, suite 3, Beloeil.	12 07 74
LES BOIS ST-EDOUARD LTEE *ST-EDOUARD LUMBER LTD.* 1368-7736	3660, Ruisseau Plat, Saint-Edouard	19 06 74
BOIVIN ET BERNIER INC. 1357-1310	Québec	10 06 74
MARCEL BONIN INC. 1368-9138	4775, Vézina, Montréal	08 07 74
M.J.M. BOUCHARD INC. 1358-2960	Mistassini	05 08 74
BOULANGERIE BELVEDERE INC. 1369-0045	5830, Bélanger Est, Saint-Léonard	15 07 74
BOULANGERIE N.D.G. INC. *N.D.G. BAKERY INC.* 1368-8775	5801 Upper Lachine Road, Montreal.	03 07 74
RICHARD BOUTET INC. 1369-0730	158, rue Trudeau, Châteauguay	22 07 74
BOUTIQUE BILIDAN INC. 1369-0243	308, Brillon, Beloeil	16 07 74
BOUTIQUE CLERI INC. 1357-7242	154, rue Saint-Etienne, Vallée-Jonction.	10 07 74
BOUTIQUE LEMANS INC. 1368-5136	12914 est, Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles.	03 06 74
BOUTIQUES SOPHIE INC. 1357-6459	1360 est, rue Fleury, Montréal	02 07 74
BRANTEX APPAREL CORP. LA CORPORATION DES VETEMENTS BRANTEX 1368-8593	370, Louvain Street West, Montreal	02 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
BRASSERIE ARTHABASKA INC. 1357-7267	Arthabaska	10 07 74
BRASSERIE MILLE NEUF CENT TRENTE INC. 1358-2432	977, rue Cartier, Québec	01 08 74
BRASSERIE ST-LUC INC. 1368-3891	306, boulevard Saint-Luc, Saint-Luc	23 05 74
RAYMOND BRETON INC. 1357-0825	Saint-Ferdinand	06 07 74
LES BREUVAGES MIRABEL INC. 1369-0862	280, avenue Kennedy, Saint-Jérôme	22 07 74
JEAN-GUY BRIEN & FILS LTEE 1358-1756	2997, rue Sainte-Marie, Mascouche	29 07 74
BRIGINVEST LIMITEE 1358-1442	Monteéal	26 07 74
BROHUNT INC. 1354-9704	1702, 5ième Avenue, Charny	06 05 74
BUREAU DE RECHERCHE ET D'ETUDE B.R.E.F. LIMITEE 1357-4637	2225, Auvergne, Duvernay, Laval	26 06 74
CAFE BEAUCOUP LTEE 1357-3548	473 Dalhousie Street, Laval	25 06 74
CAMIONNAGE O.C.T. INC. *O.C.T. TRUCKING INC.* 1358-1076	4135, rue Rouen, Montréal	25 07 74
CANOE INVESTMENTS INC. LES PLACEMENTS CANOE INC. 1368-9617	Montréal	12 07 74
CARAVANES B.B. LTEE 1356-3648	220, boulevard Marcotte, Roberval	05 06 74
LE CARREFOUR MERCURY, VENTES, LTEE 1358-2317	61, boulevard Kennedy, Lévis	01 08 74
CARRIER, SIROIS & ASSOCIES INC. 1357-0874	113, ouest, rue Saint-Georges, Lévis	30 05 74
CARTIER PHOTOS REPRODUCTION INC. REPRODUCTION DE PHOTOS CARTIER INC. 1368-7314	970 Cartier Street, Québec	20 06 74
MARY CASTLE & ASSOCIATES LTD. MARY CASTLE & ASSOCIES LTEE 1369-0292	4145 Blueridge Cr., Montreal	16 07 74
CEBRART INC. 1355-2260	Sainte-Justine de Newton	25 03 74
CENTRE DE LA COULEUR ILE PERROT INC. 1357-4967	170, Grand boulevard, Ile-Perrot	27 06 74
CENTRE DE CROISSANCE ESALEN INC. 1368-8197	Rang 1, Eastman	27 06 74
CENTRE D'ETUDE CREATEUR C.L.C. LTEE *C.L.C. CREATIVE LEARNING CENTRE LTD.* 1367-6507	Montréal	04 04 74
CENTRE D'INFORMATIQUE SOREL-TRACY INC. 1356-7946	Sorel	27 05 74
CENTRE DE SERVICE HEPWORTH INC. *HEPWORTH SERVICE CENTRE INC.* 1368-8312	197, Rosedale Avenue, Beaconsfield	27 06 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
CHALEUREC INC. 1356-8191	Victoriaville	24 05 74
CHALINE VALLEY DEVELOPMENT LIMITED AMENAGEMENT VALLEE CHALINE LIMITEE 1367-9188	1155 Dorchester Boulevard West, Suite 3900, Montreal	24 04 74
MARC CHAMPAGNE ET FILS INC. 1369-0789	7661, Chouinard, La Salle	22 07 74
YVON CHAMPOUX INC. 1357-9503	Notre-Dame-du-Nord	18 07 74
CHAUSSURES C. LANGLOIS & FILS INC. 1357-3357	113, rue Vittie, Granby	21 06 74
ROGER CHOUINARD (1974) LTEE 1356-8316	Montréal	27 05 74
CIDA INC. 1356-8415	Arthabaska	25 05 74
CITE ELECTRONIQUE VIDEO INC. 1368-9468	3185, rue Hochelaga, Montréal	09 07 74
CLINIQUE MEDICALE ET ESTHETIQUE DE L'ILE DES SOEURS INC. 1358-3471	1, Place du Commerce, suite 290, Ile des Soeurs, Verdun.	07 08 74
CLINIQUE MEDICALE VIAU INC. 1369-0219	8475, Viau, Ville Saint-Léonard	16 07 74
CLUB DE BASEBALL CITE-JARDIN 1357-0981	Montréal	10 06 74
CLUB SOCIAL DES GARÇONS ET FILLES DU CENTRE VILLE INC. *CENTER CITY BOY'S AND GIRL'S SOCIAL CLUB INC.* 1355-7558	Montréal	10 04 74
CLUB SOCIAL RAPIDO 1357-1831	160, Saint-André, 3ième étage, Edifice des Messageries du C.N., Québec.	12 06 74
CLUB SPORTIF DU LAC CARPENTIER 1358-0766	Belcourt	19 07 74
CLUB DE TENNIS MOZART INC. 1369-0805	550, boulevard Curé Poirier, Longueuil.	18 07 74
COFINEX LTEE 1357-0866	113 ouest, rue Saint-Georges, Lévis	30 05 74
COMBUSTION A.G.R. INC. 1356-7854	1641, rue Bergemont, app. 1, Québec.	24 05 74
LA COMPAGNIE DE CONSTRUCTION DUKE LTEE *DUKE CONSTRUCTION CO. LTD.* 1368-6720	3767, Thimens, Saint-Laurent	14 06 74
COMPAGNIE DE GESTION COGESTIC INC. 1357-6046	Québec	05 07 74
COMPAGNIE DE PRODUITS CHIMIQUES LEGENDRE INC. 1358-0147	11, rue Longtin, Saint-Constant	22 07 74
CONSTRUCTION ALBE INC. 1368-8908	3586, Irwin, Fabreville, Laval	04 07 74
LES CONSTRUCTIONS BEAU VALLON INC. 1358-0857	Montréal	06 02 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
CONSTRUCTION C.H.L. INC. *C.H.L. CONSTRUCTION INC.* 1358-0089	Montréal	22 07 74
CONSTRUCTION G. & A. BRUNET INC. 1355-1999	7738, Place Arundel, Ville d'Anjou	25 03 74
LES CONSTRUCTIONS JEAN-BAPTISTE TREMBLAY LIMITEE 1357-2300	Arvida	14 06 74
CONSTRUCTION JEAN PAUL RICARD INC. *JEAN PAUL RICARD CONSTRUCTION INC.* 1357-3829	La Malbaie	25 06 74
LES CONSTRUCTIONS JOSAPHAT INC. 1357-5519	Saint-François, Ile d'Orléans	28 06 74
LES CONSTRUCTIONS LARIVIERE & FRERES INC. 1357-9958	Bernières	22 07 74
LES CONSTRUCTIONS MAXIME LABONTE INC. 1368-7009	1127, rue Cadillac, Saint-Bruno	17 06 74
CONSTRUCTION O. MASSICOTTE INC. 1368-1069	943, Amicale, Mascouche	04 07 74
LES CONSTRUCTIONS PIERRE QUEVILLON LTEE *PIERRE QUEVILLON CONSTRUCTION LTD.* 1368-6548	Saint-Bruno-de-Montarville	13 06 74
CONSTRUCTION R.A. LIMITEE *R.A. CONSTRUCTION LIMITED* 1356-3861	Templeton	07 05 74
CONSTRUCTION R.S.C. INC. *R.S.C. CONSTRUCTION INC.* 1357-0668	75, rue Curé-Rondeau, Joliette	06 06 74
CONSTRUCTION RAGUENEAU INC. 1357-3910	Ragueneau	25 06 74
LES CONSTRUCTIONS ROUTIERES QUEBEC LTEE 1369-1928	4445, Pierre-Tétreault, Montréal,	02 08 74
COROSEX INC. 1358-5625	Bedford	15 08 74
CORPORATION D'AMENAGEMENT FORESTIER ET IMMOBILIER C.A.F.I. 1368-4535	144, Dequoy, Saint-Gabriel, Saint-Gabriel-de-Brandon.	29 05 74
CORPORATION D'AMENAGEMENT ROCK ISLAND *ROCK ISLAND DEVELOPMENT CORPORATION* 1367-9584	Montréal	26 04 74
LA CORPORATION FRANCESCO GATTUSO *FRANCESCO GATTUSO CORP.* 1368-8056	486, Fenton Avenue, Mount Royal	26 06 74
CORPORATION IMMOBILIERE P.A.M. *P.A.M. REALTIES CORPORATION* 1368-9112	Laval	31 07 74
LES CREATIONS GERARD FORTIN INC. 1368-9534	1613, McCrea, Sherbrooke	09 07 74
LES CREATIONS LE FLAMBEAU INC. 1368-5151	441, Sainte-Foy, Longueuil	03 06 74
CREATIONS DE PLASTIQUE L.G. INC. 1368-3685	42, Esterel, Place Bonaventure, Montréal.	22 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
CREMERIE CORREUC INC. 1358-0550	1, Place du Saguenay, Chicoutimi	23 07 74
CREMERIE LE COIN LTEE 1369-0771	Saint-Sauveur-des-Monts	22 07 74
CURE DE DETENTE ET DE SANTE MEDICO-ESTHETITIQUE D'ESTEREL INC. *RELAXATION & MEDICO ESTHETIC HEALTH CURE D'ESTEREL INC.* 1368-0327	Hôtel l'Estérel, Ville d'Estérel	07 03 74
YVON CYR INC. 1368-6324	4870, rue Charleroi, Montréal Nord	12 06 74
DECOR BRIQUE INC. 1357-3340	480, 105e rue, Shawinigan-Sud	20 06 74
DECOR SIMARD INC. 1357-6962	506, rue Albanel, Boucherville	09 07 74
DELAGE & DELAGE INC. 1357-3936	Drummondville	25 06 74
DEPANNEUR ANDRE INC. 1368-6688	5162, rue de la Fabrique, Saint-Vincent-de-Paul, Laval.	14 06 74
DES MILLE-ISLES ALUMINIUM INC. ALUMINIUM DES MILLE-ISLES INC. 1355-7962	2539, Manseau, Montréal	02 05 74
DICKSON SERVICE INC. LES SERVICES DICKSON INC. 1358-0865	Richmond	25 02 74
DIFFUSION ACTUELLE D. G. INC. 1357-8109	1010, Sainte-Catherine est, Montreal	15 07 74
LES DISQUES PIRATE INC. 1368-3487	189, Chemin Rockland, Mont-Royal	21 05 74
DISTRIBUTEURS S.A.E. INC. *S.A.E. DISTRIBUTORS INC.* 1368-4030	1099, Shorecrest, Laval	24 06 74
LES DISTRIBUTIONS B.P.R. INC. 1357-6798	Saint-Félix-de-Cap-Rouge	01 08 74
LES DISTRIBUTIONS DU DISQUE SAGUENAY INC. 1357-3456	719, rue Murdock, Chicoutimi	21 06 74
DISTRIBUTION D'EQUIPEMENT DE BUANDERIE APOLLO INC. 1357-4959	16587, boulevard Gouin ouest, Sainte-Geneviève.	26 07 74
DISTRIBUTION G.L.R. INC. *G.L.R. DISTRIBUTION INC.* 1358-2820	17, rue Martel, Arthabaska	02 08 74
DISTRIBUTIONS LOTAME INC. 1368-5706	3930, rue Wellington, Verdun	07 06 74
DISTRIBUTION TRANS-NATIONAL INC. *TRANS-NATIONAL DISTRIBUTION INC.* 1368-5797	151, 7e avenue, Laval-des-Rapides, Laval.	07 06 74
DOMAINE JOLI-BOIS INC. 1368-9690	2, boulevard Joli-Bois, Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson.	12 07 74
DONSPUR ENTERPRISES LIMITED LES ENTREPRISES DONSPUR LIMITEE 1357-5337	Montreal	27 06 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
DOUALEX INC. 1357-5352	Baie-Comeau	27 06 74
DUTCH GREENHOUSES INC. SERRES HOLLANDAISES INC. 1369-1167	Saint-Jacques-le-Mineur	25 07 74
ECOLE DE DANSE ROBERT CURTIS INC. 1368-3263	12,127, rue Ontario, Pointe-aux-Trembles.	17 05 74
ECOMED INC. 1356-9397	120, rue Froment, Hull	30 05 74
EDGEHILL HOLDINGS INC. GESTION EDGEHILL INC. 1357-5410	718 Upper Lansdowne, Montreal	27 06 74
LES EDITIONS JAUREAU INC. 1368-9336	10, rue Saint-Jacques, suite 810, Montréal.	10 07 74
ELECTROCHIM QUEBEC CANADA INC. 1357-7713	1196, 1ère Avenue, Québec	11 07 74
ELECTRO-METALLURGIE S.K.W. CANADA LTEE *S.K.W. ELECTRO-METALLURGY CANADA LTD.* 1369-0722	Montréal	19 07 74
LES EMBARCATIONS LE ROCHER INC. 1357-3332	997 – 7ième rue, Grand'Mère	20 06 74
LES ENTREPRISES D'ART D'ARTISANAT ET DE MUSIQUE MANDRILL INC. 1368-8213	1075, rue Bernard ouest, Montréal	17 07 74
LES ENTREPRISES BONNALAY LTEE 1357-7762	333 Riverside Drive, app. 601, Saint-Lambert.	11 07 74
LES ENTREPRISES BRODEUR ET L'ABBE INC. 1357-3027	Sainte-Thérèse	18 06 74
ENTREPRISES DE CHAINES & TROTTOIRS BOLDUC INC. 1355-4704	10,809, boulevard Sainte-Anne, Sainte-Anne-de-Beaupré.	02 04 74
LES ENTREPRISES ELKTON INC. *ELKTON ENTERPRISES INC.* 1368-8148	33, Côte Sainte-Catherine Road, Penthouse Office, Montreal	26 07 74
LES ENTREPRISES F.D.T. INC. 1356-6989	2837 de l'Isle-Dieu, Ste-Foy	17 05 74
LES ENTREPRISES G. & G. REDA INC. 1356-3283	Sainte-Agathe-des-Monts	06 05 74
LES ENTREPRISES GOUPIL & CHAGNON INC. 1356-4182	8, rue Daniel, Granby	08 05 74
LES ENTREPRISES H.G.B. INC. 1357-5378	Sainte-Foy	27 06 74
LES ENTREPRISES J. ROLLAND INC. 1357-0080	Loretteville	04 06 74
LES ENTREPRISES JANTRE INC. *JANTRE ENTERPRISES INC.* 1358-2424	Montréal	31 07 74
LES ENTREPRISES L.G.M. INC. 1356-2475	1284, 6e Avenue, Pointe-aux-Trembles.	02 05 74
LES ENTREPRISES LE BAHUTIER INC. 1368-7496	390, Brodeur, La Providence	18 06 74
LES ENTREPRISES LEOPOLD INC. 1354-7542	Saint-Thomas	29 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LES ENTREPRISES MARCEL GAGNON INC. 1358-0576	76, rue Bousquet, Joliette	24 01 74
ENTREPRISES MARITIMES P.G.L. INC. 1357-2672	10,544, boulevard Sainte-Anne, Sainte-Anne-de-Beaupré.	17 06 74
LES ENTREPRISES MARTICOM INC. 1368-7793	Montréal	25 06 74
LES ENTREPRISES P.C.R. INC. 1357-5758	342, rue Principale, Granby	03 07 74
LES ENTREPRISES PAMAC LTEE *PAMAC ENTERPRISES LTD.* 1369-0987	Montréal	24 07 74
LES ENTREPRISES PAUL LAVOIE INC. 1356-3846	580, 103e Avenue, Saint-Georges	
LES ENTREPRISES PHARAONS INC. .356-9454	Montréal	29 05 74
LES ENTREPRISES PIDAL INC. 1357-3233	2750, Chemin Sainte-Foy, suite 111, Sainte-Foy.	10 07 74
LES ENTREPRISES RIJANI INC. 1369-0664	7150, rue Viau, Saint-Léonard	19 07 74
LES ENTREPRISES ROGER B. GAGNON INC. 1357-7705	5435, Place D'Argenteuil, Montréal	11 07 74
LES ENTREPRISES ROLAND ROY (1974) INC. 1357-3878	Amqui	25 06 74
ENTREPRISES S.E.R. INC. 1357-1302	2895, rue Turcot, Saint-Hyacinthe	10 06 74
LES ENTREPRISES SAKAMI INC. 1357-9404	Saint-Dominique-du-Rosaire	18 07 74
ENTREPRISES SELLIG INC. 1356-4091	Québec	09 05 74
ENTREPRISES SENO INC 1357-3845	1988, Terrasse Nicole, Laval	25 06 74
LES ENTREPRISES VAUDLARE LTEE *VAUDLARE ENTERPRISES LTD.* 1357-6343	Montréal	04 07 74
LES ENTREPRISES DE VENTILATION VENCO LTEE *VENCO VENTILLATION ENTERPRISES LTD.* 1369-0409	6353, rue Papineau, Montréal	17 07 74
ENTRETIEN INDUSTRIEL NETCO INC. *NETCO INDUSTRIAL MAINTENANCE INC.* 1356-6898	1927, O'Brien, Laval	21 05 74
EPICERIE SPARTE INC. *SPARTA GROCERY INC.* 1368-8643	81 est, rue Prince-Arthur, Montréal	03 07 74
EXCAVATEX INC. 1356-2046	Barraute	01 05 74
EXCAVATION J.P. ROY LTEE *J.P. ROY EXCAVATION LTD.* 1357-5030	Melocheville	26 06 74
LES EXPLOITATIONS FORESTIERES PERRON LTEE 1357-7010	Rivière-à-Pierre	09 07 74
EXTINCTEUR COTE NORD INC. 1356-2285	Sept-Iles	02 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
F. & S. GENERAL STORE INC. MAGASIN GENERAL F. & S. INC. 1368-8874	1039, Beaubien Street East, Montreal.	14 07 74
FER ORNEMENTAL F.D. INC. *F.D. IRONWORKS INC.* 1368-9604	6108 Hutchison Street, Montreal	12 07 74
FER ORNEMENTAL ROLAND LEVEILLE INC 1357-1369	40, rue Saint-Joseph, Saint-Jacques-de-Montcalm.	10 06 74
FERME BOUTIN FRERE LTEE 1355-6634	Saint-Bernard	08 04 74
LA FERME DU COTEAU INC. 1368-6357	620, rang du Coteau, Saint-Jacques-le-Mineur.	05 07 74
FERME J.C. BERNIER INC. 1357-6863	Rivière-Malbaie	09 07 74
LES FERMES LAFOREST & TOURANGEAU LTEE 1357-1971	909, Grand Rang, Saint-Michel	12 06 74
FERME LEMIANCLAU INC. 1368-0426	136, Rang Saint-Edouard, Iberville	01 05 74
LA FERME L'EPERON INC. 1357-1922	Kiamika	12 06 74
FERME PELLERIN & FRERE INC. 1356-9074	Plessisville	03 06 74
FILMS JEDAMI INC. *JEDAMI FILMS INC.* 1369-1381	1155 ouest, Boulevard Dorchester, Bureau 3301, Montréal.	29 07 74
FINANCE L.B.I. (QUEBEC) LTEE *L.B.I. FINANCE (QUEBEC) LTD.* 1368-6068	1203, IBM Building, 5 Place Ville-Marie, Montréal.	16 01 74
FLOTTORAMA CRAFTS INC. EMBARCATIONS FLOTTORAMA INC. 1357-0999	1771, Dollard St., Lasalle	10 06 74
FORESCON INC. 1356-9587	415, rue Collard-Ouest, Alma	28 05 74
LES FORMES GASPESIENNES LTEE 1357-7689	10,268 rue des Récollets, Montréal-Nord.	11 07 74
FOURNIER ET FRERES AUTO INC. 1368-2620	2330, Sainte-Jeanne d'Arc, Longueuil	14 05 74
GILLES FOURNIER INC. 1357-3316	207, rue Principale, Sainte-Claire	20 06 74
FOYER CANADIEN G. CARDINAL INC. 1358-0071	Repentigny	22 07 74
FOYER DECOR L.P.D. INC. 1368-5987	5080, rue Bellechasse, Rosemont	10 06 74
FUT LAMINE DENIS INC. 1356-9702	340, Route Nationale No 2, Cap-Santé.	04 06 74
G. & A. HOLDINGS (QUEBEC) INC. LES PLACEMENTS G. & A. (QUEBEC) INC. 1358-1327	505, Dorchester Boulevard West, Suite 400, Montreal.	29 07 74
G.R. LEASING INC. LOCATION G.R. INC. 1356-9934	Saint-Luc	04 06 74
G.R. ORNAMENTAL METAL INC. DECORATION METALLIQUE G.R. INC. 1368-4089	Sainte-Thérèse Ouest	24 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LA GALERIE DU CADEAU E. COTE INC. 1358-1483	35, rue Dorval, Lévis	26 07 74
GARAGE GASTON TREMBLAY INC. 1356-1535	Victoriaville	30 04 74
GARAGE LAVOIE & LABONTE INC. 1356-7615	229, de la Cathédrale, Rimouski	21 05 74
GARAGE PAUL GAUTHIER & FILS INC. 1357-2722	313, de Grandmont, Cap-de-la-Madeleine.	17 06 74
GAULAC INC. 1357-6434	1425, route du Lac, Alma	02 07 74
GAYLE JUNIOR FASHIONS INC. MODES JEUNESSES GAYLE INC. 1368-8957	1193 Phillips Square, Montreal	05 07 74
GESTION IMMOBILIERE MADOPEN INC. 1357-0940	1550, rue Marinier, Sainte-Agathe sud	10 06 74
GESTION VERTE FEUILLE INC. 1358-2523	775, avenue Dunlop, Outremont	16 12 73
GIM METAL PRODUCTS LTD. PRODUITS METALLIQUES GIM LTEE 1357-7028	Montreal	09 07 74
GRAHAM TEXACO SERVICE CENTRE INC. CENTRE DE SERVICE TEXACO GRAHAM INC. 1368-9260	3341, boulevard Graham, Mont-Royal.	08 07 74
GRAND DELICATESSEN & RESTAURANT INC. LES PLATS CUISINES & RESTAURANT GRAND INC. 1357-8141	1825 Saint-Martin Boulevard, Laval	15 07 74
L.P. GRAVEL INC. 1357-0734	Chicoutimi-Nord	05 06 74
GREAT NORTHERN BUILDING MAINTENANCE LTD. ENTRETIEN D'EDIFICE DU GRAND NORD LTEE 1368-4048	1005,-4th Avenue, Dorval	24 05 74
GRESYL INC. 1357-6665	Parc Industriel, Sainte-Marie	05 07 74
JACK GRIFFIN ELECTRIC LTD. LES INSTALLATIONS ELECTRIQUES JACK GRIFFIN LTEE. 1368-9245	100,-5th Avenue, Pincourt	08 07 74
LE GROUPE AMAY INC. 1357-9438	673, boulevard Saint-Joseph, Hull	18 07 74
GROUPE COMMUNICATION L'EMBRYON INC. 1358-3778	Rimouski	09 07 74
GRUE MOBILE LAURENTIDE INC. 1357-1468	702, 9ième Avenue Nord, Saint-Antoine.	10 06 74
JACQUES GUAY SPORTS INC. SPORTS JACQUES GUAY INC. 1357-6822	Windsor	08 07 74
LES HABITATIONS GABON INC. 1369-0888	925, boulevard Maloney, Templeton	23 07 74
HABITATIONS LECHARTIN LTEE. 1356-7714	1081, Ave des Erables, Québec 6	28 05 74
DORES HEBERT LTEE. 1368-7892	159, rue Principale, Yamaska	25 06 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
HOTEL CENTRAL SAINT-MICHEL INC. 1369-1605	Saint-Michel-des-Saints	31 07 74
HOTEL FLORENT DROUIN INC. 1356-4547	Huberdeau	10 05 74
HOTEL, MOTEL LE SIMONET INC. 1357-6202	Lac Simon	04 07 74
HOTEL ST-METHODE INC. 1357-6038	Saint-Méthode	05 07 74
LES IMMEUBLES ALANDA LTEE *ALANDA REALTIES LTD.* 1368-8718	1 Place Ville-Marie, Suite 3635, Montréal.	03 07 74
LES IMMEUBLES ANOUK INC. *ANOUK REALTIES INC.* 1369-0367	Brossard	17 07 74
LES IMMEUBLES BALTA LTEE *BALTA REALTIES LTD.* 1368-8726	1, Place Ville-Marie, Suite 3635, Montréal.	03 07 74
LES IMMEUBLES C.B.J. LIMITEE *C.B.J. REALTIES LIMITED* 1356-3739	Dorval	07 05 74
LES IMMEUBLES CLAUDE MAJEAU INC. 1368-9229	Joliette	08 07 74
LES IMMEUBLES ELORE LTEE *ELORE REALTIES LTD.* 1368-8742	1, Place Ville-Marie, Suite 3635 Montreal	03 07 74
IMMEUBLES HINDLE INC. *HINDLE REALTIES INC.* 1357-4942	8003, Sherbrooke Street West, Montreal West.	27 06 74
IMMEUBLES J.D.J. INC. 1357-1690	730, boulevard Jean-Talon est, Québec.	11 06 74
IMMEUBLES J.J.B. LUCERNE LTEE 1357-1740	200, chemin Aylmer, Lucerne	11 06 74
LES IMMEUBLES J.L. LAVOIE INC. 1356-7367	765, boulevard Saint-Germain Ouest, Rimouski.	17 05 74
LES IMMEUBLES SCANREY INC. *SCANREY PROPERTIES INC.* 1368-9898	4392 Beaconsfield Avenue, Montreal	11 07 74
IMMEUBLES SIMARD (1974) INC. 1358-3786	Tracy	09 08 74
LES IMPORTATIONS ARTISANALES L. & B. INC. 1368-4055	90, Montrée Saint-Sulpice, Saint-Sulpice	24 05 74
IMPORTATIONS AU COURANT INC. 1368-9294	5405, Royalmount Avenue, Mount Royal.	08 07 74
LES IMPORTATIONS CARDINAL LTEE *CARDINAL IMPORT LTD.* 1368-8239	5860, Clanranald Ave., Montreal	27 06 74
LES IMPORTATIONS GAGNE INC. 1356-4216	Sherbrooke	08 05 74
IMPRIMERIE CARTIER INC. 1356-4398	43, rue Dominique, Port Cartier	25 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
IMPRIMERIE J.G.B. LTEE. *J.G.B. PRINTING LTD.* 1355-6659	8815 Park Avenue, Montreal	08 04 74
INDUSTRIE DE LA FIBRE DE VERRE DE TROIS-RIVIERES INC. *THREE RIVERS FIBER GLASS INDUSTRY INC.* 1357-3977	1955, rue Saint-Philippe, Trois-Rivières.	25 06 74
LES INDUSTRIES J. KEANE LTEE. *J. KEANE INDUSTRIES LTD.* 1368-8015	2347-43rd Avenue, Lachine	26 06 74
INDUSTRIE J. ROMO INC. 1368-7470	390, Broder, La Providence	18 06 74
INDUSTRIE T.G. INC. *T.G. INDUSTRY INC.* 1356-9785	10215, Saint-Denis, Montréal	04 06 74
LES INDUSTRIES VEPO INC. 1368-7280	L'Epiphanie	24 07 74
INDUSTRIES VINCELETTE INC. *VINCELETTE INDUSTRIES INC.* 1369-0169	2021, Raymond Street, Chomedey, Laval.	15 07 74
LES INDUSTRIES DE VITRE TEINTEE KREDL INC. *KREDL WINDOW TINTING INDUSTRIES INC.* 1369-0755	255 Dunbar, Mount Royal	22 07 74
INGAR LTEE. *INGAR LTD.* 1368-2299	Montréal	13 05 74
LES INSTALLATIONS ELECTRIQUES A.F.D. INC. 1369-1365	Boisbriand	26 07 74
LES INSTALLATIONS D'EQUIPEMENT MOBILIER MARTIN INC. *MARTIN FURNITURE EQUIPMENT INSTALLATIONS INC.* 1356-3812	4424, Frigol, Saint-Léonard	07 05 74
LES INVESTISSEMENTS B. CLOUTIER, A. COUSINEAU & LEDOUX INC. 1356-4026	4521, boulevard Saint-Charles, Pierrefonds.	14 06 74
INVESTISSEMENTS EDWINCOR INC. *EDWINCOR INVESTMENTS INC.* 1368-3750	Hampstead	12 06 74
INVESTISSEMENTS IANWAY INC. *IANWAY INVESTMENTS INC.* 1368-3727	Hampstead	12 06 74
LES INVESTISSEMENTS ITALEX INC. *ITALEX INVESTMENTS INC.* 1369-0060	Montréal	15 07 74
LES INVESTISSEMENTS J.J.L.L.D. INC. 1367-5632	6575, rue Somerled, suite 4, Montréal	29 03 74
INVESTISSEMENTS WINJOS INC. *WINJOS INVESTMENTS INC.* 1368-2828	Dorval	15 07 74
INVESTISSEURS ASSOCIES DE MONTREAL INC. 1368-6795	2661, Notre-Dame ouest, Montréal	14 06 74
ITALMODA INC. 1367-7521	7116, Saint-Hubert Street, Montreal	09 04 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
JARIMA INC. 1357-1096	Salaberry-de-Valleyfield	07 06 74
JOAILLERIE KALMIR INC. *KALMIR JEWELLERY INC.* 1369-0516	Dorval	18 07 74
JOS. JOLICOEUR LTEE 723921	Boucherville	12 07 72
K & S KNITTING CO. LTD. TRICOT K & S LTEE 1357-8182	9600, Meilleur Street, Room 410, Montreal.	16 07 74
KASHMIR KRAFT LTD. ARTISANAT DE KASHMIR LTEE 1368-8767	145 Saint-Peter Street, Montreal	03 07 74
KURTIN RESTAURANT LTD. RESTAURANT KURTIN LTEE 1358-2515	4767, Sainte-Catherine Street East, Montreal.	01 08 74
L. & V. REINFORCING LTD. ARMATURE L. & V. LTEE 1368-5573	Montreal	06 06 74
LACAILLE & LAROSE INC. 1358-1806	9584, rue Saint-Hubert, Montréal	21 12 73
PAUL LACROIX CONSULTANT LTD. EXPERT-CONSEIL PAUL LACROIX LTEE 1368-7264	1135, Korman, Laval	20 06 74
PIERRETTE LAFRANCE INC. 1358-1335	Chutes-aux-Outardes	22 01 74
LAMROL INC. 1357-3381	268, Saint-Georges, Cap-de-la-Madeleine.	04 07 74
F.J.M. LANDRY INC 1357-9446	Etang-du-Nord, Iles-de-la-Madeleine	18 07 74
ROGER LAPOINTE INC. 1369-0490	6324, Milly, Saint-Léonard	17 07 74
JEAN-PAUL LATULIPPE INC. 1357-5022	196, rue Gauvin, Ville Vanier	01 08 74
JULES LAVALLEE INC. 1357-5188	121, Verchères, Saint-Marc	26 06 74
LAVOIE & SAUVE INC. 1356-5361	Montréal	14 05 74
B. LEFEBVRE & FILS INC. 1369-0920	3555, boulevard Métropolitain est, Montréal.	23 07 74
GILLES LEMAY INC. 1358-1145	Ville de Bécancour	25 07 74
J.R. LEMIEUX LTEE *J.R. LEMIEUX LTD.* 1357-9693	430, Jacques-Cartier, Gatineau	19 07 74
LIBRAIRIE DORION INC. *DORION STATIONERY INC.* 1368-7199	173, rue Saint-Charles, Dorion	20 06 74
LINGERIE AU ROYAUME DES PETITS LTEE. 1356-6922	Jonquière	21 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LIZKA FASHIONS INC. MODES LIZKA INC. 1357-6368	Montreal	03 07 74
LOCATION D'AUTO NATIONALE INC. *NATIONAL AUTO LEASING INC.* 1357-6830	7115, boulevard Saint-Laurent, Montreal.	08 07 74
LOCATION S.A.S. INC. *S.A.S. LEASING INC.* 1357-0114	Saint-Célestin	04 06 74
GILBERT LORD INC. 1356-8621	1324, rue Provencher, Saint-Félix-de-Cap-Rouge.	28 05 74
M & M APPLIANCE SERVICE INC. RÉPARATION D'APPAREILS M & M INC. 1368-1580	16,402, boulevard Gouin ouest, Sainte-Geneviève.	08 05 74
MAÇONNERIE LAPRAIRIE INC. 1369-1639	Laprairie	31 07 74
MAGASIN CONTINENTAL (MISTASSINI) LTEE *CONTINENTAL STORE (MISTASSINI) LTD.* 1357-3209	Chicoutimi	21 06 74
MAGASINS PHARMCHEC INC. 1369-0227	370 est, rue Jarry, Montréal	16 07 74
MAISONS MOBILES BECANCOUR LTEE 1356-5791	1375, Cassiopée, Bécancour	15 05 74
MAISONS MOBILES LACROIX INC. 1357-1641	East Farnham	13 06 74
MALJO INVESTMENTS INC. LES PLACEMENTS MALJO INC. 1369-1043	The Stock Exchange Tower, suite 3400, Victoria Square, Montreal.	24 07 74
MALTABEC INC. 1369-1258	165, rue Principale, Hull	29 07 74
MANCE INVESTMENTS LIMITED LES PLACEMENTS MANCE LIMITEE 1358-0675	Montréal	24 07 74
PAUL K. MARCHAND & ASSOCIATES LTD. PAUL K. MARCHAND & ASSOCIES LTEE 1356-5643	5800, Cavendish, suite 502, Montréal	16 05 74
MARCHE D'ALIMENTATION B.C.D. LTEE 1358-2697	1312, rue Notre-Dame, Saint-Félicien	02 08 74
MARCHE BEAUHARNOIS INC. 1358-1434	Beauharnois	26 07 74
MARCHE ETCHEMIN INC. 1357-4520	3ième Avenue, Lac Etchemin	12 04 74
MARINE PIERREFONDS INC. *PIERREFONDS MARINE INC.*	4970, Montée St-Charles, Pierrefonds	25 06 74
MARIO CANTINE INC. CANTINE MARIO INC. 1357-1351	Saint-Léonard	10 06 74
LES MATERIAUX CLAUMARECEL LTEE 1367-7596	Rang Saint-Pierre Nord, Saint-Constant.	09 04 74
MATERIAUX QUEBO LTEE 1368-8999	5020 Angers Street, Montreal	05 07 74
MAULAC INC. 1358-2192	1168, rue Beaupré, Sainte-Foy	31 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
MCKENZIE & LEWIN CONSOLIDATED INTERNATIONAL INC. SOCIETE INTERNATIONALE MCKENZIE & LEWIN INC. 1357-0676	Québec	06 06 74
MERCERIE ANDRE DE BLOIS INC. 1358-0832	999, rue de Bourgogne, Sainte-Foy	24 07 74
METAL L.M. LANDRY INC. 1357-6624	162, 1er boulevard, Terrasse-Vaudreuil.	05 07 74
LES METAUX DE LA COTE NORD LTEE 1357-3-68	864, Puyjalon, Hauterive	18 06 74
MEUBLES B.C.B. INC. 1356-6815	4, Bourgeois, Branby	22 05 74
MEUBLES BELLAVANCE INC. 1357-6095	900 rue Belvédère Sud, Sherbrooke	02 07 74
MEUBLES GERARD RUEL INC. 1356-4968	Saint-Malachie	13 05 74
LES MEUBLES VERCHERES INC. *VERCHERES FURNITURE INC.* 1358-0568	1830, rue Therrien, Brossard	23 07 74
MEUNERIE ALAIN TREMBLAY INC. 1357-7176	Matane	10 07 74
MEUNERIE G. GAGNE INC. 1357-5832	La Guadeloupe	05 07 74
MEUNERIE LUCEVILLE INC. 1358-1657	75, boulevard des Erables, Luceville	30 07 74
C. MEUNIER, PAYSAGISTE INC. 1357-3506	Montréal	21 06 74
MODE LINE INC. 1357-6236	327, rue Villeneuve, Saint-Eustache	04 07 74
LES MODES PIGALLE INC. 1368-9732	Montréal	12 07 74
G. MOLINARO INCORPOREE 1357-1328	5990, 24e Avenue, Rosemont	10 06 74
WILFRID MONGEON LIMITEE 1357-3795	Gatineau	25 06 74
MUSIQUE DES CANTONS DE L'EST INC. 1357-1476	Sherbrooke	10 06 74
N.D. ALUMINUM INC. ALUMINIUM N.D. INC. 1368-8247	6385, rue Sherbrooke est, Montréal	27 06 74
NATIONAL SURPLUS SALES (1974) INC. VENTES DE SURPLUS NATIONAL (1974) INC. 1368-8817	2032 Saint-Lawrence boulevard, Montreal.	04 07 74
NETTOYEUR PAUL BOUCHARD INC. 1357-9982	364 rue Alaxandre, Sherbrooke	22 07 74
NIQUETTE & FRERES INC. 1369-0995	2457A, Chemin du Lac, Longueuil	01 08 74
NOLUN PROPERTIES INC. LES IMMEUBLES NOLUN INC. 1368-9203	238, Montée Lesage, Rosemère, Laval	08 07 74
OPTIBEC INC. 1368-9401	Montréal	10 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ORION MANAGEMENT LTD. GESTION ORION LTEE 1368-8064	800 Victoria Square, suite 612, Montreal.	26 06 74
LES PALETTES B.B. INC. *B.B. PALLETS INC.* 1357-3290	Sainte-Thérèse	20 06 74
PANATECH INC. 1356-9793	Québec	04 06 74
PAPETERIE ET AMEUBLEMENT DE BUREAUX ANDRE FORTIN INC. 1357-2011	4088, rue Edna, Verdun	13 06 74
GERARD PAQUETTE INC. 1368-9666	60, Chemin Marieville, Rougemont	12 07 74
ROLAND PASCOT INC. 1368-9153	615, Ouest, boulevard Dorchester, suite 1010, Montréal.	08 07 74
PATISSERIE LA BONNE BRIOCHE INC. 1368-8585	LaSalle	02 07 74
GERT PELCKMANN DIRECT MAILING MARKETING INC STIMULATION DE VENTES PAR CORRESPONDANCE GERT PELCKMANN INC. 1368-5482	2160 Ward Street, Saint-Laurent	05 06 74
PENCHUK PREVENTIVE PRACTICE MANAGEMENT INC. PRATIQUE D'ADMINISTRATION PREVENTIVE PENCHUK INC. 1369-1449	446, Montrose, Beaconsfield	29 07 74
PEREIRA & LAREAU INC. 1368-6761	Matagami	24 07 74
PHOTOCOPIE V.S.L. INC. *V.S.L. PHOTOCOPY INC.* 1357-1393	900 ouest, rue King, Sherbrooke	10 06 74
PHOTOSAG INC. 1357-3092	325 est, rue Racine, Chicoutimi	18 06 74
PISCINES J.L. INC. 1356-8670	Pointe-Gatineau.	23 05 74
PISCINES MILFORM INC. 1356-8688	Pointe-Gatineau.	23 05 74
LES PLACEMENTS CAPONA INC. 1356-8241	10, rue Richard, Cap-Santé	27 05 74
PLACEMENTS CLUBEC INC. 1368-2315	476, boulevard Marie-Victorin, Boucherville.	17 07 74
LES PLACEMENTS FRED A. KING LTEE. *FRED A. KING INVESTMENTS LTD.* 1369-1431	1, Place Ville Marie, suite 1734, Montréal.	29 07 74
PLACEMENT HOLDICO LTEE. 1358-2598	3730, Métropolitain Est, suite 410, Montréal.	01 08 74
LES PLACEMENTS J.A.K. INC. 1356-7151	120, rue Sainte-Marthe, Jonquière	03 07 74
LES PLACEMENTS P.M.Y. LTEE. *P.M.Y. INVESTMENTS LTD.* 1357-2896	5120, rue Légion Saint-Hubert	18 06 74
LES PLACEMENTS R. LAMARRE INC. 1357-6129	110, rue Châteauguay, Longueuil	02 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
PLOMBERIE ANJOU INC. 1369-0359	Montréal	17 07 74
PLOMBERIE ET CHAUFFAGE B.L.S. INC. *B.L.S. PLUMBING AND HEATING INC.* 1357-2623	Pointe-Gatineau	17 06 74
PLOMBERIE GERARD ET GAETAN LTEE *GERARD AND GAETAN PLUMBING LTD.* 1368-9955	Domaine des Vallées, St-Calixte-Nord.	11 07 74
ELZEARD PLOURDE LTEE 1358-0600	Jonquière	21 02 74
PONTEVEDRA RESTAURANT INC. RESTAURANT PONTEVEDRA INC. 1368-5086	8365, Langelier Boulevard, Saint-Léonard.	03 06 74
CAMILLE POULIN INC. 1357-3761	Rue Saint-Damasse, Saint-Prosper	25 06 74
J.-A. POULIN & FILS INC. 1368-8973	950, rue Panneton, Sherbrooke	05 07 74
POURCHAPE INC. 1357-4546	184, rue de la Cathédrale, Rimouski	26 06 74
PRIMAVER INC. 1355-4209	Drummondville	01 04 74
PRINCE YACHT (1974) INC. YACHT PRINCE (1974) INC. 1357-2177	4263, rue Villeneuve, Lac Mégantic	14 06 74
LES PRODUCTIONS SPECTACINE INC. 1368-7488	20, rue Elgin, Place Bonaventure, Montréal.	18 06 74
PRODUITS FERMIERS MASSAWIPPI INC. *MASSAWIPPI FARM PRODUCTS INC.* 1368-7025	Ayer's Cliff	17 06 74
LES PRODUITS & FOURNITURES BIBCO LTEE *BIBCO PRODUCTS & SUPPLIES LTD.* 1368-3610	28, Franklin avenue, Mount Royal, Québec.	22 05 74
LES PROMOTIONS RENALD LECLERC INC. 1358-2259	Bélair	31 07 74
PUBLICATIONS EXPRESS INC. 1357-8083	Rimouski	15 07 74
LES PUBLICATIONS VAL-LORETTE INC. 1357-6178	1961, boulevard Hamel, Sainte-Foy	03 07 74
QUELOZ & ASSOCIES INC. 1357-5931	2532, de la Falaise, Sillery	04 07 74
QUINCAILLERIE G.L. LTEE 1357-5592	Thetford Mines	28 06 74
QUINCAILLERIE LA BRICOLE (LACORDAIRE) INC. 1357-7184	2225, Auvergne, Duvernay, Laval	10 07 74
LA QUINCAILLERIE PIERREFONDS INC. *PIERREFONDS HARDWARE INC.* 1368-5177	Pierrefonds	03 06 74
R.H.V. ENTERPRISES INC. LES ENTREPRISES R.H.V. INC. 1357-5899	50, Notre-Dame Street, Ville Saint-Pierre.	04 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
R.S.N.D. HOLDING LTD. GESTION R.S.N.D. LTEE 1369-2223	Montreal	05 08 74
RECOUVREMENT DE PLANCHERS GRAND PRIX INC. *GRAND PRIX FLOORING INC.* 1357-6004	5810, Côte-Saint-Luc Road, Montréal.	05 07 74
RESTAURANT CHEZ BOU BOU INC. 1356-5312	301, rue Saint-Dominique, Jonquière	14 05 74
RESTAURANT D. & B. LTEE. *D. & B. RESTAURANT LTD.* 1368-0368	28 Franklin Avenue, Mount Royal	01 05 74
RESTAURANT DES GRANDES PRAIRIES LTEE 1368-8262	4373, Des Grandes Prairies Blvd, Saint-Léonard.	27 06 74
RESTAURANT JEANNOT INC. 1357-5295	65, 8ième Rue, Crabtree	28 06 74
RESTAURANT LA MAISONNEE (1974) INC. 1368-6712	Montréal	14 06 74
RESTAURANT LE POULAILLIER INC. 1357-2052	1209, 1re Avenue, Québec 3	13 06 74
RESTAURANT & MAISON DU STEAK TRIDENT INC. *TRIDENT RESTAURANT & STEAK HOUSE INC.* 1368-1432	Montréal	07 05 74
RESTAURANT TREFLE, QUEBEC INC. *SHAMROCK RESTAURANT, QUEBEC INC.* 1358-1459	Sainte-Foy	26 07 74
RONCARELLI'S RESTAURANTS LTD. LES RESTAURANTS RONCARELLI LTEE 1369-1324	3435 Drummond Street, Apt. 34, Montreal.	26 07 74
ROUILLIER & FRERE INC. 1357-6467	Amos	02 07 74
RAYMOND RUEL INC. 1357-3431	847, rue Jean Bois, Boucherville	21 06 74
S.B.S. IMPORT INC. IMPORTATION S.B.S. INC. 1368-5110	7389, Henri Julien, Montréal	03 06 74
ANTOINE ST-PIERRE INC. 1355-6816	Normandin	08 04 74
SALAISON CLAUDE CHARTIER INC. 1356-7961	1105, rue Provost, Lachine	27 05 74
SANDARELLA PROPERTY (MONTREAL) LTD. IMMEUBLES SANDARELLA (MONTREAL) LTEE 1368-9310	Montreal	09 07 74
LA SCIERIE PARENT INC. *PARENT SAWMILL INC.* 1357-9826	120, Montée du Moulin, Laval des Rapides, Laval.	22 07 74
SERVICE ADMINISTRATIF RIVE-SUD INC. 1368-8346	Saint-Bruno	28 06 74
SERVICE D'ADMINISTRATION PHILIANE INC. *PHILIANE MANAGEMENT SERVICES INC.* 1357-5584	637 Argyle avenue, Westmount	28 06 74
SERVICE D'ENTRETIEN BERNIER INC. 1358-1061	Québec	25 07 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
SERVICE MAILEX INC. *MAILEX SERVICE INC.* 1356-7037	8645, Lafrenaie, Saint-Léonard	21 05 74
SERVICE DE PROPANE B.S. LTEE 1358-1194	Alma	25 07 74
LES SERVICES V.E. INC. *V.E. SERVICES INC.* 1358-1764	500 est, Grande Allée, Suite 609, Québec.	29 07 74
OLIVIER SIMARD LTEE 1356-8761	2400, avenue du Port, Port-Alfred	29 05 74
SOCIETE DE CONSTRUCTION MARLAN INC. 1367-9139	8549, rue Casgrain, Montréal	24 04 74
SOCIETE D'ENSEIGNEMENT SUR CASSETTE - AUDIO-VISUELLE PROGRAMME SECAP INC. 1369-1399	4670, rue Amiens, Montréal Nord	29 07 74
SOCIETE DE GESTION ANDREANNA INC. 1368-9005	434 Montrose Drive, Beaconsfield	05 07 74
LA SOCIETE DE GESTION MARINAR INC. 1368-7876	6, boulevard Desaulniers, Saint-Lambert.	25 06 74
JACQUES SOUCY INC. 1357-3258	267, boulevard Bourgeois, Napierville.	20 06 74
SOUDURE MONETTE INC. *MONETTE WELDING INC.* 1357-0957	Chemin Hervé, Piedmont	10 06 74
LES SPECIALITES T.M. INC. 1357-6160	Thetford Mines	03 07 74
LES SPORTS APOLLO LTEE *APOLLO SPORTS LTD.* 1368-5714	1, Place Ville Marie, suite 1734, Montréal.	07 06 74
STATION DE SERVICE DELSON INC. *DELSON SERVICE STATION INC.* 1368-5946	138, rue Principal, Delson	12 07 74
STATION-SERVICE CONSEIL INC. 1354-9001	Sherbrooke	15 03 74
STUDIO GOSSELIN ST-GEORGES LIMITEE 1358-0063	Saint-Georges	22 07 74
STUDIO GOSSELIN STE-MARIE LIMITEE 1358-0048	Sainte-Marie	22 07 74
STUDIO PHYSIFORME INC. 1368-7371	Longueuil	21 06 74
SWIFT ELECTRIC CO. (1974) LTD. LA COMPAGNIE ELECTRIQUE SWIFT (1974) LTEE 1357-0841	8150 Devonshire Street, Montreal	05 06 74
SYSTEMES D'ALARME BOISBRIAND LTEE 1369-0748	Boisbriand	19 07 74
SYSTEME D'ETUDE INDEPENDANT PHILIPS INC. *PHILIPS INDEPENDENT LEARNING SYSTEM INC.* 1357-5469	8107, rue Guyanne, Saint-Léonard	28 06 74
LA TABAGIE TEMPO INC. 1368-1366	Plaza Rock Forest, Rock Forest	06 05 74
JEAN-CHARLES TALBOT INC. 1356-4927	Lytton	13 05 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
TAPIS MADO INC. 1357-9453	Cap-aux-Meules	18 07 74
LES TECHNIQUES T.M.T. INC. *T.M.T. TECHNICS INC.* 1357-9834	Montréal	22 07 74
TELE-CONTACT C.S. INC. 1354-6270	Sherbrooke	11 03 74
TELEVISION DESMARTEAU INC. 1368-8395	11685, Victoria, Pointe-aux-Trembles	28 06 74
TERVOI INC. 1357-3274	4345 rue Brébeuf, app. 6, Montréal	20 06 74
TEXITAL IMPORTS LTD. LES IMPORTATIONS TEXITAL LTEE 1368-1127	7, Amos, Place Bonaventure, Montréal	06 05 74
JACQUES THIBODEAU INC. 1358-3356	4000 de Maisonneuve ouest, Suite 2508, Montréal.	08 03 74
TIGER'S-EYE FASHIONS INC. MODES OEIL-DE-TIGRE INC. 1368-8619	Route 52 West, P.O. Box 139, Hemmingford.	02 07 74
TOURISME ET MARKETING INTERNATIONAUX PATRICK GILLES LTEE *PATRICK GILLES INTERNATIONAL TOURISM AND MARKETING LTD.* 1368-9740	Montréal	12 07 74
ERNEST TOUZIN INC. 1358-1152	Saint-Rémi-du-Lac-aux-Sables	25 07 74
LES TRACTEURS HEWITT INC. 1369-0342	Pointe-Claire	17 07 74
TRANSPORT BOISBRIAND LTEE 1358-3927	Blainville	09 08 74
LES TRANSPORTS CARO INC. 1357-3969	Sainte-Anne-des-Monts	25 06 74
TRANSPORT INTRAK LTEE *INTRAK TRANSPORT LTD.* 1369-1282	449 Stanstead Crescent, Mont-Royal	26 07 74
TRANSPORT J.M.B. INC. 1356-7417	23, rue Bellefeuille, Repentigny	17 05 74
TRENTE'S FASHIONS INC. MODES TRENTE INC. 1357-9867	Place Bonaventure, Le Viaduc, Shop 244, Montreal.	22 07 74
TRIPLY INC. 1356-4901	115, Chemin du Grand Moulin, Deux-Montagnes.	10 05 74
TROTTIER & MORIN INC. 1368-4568	415 est, rue Saint-Paul, Montréal	29 05 74
UNIVERSAL COMMERCIAL AND INDUSTRIAL FINANCIAL CORP. CORPORATION FINANCIERE COMMERCIALE ET INDUSTRIELLE UNIVERSELLE 1357-1880	Montreal	12 06 74
URBASOL INC. 1369-1266	165, rue Principale, Hull	29 07 74
VALVOGRAD CANADA LTEE 1357-5311	2069, Branly, Sainte-Foy	27 06 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LUCIEN VAN STERTHEM INC. 1358-2556	Saint-Joseph-de-Lanoraie	02 08 74
VARIETES AUCLAIR INC. 1368-8528	Lafontaine	02 07 74
LES VARIETES CABANO INC. 1356-4430	Cabano	12 06 74
VEHI LIMITEE 1357-2045	241, rue Deschênes, Arvida	22 07 74
LAURENT VEILLEUX LTEE 1358-1285	Montréal	07 06 74
ROLAND VENDETTE INC. 1358-3257	Montréal	02 02 74
VENTILATION C.A.S. (LAURENTIDES) INC. 1368-9351	300, Fresnay, Fabreville, Laval	10 07 74
REJEAN VERTEFEUILLE INC. 1357-1906	Rue de l'Erablière, Saint-Dunstan, Lac Beauport.	12 06 74
VETEMENTS DE CUIR D.K.T. INC. *D.K.T. LEATHER GARMENTS INC.* 1368-8551	6580 Jeanne Mance Street, 2nd Floor, Montreal.	22 07 74
LES VETEMENTS DAVID LIMITEE 1357-0742	567, rue Principale, Lachute	05 06 74
VICTOMOUSSE INC. *VICTOFOAM INC.* 1358-0618	561, rang Nault, Victoriaville	25 07 74
VIVIAN SPORTSWEAR LTD. VETEMENTS DE SPORTS VIVIAN LTEE 1369-0797	350, Louvain Street, Montreal	22 07 74
EDWARD & JEANNINE VLASBLON INC. 1357-6988	Chomedey, Laval	09 07 74
VOLAILLE ET VIANDE CANADIENNES INC. *CANADIAN POULTRY AND MEAT INC.* 1368-8171	8158, Wavell Road, Côte Saint-Luc	27 06 74
VOYAGES BOBI INC. 1368-8601	Montréal	02 07 74
WILFRID VOYER INC. 1368-9286	1229, rue Montpellier, Saint-Laurent	08 07 74
YOUNG SCENE SPORTSWEAR INC. LES VETEMENTS DE SPORT JEUNE PERSPECTIVE INC. 1357-5428	Montreal	27 06 74
YUMMEY DONUT QUEBEC LTD. LES BEIGNES YUMMEY QUEBEC LTEE 1356-1261	3337, Charlotte, Laval	29 04 74
ZAHAVA FASHIONS INC. LES MODES ZAHAVA INC. 1369-1134	5800 Cavendish, Cavendish Mall, Côte Saint-Luc.	25 07 74
ZNIDAR BROS., EQUIPMENT (QUEBEC) LIMITED LES EQUIPEMENTS ZNIDAR & FRERES (QUEBEC) LIMITEE 1357-9263	Suite 4111, Place Victoria, Montréal	18 07 74
ROBERT G. ZSOLDOS LTD. ROBERT G. ZSOLDOS LTEE 1368-9849	1126 Hyman Drive, Dollard-des-Ormeaux.	12 07 74

58270-o *Le directeur du service des compagnies,*
PIERRE DESJARDINS.

58270-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Fusion de compagnies

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes autorisant la fusion de:

Amalgamation of companies

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has granted letters patent authorizing the amalgamation of:

Nom de la nouvelle compagnie *Name of new company*	Siège social *Head office*	Fusion *Amalgamation* Date	Nom des compagnies fusionnées *Names of companies amalgamated*
ELF HYDROCARBURES DU QUEBEC LTEE. *ELF QUEBEC HYDROCARBONS LTD* 1357-3118	1117, rue Ste-Catherine ouest, suite 306, Montréal.	02 01 74	HYDROCARBEC INC. ELF HYDROCARBURES DU QUEBEC LTEE
LE MATERIEL INDUSTRIEL LTEE. *INDUSTRIAL SUPPLIES LTD* 1357-5477	325 Grande Caroline, Rougemont.	06 06 74	*CONSTANT AIR-FLO EQUIPMENT INC.* *INDUSTRIAL SUPPLIES INC.* LE MATERIEL INDUSTRIEL (INCORPOREE)

Le directeur du service des compagnies,
58270-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.* 58270-o

Abandon de charte

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accepté l'abandon de la charte de:

Surrender of Charter

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has accepted the surrender of the charter of:

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
LA CIE ERNEST FRAPPIER & FILS LTEE..... 5840-49	18 07 49	30 08 74
CLUB MER TRANQUILLE INC..... 4082-70	21 09 70	09 09 74
LA COMPAGNIE D'IMMEUBLES FIGARO LIMITEE..... 4885-42	28 07 42	15 08 74
CONSEIL DE BIEN-ETRE DU TEMISCAMINGUE INC..... 1028-69	10 03 69	23 08 74
CORD CONTRACTORS LIMITED..... 2977-68	02 07 68	30 08 74
CORPORATION DU TRICENTENAIRE DE LA SEIGNEURIE LEVRARD-BECQUETS 714636	13 09 71	30 08 74
FERNAND DAVID INC..... 693-1966	23 03 66	23 08 74
EDIFICE COTE DES NEIGES INC..... *COTE DES NEIGES BUILDING INC.* 1025-65	09 03 65	30 08 74
4400 ST. CATHERINE CORP..... 11471-1962	04 04 62	23 08 74
FRANCHEL INC..... 5067-1967	06 12 67	23 08 74

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
FRENETTE AUTOMOBILE INC. 4653-70	26 10 70	23 08 74
GAMA CONSTRUCTION CORP. 12314-57	18 07 57	09 08 74
GERBERS CONSTRUCTION INC. 2338-64	05 06 64	23 08 74
GOMA LIMITED 11398-57	24 04 57	23 08 74
GRAND' SHAW ASSOCIATES INC. 10974-59	18 03 59	23 08 74
HUGUETTE HUART INC. 3125-64	09 07 64	09 09 74
MAÇONNERIE DU ST-LAURENT LTEE 9542-1949	30 12 49	15 08 74
MONTPETIT FINANCE INC. 12199-1956	12 09 56	15 08 74
THE PERFECTION CORSET CO. LTD. LES CORSETS PERFECTION LTEE 593-22	07 04 22	06 09 74
SERIGRAPHIE BILODEAU LIMITEE 2318-68	17 06 68	09 09 74
THE SHERBROOKE MOTORS LIMITED 299-35	14 02 35	06 09 74
TERREBONNE HOLDINGS CORP. 14142-57	30 12 57	06 09 74
TOH-VEE MFG. CO. INC. 13942-59	07 08 59	23 08 74

58270-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS.

58270-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Administrateurs

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont modifié le nombre de leurs administrateurs tel qu'indiqué ci-après.

Directors

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have changed the number of their directors as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of company*	Date de constitution *Date of incorporation*	Nombre d'administrateurs *Number of directors* Ancien nombre *Previous number*	Nouveau nombre *New number*
R.L. AUGER ET ASSOCIES INC. 1354-5058	07 03 74	3	4
CLEYN & TINKER, LTD. 13142-62	01 08 62	13	14
COMPAGNIE SCOS LTEE *SCOS COMPANY LTD.* 724093	20 07 72	9	3
DROSPO INC. 726197	17 11 72	5	9

Nom de la compagnie *Name of company*	Date de constitutions *Date of incorporation*	Nombre d'administrateurs *Number of directors* Ancien nombre *Previous number*	Nouveau nombre *New number*
D.H. GROSVENOR INC. 3183-51	07. 03 51	3	7
HOTEL DU BOULEVARD (RIMOUSKI) INC. 715684	21 12 71	3	6
JAMAL INC 2147-1970	15 06 70	3	7
JEWEL FABRICS INC. 12436-61	10 05 61	3	4
MEUNERIE LABONTE LTEE. 3538-67	24 08 67	4	3
J.R. PALARDY INC 1045-71	17 03 71	3	4
LES PAVAGES DE L'EST INC. 5480-65	14 12 65	5	4
PROVISIONS STONEHAM INC 1356-6328	15 05 74	4	3
SILVER "K" ALUMINUM PRODUCTS LTD. 10680-55	05 04 55	8	6
GEO. TANGUAY & FILS LIMITED. 659-35	30 03 35	9	3
THERAPEX CORPORATION 1835-1968	22 04 68	7	9

Le directeur du service des compagnies,
58270-o PIERRE DESJARDINS. 58270-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Changement de nom

Change of Name

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a approuvé les règlements de changement de nom suivants:

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has approved the by-laws changing the name of:

Nouveau nom / *New name*	Ancien nom *Former name*	Incorporation Date
AMEUBLEMENT BERGER INC. 10351-56	SYNDICAT BERGER CIE.	14 02 56
ATLIFIC DISTRIBUTORS CO. LIMITED. LA COMPAGNIE LES DISTRIBUTEURS ATLIFIC LIMITEE 432-68	ATLIFIC LONGUEUIL INC.	01 02 68
CENTRE DE RELATIONS HUMAINES DE QUEBEC INC. 3790-68	INSTITUT DE PERSONNALITE DE QUEBEC INC.	21 08 68
DOMINION LOCK COMPANY LTD. LA COMPAGNIE DOMINION LOCK LTEE 1181-33	DOMINION LOCK COMPANY LIMITED.	14 07 33
EDITIONS LE GRIFFON D'ARGILE INC. 2192-70	LES EDITIONS DU GRIFFON INC.	20 05 70

Nouveau nom / *New name*	Ancien nom / *Former name*	Incorporation Date
LES ENTREPRISES PEMIBEL INC. 738134	LES ENTREPRISES PENIBEL INC.	14 09 73
HOTELLERIE LA COTE INC. 1824-66	BROMONT COLG & COUNTRY CLUB LTD.	02 05 66
LES INDUSTRIES H. M. I. INC. *H. M. I. INDUSTRIES INC.* 5182-49	THE J. HARDT MFG. INC.	15 06 49
MARIE LORRAIN LIMITEE. 2852-1939	LORRAIN AUTO LIMITEE.	22 05 39
MACHINERIE FLECHE LTEE. *ARROW MACHINERY LTD.* 319-67	DONALD MACHINERY LIMITED	24 01 67
MALCO CLOTHING MFG. CO. LTD. MANUFACTURE DE VETEMENTS MALCO LTEE 11454-61	MALCO CLOTHING MFG. CO. LTD.	22 03 61
PREDCO LTD 10988-62	PLANNED REAL ESTATE DEVELOPMENT (1967) CORP.	26 02 62
PROVI-SOIR INC 12079-61	MARCHE ST-PIERRE DU CAP INC.	26 04 61
QUEBON INC 523-63	GRENACHE INC.	04 02 63
SODEXIL INC. 4552-70	LA SOCIETE D'EXPLOITATION IMMOBILIERE LAURENTIENNE INC.	19 10 70
STATION-SERVICE DE L'EGLISE ET QUATRE-BOURGEOIS INC. 723711	JEAN LUC CROTEAU INC.	30 06 72
TISSUS SOLEIL COUCHANT INC. *SUNSET FABRICS INC.* 738951	LA COMPAGNIE DE CAPITONNAGE APEX INC. *APEX QUILTING INC.*	06 12 73
LES TOITURES METROPOLITAINES INC. 729131	*M.L. ROOFING INC.* TOITURE M.L. INC.	11 10 72

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
58270-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
58270-o

Demandes d'abandon de charte

FIALA THE JEWELLER INC.

Avis est par les présentes donné que « FIALA THE JEWELLER INC. », constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Le procureur de la demanderesse,
ME STEVEN KORDA.

1440, rue Sainte-Catherine ouest,
Suite 310, Montréal (Québec). 58277

Applications for Surrender of Charter

FIALA THE JEWELLER INC.

Notice is hereby given that "FIALA THE JEWELLER INC.", a company incorporated under Part I of the Companies Act, having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

MTRE STEVEN KORDA,
Attorney for applicant.

1440 Ste. Catherine Street West,
Suite 310, Montréal (Québec). 58277-o

CENTRE DE SEJOUR D'ARVIDA INC.

Prenez avis que la compagnie « CENTRE DE SEJOUR D'ARVIDA INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Arvida, le 24 juillet 1974.

Les procureurs de la compagnie,
TREMBLAY ET TREMBLAY.

339, Davis, Suite 203,
C.P. 217, Arvida. 58275-o

CENTRE DE SEJOUR D'ARVIDA INC.

Notice is given that "CENTRE DE SEJOUR D'ARVIDA INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Arvida, July 24, 1974.

TREMBLAY AND TREMBLAY,
Attorneys for the company.

339, Davis, Suite 203,
P.O.B. 217, Arvida. 58275

ENTREPRISES LOPACK LTEE

Avis est par les présentes donné que la compagnie « ENTREPRISES LOPACK LTEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
DESROSIERS, MUNN, MARTEL & LAROCHE.

165 Principale, C.P. 87, Hull, Qué. 58276-o

ENTREPRISES LOPACK LTEE

Notice is hereby given that "ENTREPRISES LOPACK LTEE" will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter.

DESROSIERS, MUNN, MARTEL & LAROCHE,
Attorneys for the company.

165 Principale, P.O.B. 87, Hull, Qué. 58276

LES CANOTS RADISSON LTEE

Prenez avis que la compagnie « LES CANOTS RADISSON LTEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Saint Jérôme, le 7 août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
Mes FILFE & PAQUIN, avocats.

316, St-Georges — Suite 109
St-Jérôme, Qué. 58306-o

LES CANOTS RADISSON LTEE

Take notice that the company "LES CANOTS RADISSON LTEE" will apply to Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

St-Jérôme, August 7, 1974.

Mes FILFE & PAQUIN, Lawyers,
Attorneys for the Company.

316 St. Georges — Suite 109
St. Jérôme, Qué. 58306-o

DICAIRE CHEMICAL CO. LTD.

Avis est donné par les présentes que la compagnie « DICAIRE CHEMICAL CO. LTD. », constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en la ville de Montréal, province de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 16 août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
MARKS, SHAPIRO, HOFFMAN,
GREEN & BEINHAKER.

360, rue St-James Ouest, Montréal. 58308-o

DICAIRE CHEMICAL CO. LTD.

Notice is hereby given that "DICAIRE CHEMICAL CO. LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 16th day of August, 1974.

MARKS, SHAPIRO, HOFFMAN,
GREEN & BEINHAKER,
Attorneys fot the Company.

360 St. James Street West, Montreal. 58308-o

ABATTOIR NADEAU LIMITEE

Prenez avis que la compagnie portant le nom de « ABATTOIR NADEAU LIMITEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
GAGNÉ, TROTIER, LETARTE,
LARUE & ROYER.

2, Avenue Chauveau,
Québec, Qué. 58303-o

ABATTOIR NADEAU LIMITEE

Notice is hereby given that the company "ABATTOIR NADEAU LIMITEE" will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

GAGNÉ, TROTIER, LETARTE,
LARUE & ROYER,
Attorneys for the company.

2 Chauveau Avenue,
Québec, Qué. 58303-o

LUC LANTHIER INC.

Prenez avis que la compagnie « LUC LANTHIER INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Le notaire,
Me LOUIS LEFEBVRE.
7676, St-Denis, Montréal. 58307-o

LUC LANTHIER INC.

Notice is given that "LUC LANTHIER INC." will petition the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Me LOUIS LEFEBVRE,
Notary.
7676 St. Denis, Montreal. 58307

LES ENTREPRISES PAGEOT INC.

Prenez avis que la compagnie « LES ENTREPRISES PAGEOT INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
DERASPE, PAIEMENT, VIGER
& VERVILLE, notaires.
264, De La Couronne, Québec, Qué. 58309-o

LES ENTREPRISES PAGEOT INC.

Please be advised that the company "LES ENTREPRISES PAGEOT INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

DERASPE, PAIEMENT, VIGER
& VERVILLES, Notaries,
Attorneys for the Company.
264 De La Couronne, Québec, Qué. 58309-o

DOMUS, ENTERPRISES CONTEMPORAINES LTEE

Avis est par les présentes donné que « DOMUS, ENTREPRISES CONTEMPORAINES LTEE », une corporation incorporée en vertu de la première partie de la Loi des Compagnies et ayant son siège social à Ste-Foy, district de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Québec, ce 21 août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
TREMBLAY, BEAUVAIS, BOUCHARD,
2, Place Québec, TRUCHON & MORISSET.
Québec. 58302-o

DOMUS, ENTERPRISES CONTEMPORAINES LTEE

Notice is hereby given that "DOMUS, ENTREPRISES CONTEMPORAINES LTEE", a company incorporated under Part I of the Companies Act, and having its head office at Ste-Foy, District of Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter.

Québec, August 21, 1974.

TREMBLAY, BEAUVAIS, BOUCHARD,
TRUCHON & MORISSET,
2 Place Québec, *Attorneys for the company.*
Québec. 58302-o

LANDRY JACOT LTEE

Prenez avis que la compagnie « LANDRY JACOT LTEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
MARTIN, DUMAS, PARÉ & ALAIN.
768, Ouest, boul. St-Cyrille,
Québec, Qué. 58313-o

LANDRY JACOT LTEE

Notice is hereby given that "LANDRY JACOT LTEE" will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

MARTIN, DUMAS, PARÉ & ALAIN,
Attorneys for the Company.
768 Blvd. West, St-Cyrille
Québec, Qué. 58313-o

CALVIN EXPLORATION & DEVELOPMENT CORPORATION

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la Loi des compagnies, « CALVIN EXPLORATION & DEVELOPMENT CORPORATION (QUEBEC) » s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et cooperatives, afin d'obetnir la permission d'abandonner sa charte, que son annulation soit dirigée et qu'une date soit fixée à compter de laquelle la compagnie sera dissoute.

Montréal, P.Q., ce 12e jour d'août, 1974.

La secrétaire,
58305-o MARIE L. SAVERY.

CALVIN EXPLORATION & DEVELOPMENT CORPORATION

Notice is hereby given in virtue of the provisions of the Companies Act that "CALVIN EXPLORATION & DEVELOPMENT CORPORATION (QUEBEC)" will make application to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for acceptance of the surrender of its Charter, to direct its cancellation and fix a date upon and from which it shall be dissolved.

Montreal, August 12th, 1974.

MARIE L. SAVERY,
58305-o *Secretary.*

BERMA BEDDING LTD.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « BERMA BEDDING LTD. », constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en la ville de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte en vertu des dispositions de la Loi des compagnies.

Fait à Montréal, ce 15e jour d'août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
KRAVITZ & KRAVITZ.

58304

BERMA BEDDING LTD.

Notice is hereby given that "BERMA BEDDING LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 15th day of August, 1974.

KRAVITZ & KRAVITZ,
Attorneys for the company.

58304-o

IMPRIMERIE ARTISTIQUE DE MONTREAL INC

Avis est donné que « IMPRIMERIE ARTISTIQUE DE MONTREAL INC. », une corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant sa principale place d'affaires à Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Montréal, le 9 août 1974.

Les procureurs de la requérante,
ARCHAMBAULT & LAPIERRE.

538 est rue Cherrier,
Montréal, P.Q. H2L 1H3 58312-o

IMPRIMERIE ARTISTIQUE DE MONTREAL INC

Take notice that "IMPRIMERIE ARTISTIQUE DE MONTREAL INC.", company duly incorporated in virtue of the Companies Act and having its principal place of business in Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Montreal, August 9th 1974.

ARCHAMBAULT & LAPIERRE,
Attorneys for the Company.

538 Cherrier Street East,
Montreal, P.Q. H2L 1H3 58312-o

GEORGE W. EWING HOLDINGS LTD.

Avis est par les présentes donné que « GEORGE W. EWIN HOLDINGS LTD. », corporation dûment incorporée sous la Loi des compagnies du Québec et ayant son siège social en la cité de Melbourne, fera application au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, pour l'abandon de sa charte sous le régime de la Loi des compagnies du Québec.

Signé à Sherbrooke, ce 16 août 1974.

La Secrétaire,
58310-o CATHERINE PEARL EWING.

GEORGE W. EWING HOLDINGS LTD.

Notice is hereby given that "GEORGE W. EWING HOLDINGS LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the city of Melbourne, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Sherbrooke, this 16th day of August, 1974.

CATHERINE PEARL EWING,
58310-o *Secretary.*

THE PONTIAC WATER COMPANY

Avis est par les présentes donné que la compagnie « THE PONTIAC WATER COMPANY », corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social et sa principale place d'affaires en les ville et district de Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Donné à Montréal, ce 19e jour d'août 1974.

Les procureurs de la requérante,
CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
58314 BRONSTEIN & LITVACK.

THE PONTIAC WATER COMPANY

Notice is hereby given that "THE PONTIAC WATER COMPANY", a corporation constituted under the Companies Act and having its head office and principal place of business in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, on this 19th day of August, 1974.

CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
BRONSTEIN & LITVACK,
58314-o *Attorneys for applicants.*

HELISE INC.

Avis est par les présentes donné que « HELISE INC. », une corporation incorporée en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et ayant son siège social à Ste-Foy, district de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Québec ce 23 août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
TREMBLAY, BEAUVAIS, BOUCHARD,
TRUCHON & MORISSET.

2 Place Québec, suite 736
Québec, Qué. 58311-o

HELISE INC.

Notice is hereby given that "HELISE INC.", a company incorporated under Part I of the Companies Act, and having its head office at Ste-Foy, district of Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter.

Québec, August 23, 1974.

TREMBLAY, BEAUVAIS, BOUCHARD,
TRUCHON & MORISSET,
Attorneys for the Company.

2 Place Québec, suite 736
Québec, Que. 58311-o

PROJETS DOMICILIAIRES LASALLE LIMITEE

Prenez avis que la compagnie « PROJETS DOMICILIAIRES LASALLE LIMITEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 22 août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
GREENBLATT, GINSBERG & ASSOCIÉS.

1440, rue Towers Suite 100,
Montréal, Qué. 58315-o

PROJETS DOMICILIAIRES LASALLE LIMITEE

Take notice that "PROJETS DOMICILIAIRES LASALLE LIMITEE" will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, Province of Québec, for leave to surrender its charter.

Montreal, August 22nd, 1974.

GREENBLATT, GINSBERG & ASSOCS.,
Attorneys for the company.

1440 Towers Street, Suite 100,
Montreal, Qué. 58315-o

ROMAN INVESTMENT CORP.

Avis est donné que la compagnie « ROMAN INVESTMENT CORP. », une corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en la Ville de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 1er août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
LIGHTSTONE & RIBACK.

1440, rue Sainte-Catherine Ouest,
Montréal, Qué. 58316-o

ROMAN INVESTMENT CORP.

Notice is hereby given that "ROMAN INVESTMENT CORP.", a corporation constituted under the Companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 1st day of August, 1974.

LIGHTSTONE & RIBACK,
Attorneys for the company.

1440 St. Catherine St. W.,
Montreal, Qué. 58316-o

STEVEN INVESTMENT CORP.

Avis est donné que la compagnie « STEVEN INVESTMENT CORP. », une corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en la Ville de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 1er août 1974.

Les procureurs de la compagnie,
LIGHTSTONE & RIBACK.

58317-o

STEVEN INVESTMENT CORP.

Notice is hereby given that "STEVEN INVESTMENT CORP.", a corporation constituted under the Companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, of the Province of Québec, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 1st day of August, 1974.

LIGHTSTONE & RIBACK,
Attorneys for the company.

58317-o

Changement de nom — Loi du
Demandes

Jerzy Zygmunt Gorczynski

Jerzy Zygmunt Gorczynski, étudiant, domicilié et résidant au numéro 3440, rue Peel, App. 36, dans les ville et district de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de George Chajes. Ce changement sera applicable également à son épouse, Dame Vivian Susan Cohn Gorczynski.

Montréal, ce 15e jour de juillet, 1974.

58243-34-2-o BERNARD SEPINWALL, *avocat.*

Giovanni Rivaro

Avis vous est par les présentes donné que Giovanni Rivaro s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom de Giovanni Rivaro pour celui de Jean Rivard, ledit nom devant servir à toutes fins légales.

Montréal, le 12 août 1974.

DANSEREAU, DAOUST, DUCEPPE, BEAUDRY,
58244-34-2-o DESORMEAU, MARQUIS et CLICHE.

Barry Stephen Delitsky

Avis est par les présentes donné que Barry Stephen Delitsky, médecin, domicilié au 5739 Eldridge, dans la ville de Côte St-Luc, et district de Montréal, Québec, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Barry Stephen Dollin.

Montréal, le 13 août 1974.

Les procureurs pour le requérant,
BERNARD, STERN, GARONCE, GARONCE,
58214-34-2-o COSTIN & STERN.

Pierre Desjardins

Avis est donné que Pierre Desjardins du 2244 St-Joseph est, app. 307, Montréal, présentera une requête au lieutenant-gouverneur en conseil en vue de changer son nom en selui de Célestin Desjardins.

Montréal, le 8 août 1974.

58215-34-2-o CLAUDE DUBUC.

Dorothy Staroselsky

Avis est par les présentes donné que Mademoiselle Dorothy Staroselsky, célibataire, résidant et domiciliée à 250 Clarke Avenue, dans la ville de Westmount, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Dorothy Starr.

Les procureurs du requérant,
58217-34-2-o STEIN & STEIN.

Change of name — Act
Applications

Jerzy Zygmunt Gorczynski

Jerzy Zygmunt Gorczynski, student, of the City and District of Montreal, therein residing and domiciled at 3440 Peel Street, Apt. 36, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec, for an order changing his name to that of George Chajes. This change will also be applicable to his wife Dame Vivian Susan Cohn Gorczynski.

Montreal, this 15th day of July, 1974.

58243-34-2-o BERNARD SEPINWALL, *Attorney.*

Giovanni Rivaro

Notice is hereby given that Giovanni Rivaro will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Jean Rivard, said name to avail for all legal purposes.

Montreal, August 12, 1974.

DANSEREAU, DAOUST, DUCEPPE, BEAUDRY,
58244-34-2 DESORMEAU, MARQUIS and CLICHE.

Barry Stephen Delitsky

Notice is hereby given that Barry Stephen Delitsky, Physician, domiciled at 5739 Eldridge, in the City of Côte St. Luc, District of Montreal, Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec for the adoption of an order changing his name to Barry Stephen Dollin.

Montreal, August 13th, 1974.

BERNARD, STERN, GARONCE, GARONCE,
COSTIN & STERN,
58214-34-2-o *Attorneys for applicant.*

Pierre Desjardins

Notice is given that Pierre Desjardins of 2244 Saint-Joseph east, Apt. 307, Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for permission to change his name to that of Célestin Desjardins.

Montreal, August 8, 1974.

58215-34-2 CLAUDE DUBUC.

Dorothy Staroselsky

Notice is hereby given that Dorothy Staroselsky, spinter, residing and domiciled at 250 Clarke Avenue, in the City of Westmount, District of Montreal, Province of Québec to apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing her name to Dorothy Starr.

STEIN & STEIN,
58217-34-2-o *Attorneys for Petitioner.*

Marie Cécile Éva Girouard Vallée

Avis est donné par les présentes que Dame Marie Cécile Éva Girouard Vallée a présenté une requête au ministre de la justice pour changer son nom en celui de Dame Marie Cécile Alice Girouard Vallée. Aucune personne vivante ne verra son nom changé suite à ladite requête.

L'avocate,
58262-34-2-o MARIE-ANDRÉE VILLENEUVE.

Martial Cauchon

Avis est donné que Martial Cauchon, étudiant, domicilié et résidant au 338, rue Walsh, Donnacona, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec afin de changer son nom en celui de Martial Laverdière.
58241-34-2-o

Murray Treiser Frankel

Avis est donné que Murray Treiser Frankel, étudiant, de la cité de Hampstead, du district de Montréal, et de la province du Québec, y domicilié et résidant à 178, Netherwood Crescent, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir un ordre changeant son nom à Murray Frank Treiser.

Montréal, le 6 août 1974.

Le procureur du requérant,
58242-34-2-o MERVYN N. ROSENSTEIN.

Willy François Albertine Amand

Avis est par les présentes donné que Willy François Albertine Amand, évaluateur, domicilié au 7045, Fielding, appartement 102, cité et district de Montréal, demandera au lieutenant-gouverneur en conseil l'adoption d'un décret changeant son nom en celui de Willy François Albertine Fleming.

Ce changement sera applicable également à son épouse, dame Alice Joanna Corten, et à leurs enfants mineurs Myriam Elisabeth Alexandra Ingeborg Margaret et Sean William Francis Henry.

Montréal, ce 20 août 1974.

Le procureur du requérant,
58290-35-2-o ALEXANDER I. POPLIGER, C.R.

Joseph Kenou

Avis est par les présentes donné que Joseph Kenou, commerçant, domicilié et résidant au 2270, chemin Duncan, Ville de Mont-Royal, district de Montréal, demandera au lieutenant-gouverneur en conseil l'autorisation de changer son nom en celui de Joseph Chenoy en vertu des dispositions de la Loi du changement de nom, 13-14 Elizabeth II, chapitre 77. Ce changement s'appliquera aussi à sa femme née Dorothy Hosat et à ses enfants, Allan et Harriet.

Montréal, le 19 août 1974.

Le procureur du requérant,
58294-35-2-o DAVID M. LACK, C.R.

Marie Cécile Éva Girouard Vallée

Notice is hereby given that Mrs. Marie Cécile Éva Girouard Vallée has petitioned the Minister of Justice for an order changing her name to that of Mrs. Marie Cécile Alice Girouard Vallée. The name of no other living person shall be affected as a result of this request.

MARIE-ANDRÉE VILLENEUVE,
58262-34-2 *Advocate.*

Martial Cauchon

Notice is hereby given that Martial Cauchon, student, domiciled and residing at 338 Walsh Street, Donnacona, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for the purpose of having his name changed to Martial Laverdière.
58241-34-2-o

Murray Treiser Frankel

Notice is hereby given that Murray Treiser Frankel, student, of the Town of Hampstead, District of Montreal, Province of Québec, therein residing and domiciled at 178 Netherwood Crescent, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order to change his name to Murray Frank Treiser.

Montreal, August 6, 1974.

MERVYN N. ROSENSTEIN,
58242-34-2-o *Attorney for petitioner.*

Willy François Albertine Amand

Notice is hereby given that Willy François Albertine Amand, appraiser, domiciled at 7045 Fielding, Apartment 102, in the City and District of Montreal will apply to the Lieutenant-Governor in Council for decree changing his name to Willy François Albertine Fleming.

This change will also benefit his wife, Dame Alice Joanna Corten, as well as his minor children, Myriam Elisabeth Alexandra Ingeborg Margaret and Sean William Francis Henry.

Montreal, this 20th day of August 1974.

ALEXANDER I. POPLIGER, Q.C.,
58290-35-2-o *Attorney for petitioner.*

Joseph Kenou

Notice is hereby given that Joseph Kenou, merchant, domiciled and residing at 2270 Duncan Road, in the Town of Mount Royal, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Joseph Chenoy under the provisions of the Change of Name Act, 13-14 Elizabeth II, Chapter 77, which change will also benefit his wife born Dorothy Hosat and his children, Allan and Harriet.

Montreal, August 19th, 1974.

DAVID M. LACK, Q.C.,
58294-35-2-o *Attorney for the applicant.*

Ronald Walter Caron

Avis est par la présente donné que Ronald Walter Caron, domicilié au 2550, rue Pierre-Martin, à Ste-Foy, dans le district de Québec, présentera une requête à Son Excellence, le lieutenant-gouverneur en conseil, pour changer son nom en celui de Ronald Walter Pratt.

Québec, le 1er août 1974.

Les procureurs du requérant,
JOLI-COEUR, JOLI-COEUR &
58292-35-2-o MATHIEU.

Frances Bonita Bulnes

Avis est par la présente donné que Frances Bonita Bulnes, domiciliée au 2627, De La Salle, Montréal, Québec, s'adressera au ministre de la justice afin de changer son nom en celui de Frances Bonita Herman-Bulnes.

Les procureurs de la requérante,
LEBOVICS, CYTRYNBRAUM &
58291-35-2 MARCOVITCH.

Mikael Souren Frat

Avis est donné par les présentes, que Mikael Souren Frat, gérant, demeurant au No 2765, rue McWillis, St-Laurent, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour le changement de nom en celui de Michael Kurkdjian.

Montréal, le 23 août, 1974.

Les procureurs du requérant,
58293-35-2-o AWADA & SUMBULIAN.

Alexandre Gielibter et al

Avis vous est, par la présente, donné que quatre requêtes en vertu de la Loi du changement de nom (Chapitre 77 S.R.Q. sanctionnée le 8 avril 1965) seront présentées au lieutenant-gouverneur en conseil en vue d'obtenir les changements de nom suivants:

1. Monsieur Alexandre Gielibter, Madame Rose Gielibter et Michael Gielibter, étant dans cet ordre époux et enfant mineur de ces derniers, domiciliés au 5807 Palmer Avenue, Côte St-Luc, désirant dorénavant se faire désigner, suivant le même ordre, sous les noms suivants: Al Gilbert, Rose Gilbert et Michael Gilbert.

2. Mademoiselle Sheryl Lee Gielibter, fille majeure de Monsieur Alexandre Gielibter et Madame Rose Gielibter, domiciliée au 5807 Palmer Avenue, Côte St-Luc, désirant dorénavant se faire désigner sous le nom suivant, Sherril Lee Gilbert.

3. Monsieur Wolf Mordchaj Gielibter, père de Monsieur Alexandre Gielibter, domicilié au 6955 Fielding, Notre-Dame-de-Grâce, désirant dorénavant se faire désigner sous le nom suivant, Maurice Gilbert.

4. Madame Franjdla Gielibter, épouse de Monsieur Wolf Mordchaj Gielibter, domiciliée au 6955 Fielding, Notre-Dame-de-Grâce, désirant dorénavant se faire désigner sous le nom suivant, Freda Gilbert.

Les procureurs des requérants,
58326-35-2-o PHILLIPS & VINEBERG.

Ronald Walter Caron

Notice is hereby given that Ronald Walter Caron, domiciled at 2550 Pierre-Martin Street, in Sainte-Foy, in the District of Québec, will petition His Excellency, the Lieutenant-Governor in Council in order to change his name to Ronald Walter Pratt.

Québec, August 1, 1974.

JOLI-COEUR, JOLI-COEUR &
MATHIEU,
58292-35-2 *Attorneys for petitioner.*

Frances Bonita Bulnes

Notice is hereby given that Frances Bonita Bulnes residing at 2627 De La Salle, Montreal, Québec shall apply to the Minister of Justice to change her name to that of Frances Bonita Herman-Bulnes.

LEBOVICS, CYTRYNBAUM &
MARCOVITCH,
58291-35-2-o *Attorneys for applicant.*

Mikael Souren Frat

Notice is given that Mikael Souren Frat, manager, residing at 2765 McWillis Street, St. Laurent, will apply to the Lieutenant-Governor in Council to change his name to Michael Kurkdjian.

Montréal, August 23, 1974.

AWADA & SUMBULIAN,
58293-35-2-o *Attorneys for petitioner.*

Alexandre Gielibter et al

Take notice that four applications under the Change of Name Act (Chapter 77 R.S.Q. asserted to 8th April 1965) will be presented to the Lieutenant-Governor in Council for obtaining the following changes of name:

1. Mister Alexandre Gielibter, Mrs. Rose Gielibter and Michael Gielibter, being in this order husband, wife and minor child of the former two, domiciled at 5807 Palmer Avenue, Côte St. Luc, desiring from now on to be designated, in the same order, under the following names: Al Gilbert, Rose Gilbert and Michael Gilbert.

2. Miss Sheryl Lee Gielibter, being Mister Alexandre Gielibter and Mrs. Rose Gielibter's major age daughter, domiciled at 5807 Palmer Avenue, Côte St. Luc, desiring from now on, to be designated under the following name, Sherril Lee Gilbert.

3. Mister Wolf Mordchaj Gielibter, being Mister Alexandre Gielibter's father domiciled at 6955 Fielding, Notre-Dame-de-Grâce, desiring from now on to be designated under the following name, Maurice Gilbert.

4. Mrs. Franjdla Gielibter, being Mister Wolf Mordchaj Gielibter's wife, domiciled at 6955 Fielding, Notre-Dame-de-Grâce, desiring from now on to be designated under the following name, Freda Gilbert.

PHILLIPS & VINEBERG,
58326-35-2-o *Attorneys for the petitioners.*

Dione Deane

Avis est par les présentes donné que Dione Deane, domiciliée au 5999 avenue Monkland, en la ville de Montréal, district de Montréal, entend présenter une requête au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Dione Appleton.

Montréal, le 12 aout, 1974.

Les procureurs de la requérante,
DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
58216-34-2-o GERVAIS & LEMOYNE.

Dione Deane

Notice is given that Dione Deane, domiciled at 5999 Monkland Avenue, in the City of Montreal, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing her name to Dione Appleton.

Montreal, August 12, 1974.

DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
GERVAIS & LEMOYNE,
58216-34-2-o *Attorneys for Applicant.*

Avis divers

Miscellaneous Notices

CENTRE ECOLOGIQUE DE PORT-AU-SAUMON

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la Loi des corporations religieuses, chapitre 75 des lois de 1971, il a accordé des lettres patentes, en date du 1er jour de mars 1974, constituant en corporation régie par la Loi des corporations religieuses, Jean Chaussé, c.s.v., directeur du collège, Louis Genest, c.s.v., enseignant, tous deux de C.P. 1000, Rigaud, André Lévesque, avocat, 1279, Chambly, Sainte-Foy, Denys Pelletier, notaire, 1155 ouest, boulevard Dorchester, suite 3504, Montréal et Bruno Valois, c.s.v., directeur adjoint, 138 Ellice, Beauharnois.

Le montant auquel sont limités les revenus annuels provenant des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder, est de $750,000.

Le siège social de la corporation est situé à Port-au-Saumon, Saint-Fidèle-de-Mont-Murray, district judiciaire du Saguenay.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
58270-o 1357-5683

CENTRE ECOLOGIQUE DE PORT-AU-SAUMON

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to the Religious Corporations Act, Statutes of 1971, Chapter 75, he has granted letters patent, dated March 1, 1974, constituting into a corporation governed by the Religious Corporations Act, Jean Chaussé, c.s.v., school principal, Louis Genest, c.s.v., teacher, both of Post Office Box 1000, Rigaud, André Lévesque, lawyer, 1279 Chambly, Sainte-Foy, Denys Pelletier, notary, 1155 Dorchester Boulevard West, Suite 3504, Montréal and Bruno Valois, c.s.v., assistant director, 138 Ellice, Beauharnois.

The amount to which the annual revenue from the immoveable property which the corporation may acquire and hold, is to be limited, is $750,000.

The head office of the corporation is located at Port-au-Saumon, Saint-Fidèle-de-Mont-Murray, Judicial District of Saguenay.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
58270 1357-5683

CHASE EXPLORATIONS LIMITED
(No Personal Liability)
EXPLORATIONS CHASE LIMITEE
(Libre de responsabilité personnelle)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et de la Loi des compagnies minières, le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a émis des lettres patentes supplémentaires en date du 25 juin 1974 à la compagnie « CHASE EXPLORATIONS LIMITED (No personal liability) », constituée en corporation par lettres patentes en date du 10 août 1971, (1) changeant son nom en celui de « CHASE EXPLORATIONS LIMITED » (No Personal Liability) — EXPLORATIONS CHASE LIMITEE (Libre de responsabilité personnelle) »; (2) modifiant ses pouvoirs.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
58270 714183

CHASE EXPLORATIONS LIMITED
(No Personal Liability)
EXPLORATIONS CHASE LIMITEE
(Libre de responsabilité personnelle)

Notice is given that, under Part I of the Companies Act and the Mining Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 25th day of June, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions Companies and Cooperatives to "CHASE EXPLORATIONS LIMITED" (No personal liability), incorporated by letters patent dated the 10th day of August, 1971, (1) changing its name into that of "CHASE EXPLORATIONS LIMITED (No Personal Liability) — EXPLORATIONS CHASE LIMITÉE (Libre de responsabilité personnelle)"; (2) modifying its powers.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
58270-o 714183

GRAND PRIX CONSTRUCTION LTEE

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnie et coopératives de corriger l'avis de situation de domicile légal de la compagnie « GRAND PRIX CONSTRUCTION », paru le 20 juillet 1974 à la page 5135 du numéro 29 de la *Gazette officielle du Québec*, en y ajoutant dans ledit nom le mot «LTÉE», de manière que le nom se lise ainsi: « GRAND PRIX CONSTRUCTION LTÉE ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 14805-62

GRAND PRIX CONSTRUCTION LTEE

Notice is given that under Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of situation of legal domicile of "GRAND PRIX CONSTRUCTION", published in the *Québec Official Gazette*, dated July 20, 1974 on page 5135, number 29, by adding in said name the word "LTÉE", so that the name may read as follows: "GRAND PRIX CONSTRUCTION LTÉE".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 14805-62

HOPITAL NOTRE-DAME DE LOURDES

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de l'article 17 de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes supplémentaires, en date du 12e jour de juin 1974, convertissant en compagnie à fonds social, la corporation « HOPITAL NOTRE-DAME DE LOURDES », constituée en corporation le 24 novembre 1960, en vertu des dispositions de l'article 14 de la Loi modifiant la charte de la Communauté des Soeurs de Charité de la Providence, 7-8 Elizabeth II, chapitre 176.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o HOP: 15102-60

HOPITAL NOTRE-DAME DE LOURDES

Notice is given that under section 17 of the Companies Act, supplementary letters patent, dated June 12, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, converting into a joint stock company, "HOPITAL NOTRE-DAME DE LOURDES", incorporated on November 24, 1960, under the provisions of section 14 of the Act to amend the charter of La Communauté des Soeurs de Charité de la Providence, 7-8 Elizabeth II, Chapter 176.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 HOP: 15102-60

JO-MAR DRESS INC.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de situation de domicile légal de la compagnie « JU-MAR DRESS INC. », paru le 20 juillet 1974 à la page 5137 du numéro 29 de la *Gazette officielle du Québec*, en y remplaçant dans ledit nom le mot « JU » par « JO », de manière que le nom se lise ainsi: « JO-MAR DRESS INC. ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 6990-47

JO-MAR DRESS INC.

Notice is given that under Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, to correct the notice of change of legal domicile of "JU-MAR DRESS INC." published in the *Québec Official Gazette* number 29, dated July 20, 1974 on page 5137, by replacing in the said name the word "JU" by "JO" so that the name read as follows: "JO-MAR DRESS INC.".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 6990-47

LES PLACEMENTS L.P. ROY INC.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de situation de domicile légal de la compagnie « LES PLACEMENTS L.P. TOY INC. », paru le 20 juillet 1974 à la page 5141 du numéro 29 de la *Gazette officielle du Québec*, en y remplaçant dans ledit nom le mot « TOY » par « ROY », de manière que le nom se lise ainsi: « LES PLACEMENTS L.P. ROY INC. ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 5281-67

LES PLACEMENTS L.P. ROY INC.

Notice is given that pursuant to Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of change of legal domicile of "LES PLACEMENTS L.P. ROY INC.", published in the *Québec Official Gazette*, number 29 dated July 20, 1974, on page 5141, by replacing in the said name the word "TOY" by "ROY", in order that the previous name reads as follows: "LES PLACEMENTS L.P. ROY INC.".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 5281-67

LES JEUNES BIOLOGISTES DU QUEBEC

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la Loi des corporations religieuses, chapitre 75 des lois de 1971, il a accordé des lettres patentes, en date du 1er jour de mars 1974, constituant en corporation régie par la Loi des corporations religieuses, Jean Chaussé, c.s.v., directeur du collège, Louis Genest, c.s.v., enseignant, tous deux de C. P. 1000, Rigaud, André Lévesque, avocat, 1279, Chambly, Sainte-Foy, Denys Pelletier, notaire, 1155 ouest, boulevard Dorchester, suite 3504, Montréal et Bruno Valois, c.s.v., directeur adjoint, 138 Ellice, Beauharnois.

Le montant auquel sont limités les revenus annuels provenant des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder, est de $50,000.

Le siège social de la corporation est situé à Port-au-Saumon, Saint-Fidèle-de-Mont-Murray, district judiciaire du Saguenay.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 1357-2425

LES JEUNES BIOLOGISTES DU QUEBEC

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to the Religious Corporations Act, Statutes of 1971 Chapter 75, he has granted letters patent dated March 1, 1974, constituting into a corporation governed by the Religious Corporations Act, Jean Chaussé, c.s.v., school principal, Louis Genest, c.s.v., teacher, both of Post Office Box 1000, Rigaud André Lévesque lawyer, 1279 Chambly, Sainte-Foy, Denys Pelletier, notary, 1155 Dorchester Boulevard West, Suite 3504, Montréal and Bruno Valois, c.s.v., assistant director, 138 Ellice, Beauharnois.

The amount to which the annual revenue from immoveable property that the corporation may acquire and hold, is to be limited is $50,000.

The head office of the corporation is located at Port-au-Saumon, Saint-Fidèle-de-Mont-Murray, Judicial District of Saguenay.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 1375-2425

LES LOISIRS SAINTE-GENEVIEVE, DE SAINTE-FOY INC.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes, en date du 12e jour de mars 1974, constituant en corporation sans capital-actions, sous le nom de « LES LOISIRS SAINTE-GENEVIEVE, DE SAINTE-FOY INC. », les membres actuels de « L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX NOTRE-DAME-DU-ROSAIRE », déjà constituée en corporation le 11 juillet 1957, en vertu de la Loi des clubs de récréation (Statuts refondus, 1964, chapitre 298).

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder est de $100,000.

Le siège social de la nouvelle corporation est au numéro 3200, rue d'Amours, Sainte-Foy, district judiciaire de Québec.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 1354-6569

LES LOISIRS SAINTE-GENEVIEVE, DE SAINTE-FOY INC.

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that under Part III of the Companies Act, he has granted letters patent, dated March 12, 1974, incorporating without share capital "LES LOISIRS SAINTE-GENEVIEVE, DE SAINTE-FOY INC.", the present members of "L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX NOTRE-DAME-DU-ROSAIRE", already incorporated on July 11, 1957, pursuant to the Amusement Clubs Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 298).

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may acquire and hold, is to be limited is $100,000.

The head office of the corporation is located at 3200 d'Amours Street, Sainte-Foy, Judicial District of Québec.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 1354-6569

MID INDUSTRIES AND EXPLORATIONS LIMITED (No Personal Liability)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et de la Loi des compagnies minières, le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a émis des lettres patentes supplémentaires en date du 27 mai 1974 à la compagnie « MID INDUSTRIES AND EXPLORATIONS LIMITED (No Personal Liability) », modifiant son capital.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270 11044-56

MID INDUSTRIES AND EXPLORATIONS LIMITED (No Personal Liability)

Notice is given that, under Part I of the Companies Act and the Mining Companies Act, supplementary letters patent, dated the 27th day of May, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to "MID INDUSTRIES AND EXPLORATIONS LIMITED (No Personal Liability)" modifiying its capital.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 11044-56

NEW SENATOR-ROUYN LIMITED
(No Personal Liability)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et de la Loi des compagnies minières, le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a émis des lettres patentes supplémentaires en date du 3 juillet 1974 à la compagnie « NEW SENATOR-ROUYN LIMITED (No Personal Liability) », modifiant son capital.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270 587-37

L'O.T.J. DE HAM NORD

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1974, constituant en corporation sans capital-actions, les membres actuels de « L'O.T.J. DE HAM NORD », déjà constituée en corporation le ou vers le 1er août 1962, en vertu de la Loi des clubs de récréation (Statuts refondus, 1964, chapitre 298).

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder est de $500,000.

Le siège social de la nouvelle corporation est à Ham-Nord, district judiciaire de Saint-François.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 1357-4892

SERENA QUEBEC

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de changement de nom de la compagnie « SERANA INC. », paru le 10 août 1974, à la page 5617 du numéro 32 de la *Gazette Officielle du Québec*, en y remplaçant dans ledit nom le mot « SERANA », de manière que l'ancien nom se lise ainsi: « SERENA INC. ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 4703 69

THOMPSON BOUSQUET GOLD MINES LTD.
(No Personal Liability)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et de la Loi des compagnies minières, le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a émis des lettres patentes supplémentaires en date du 31 avril 1974 à la compagnie "THOMPSON BOUSQUET GOLD MINES LTD. (No Personal Liability)", modifiant son capital.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270 2251-1936

NEW SENATOR-ROUYN LIMITED
(No Personal Liability)

Notice is given that, under Part I of the Companies Act and the Mining Companies Act, supplementary letters patent, dated the 3rd day of July, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to "NEW SENATOR-ROUYN LIMITED (No Personal Liability)", modifying its capital.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 587–37

L'O.T.J. DE HAM NORD

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that under Part III of the Companies Act, he has granted letters patent, dated March 12, 1974, incorporating without share capital the present members of "L'O.T.J. DE HAM NORD", already incorporated on or around August 1, 1962, pursuant to the Amusement Clubs Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 298).

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may acquire and hold is to be limited is $500,000.

The head office of the corporation is located in Ham-Nord, Judicial District of Saint-François.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 1357-4892

SERENA QUEBEC

Notice is given that pursuant to Part III of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of change of name of "SERANA INC.", published in the *Québec Official Gazette*, number 32, dated August 10, 1974, on page 5617 by replacing in the said name the word "SERANA", in order that the previous name reads as follows: "SERENA INC.".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 4703-69

THOMPSON BOUSQUET GOLD MINES LTD.
(No Personal Liability)

Notice is given that, under Part I of the Companies Act and the Mining Companies Act, supplementary letters patent, dated the 30th day of April, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to "THOMPSON BOUSQUET GOLD MINES LTD. (No Personal Liability)", modifying its capital.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 2251-1936

LES SATELLITES DE WATERVILLE
WATERVILLE SATELLITES

Le ministre des institutions, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes, en date du 11e jour de décembre 1973, constituant en corporation sans capital-actions, les membres actuels de « LES SATELLITES DE WATERVILLE — WATERVILLE SATELLITES », déjà constituée en corporation le 12 août 1971, en vertu de la Loi des clubs de récréation (Statuts refondus, 1964, chapitre 298).

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder est de $50,000.

Le siège social de la nouvelle corporation est à Waterville, district judiciaire de Saint-François.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 1357-5279

LES SATELLITES DE WATERVILLE
WATERVILLE SATELLITES

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that under Part III of the Companies Act, he has granted letters patent, dated the 11th day of December, 1973 incorporating without share capital, the present members of "LES SATELLITES DE WATERVILLE — WATERVILLE SATELLITES", already incorporated on August 12, 1971, pursuant to the Amusement Clubs Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 298).

The amount to which the annual revenue from the immoveable property which the corporation may acquire and hold is to be limited is $50,000.

The head office of the corporation is located in Waterville, Judicial District of Saint-François.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 1357-5279

WEST ISLAND FELLOWSHIP
LA COMMUNAUTE DE L'OUEST DE L'ILE

Avis est par les présentes donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a émis des lettres patentes en date du 21 mai 1974 constituant en corporation régie par la Loi des corporations religieuses, chapitre 75 des lois de 1971, Albert Phaneuf, moniteur, Sue Carol Phaneuf, monitrice, épouse séparée de biens d'Albert Phaneuf, tous deux du 17348, Chemin Sainte-Marie, Kirkland et Kenneth Charles Fast, homme d'affaires, 9543, boulevard Gouin ouest, Pierrefonds.

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder est de $3,000,000.

Le siège social de la nouvelle corporation est situé au numéro 17348, chemin Sainte-Marie, Kirkland, district judiciaire de Montréal.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270 1356-7045

WEST ISLAND FELLOWSHIP
LA COMMUNAUTE DE L'OUEST DE L'ILE

Notice is hereby given that letters patent bearing date the 21st day of May, 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, to constitute as a corporation governed by the Religious Corporation Act, Chapter 75, 1971, Albert Phaneuf, youth worker, Sue Carol Phaneuf, youth worker, wife separate as to property of Albert Phaneuf, both 17348 Ste-Marie Road, Kirkland and Kenneth Charles Fast, businessman, 9543 Gouin Boulevard West, Pierrefonds.

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may own or hold is to be limited, is $3,000,000.

The head office of the new corporation is at 17348 Ste-Marie Road, Kirkland, Judicial District of Montreal.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270-o 1356-7045

Loi concernant La Corporation Ivanhoe

ATTENDU QUE le 9 octobre 1957, Westmount Realties Company s'est portée acquéreur de parties de lots du cadastre de la paroisse de Laprairie de La Madeleine et qu'une servitude de droit de passage a été établie, au bénéfice et à l'avantage du vendeur et des immeubles désignés comme étant les résidus non subdivisés des lots 84, 85 et 86 de ce cadastre, sur une partie dudit lot 86 et une partie du lot 91;

QU'il est prévu à l'acte créant la servitude que l'assiette de celle-ci pouvait être déplacée avant le 1er septembre 1960;

QUE, le 16 octobre 1957, Westmount Realties Company et La Corporation Ivanhoe déclaraient que les immeubles acquis le 9 octobre 1957 par Westmount Realties Company l'avaient été pour le compte de

An Act respecting Ivanhoe Corporation

WHEREAS on the 9th of October 1957, Westmount Realties Company purchased parts of lots of the cadastre of the parish of Laprairie de La Madeleine and a servitude of right of way was established, to the benefit and advantage of the vendor and the immoveables designated as the unsubdivided remainders of lots 84, 85 and 86 of such cadastre, on a part of said lot 86 and a part of lot 91;

It is provided in the deed creating the servitude that its location could be displaced before the 1st of September 1960;

On the 16th of October 1957, Westmount Realties Company and Ivanhoe Corporation declared that the immoveables acquired on the 9th of October 1957 by Westmount Realties Company had been acquired on

La Corporation Ivanhoe et payés avec les sommes fournies par cette dernière et que, le 2 avril 1964, Westmount Realties Company a effectivement transféré ces immeubles à La Corporation Ivanhoe;

QUE, le 13 mai 1959, La Corporation Ivanhoe s'est portée acquéreur de partie des lots 87 et 88 de ce cadastre;

QUE, depuis 1957, les parties de lots 84, 85 et 86 ont été subdivisées et vendues et qu'il s'y trouve présentement environ deux cents propriétaires;

QUE cette servitude n'a jamais été utilisée et est à toutes fins pratiques inutile pour les propriétaires des résidus des lots 84, 85 et 86 depuis l'ouverture et la construction du boulevard Pelletier et du boulevard Provencher, qui donnent les accès nécessaires à ces propriétaires;

QUE La Corporation Ivanhoe destine les terrains qu'elle a acquis à la construction d'un centre commercial au coût d'environ dix millions de dollars et que ce centre sera un actif pour la ville de Brossard, servant à la fois à créer des emplois et à stimuler le développement économique de la région;

QUE l'assiette de cette servitude sectionne en son centre les terrains dont La Corporation Ivanhoe est propriétaire et rend impossible le financement, la construction et le développement de ce centre commercial et qu'il est dans l'intérêt de La Corporation Ivanhoe que cette servitude soit éteinte;

QU'un exemplaire du projet de loi a été signifié à tous les propriétaires des lots subdivisés du résidu des lots originaires 84, 85 et 86, sauf à trois d'entre eux, et qu'aucune opposition n'a été faite à l'encontre;

À ces causes, Sa Majesté, de l'avis et du consentement de l'Assemblée nationale du Québec, décrète ce qui suit:

1. La servitude de droit de passage, établie par l'acte intervenu le 9 octobre 1957 entre Arthur Provencher et Westmount Realties Company devant le notaire Edgar Lefebvre sous le numéro 4995 de ses minutes et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Laprairie sous le numéro 51024, grevant les parties de lots 86 et 91 du cadastre de la paroisse de Laprairie de La Madeleine en faveur des résidus alors non subdivisés des lots originaires 84, 85 et 86, situés à l'ouest du boulevard Pelletier, est éteinte.

2. Tous dommages-intérêts qui pourraient être subis par les propriétaires des résidus des lots originaires 84, 85 et 86 de ce cadastre peuvent être, à la demande de ces derniers, établis par les tribunaux compétents; ce recours doit être exercé dans les deux ans suivant la dernière publication du texte de la présente loi.

3. La présente loi doit être publiée deux fois dans la *Gazette officielle du Québec* ainsi que dans un journal français et dans un journal anglais circulant dans la ville de Brossard avec un intervalle d'au moins trois mois et d'au plus quatre mois entre chaque publication.

4. L'enregistrement de cette servitude est rayé sur dépôt d'une copie conforme de la présente loi.

5. La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction. (Sanctionnée le 31 juillet 1974).

58324-35-2-o

behalf of Ivanhoe Corporation and paid for with sums furnished by the latter and on the 2nd of April 1964, Westmount Realties Company actually transferred such immoveables to Ivanhoe Corporation;

On the 13th of May 1959, Ivanhoe Corporation purchased part of lots 87 and 88 of that cadastre;

Since 1957, the parts of lots 84, 85 and 86 have been subdivided and sold and there are at present about two hundred owners;

Such servitude has never been used and is useless for all practical purposes for the owners of the remainders of lots 84, 85 and 86 since the opening and construction of Pelletier Boulevard and of Provencher Boulevard, which give the necessary accesses to such owners;

Ivanhoe Corporation intends the land which it acquired for the construction of a shopping centre at a cost of about ten million dollars and such centre will be an asset for the town of Brossard, serving both to create employment and to stimulate the economic development of the region;

The location of such servitudes bisects the land owned by Ivanhoe Corporation and makes financing, construction and development of that shopping centre impossible and it is in the interest of Ivanhoe Corporation that such servitude be extinguished;

That a copy of the bill has been served to all the owners of the subdivided lots of the remainder of original lots 84, 85 and 86, except to three of them, and that no objection has been raised against it;

Therefore, Her Majesty, with the advice and consent of the National Assembly of Québec, enacts as follows:

1. The servitude of right of way established by the deed made on the 9th of October 1957 between Arthur Provencher and Westmount Realties Company before Edgar Lefebvre, notary, under number 4995 of his minutes and registered at the office of the registration division of Laprairie under number 51024, encumbering parts of lots 86 and 91 of the cadastre of the parish of Laprairie de La Madeleine in favour of the then unsubdivided remainders of original lots 84, 85 and 86, situated to the west of Pelletier Boulevard, is extinguished.

2. All damages which might be sustained by the owners of the remainders of original lots 84, 85 and 86 of such cadastre may, at their request, be established by courts of competent jurisdiction; such recourse must be exercised within two years following the last publication of the text of this act.

3. This act must be published twice in the *Québec Official Gazette* and in a French newspaper and in an English newspaper circulating in the town of Brossard with an interval of at least three months and not more than four months between each publication.

4. The registration of such servitude shall be struck out upon deposit of a true copy of this act.

5. This act shall come into force on the day of its sanction. (Assented to July 31, 1974).

58324-35-2

Ville de Montréal

Avis de rachat

Aux détenteurs des obligations payables en monnaie des Etats-Unis de l'émission désignée « 5% Sinking Fund Debentures for Local Improvements, due October 1, 1985 » (ci-après appelées « Obligations ») de la Ville de Montréal, province de Québec, Canada.

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que la Ville de Montréal à l'intention de racheter et rachètera POUR FINS D'AMORTISSEMENT le 1er octobre 1974, conformément aux dispositions des obligations, les obligations suivantes (ou partie de ces obligations) comme mentionné ci-après, de l'émission mentionnée ci-dessus, à 100% de leur montant en principal plus l'intérêt couru à la date de rachat, à savoir:

Numéros des Obligations entièrement immatriculées portant le préfixe RE, rachetables le 1er octobre 1974 jusqu'à concurrence du montant en principal apparaissant vis-à-vis chacun des numéros suivants:

2001....$281,000	2002....$ 40,000	2006....$ 6,000	2008....$ 14,000	2009....$ 4,000
2066....$ 18,000	2069....$ 6,000	2070....$ 3,000	2071....$ 6,000	2072....$ 10,000

Numéros des Obligations à coupons de $1,000 chacune, portant le préfixe E, rachetables le 1er octobre 1974:

435051 435059 435065 435072 435076 435098 435110 435119 435127 435143 435166 435215

Les obligations (ou partie de ces obligations) ainsi rappelées pour rachat deviendront dues et payables et seront payées en telles espèces ou monnaie des Etats-Unis d'Amérique qui, au moment du paiement, aura cours légal pour le paiement des dettes publiques et privées dans lesdits Etats-Unis d'Amérique, au bureau de Bank of Montreal Trust Company ou de The Royal Bank of Canada Trust Company, Borough of Manhattan, Ville et Etat de New York, Etats-Unis d'Amérique, sur présentation et remise des obligations portant les numéros ci-dessus, et dans le cas d'obligations à coupons, avec tous les coupons échéant après le 1er octobre 1974 attachés.

Les obligations entièrement immatriculées et les obligations à coupons immatriculées quant au principal doivent être accompagnées de procurations pour leur transfert dûment signées en blanc. Les obligations entièrement immatriculées représentant la partie non rachetée de toute obligation rachetée en partie seulement, seront émises sans frais. Les obligations immatriculées seront immatriculées de la même manière que les obligations remises, à moins d'instructions d'agir différemment.

AVIS PUBLIC EST AUSSI PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que l'intérêt sur le montant en principal des obligations (ou partie de ces obligations) présentement appelées pour paiement, cessera de s'accroître le et après le 1er octobre 1974.

Daté à Montréal, ce 3e jour d'août 1974.

Ville de Montréal,
ROGER BÉLANGER,
Dirzcteur des finances.

58327-o

City of Montreal

Notice of Redemption

To the holders of Debentures payable in United States Currency of the issue designated "5% Sinking Fund Debentures for Local Improvements, due October 1, 1985" (herein called "Debentures") of the City of Montreal, Province of Québec, Canada.

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that the City of Montreal intends to and will redeem for SINKING FUND PURPOSES on October 1, 1974, pursuant to the provisions of the Debentures, the following Debentures (or portions thereof) as indicated, of the above-mentioned issue, at 100% of principal amount plus accrued interest to the redemption date, namely:

Numbers of the Fully Registered Debentures bearing the prefix RE, redeemable on October 1, 1974 to the extent of the principal amount shown against each of the following numbers:

2001....$281,000	2002....$ 40,000	2006....$ 6,000	2008....$ 14,000	2009....$ 4,000
2066....$ 18,000	2069....$ 6,000	2070....$ 3,000	2071....$ 6,000	2072....$ 10,000

Numbers of the Coupon Debentures of $1,000 each, bearing the prefix E, redeemable on October 1, 1974:

435051 435059 435065 435072 435076 435098 435110 435119 435127 435143 435166 435215

Debentures (or portion thereof) to be so redeemed will become due and payable and will be paid in such coin or currency of the United States of America as at the time of payment is legal tender for public and private debts in said United States of America, at the office of Bank of Montreal Trust Company or of The Royal Bank of Canada Trust Company, in the Borough of Manhattan, City and State of New York, United States of America, upon presentation and surrender of Debentures bearing the above-mentioned numbers, and in the case of Coupon Debentures, with all coupons maturing after October 1, 1974 attached.

Fully Registered Debentures and Coupon Debentures registered as to principal must be accompanied by assignments for transfer powers duly executed in blank. Fully Registered Debentures representing the unredeemed portion of any Debenture redeemed in part only, will be issued without charge. Registered Debentures will be registered in the same manner as the Debentures surrendered in the absence of other instructions.

PUBLIC NOTICE IS ALSO HEREBY GIVEN that all interest on the principal amount of the Debentures (or portion thereof) presently called for payment, will cease to accrue from and after October 1, 1974.

Dated at Montreal, this third day of August, 1974.

City of Montreal
Director of Finance.
ROGER BÉLANGER,

58327-o

ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE
ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED

Avis est par les présentes donné que Maurice Babeux, de la ville de Boucherville, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à la session suivante, afin de demander l'annulation d'un avis de dissolution relatif à la compagnie « ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE — ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED » donné le 17 juin 1968 et publié dans la *Gazette du Canada* le 22 juin 1968.

Hull, ce 31 juillet 1974.

Les procureurs du pétitionnaire,
MARTINEAU & FORGET.

102 rue Principale
Hull, P.Q.

58245-34-4-o

ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE
ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED

Notice is by these presents given that Maurice Babeux, of the City of Boucherville, District of Montreal, Province of Québec, will address himself to the Parliament of Canada, at the present session or the following session, to request the annulation of a notice of dissolution in regard to the company "ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE — ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED" given the 17th day of June, 1968, and published in the *Canada Gazette*, June 22, 1968.

Hull, this 31st of July 1974.

MARTINEAU & FORGET,
Attorneys for the Petitioner.

102 Main Street,
Hull, P.Q.

58245-34-4-o

CARREFOUR COMMUNAUTAIRE LE MOUTIER

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des évêques catholiques romains, Statuts refondus, 1964, chapitre 304, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur des lettres patentes en date du 23 mai 1974, constituant en corporation « CARREFOUR COMMUNAUTAIRE LE MOUTIER ».

Le siège social de la corporation est situé à Longueuil, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58328-o 1356-9496

CARREFOUR COMMUNAUTAIRE LE MOUTIER

Notice is given that, pursuant to the Roman Catholic Bishops Act, Revised Statutes of 1964, Chapter 304, letters patent dated May 23, 1974 have been granted by the Lieutenant-Governor, incorporating "CARREFOUR COMMUNAUTAIRE LE MOUTIER".

The head office of the corporation is located in Longueuil, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58328 1356-9496

Caisses d'épargne et de crédit

Savings and Credit Unions

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE LA HAUTE-GATINEAU

(Loi des caisses d'épargne et de crédit)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé la formation de la caisse d'épargne et de crédit: « CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE LA HAUTE-GATINEAU ».

Le territoire dans lequel la caisse recrutera ses membres sera: « le comté de Gatineau ».

Le siège social de cette caisse d'épargne et de crédit est situé dans la cité de Maniwaki, Québec, dans le district électoral de Gatineau.

Cette caisse sera affiliée à la Fédération des Caisses d'Entraide Économique au Québec.

Québec, le 12 août 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58320-o

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE LA HAUTE-GATINEAU

(Savings and Credit Unions Act)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the formation of "CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE LA HAUTE-GATINEAU", a Savings and Credit Union.

The territory in which the Union may recruit its members shall be: "the County of Gatineau".

The head office of this Savings and Credit Union is located in the Town of Maniwaki, Québec, in the Electoral District of Gatineau.

This Union will be affiliated with the Fédération des Caisse d'Entraide Économique du Québec.

Québec, August 12, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58320

CAISSE D'ECONOMIE DES TRAVAILLEURS DE MALARTIC - VAL D'OR

(*Loi des caisses d'épargne et de crédit*)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a approuvé la requête des caisses d'épargne et de crédit « LA CAISSE D'ECONOMIE DE MALARTIC » et « CAISSE D'ECONOMIE VAL D'OR », datée du 20 janvier 1974, demandant la confirmation de l'acte d'accord prévoyant la fusion de ces deux caisses.

Le nom de la caisse résultant de cette fusion est: « CAISSE D'ECONOMIE DES TRAVAILLEURS DE MALARTIC — VAL D'OR ».

Le siège social de cette caisse est situé à Val d'Or dans le district électoral d'Abitibi-est.

Le territoire dans lequel la caisse pourra recruter ses membres sera: les comtés de Rouyn-Noranda et Abitibi-est.

Cette caisse sera affiliée à la Fédération des Caisses d'Économie du Québec.

Québec, le 12 août 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,

58321-o ALBERT JESSOP.

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE MASKINONGE

(*Loi des caisses d'épargne et de crédit*)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé la formation de la caisse d'épargne et de crédit: « CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE MASKINONGE ».

Le territoire dans lequel la caisse recrutera ses membres sera: « Le comté de Maskinongé ».

Le siège social de cette caisse d'épargne et de crédit est situé dans la cité de Louiseville, Québec, dans le district électoral de Maskinongé.

Cette caisse sera affiliée à la Fédération des Caisses d'Entraide Économique du Québec.

Québec, le 5 août 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,

58322-o ALBERT JESSOP.

CAISSE D'ECONOMIE DES TRAVAILLEURS DE MALARTIC - VAL D'OR

(*Savings and Credit Unions Act*)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the petition of the Savings and Credit Union "LA CAISSE D'ECONOMIE DE MALARTIC" and "CAISSE D'ECONOMIE VAL D'OR", dated January 20, 1974, requesting the confirmation of the deed of agreement providing for the amalgamation of the two Unions.

The name of the Union resulting from this amalgamation is: "CAISSE D'ECONOMIE DES TRAVAILLEURS DE MALARTIC — VAL D'OR".

The head office of this Union is located in Val d'Or in the Electoral District of Abitibi-East.

The territory in which the Union may recruit its members shall be: the Counties of Rouyn-Noranda and Abitibi-East.

This Union will be affiliated with the Fédération des Caisses d'Économie du Québec.

Québec, August 12, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58321

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE MASKINONGE

(*Savings and Credit Unions Act*)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the formation of "CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE DE MASKINONGE" a Savings and Credit Union.

The territory in which the Union may recruit its members shall be: "The County of Maskinongé".

The head office of this Savings and Credit Union is located in the Town of Louiseville, Québec, in the Electoral District of Maskinongé.

This Union will be affiliated with the Fédération des Caisses d'Entraide Économique du Québec.

Québec, August 5, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58322

Arrêté en conseil

Arrêté en conseil
Chambre du Conseil Exécutif

Numéro 2874-74

Québec, le 7 août 1974.

Présent: le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT le taux de l'intérêt des emprunts municipaux et scolaires.

Order in Council

Order in Council
Executive Council Chamber

Number 2874-74

Québec, August 7, 1974.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING the rate of interest of municipal and school loans.

ATTENDU QU'en vertu de l'article 49 de la Loi des dettes et emprunts municipaux et scolaires, le lieutenant-gouverneur en conseil fixe, à l'occasion, le taux maximum de l'intérêt qu'une municipalité peut payer sur un emprunt;

ATTENDU QUE ce taux maximum a été fixé à 11% par l'arrêté en conseil numéro 1809-74 du 15 mai 1974;

ATTENDU QUE la Commission municipale du Québec, par une résolution du 31 juillet 1974, recommande que ce taux maximum soit fixé à 12%;

ATTENDU QU'il y a lieu d'augmenter ce taux maximum.

IL EST ORDONNÉ sur la proposition du ministre des affaires municipales:

QUE le taux maximum de l'intérêt qu'une municipalité peut payer sur un emprunt soit fixé à 12% conformément à l'article 49 de la Loi des dettes et emprunts municipaux et scolaires.

QUE le présent arrêté remplace l'arrêté en conseil numéro 1809-74 du 15 mai 1974.

QUE le présent arrêté ait effet à compter de la date de sa publication dans la *Gazette officielle du Québec.*

Le greffier du Conseil exécutif,
JULIEN CHOUINARD.

N.B. *Cette publication est faite pour information seulement à l'intention des abonnés à la partie I de la* Gazette officielle du Québec. *Cet arrêté en conseil a déjà été publié dans l'édition No 23 de la partie II Lois et règlements de la* Gazette officielle *du 28 août 1974. Donc, l'entrée en vigueur de cet, arrêté en conseil est le 28 août 1974.*

58318-o

WHEREAS under section 49 of the Municipal and School Debt and Loan Act, the Lieutenant-Governor in Council may fix from time to time the maximum rate of interest that a municipality may pay on a loan;

WHEREAS this maximum rate was fixed at 11% under Order in Council 1809-74 dated 15 May 1974;

WHEREAS the Québec Municipal Commission, by a resolution dated 31 July 1974, recommends that this maximum rate be fixed at 12%;

WHEREAS it is expedient to increase the maximum rate.

IT IS ORDERED upon the recommendation of the Minister of Municipal Affairs:

THAT the maximum rate of interest that a municipality may pay on a loan be fixed at 12% pursuant to section 49 of the Municipal and School Debt and Loan Act.

THAT this Order replace Order in Council 1809-74 dated 15 May 1974.

THAT this Order take effect upon the date of its publication in the *Québec Official Gazette.*

JULIEN CHOUINARD,
Clerk of the Executive Council.

N.B. *This notice is published only for the information of subscribers to Part I of the* Québec Official Gazette. *Said Order in Council was published previously in issue number 23 of Part II of the* Québec Official Gazette, *Laws and Regulations, dated August 28, 1974. Therefore, the date of the coming into force of this Order in Council is August 28, 1974.*

58318-o

Ministère des Terres et Forêts
Cadastre

Village de Bassin-de-Chambly

Cadastre officiel du village de Bassin-de-Chambly, municipalité de la cité de Chambly, division d'enregistrement de Chambly.

Avis est par la présente donné que les lots 74-8, 74-9 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 23 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Château-Richer

Cadastre officiel de la paroisse de Château-Richer, municipalité de la ville de Château-Richer, division d'enregistrement de Montmorency.

Avis est par la présente donné que les lots 46-2, 46-3 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 22 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Department of Lands and Forests
Cadastre

Village of Bassin-de-Chambly

Official cadastre of village of Bassin-de-Chambly, municipality of the city of Chambly, registration division of Chambly.

Notice is hereby given that lots 74-8, 74-9 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 23, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Château-Richer

Official cadastre of the parish of Château-Richer, municipality of the town of Château-Richer, registration division of Montmorency.

Notice is hereby given that lots 46-2, 46-3 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 22, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Village de Coaticook

Cadastre officiel du village de Coaticook, municipalité de la ville de Coaticook, division d'enregistrement de Coaticook.

Avis est par la présente donné qu'une partie du lot 1957 est annulée et intégrée aux lots 12-2, 13 et 217-33 en vertu des articles 2174 et 2174*a* du Code civil.

Québec, le 31 mai 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Lachenaie

Cadastre officiel de la paroisse de Lachenaie, municipalité de la ville de Mascouche, division d'enregistrement de L'Assomption.

Avis est par la présente donné que les lots 282-83 à 282-102 et qu'une partie des lots 282-103 et 282-113 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 16 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de l'Ancienne-Lorette

Cadastre officiel de la paroisse de l'Ancienne-Lorette, municipalité de la ville de Sainte-Foy, division d'enregistrement de Québec.

Avis est par la présente donné que le lot 396-3 est annulé en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 16 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Laprairie-de-la-Madeleine

Cadastre officiel de la paroisse de Laprairie-de-la-Madeleine, municipalité de la ville de Brossard, division d'enregistrement de Laprairie.

Avis est par la présente donné qu'une partie du lot 670 est annulée et intégrée aux lots 66 à 68 en vertu des articles 2174 et 2174*a* du Code civil.

Québec, le 17 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.,

Canton de La Sarre

Cadastre officiel du canton de La Sarre, municipalité du canton de La Sarre, division d'enregistrement d'Abitibi.

Avis est par la présente donné que les lots 29-50 à 29-59 du rang V sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 15 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Village of Coaticook

Official cadastre of village of Coaticook, municipality of the town of Coaticook, registration division of Coaticook.

Notice is hereby given that a part of lot 1957 is cancelled and integrated in lots 12-2, 13 and 217-33 in virtue of articles 2174 and 2174*a* of the Civil Code.

Québec, May 31, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Lachenaie

Official cadastre of the parish of Lachenaie, municipality of the town of Mascouche, registration division of L'Assomption.

Notice is hereby given that lots 282-83 to 282-102 and that a part of lots 282-103 and 282-113 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 16, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of l'Ancienne-Lorette

Official cadastre of the parish of l'Ancienne-Lorette, municipality of the town of Sainte-Foy, registration division of Québec.

Notice is hereby given that lot 396-3 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 16, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Laprairie-de-la-Madeleine

Official cadastre of the parish of Laprairie-de-la-Madeleine, municipality of the town of Brossaid, registration division of Laprairie.

Notice is hereby given that a part of lot 670 is cancelled and integrated in lots 66 to 68 in virtue of articles 2174 and 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 17, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Township of La Sarre

Official cadastre of township of La Sarre, municipality of township of La Sarre, registration division of Abitibi.

Notice is hereby given that lots 29-50 to 29-59 of range V are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 15, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Canton de Malhiot

Cadastre officiel du canton de Malhiot, municipalité de Haute-Mauricie*, division d'enregistrement de La Tuque.

Avis est par la présente donné que les lots 39-6-32, 39-6-33, 39-7-14, 39-7-15, 39-7-35, 39-7-36, 39-7-14-1 du rang I sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 27 mai 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Canton de Quévillon

Cadastre officiel du canton de Quévillon, municipalité de la ville de Val-d'Or, division d'enregistrement d'Abitibi.

Avis est par la présente donné qu'une partie du lot C-1-11 et que la partie restante du lot C-1-11-1 du bloc C sont annulées en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 30 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Saint-Colomban

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Colomban, municipalité de la paroisse de Saint-Colomban, division d'enregistrement de Deux-Montagnes.

Avis est par la présente donné que les lots 317-12, 318-16, 318-25, 318-26 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 20 juin 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Sainte-Geneviève

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Geneviève, municipalité de la ville de Dollard-des-Ormeaux, division d'enregistrement de Montréal.

Avis est par la présente donné que les lots 360 à 365 sont ajoutés et qu'une partie des lots 301, 302 sont annulées en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 26 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOIT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Saint-Joseph-de-Chambly

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Joseph-de-Chambly, municipalité de la ville de Carignan, division d'enregistrement de Chambly.

Avis est par la présente donné que les lots 81-1, 81-2 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 25 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Township of Malhiot

Official cadastre of township of Malhiot, municipality of Haute-Mauricie*, registration division of La Tuque.

Notice is hereby given that lots 39-6-32, 39-6-33, 39-7-14, 39-7-15, 39-7-35, 39-7-36, 39-7-14-1 of Range I are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, May 27, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Township of Quévillon

Official cadastre of township of Quévillon, municipality of the town of Val-d'Or, registration division of Abitibi.

Notice is hereby given that a part of lot C-1-11 and that the remaining part of lot C-1-11-1 of block C are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 30, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Saint-Colomban

Official cadastre of the parish of Saint-Colomban, municipality of the parish of Saint-Colomban, registration division of Deux-Montagnes.

Notice is hereby given that lots 317-12, 318-16, 318-25, 318-26 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, June 20, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Sainte-Geneviève

Official cadastre of the parish of Sainte-Geneviève, municipality of the town of Dollard-des-Ormeaux, registration division of Montréal.

Notice is hereby given that lots 360 to 365 are added and that a part of lots 301, 302 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 26, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Saint-Joseph-de-Chambly

Official cadastre of the parish of Saint-Joseph-de-Chambly, municipality of the town of Carignan, registration division of Chambly.

Notice is hereby given that lots 81-1, 81-2 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 25, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de l'Annonciation-du-Lac-des-Deux-Montagnes

Cadastre officiel de la paroisse de l'Annonciation-du-Lac-des-Deux-Montagnes, municipalité de la paroisse de l'Annonciation (partie nord), division d'enregistrement de Deux-Montagnes.

Avis est par la présente donné que les lots 147-96-9, 147-96-16 à 147-96-34, 147-96-58, 147-159, 147-163, 147-164, 147-167, 147-179 à 147-183, 147-185 à 147-192 et une partie des lots 147-96, 147-162, 147-166 et 147-184 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 12 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58237-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Sainte-Marie

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Marie, municipalité de la paroisse de Sainte-Marie, division d'enregistrement de Beauce.

Avis est par la présente donné que les lots 672-56 à 672-58 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 11 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Sainte-Victoire

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Victoire (revisé), municipalité de la ville de Victoriaville, division d'enregistrement d'Arthabaska.

Avis est par la présente donné que les lots 267-3, 268-3, 268-4 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 24 juillet 1974.

Pour le sous-ministre,
58273-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish of L'Annonciation-du-Lac-des-Deux-Montagnes

Official cadastre of the parish of l'Annonciation-du-Lac-des-Deux-Montagnes, municipality of the parish of l'Annonciation (north part), registration division of Deux-Montagnes.

Notice is hereby given that lots 147-96-9, 147-96-16 to 147-96-34, 147-96-58, 147-159, 147-163, 147-164, 147-167, 147-179 to 147-183, 147-185 to 147-192 and that a part of lots 147-96, 147-162, 147-166 and 147-184 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 12, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Sainte-Marie

Official cadastre of the parish of Sainte-Marie, municipality of the parish of Sainte-Marie, registration division of Beauce.

Notice is hereby given that lots 672-56 to 672-58 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 11, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Sainte-Victoire

Official cadastre of the parish of Sainte-Victoire (revised), municipality of the town of Victoriaville, registration division of Arthabaska.

Notice is hereby given that lots 267-3, 268-3, 268-4 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, July 24, 1974.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
58273-o *Deputy Minister.*

Associations coopératives

ASSOCIATION COOPERATIVE D'ECONOMIE FAMILIALE DE GRANBY

(*Loi des associations coopératives*)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé la formation de « ASSOCIATION COOPERATIVE D'ECONOMIE FAMILIALE DE GRANBY ».

Le siège social de cette association coopérative est situé à Granby, Québec, dans le district électoral de Shefford.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
58323-o ALBERT JESSOP.

Cooperative Associations

ASSOCIATION COOPERATIVE D'ECONOMIE FAMILIALE DE GRANBY

(*Cooperative Associations Act*)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the formation of "ASSOCIATION COOPERATIVE D'ECONOMIE FAMILIALE DE GRANBY".

The head office of this cooperative association is located in Granby, Québec, in the Electoral District of Shefford.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.
58323

Demandes à la Législature

Frères Maristes des Écoles ou Petits Frères de Marie d'Iberville

Avis est par les présentes donné que les Frères Maristes des Écoles ou Petits Frères de Marie d'Iberville s'adresseront à l'Assemblée Nationale de la province de Québec, pour l'adoption d'une loi, aux fins suivantes:

Constituer en corporation les « Frères Maristes (Iberville) », établir le siège social, définir les personnes qui deviendront membres de la corporation, transmettre à cette corporation les droits, pouvoirs et privilèges de « La Congrégation des Petits Frères de Marie » dits « Frères Maristes », corporation constituée par le chapitre 29 des lois de 1887 de la province de Québec, pourvoir à sa régie interne et à sa dissolution le cas échéant, et pour d'autres fins.

Iberville, le 10 août 1974.

FRÈRES MARISTES DES ÉCOLES OU
PETITS FRÈRES
58261-34-4-o DE MARIE D'IBERVILLE.

Cité de Côte Saint-Luc

Avis est par les présentes donné que la Cité de Côte Saint-Luc s'adressera à l'Assemblée Nationale du Québec à sa présente ou prochaine session ou la session suivante afin d'obtenir l'adoption d'un bill amendant sa charte pour les motifs suivants:

1. Autoriser la Cité d'acquérir et regrouper des terrains pour des fins d'échange;
2. Autoriser la Cité d'éteindre les servitudes de passage grevant les rues et ruelles anciennement enregistrées;
3. Pourvoir à l'entretien des rues et des trottoirs de la Municipalité pendant l'hiver et autoriser à souffler la neige sur les trottoirs et terrains privés;
4. Autoriser la Cité de contracter des emprunts temporaires afin de pouvoir defrayer le coût de certains travaux permanents;
5. Autoriser la Cité d'augmenter le prix des permis de construction et les permis de tout autre nature;
6. D'abroger les dispositions de la Charte de la Cité relativement au contrat d'eau entre la Cité de Montréal, et de les remplacer par d'autres dispositions donnant lieu à un nouveau contrat d'eau avec la Cité de Montréal;
7. Autoriser la Cité d'exiger le paiement de toute taxe et cotisation en souffrance préalablement à l'approbation par le Conseil Municipal d'un plan de subdivision ou redivision;

Et pour toutes autres fins.

Montréal, le 10 juillet 1974.

Les procureurs de la Cité de Côte Saint-Luc,
58274-35-4-o YELIN & KIRSHENBLATT.

Applications to Législature

Frères Maristes des Écoles ou Petit Frères de Marie d'Iberville

Notice is hereby given that Les Frères Maristes des Écoles ou Petits Frères de Marie d'Iberville will apply to the National Assembly of the Province of Québec, for the adoption of an act for the following purposes:

To incorporate "Les Frères Maristes (Iberville)", to establish the head office, to define the persons who shall become members of the corporation, to assign to this new corporation the powers, rights and obligations of "La Congrégation des Petits Frères de Marie" dits "Frères Maristes", a corporation conctituted under chapter 29 of the laws of 1887 of the Province of Québec, to provide for its internal administration and its dissolution, if necessary, and for other purposes.

Iberville, August 10, 1974.

FRÈRES MARISTES DES ÉCOLES OU
PETITS FRÈRES
58261-34-4-o DE MARIE D'IBERVILLE.

City of Côte Saint-Luc

Public notice is hereby given that the City of Côte Saint-Luc will apply to the Québec National Assembly, during its current or next session or the following one, for the passing of a bill amending its charter, for the following purposes:

1. To permit the City to acquire and assemble land for exchange purposes;
2. To grant power to the City to end servitudes of passage affecting registered former streets and lanes;
3. To provide for the maintenance of streets and sidewalks of the Municipality during the winter and to the blowing of snow onto sidewalks and private property;
4. To permit the City to obtain temporary loans in order to meet the costs of carrying out certain permanent works;
5. To permit the City to increase the charges for the issuance of building permits and permits of any other type;
6. To repeal those provisions of the City Charter dealing with the water contract between the City and the City of Montreal and to replace them by other provisions providing for a new water contract with the City of Montreal;
7. To authorize the City to require payment of all outstanding taxes and assessments before the Municipal Council gives approval to a subdivision or redivision plan.

And for all other purposes.

Montreal, July 10th, 1974.

YELIN & KIRSHENBLATT,
58274-35-4-o *Attorneys for the City of Côte Saint-Luc.*

Assurances

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL

Avis d'annulation de permis et de certificat d'enregistrement

Attendu que « LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL » a cessé de faire affaires dans le Québec le 1er janvier 1974;

Attendu que le président et le secrétaire-trésorier de ladite compagnie ont produit au Service des assurances, le 10 juillet 1974, une déclaration assermentée à l'effet que la compagnie a annulé toutes ses polices, payé toutes ses dettes et distribué son surplus;

En conséquence, avis est par les présentes donné que les permis et certificat d'enregistrement de « LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL » sont annulés à compter du 10 juillet 1974.

Donné au bureau du Service des assurances, ministère des institutions financières, compagnies et coopératives, le 10 juillet 1974.

Pour le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province, le surintendant des assurances,
ROGER-A. CAMARAIRE.

58254-34-2-o

Insurance

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL

Notice of Cancellation of Licence and Certificate of Registration

Whereas the "COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL" has ceased to do business in Québec as from the 1st of January 1974;

Whereas the president and the secretary-treasurer of the said company have filed, on the 10th of July 1974, with the Insurance Branch, a sworn declaration to the effect that the company had cancelled all its policies, discharged all its debts and distributed its surplus;

Therefore, notice is hereby given that the licence and certificate of registration of the "COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE DE LA MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE SAINTE-MARTHE, COMTE DE VAUDREUIL" are cancelled as from the 10th of July 1974.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, the 10th of July 1974.

For the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province,
ROGER-A. CAMARAIRE,
Superintendent of Insurance

58254-34-2-o

Compagnies étrangères
Permis

THE GREAT WESTERN GARMENT COMPANY (1971) LIMITED

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères la compagnie « THE GREAT WESTERN GARMENT COMPANY (1971) LIMITED » a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal aux fins de recevoir les assignations dans les prodédures contre la compagnie est monsieur Robert L. Munro, de Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est situé au numéro 1, Place Ville Marie, suite 750, édifice de la Banque Royale, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 1356-7730

Extra-Provincial Companies
Licenses

THE GREAT WESTERN GARMENT COMPANY (1971) LIMITED

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "THE GREAT WESTERN GARMENT COMPANY (1971) LIMITED" has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is Mr. Robert L. Munro, of Montreal.

The principal office of the company in the Province is at 1 Place Ville Marie, Suite 750, The Royal Bank Building, Montreal, judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58270-o 1356-7730

GUTHRIE INDUSTRIES, INC.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « GUTHRIE INDUSTRIES, INC. », a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est Monsieur Stuart H. Cobbett, 4, Place Ville Marie, suite 512, Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi au 4, Place Ville Marie, suite 512, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières,
compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 1356-5908

FIRST CITY CAPITAL LTD.

Avis est donné que le 3 juillet 1974 le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a accordé un nouveau permis à la compagnie « PACIFIC LEASING CORPORATION LIMITED », l'autorisant à exercer son commerce dans la province sous son nouveau nom de « FIRST CITY CAPITAL LTD. », en vertu des dispositions de la Loi des compagnies étrangères, Statuts refondus, 1964, chapitre 282.

Le sous-ministre des institutions financières,
compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 PA: 47-1973

FIRST CITY INVESTMENTS LTD.

Avis est donné que le 24 juillet 1974, le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives a accordé un nouveau permis à la compagnie « C.S.T. MORTGAGE CORPORATION LTD. », l'autorisant à exercer son commerce dans la province sous son nouveau nom de « FIRST CITY INVESTMENTS LTD. », en vertu des dispositions de la Loi des compagnies étrangères, Statuts refondus, 1964, chapitre 282.

Le sous-ministre des institutions financières,
compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 PA: 35-1973

UTAH MINES LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « UTAH MINES LTD. » a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est C.T. CORPORATION SYSTEM (CANADA), LTD., 220 Grande-Allée est, Québec.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi au 220, Grande-Allée est, Québec, district judiciaire de Québec.

Le sous-ministre des institutions financières,
compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 1357-8067

GUTHRIE INDUSTRIES, INC.

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "GUTHRIE INDUSTRIES, INC." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is Mr. Stuart H. Cobbett, 4 Place Ville Marie, Suite 512, Montreal.

The principal office of the company in the Province is at 4 Place Ville Marie, Suite 512, Montreal, judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
Companies and Cooperatives.

58270-o 1356-5908

FIRST CITY CAPITAL LTD.

Notice is given that, on 3rd day of July, 1974, a new license was granted by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, to "PACIFIC LEASING CORPORATION LIMITED", authorizing it to carry on business in the Province under its new name of "FIRST CITY CAPITAL LTD.", pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes, 1964, chapter 282.

ALBFRT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
Companies and Cooperatives.

58270-o PA: 47-1973

FIRST CITY INVESTMENTS LTD.

Notice is given that, on 24th day of July, 1974, a new license was granted by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, to "C.S.T. MORTGAGE CORPORATION LTD.", authorizing it to carry on business in the Province under its new name of "FIRST CITY INVESTMENTS LTD.", pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes, 1964, chapter 282.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
Companies and Cooperatives.

58270-o PA: 35-1973

UTAH MINES LTD.

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "UTAH MINES LTD." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is C.T. CORPORATION SYSTEM (CANADA), LTD., 220 Grande-Allée East, Québec.

The principal office of the company in the Province is at 220 Grande-Allée East Québec, judicial District of Québec.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
Companies and Cooperatives

58270-o 1357-8067

COLD SPRING CAMP, LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « COLD SPRING CAMP, LTD. » a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre la compagnie est C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220, Grande-Allée est, Québec.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est situé au numéro 220, Grande-Allée est, Québec, district judiciaire de Québec.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

58270 1357-1278

COLD SPRING CAMP, LTD.

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "COLD SPRING CAMP, LTD." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220 Grande-Allée East, Québec.

The principal office of the company in the Province is at 220 Grande-Allée East, Québec, judicial District of Québec.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58270-o 1357-1278

Loi électorale du Québec

Avis concernant une agence de publicité
(article 377)

Je donne avis, par les présentes, que l'agence de publicité « AIDEM MEDIA INC. », 1015 Beaver Hall, suite 325, Montréal, H2Z 1S1, est reconnue comme mandataire de monsieur Jean-Marc Gagnon, agent officiel de monsieur Maurice Bellemare, candidat du parti de l'Union Nationale dans le district électoral de Johnson, pour la présente élection dont le scrutin est fixé au 28 août 1974.

Québec, le 27 août 1974.

Le président général des élections,
FRANÇOIS DROUIN,
58329-o *Juge de la Cour provinciale.*

Québec Election Act

Notice concerning a publicity agency
(section 377)

I give notice, by these presents, that the publicity agency "AIDEM MEDIA INC.", 1015 Beaver Hall, Room 325, is recognized as the authorized agent of Mr. Jean-Marc Gagnon, official agent of Mr. Maurice Bellemare, Union National party candidate in the electoral district of Johnson, for the present election for which voting is fixed for August 28, 1974.

Québec, August 27, 1974.

FRANÇOIS DROUIN,
Judge of the Provincial Court,
58329 *Chief-Returning Officer.*

Services de santé et services sociaux — Loi sur

WEREDALE HOUSE

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu des articles 39 et 47 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux, chapitre 48 des lois de 1971, il a accordé des lettres patentes instituant un établissement sous le nom de « WEREDALE HOUSE ».

La catégorie à laquelle appartient cet établissement public est: « CENTRE D'ACCUEIL ».

Le siège social de l'établissement est à Westmount, district judiciaire de Montréal.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
WILLIAM TETLEY.

58270-o 1356-1857

Health Services and Social Services — Act on

WEREDALE HOUSE

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to sections 39 and 47 of the Act respecting health services and social services, Statutes of 1971, Chapter 48, he has issued letters patent incorporating an establishment under the name of "WEREDALE HOUSE".

Said public establishment shall be classified as "RECEPTION CENTRE".

The head office of the establishment is in Westmount, Judicial District of Montreal.

WILLIAM TETLY,
Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

58270 1356-1857

CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de l'article 41 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux, chapitre 48 des lois de 1971, il a accordé des lettres patentes supplémentaires en date du 17e jour de juillet 1974, modifiant les lettres patentes émises le 8 novembre 1973.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
WILLIAM TETLEY.

58270-o SS: 65-1973

CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that, under Section 41 of the Act respecting health services and social services, of the Québec Statutes 1971, Chapter 48, he has granted supplementary letters patent dated July 17, 1974, modifying the letters patent issued on November 8, 1973.

WILLIAM TETLEY,
Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperaives.

58270 SS: 65-1973

Ministère des Affaires municipales

Canada
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Lettres patentes

ATTENDU QUE chacun des conseils municipaux du village de Saint-Clet et la paroisse de Saint-Clet, comté de Soulanges, a adopté un règlement autorisant la présentation d'une requête conjointe au lieutenant-gouverneur en conseil le priant d'octroyer des lettres patentes fusionnant ces municipalités et créant une nouvelle municipalité sous l'autorité de la Loi favorisant le regroupement des municipalités;

ATTENDU QUE les publications requises par la loi ont été faites;

ATTENDU QU'un exemplaire de la requête conjointe a été transmis au ministre des affaires municipales et à la Commission municipale du Québec;

ATTENDU QU'une demande d'enquête a été faite à la Commission municipale du Québec, que celle-ci a tenu une audition publique et a fait rapport au ministre des affaires municipales;

ATTENDU QU'il y a lieu, en vertu de l'article 14 de la Loi favorisant le regroupement des municipalités, de donner suite à la requête conjointe;

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2498-74, du 10 juillet 1974, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des affaires municipales, que les présentes lettres patentes soient octroyées, fusionnant le village de Saint-Clet et la paroisse de Saint-Clet, comté de Soulanges, et créant

Department of Municipal Affairs

Canada
Province of Québec
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern,

GREETING.

Letters Patent

WHEREAS each of the Municipal Councils of the Village of Saint-Clet and the Parish of Saint-Clet, County of Soulanges, has adopted a bylaw authorizing the presentation of a joint petition to the Lieutenant-Governor in Council requesting to be granted letters patent amalgamating these municipalities and creating a new municipality pursuant to the Act to promote the regroupment of municipalities;

WHEREAS the publications prescribed by law have been made;

WHEREAS a copy of the joint petition has been forwarded to the Minister of Municipal Affairs and to the Québec Municipal Commission;

WHEREAS a request for inquiry has been made to the Québec Municipal Commission, that the latter has held a public hearing and has made a report to the Minister of Municipal Affairs;

WHEREAS, it is expedient under section 14 of the Act to promote the regroupment of municipalities, to act on the joint petition;

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council expressed in a decree numbered 2498-74, dated July 10, 1974, We have decreed and ordered and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Municipal Affairs, that the present letters patent be granted, amalgamating the Village of Saint-Clet and the Parish of Saint-Clet, County of Soulanges, and creating a new munici-

une nouvelle municipalité sous le nom de « Municipalité de Saint-Clet », aux conditions mentionnées dans la requête conjointe.

Ces conditions sont les suivantes:

1. Le nom de la nouvelle municipalité est « Municipalité de Saint-Clet »;

2. Le territoire de la nouvelle municipalité est celui qu'a décrit officiellement le ministère des terres et forêts le 10 octobre 1973; cette description apparaît comme annexe « A » du susdit décret portant le numéro 2498-74, du 10 juillet 1974;

3. La nouvelle municipalité est régie par le Code municipal;

4. Un conseil provisoire sera en poste jusqu'à la première élection générale. Il sera composé de tous les membres des deux conseils existant au moment de la fusion. Le quorum sera de huit membres. Les deux maires actuels alterneront comme maire du conseil provisoire pour deux périodes égales qui couvriront le temps séparant la première assemblée et la date de la première élection générale. Le premier maire à exercer ce rôle sera déterminé lors de la première assemblée;

5. La première assemblée du conseil provisoire sera tenue le deuxième lundi juridique suivant l'entrée en vigueur des lettres patentes. Elle aura lieu à 20:00 heures dans la grande salle de l'école Cuillierrier;

6. La première élection générale aura lieu le premier dimanche du mois suivant le trentième jour de l'entrée en vigueur des lettres patentes. L'élection subséquente, pour le remplacement des deux conseillers tel que prévu par l'article 249 « *c* » du Code municipal, aura lieu le premier dimanche de novembre de l'année suivante. La durée du mandat des membres du conseil est de trois ans. Les sièges seront numérotés de un à six;

7. Le secrétaire-trésorier de la nouvelle municipalité sera monsieur Léonard Sabourin, secrétaire-trésorier actuel du Moulin-de-Vaudreuil;

8. Tous les biens mobiliers et immobiliers appartenant à chacune des municipalités requérantes deviendront la propriété de la nouvelle municipalité;

9. Les règlements, résolutions, procès-verbaux, rôles de perception et autres actes de chacune des municipalités requérantes demeurent en vigueur dans le territoire pour lequel ils ont été faits jusqu'à ce qu'ils soient amendés, annulés ou abrogés par la nouvelle municipalité;

10. Les emprunts à long terme contractés par chacune des municipalités seront remboursés conformément aux clauses d'imposition de chacun des règlements;

11. Les surplus ou déficits accumulés resteront au bénéfice ou à la charge des secteurs formés par le territoire de chacune des deux anciennes municipalités;

12. La nouvelle municipalité deviendra effective conformément à la loi;

13. Les dettes concernant le ministère de la famille et du bien-être social et le ministère de la santé, de la municipalité du village de Saint-Clet, demeurent à la

pality under the name of "Municipality of Saint-Clet", according to the conditions mentioned in the joint petition.

These conditions are as follows:

1. The name of the new municipality shall be "Municipality of Saint-Clet";

2. The territory of the new municipality shall be the one officially determined by the Minister of Lands and Forests on October 10, 1973 said description appears as Schedule "A", appended to the above-mentioned decree numbered 2498-74, dated July 10, 1974;

3. The new municipality shall be governed by the Municipal Code;

4. A Provisional Council shall be in office until the first general election. It shall be composed of all the members of the two councils existing at the time of the amalgamation. Eight members shall constitute a quorum. The two present mayors shall alternate as Mayor of the Provisional Council for two equal periods covering the period that will elapse between the first meeting and the date of the first general election. The first Mayor to be in office shall be determined at the first meeting;

5. The first meeting of the Provisional Council shall be held on the second Monday following the coming into force of the letters patent. It will be held at 8:00 o'clock p.m., in the auditorium of Cuillierrier School;

6. The first general election shall be held on the first Sunday of the month following the thirtieth day after the coming into force of the letters patent. The subsequent election for the replacement of the two Councillors as provided under section 249 "*c*" of the Municipal Code, shall be held on the first Sunday of November in the following year. The term of office of the Council members shall be of three years. The seats shall be numbered from one to six;

7. The Secretary-Treasurer of the new municipality shall be Mr. Léonard Sabourin, present Secretary-Treasurer of Moulin-de-Vaudreuil;

8. All moveable and immoveable property belonging to each of the petitioning municipalities shall become the property of the new Municipality;

9. The bylaws, resolutions, proceedings, perception rolls and other documents of each of the petitioning municipalities shall remain in force in the territory for which they were carried out, until such time as they are amended, annulled or repealed by the new Municipality;

10. Long-term loans contracted by each of the municipalities shall be reimbursed in conformity with the taxation clauses stipulated in each bylaw;

11. The accumulated surplus or deficit shall remain for the benefit or the detriment of the areas formed by the territory of each of the two former municipalities;

12. The new Municipality shall become effective in conformity with the law;

13. The debts owing to the Department of Family and Social Welfare and to the Department of Health, incurred by the Municipality of the Village of Saint-

charge du territoire pour lequel elles ont été contractées;

14. Les emprunts à long terme contractés en vertu des règlements 127-128-132-134 de la municipalité de la paroisse de Saint-Clet seront remboursés conformément aux clauses d'imposition de chacun de ces règlements;

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce dixième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Libro: 1537 *Le sous-procureur général adjoint,*
Folio: 30 RENÉ LANGEVIN.

Avis de l'octroi des lettres patentes ci-dessus est donné conformément aux dispositions de l'article 16 de la Loi favorisant le regroupement des municipalités.

Le sous-ministre des affaires municipales,
58318-o ROCH BOLDUC.

clet, shall remain the responsibility of the territory for which they were contracted:

14. Long term loans contracted under bylaws 127-128-132-134 by the Municipality of the Parish of Saint-Clet shall be reimbursed in conformity with the taxation clauses stipulated in each of the bylaws;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this tenth day of July in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and seventy-four in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

Libro: 1537 RENÉ LANGEVIN,
Folio: 30 *Assistant Deputy Attorney General.*

Notice of the granting of the above letters patent is given in conformity with the provisions of section 16 of the Act to promote the regroupment of municipalities.

ROCH BOLDUC,
58318 *Deputy Minister of Municipal Affairs.*

Municipalité de Rivière-Éternité

L'avis de lettres patentes publié dans l'édition numéro 29 du 20 juillet 1974 à la page 5212, aurait dû être signé par monsieur Roch Bolduc au lieu de Me Richard Beaulieu.
58318-o

Municipality of Rivière-Éternité

The notice of letters patent published in number 29 dated July 20, 1974 on page 5212 should have been signed by Mr. Roch Bolduc instead of Me Richard Beaulieu.
58318-o

Curatelle publique

Public Curatorship

Succession Arthur Alain

Succession de Alain, Arthur, en son vivant de rue Salaberry, Nouveau-Bordeaux, Montréal, Qué., décédé, le 13 juillet 1973.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310 Boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H2N 1N6 58280-o

Estate of Arthur Alain

Estate of the late Alain, Arthur, in his life time of Salaberry Street, Nouveau-Bordeaux, Montreal, P.Q., deceased, July 13, 1973.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officoo* curator to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PPUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St-Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58280-o

Succession Alain Cliche

Succession de Cliche, Alain, en son vivant de Plessisville, comté de Mégantic, décédé le 16 juin 1974.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310 Boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H1N 1N6 58281-o

Succession Albert Rousseau

Succession de Rousseau, Albert, en son vivant de 378, chemin du Roy, Deschambault, comté de Portneuf, P.Q., décédé le 22 mai 1973.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310 Boul. St-Laurent,
Montreal 354,
H2N 1N6 58282-o

Succession Jean Ouellet

Succession de Ouellet, Jean, en son vivant de 1, place Bellerive, app. 203, Chomedey, Laval, décédé le 22 mai 1974.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal 354.
H2N 1N6 58283-o

Succession Jean-Louis Provost

Succession de Provost, Jean-Louis, en son vivant de 2770, boul. Pie IX, Montréal, P.Q., décédé le 29 septembre 1968.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H2N 1N6 58284-o

Estate of Alain Cliche

Estate of the late Cliche, Alain, in his life time of Plessisville, County of Mégantic, deceased, June 16, 1974.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officio* curator to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St.Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58281-o

Estate of Albert Rousseau

Estate of the late Rousseau, Albert, in his lifetime of 378, chemin du Roy, Deschambault, County of Portneuf, P.Q., deceased, May 22, 1973.

The undersigned hereby gives notice that under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), he is *ex-officio* trustee to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St-Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58282-o

Estate of Jean Ouellet

Estate of the late Ouellet, Jean, in his life time of 1, place Bellerive, apt. 203, Chomedey, Laval, deceased May 22, 1974.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officio* curatro to such estate, and he will receive, at the address given below payment of any delbt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St. Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58283-o

Estate of Jean-Louis Provost

Estate of the late Provost, Jean-Louis, in his life time of 2770, Pie IX Blvd., Montreal, Qué., deceased September 29, 1968.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officio* curator to such estate, and he will receive, at the address below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310, St-Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58284-o

Succession Antoine Gauthier

Succession de Gauthier, Antoine, en son vivant de 636, rue Jutras, Trois-Rivières, P.Q., décédé le 18 juin 1973.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H2N 1N6 58285-o

Estate of Antoine Gauthier

Estate of the late Gauthier, Antoine, in his life time of 636, Jutras Street, Trois-Rivières, P.Q., deceased June 18, 1973.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes of 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officio* curator to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St. Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 58285-o

Proclamations

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE le conseil municipal de Saint-Calixte, comté de Montcalm, a soumis pour approbation son règlement numéro 252 à l'effet de soumettre le territoire de cette municipalité à la juridiction de la Cour municipale de la ville de Saint-Antoine;

ATTENDU QUE le conseil municipal de la ville de Saint-Antoine, par son règlement numéro 234, a concouru dans la teneur dudit règlement adopté par le conseil municipal de Saint-Calixte, comté de Montcalm;

ATTENDU QUE, sous l'autorité de l'article 7 de la Loi des Cours municipales (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 24), le lieutenant-gouverneur en conseil a donné son approbation à ces règlements.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2497-74, du 10 juillet 1974, et vu les dispositions des articles 693 et 697 de la Loi des cités et villes (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 193), et des articles 3 à 7 de la Loi des Cours municipales (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 24), Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des affaires municipales:

QU'à compter de trente et un jours après la publication de la présente proclamation dans la *Gazette officielle du Québec*, le territoire de la municipalité de Saint-

Proclamations

Canada,
Province of Québec.
[L.S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS the Municipal Council of Saint-Calixte, County of Montcalm, has submitted for approval its bylaw No. 252 for the purpose of submitting the territory of this municipality to the jurisdiction of the Municipal Court of the Town of Saint-Antoine;

WHEREAS the Municipal Council of the Town of Saint-Antoine by its bylaw No. 234, has agreed with the tenor of the said bylaw adopted by the Municipal Council of Saint-Calixte, County of Montcalm;

WHEREAS under section 7 of the Municipal Courts Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 24), the Lieutenant-Governor in Council has granted his approval to the said bylaws.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 2497-74, dated July 10, 1974, and pursuant to the provisions of sections 693 to 697 of the Cities and Towns Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 193), and sections 3 to 7 of the Municipal Courts Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 24), We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon recommendation of the Minister of Municipal Affairs:

THAT from and after thirty-one days following upon the date of publication of this proclamation in the *Québec Official Gazette*, the territory of the Municipality

Calixte, comté de Montcalm, sera soumis à la juridiction de la Cour municipale établie dans la ville de Saint-Antoine, comme si les deux municipalités n'en formaient qu'une pour ces fins seulement.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce dixième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

RENÉ LANGEVIN.

Libro: 502
Folio: 13

58325-o

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du canton de Shehyn, comprenant l'Île 1, située dans la division d'enregistrement de Témiscamingue, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit canton qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagnée d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts au bureau de la division d'enregistrement de Témiscamingue, à Ville-Marie;

ATTENDU QUE, maintenant, il y a lieu d'annoncer, selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans la division d'enregistrement de Témiscamingue, et, en

of Saint-Calixte, County of Montcalm, shall be subject to the jurisdiction of the Municipal Court established in the Town of Saint-Antoine, as if the two municipalities formed but one for these purposes only.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed:

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this tenth day of July in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-four and in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

RENÉ LANGEVIN,
Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 502
Folio: 13

58325

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the Township of Shehyn, comprising Island 1, located in the Témiscamingue Registration Division, with a book of reference relating to this correct plan;

WHEREAS the correct plan of this part of the said Township signed by the Minister of Lands and Forests, is the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Témiscamingue Registration Division Office, in Ville-Marie by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS it is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Témiscamingue Registration Division,

même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y deviendront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du canton de Shehyn.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2669-74, du 24 juillet 1974, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176c inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de ce Code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, au bureau de la division d'enregistrement de Témiscamingue, à Ville-Marie, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du canton de Shehyn, comprenant l'Ile 1, située dans la division d'enregistrement de Témiscamingue;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans cette division d'enregistrement, relativement à ladite partie du canton de Shehyn;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un lot de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecté, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

d) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce trente et unième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

RENÉ LANGEVIN.

Libro: 502
Folio: 7

58325-o

and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168 will become effective, the whole in relation to the said part of the Township of Shehyn.

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 2669-74, dated July 24, 1974, We have decreed and ordered and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176c inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient:

(*a*) to announce the deposit in the Témiscamingue Registration Division Office, in Ville-Marie, of the original plan and book of reference of a part of the Township of Shehyn, comprising Island 1, located in the Témiscamingue Registration Division, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in relation to the said part of the Township of Shehyn;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and in conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*d*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this thirty-first day of July in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-four and in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

RENÉ LANGEVIN,

Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 502
Folio: 7

58325

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du territoire du Nouveau-Québec, comprenant le bloc A, située dans la division d'enregistrement de Saguenay, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit territoire qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagnée d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts au bureau de la division d'enregistrement de Saguenay, à Baie-Comeau;

ATTENDU QUE, maintenant, il y a lieu d'annoncer, selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans la division d'enregistrement de Saguenay, et, en même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y deviendront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du territoire du Nouveau-Québec.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2745-74, du 31 juillet 1974, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176c inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de ce Code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, au bureau de la division d'enregistrement de Saguenay, à Baie-Comeau, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du territoire du Nouveau-Québec, comprenant le bloc A, située dans la division d'enregistrement de Saguenay;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans cette division d'enregistrement, relativement à ladite partie du territoire du Nouveau-Québec;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the territory of Nouveau-Québec, comprising block A, located in the Saguenay Registration Division, with a book of reference relating to this correct plan;

WHEREAS the correct plan of this part of the said territory signed by the Minister of Lands and Forests, is the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Saguenay Registration Division Office, in Baie-Comeau by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS it is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Saguenay Registration Division, and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168 will become effective, the whole in relation to the said part of the territory of Nouveau-Québec.

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 2745-74, dated July 31, 1974, We have decreed and ordered and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176c inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient:

(*a*) to announce the deposit in the Saguenay Registration Division Office, in Baie-Comeau, of the original plan and book of reference of a part of the territory of Nouveau-Québec, comprising block A located in the Saguenay Registration Division, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in relation to the said part of the territory of Nouveau-Québec;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right

lot de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecté, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

d) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce trente et unième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

Libro: 502 RENÉ LANGEVIN.
Folio: 6 58325-o

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, sous l'autorité de l'article 2 de la Loi des titres de propriété dans certains districts électoraux (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 321), le ministre des terres et forêts a fait dresser des plan et livre de renvoi revisés dans le district électoral de Dubuc (antérieueurement Saguenay), pour le cadastre d'une partie du canton de Bergeronnes à l'endroit des lots 43*a* à 48*b* inclusivement et A du rang I et 43*a* à 49*b* inclusivement du rang II et de leurs subdivisions respectives, le tout situé dans la division d'enregistrement de Saguenay;

ATTENDU QUE, conformément aux articles 2 et 3 de ladite loi, le ministre des terres et forêts a fait déposer:

upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and in conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*d*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this thirty-first day of July in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-four and in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

RENÉ LANGEVIN,

Libro: 502 *Assistant Deputy Attorney General.*
Folio: 6 58325

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, under the provisions of section 2 of Certain Electoral Districts Land Titles Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 321), the Minister of Lands and Forests has caused to be drawn up a revised plan and book of reference in the Electoral District of Dubuc (formerly Saguenay) for the cadastre of a part of the Township of Bergeronnes respecting lots 43*a* to 48*b* inclusive and A in Range I and 43*a* to 49*b* inclusive in Range II and their respective subdivisions, the whole located in the Saguenay Registration Division;

WHEREAS, in conformity with sections 2 and 3 of said Act, the Minister of Lands and Forests has caused to be deposited:

1. le 17 juin 1974, aux archives du ministère des terres et forêts, à Québec, ces plan et livre de renvoi;

2. le 20 juin 1974, au bureau de la division d'enregistrement de Saguenay, à Baie-Comeau, une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi;

3. le 18 juin 1974, au bureau désigné par lui, à savoir celui du secrétaire-trésorier de la corporation municipale du village de Grandes-Bergeronnes, une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi;

ATTENDU QU'il y a maintenant lieu d'émettre la proclamation prévue à l'article 4 de ladite loi.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2740-74, du 31 juillet 1974, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 2, 3, 4 et 5 de la Loi des titres de propriété dans certains districts électoraux (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 321), qu'il y a lieu:

a) de fixer à la date de la deuxième et dernière publication consécutive de cette proclamation dans la *Gazette officielle du Québec*, l'entrée en vigueur des plan et livre de renvoi revisés, dans le district électoral de Dubuc (antérieurement Saguenay), pour le cadastre d'une partie du canton de Bergeronnes à l'endroit des lots 43*a* à 48*b* inclusivement et A du rang I et 43*a* à 49*b* inclusivement du rang II et de leurs subdivisions respectives, le tout situé dans la division d'enregistrement de Saguenay;

b) d'indiquer que ces plan et livre de renvoi revisés sont déposés aux archives du ministère des terres et forêts à Québec, et, qu'en outre, le ministre des terres et forêts a fait déposer une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi revisés au bureau de la division d'enregistrement de Saguenay, à Baie-Comeau, ainsi qu'au bureau désigné par lui, à savoir celui du secrétaire-trésorier de la corporation municipale du village de Grandes-Bergeronnes;

c) d'informer le public que, pendant les huit (8) mois qui suivront la deuxième et dernière publication de cette proclamation dans la *Gazette officielle du Québec*, tout intéressé pourra consulter gratuitement lesdits plan et livre de renvoi revisés;

d) de porter notification qu'à l'expiration de ce délai le ministre des terres et forêts délivrera un certificat de propriété à tout occupant de l'immeuble avec ou sans titre, même s'il n'est qu'administrateur ou simple exploitant, à moins d'opposition écrite d'un intéressé;

e) d'ordonner que tout droit réel affectant un lot compris dans le territoire susdit pour lequel un plan et un livre de renvoi revisés ont été déposés soit renouvelé dans le même délai, en la manière prescrite par les articles 2172 et 2172*a* du Code civil;

f) d'informer aussi le public que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres

1. on June 17, 1974 in the Archives of the Department of Lands and Forests, in Québec, this plan and book of reference;

2. on June 20, 1974 in the Saguenay Registration Division Office, in Baie-Comeau, a certified copy of said plan and book of reference;

3. on June 18, 1974 in the office designated by him, namely that of the Secretary-Treasurer of the Municipal Corporation of the Village of Grandes-Bergeronnes, a certified copy of said plan and book of reference;

WHEREAS it is now expedient to issue the proclamation provided for in section 4 of said Act.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 2740-74, dated July 31, 1974, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and in conformity with sections 2, 3, 4 and 5 of the Certain Electoral Districts Land Titles Act (Revised Statutes, 1964, Chapter 321), that it is expedient:

(*a*) To fix the date of the second and final consecutive publication of this proclamation in the *Québec Official Gazette* as the date of the coming into force of the revised plan and book of reference, in the Electoral District of Dubuc (formerly Saguenay) for the cadastre of a part of the Township of Bergeronnes respecting lots 43*a* to 48*b* inclusive and A in Range I and 43*a* to 49*b* inclusive in Range II and their respective subdivisions, the whole located in the Saguenay Registration Division;

(*b*) To state that the said revised plan and book of reference have been deposited in the Archives of the Department of Lands and Forests, in Québec, and that moreover, the Minister of Lands and Forests has caused a certified copy of said revised plan and book of reference to be deposited in the Saguenay Registration Division, in Baie-Comeau, as well as in an office designated by him, namely that of the Secretary-Treasurer of the Municipal Corporation of the Village of Grandes-Bergeronnes;

(*c*) To inform the public that during the eight months following upon the second and final publication of this proclamation in the *Québec Official Gazette*, any interested party may consult, without charge, the said revised plan and book of reference;

(*d*) To give notice that when such time limit expires, the Minister of Lands and Forests will issue a certificate of ownership to any occupant of the immoveable, with or without title, even though he be only an administrator or an operator of such immoveable, unless an interested party objects in writing;

(*e*) To order that any real right affecting a lot comprised in the aforesaid territory for which a revised plan and book of reference have been deposited be renewed, within the same period, in the manner prescribed by articles 2172 and 2172*a* of the Civil Code;

(*f*) Also to inform the public that, failing such renewal, the real rights preserved by the first registration shall have no effect as regards other creditors or

créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce trente et unième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

RENÉ LANGEVIN.

Libro: 502
Folio: 9

58325-35-2-o

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du canton de Hébécourt, comprenant les lots 48, 49, 50 51*a*, 51*b*, 52*a* à 52*d* et 53*a* à 53*e* du rang I, les blocs 1, 2, 3 et 4 et l'île 143, située dans la division d'enregistrement d'Abitibi, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit canton qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagnée d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts au bureau de la division d'enregistrement d'Abitibi, à Amos;

ATTENDU QUE, maintenant, il y a lieu d'annoncer, selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans la division d'enregistrement d'Abitibi, et, en même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y devien-

subsequent purchasers whose rights are duly registered.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this thirty-first day of July in the year of Our Lord, one thousand nine hundred seventy-four and in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

RENÉ LANGEVIN,
Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 502
Folio: 9

58325-35-2

Canada,
Province of Québec.
]L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the Township of Hébécourt, comprising lots 48, 49, 50, 51*a*, 51*b*, 52*a* to 52*b* and 53*a* to 53*e* in Range 1, blocks 1, 2, 3 and 4 and island 143, located in the Abitibi Registration Division, with a book of reference realting to this correct plan;

WHEREAS the correct plan of this part of the said Township signed by the Minister of Lands and Forests, is the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Abitibi Registration Division Office, in Amos, by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS it is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Abitibi Registration Division, and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168

dront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du canton de Hébécourt;

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 2742-74, du 31 juillet 1974, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176*c* inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de ce Code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, au bureau de la division d'enregistrement d'Abitibi, à Amos, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du canton de Hébécourt, comprenant les lots 48, 49, 50, 51*a*, 51*b*, 52*a* à 52*d* et 53*a* à 53*e* du rang I, les blocs 1, 2, 3 et 4 et l'île 143, située dans la division d'enregistrement d'Abitibi;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans cette division d'enregistrement, relativement à ladite partie du canton de Hébécourt;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un lot de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecté, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

d) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce trente et unième jour de juillet en l'année mil neuf cent soixante-quatorze de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-troisième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

RENÉ LANGEVIN.

Libro: 502
Folio: 8

58325-o

will become effective, the whole in relation to the said part of the Township of Hébécourt;

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 2742-74, dated July 31, 1974, We have decreed and ordered and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176*c* inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient:

(*a*) to announce the deposit in the Abitibi Registration Division Office, in Amos, of the original plan and book of reference of a part of the Township of Hébécourt, comprising lots 48, 49, 50, 51*a*, 51*b*, 52*a* to 52*d* and 53*a* to 53*e* in Range 1, blocks 1, 2, 3 and 4 and island 143 located in the Abitibi Registration Division, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in realtion to the said part of the Township of Hébécourt;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and in conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*d*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this thirty-first day of July in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-four and in the twenty-third year of Our Reign.

By command,

RENÉ LANGEVIN,

Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 502
Folio: 8

58325

Soumissions — Demandes de

Paroisse de Bellefeuille
Comté de Terrebonne

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par la soussignée Mme Madeleine Perrier, Bureau du secrétariat municipal, 964, boulevard La Salette, Paroisse de Bellefeuille, comté de Terrebonne, P.Q., jusqu'à 7 heures du soir, mercredi, le 18 septembre 1974, pour l'achat de $259,500 d'obligations de la paroisse de Bellefeuille, comté de Terrebonne, datées du 15 octobre 1974 et remboursables en série du 15 octobre 1975 au 15 octobre 1994 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 15 avril et 15 octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré aux tableaux d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 15 octobre 1974.

Tableau d'amortissement — $259,500 — 20 ans

Date	Capital
15 10 1975	$ 2,000
15 10 1976	2,500
15 10 1977	2,500
15 10 1978	3,000
15 10 1979	3,000
15 10 1980	3,500
15 10 1981	4,000
15 10 1982	4,500
15 10 1983	5,000
15 10 1984	5,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

5° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $19,500, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte des tableaux d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années

Tenders — Requests for

Parish of Bellefeuille
County of Terrebonne

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Mrs. Madeleine Perrier, at the Municipal Office, 964 La Salette Boulevard, Parish of Bellefeuille, County of Terrebonne, P.Q., until 7:00 o'clock p.m., on Wednesday, September 18, 1974, for the purchase of a bond issue of $259,500 for the Parish of Bellefeuille, County of Terrebonne, dated October 15, 1974 and redeemable serially from October 15, 1975 to October 15, 1994 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semi-annually on April 15th and October 15th of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from October 15, 1974.

Redemption table — $259,500 — 20 years

Date	Capital
15 10 1985	$ 6,000
15 10 1986	6,500
15 10 1987	7,000
15 10 1988	8,000
15 10 1989	8,500
15 10 1990	9,500
15 10 1991	10,000
15 10 1992	11,500
15 10 1993	13,000
15 10 1994	144,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 5-year serial bonds with the balance carried forward to the fifth and twentieth years.

2. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

3. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

5. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $19,500 and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption tables appearing in this notice, and starting with the last years of redemption, excluding

d'échéances excluant l'échéance du 15 octobre 2004 de la partie renouvelable ci-après indiquée.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'échéance du 15 octobre 1994 au montant de $144,000 comprend un solde de $130,000 renouvelable pour une période additionnelle de 10 ans, et échéant comme suit:

Date	Capital
15 10 1995	$ 8,000
15 10 1996	9,000
15 10 1997	10,000
15 10 1998	10,500
15 10 1999	12,000

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $144,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 15 octobre de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La paroisse de Bellefeuille s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 15 octobre 1974 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements suivants: 253 — $194,900 — aqueduc, égouts, voirie; 255 — $32,600 — voirie; 256 — $24,000 — aqueduc et égouts; 257 — $8,000 — aqueduc et égouts.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance publique du conseil ou de l'un de ses comités, selon le cas, qui sera tenue mercredi, le 18 septembre 1974, à 7 heures du soir, Bureau du secrétariat municipal, 964, boulevard La Salette, Paroisse de Bellefeuille, comté de Terrebonne, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Bellefeuille (Comté de Terrebonne), ce 22 août 1974.

Le secrétaire-trésorier,
MME MADELEINE PERRIER.

Bureau du secrétariat municipal,
964, boulevard La Salette,
Bellefeuille (Terrebonne), P.Q.
Téléphone: 438-1814, code 514. 58286-o

the maturity of October 15, 2004 of the renewable part hereinafter indicated.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise only one of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The maturity of October 15, 1994 in the amount of $144,000 includes a balance of 130,000 renewable for an additional 10-year period, maturing as follows:

Date	Capital
15 10 2000	$ 13,000
15 10 2001	14,500
15 10 2002	16,000
15 10 2003	17,500
15 10 2004	19,500

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation unless they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $144,000 and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on October 15th of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Parish of Bellefeuille agrees not to bring out new bonds on the Canadian Market within the sixty days upon, from and after October 15, 1974, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaws: 253 — $194,000 — waterworks, sewers, roads; 255 — $32,600 — roads; 256 — $24,000 — waterworks and sewers; 257 — $8,000 — waterworks and sewers.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the Council or of one of its committees, as the case may be, to be held on Wednesday, September 18, 1974, at 7:00 o'clock p.m., in the Municipal Office, 964 La Salette Boulevard, Parish of Bellefeuille, County of Terrebonne, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Bellefeuille, (County of Terrebonne), August 22, 1974.

MRS. MADELEINE PERRIER,
Secretary-Treasurer.

Municipal Office,
964 La Salette Boulevard,
Bellefeuille, County of Terrebonne, P.Q.
Telephone: 438-1814, code 514. 58286

Ville de Drummondville-Sud
Comté de Drummond

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Me Paul-E. Bordeleau, notaire, secrétaire-trésorier, Hôtel de ville, 1015 rue Jogues, Drummondville-Sud, comté de Drummond, jusqu'à 4.30 heures de l'après-midi, et par après juqu'à 8.00 heures du soir à l'école Duvernay, rue Duvernay, Drummondville-Sud, comté de Drummond, mardi le 17 septembre 1974, pour l'achat de $685,000 d'obligations de la ville de Drummondville-Sud, comté de Drummond, datées du 15 octobre 1974 et remboursables en série du 15 octobre 1975 au 15 octobre 1994 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½% ni supérieur à 10½% payable semi-annuellement les 15 avril et 15 octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré aux tableaux d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 15 octobre 1974.

Tableau d'amortissement — $685,000 — 20 ans

Date	Capital
15 10 1975	$ 12,000
15 10 1976	14,000
15 10 1977	15,000
15 10 1978	16,000
15 10 1979	18,000
15 10 1980	19,000
15 10 1981	20,000
15 10 1982	22,000
15 10 1983	24,000
15 10 1984	26,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

5° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $12,000 et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte des tableaux d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années

Town of Drummondville-South
County of Drummond

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Me Paul-E. Bordeleau, notary, Secretary-Treasurer, at the Town Hall, 1015 Jogues Street, Drummondville-South, County of Drummond, until 4:30 o'clock p.m., and thereafter until 8:00 o'clock p.m., at Duvernay School, Duvernay Street, Drummondville-South, County of Drummond, on Tuesday, September 17, 1974 for the purchase of a bond issue of $685,000 for the Town of Drummondville-South, County of Drummond, dated October 15, 1974 and redeemable serially from October 15, 1974 to October 15, 1994 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on April 15th and October 15th of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from October 15, 1974.

Redemption table — $685,000 — 20 years

Date	Capital
15 10 1985	$ 28,000
15 10 1986	31,000
15 10 1987	33,000
15 10 1988	36,000
15 10 1989	39,000
15 10 1990	42,000
15 10 1991	46,000
15 10 1992	49,000
15 10 1993	54,000
15 10 1994	141,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 5-year serial bonds with the balance carried forward to the fifth and twentieth years.

2. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

3. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

5. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $12,000 and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption tables appearing in this notice, and starting with the last years of redemption, exclud-

d'échéances excluant l'échéance du 15 octobre 2004 de la partie renouvelable ci-après indiquée.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'échéance du 15 octobre 1994 au montant de $141,000 comprend un solde de $83,000 renouvelable pour une période additionnelle de 10 ans, et échéant comme suit:

Date	Capital
15 10 1995	$ 6,000
15 10 1996	6,000
15 10 1997	6,000
15 10 1998	7,000
15 10 1999	8,000

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $141,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 15 octobre de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La ville de Drummondville-Sud s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché publique canadien dans les soixante jours à compter du 15 octobre 1974 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements suivants: 211 — $80,000 — aqueduc et égouts; 218 — $100,000 — aqueduc et égouts; 219 — $148,000 — aqueduc et égouts; 227 — $142,500 — voirie; 235 — $82,500 — aqueduc et égouts; 236 — tel que modifié — $132,000 — aqueduc et égouts.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance publique du conseil ou de l'un de ses comités selon le cas, qui sera tenu, mardi, le 17 septembre 1974, à 8.00 heures du soir, École Duvernay, rue Duvernay, Drummondville-Sud, comté de Drummond.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Drummondville-Sud (Comté de Drummond), ce 22 août 1974.

Le secrétaire-trésorier,
ME PAUL-E. BORDELEAU, *notaire.*
1015 rue Jogues, Drummondville-Sud,
Comté de Drummond, P.Q.
Téléphone: 478-4637, code 819. 58287-o

ing the maturity of October 15, 2004 of the renewable part hereinafter indicated.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise only one of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The maturity of October 15, 1994 in the amount of $141,000 includes a balance of $83,000 renewable for an additional 10-year period, maturing as follows:

Date	Capital
15 10 2000	$ 8,000
15 10 2001	9,000
15 10 2002	10,000
15 10 2003	11,000
15 10 2004	12,000

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation unless they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $141,000 and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on October 15th of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Town of Drummondville-South agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after October 15, 1974, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaws: 211 — $80,000 — waterworks and sewers; 218 — $100,000 — waterworks and sewers; 219 — $148,000 — waterworks and sewers; 227 — $142,500 — roads; 235 — $82,500 — waterworks and sewers; 236 as amended — $132,000 — waterworks and sewers.

Tenders will be opened and considered at a public meeting of the Council or of one of its committees, as the case may be, to be held on Tuesday, September 17, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the Duvernay School, Duvernay Street, Drummondville-South, County of Drummond.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Drummondville-South (County of Drummond), August 22, 1974.

ME PAUL-E. BORDELEAU, *notary,*
Secretary-Treasurer.
1015 Jogues Street, Drummondville-South,
County of Drummond, P.Q.
Telephone: 478-4637, code 819. 58287

Cité de Jonquière
Comté de Jonquière

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Marcel Fortin, greffier, Hôtel de ville, 320, rue St-Dominique, Jonquière, comté de Jonquière, P.Q., jusqu'à 4.00 heures de l'après-midi, lundi, le 16 septembre 1974, pour l'achat de $1,316,000 d'obligations de la cité de Jonquière, comté de Jonquière, datées du 1er octobre 1974 et remboursables en série du 1er octobre 1975 au 1er octobre 1994 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½% ni supérieur à 10½% payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1974.

Tableau d'amortissement — $1,316,000 — 20 ans

Date			Capital
01	10	1975	$ 35,000
01	10	1976	37,000
01	10	1977	41,000
01	10	1978	45,000
01	10	1979	47,000
01	10	1980	51,000
01	10	1981	56,000
01	10	1982	60,000
01	10	1983	65,000
01	10	1984	70,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

5° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $112,000, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte du tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 1er octobre 1994.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et

City of Jonquière
County of Jonquière

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Marcel Fortin, City Clerk, at the City Hall, 320 St-Dominique Street, Jonquière, County of Jonquière, P.Q., until 4.00 o'clock p.m., on Monday, September 16, 1974 for the purchase of a bond issue of $1,316,000 for the City of Jonquière, County of Jonquière dated October 1, 1974 and redeemable serially from October 1, 1975 to October 1, 1994 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on April 1st and October 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from October 1, 1974.

Redemption table — $1,316,000 — 20 years

Date			Capital
01	10	1985	$ 56,000
01	10	1986	60,000
01	10	1987	65,000
01	10	1988	70,000
01	10	1989	76,000
01	10	1990	82,000
01	10	1991	89,000
01	10	1992	96,000
01	10	1993	103,000
01	10	1994	112,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 5-year serial bonds with the balance carried forward to the fifth and twentieth years.

2. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

3. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

5. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $112,000 and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the table of redemption appearing in this notice, and starting with the last years of redemption excluding the maturity of October 1, 1994.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise one only

ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $112,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 1er octobre de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La cité de Jonquière s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 1er octobre 1974 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements numéros: 599 — $26,000 — renouvellement d'emprunt; 818 — $108,000 — aqueduc, égouts, voirie et éclairage; 820 — $366,000 — voirie et éclairage; 827 — $421,000 — aqueduc, égouts, voirie et éclairage; 829 — $209,000 — aqueduc, égouts et éclairage; 832 — $77,000 — travaux de restauration; 855 — $109,000 — achat de machinerie.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance publique du conseil ou de l'un de ses comités, selon le cas, qui sera tenue à 4.00 heures de l'après-midi, Hôtel de ville, 320, rue St-Dominique, Jonquière, comté de Jonquière, P.Q., lundi, le 16 septembre 1974.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Jonquière (Comté de Jonquière), ce 22 août 1974.

Le greffier,
MARCEL FORTIN.

Hôtel de ville, 320, rue St-Dominique,
Jonquière, (Jonquière), Québec.
Téléphone: 547-3681, code 418. 58288-o

Ville de Matagami
Comté d'Abitibi-Est

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Louis-Jacques Laflamme, secrétaire-trésorier, Hôtel de ville, Case postale 160, Ville de Matagami, comté d'Abitibi-Est, P.Q., jusqu'à 7.30 heures du soir, mardi, le 17 septembre 1974, pour l'achat de $499,000 d'obligations de la ville de Matagami, comté d'Abitibi-Est, datées du 15 octobre 1974 et remboursables en série du 15 octobre 1975 au 15 octobre 1994 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½% ni supérieur à

of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The successful tenders agrees to pay for the bonds at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation except if they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $112,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on October 1st of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The City of Jonquière agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after October 1, 1974, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaws: 599 — $26,000 — loan renewal; 818 — $108,000 — waterworks, sewers, roads and lighting; 820 — $366,000 — roads and lighting; 827 — $421,000 — waterworks, sewers, roads and lighting; 829 — $209,000 — waterworks, sewers and lighting; 832 — $77,000 — renovation works; 855 — $109,000 — purchase of machinery.

Tenders will be opened and considered at a public meeting of the Council or of one of its committees, as the case may be, to be held on Monday, September 16, 1974, at 4:00 o'clock p.m., at the City Hall, 320 St-Dominique Street, Jonquière, County of Jonquière, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Jonquière (County of Jonquière), August 22, 1974.

MARCEL FORTIN,
City Clerk.

City Hall, 320 St-Dominique Street,
Jonquière, (Jonquière), Québec.
Telephone: 547-3681, code 418. 58288

Town of Matagami
County of Abitibi-East

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Louis-Jacques Laflamme, Secretary-Treasurer, at the Town Hall, Post Office Box 160, Town of Matagami, County of Abitibi-East, P.Q., until 7:30 o'clock p.m. on Tuesday, September 17, 1974, for the purchase of a bond issue of $499,000 for the Town of Matagami, County of Abitibi-East, dated October 15, 1974 and redeemable serially from October 15, 1975 to October 15, 1994 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable

10½% payable semi-annuellement les 15 avril et 15 octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilise, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 15 octobre 1974.

Tableau d'amortissement — $499,000 — 20 ans

Date			Capital
15	10	1975	$13,000
15	10	1976	16,000
15	10	1977	17,000
15	10	1978	19,000
15	10	1979	16,000
15	10	1980	18,000
15	10	1981	19,000
15	10	1982	21,000
15	10	1983	22,000
15	10	1984	25,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

5° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $44,000 et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte du tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 15 octobre 1994.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $44,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 15 octobre de chaque année pour le montant annuel

semiannually on April 15th and October 15th of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from October 15, 1974.

Redemption table — $499,000 — 20 years

Date			Capital
15	10	1985	$22,000
15	10	1986	23,000
15	10	1987	25,000
15	10	1988	28,000
15	10	1989	29,000
15	10	1990	31,000
15	10	1991	34,000
15	10	1992	37,000
15	10	1993	40,000
15	10	1994	44,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 5-year serial bonds with the balance carried forward to the fifth and twentieth years.

2. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

3. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

4. 1 to 10-years serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

5. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $44,000 and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the table of redemption appearing in this notice, and starting with the last years of redemption excluding the maturity of October 15, 1994.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise one only of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation except if they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $44,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on October 15th of each year for the annual amount

requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La ville de Matagami s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 15 octobre 1974 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements suivants: 53 tel que modifié — $321,000 — installation d'un système de glace artificielle et améliorations à l'aréna; 55 tel que modifié — $41,000 — achat d'une autopompe; 65 — $137,000 — coût excédentaire au règlement numéro 53.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance publique du conseil ou de l'un de ses comités, selon le cas, qui sera tenue à 7.30 heures du soir, mardi, le 17 septembre 1974, Hôtel de ville, Case postale 160, Ville de Matagami, comté d'Abitibi-Est, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Matagami (Comté d'Abitibi-Est), ce 21 août 1974.

Le secrétaire-trésorier,
LOUIS-JACQUES LAFLAMME.

Hôtel de ville, Case postale 160,
Ville de Matagami, comté d'Abitibi-Est, P.Q.
Téléphone: 739-2541, code 819.
Télex 011-7820. 58289-o

required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Town of Matagami agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after October 15, 1974, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaws: 53 as amended — $321,000 — installation of an artificial ice system and improvement of the arena; 55 — as amended — $41,000 — purchase of a fire engine; 65 — $137,000 — exceeding cost under bylaw number 53.

Tenders will be opened and considered at a public meeting of the Council or of one of its committees, as the case may be to be held on Tuesday, September 17, 1974, at 7:30 o'clock p.m., at the Town Hall, Post Office Box 160, Town of Matagami, County of Abitibi-East, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of tenders.

Matagami, (County of Abitibi-East), August 21, 1974.

LOUIS-JACQUES LAFLAMME,
Secretary-Treasurer.

Town Hall, Post Office Box 160,
Town of Matagami, County of Abitibi-East, P.Q.
Telephone: 739-2541, code 819.
Telex 011-7820. 58289

Ville de Donnacona

Veuillez prendre note que la demande de soumissions pour la vente de $630,000 d'obligations de la Ville de Donnacona parue dans la *Gazette officielle* du 24 août 1974 est par les présentes annulée. La ville de Donnacona ne considérera aucune soumission envoyée à la suite de ladite demande datée du 24 août 1974, soumissions qui devaient être prises en considération le lundi 9 septembre 1974 par ladite ville.

Le directeur du financement municipal,
58318 J.- CLAUDE QUESNEL.

Town of Donnacona

Notice is given that the call for tenders for the sale of a bond issue of $630,000 for the Town of Donnacona, published in the *Québec Official Gazette*, dated August 24, 1974 is hereby annulled. The Town of Donnacona will not consider any of the tenders sent further to the said call for tenders dated August 24, 1974, which tenders were to be considered by said Town on Monday, September 9, 1974.

Québec, August 27, 1974.

J. CLAUDE QUESNEL.
58318-o *Manager of Municipal Finance.*

Ville de Mont-Saint-Hilaire
Comté de Verchères

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Yves Lacroix, greffier, Hôtel de Ville, 100, boulevard Centre Civique, Mont Saint-Hilaire, comté de Verchères, P.Q., jusqu'à 8.30 heures du soir, lundi, le 16 septembre 1974 pour l'achat de $1,032,000 d'obligations de la ville de Mont Saint-Hilaire, comté de Verchères datées du 15 octobre 1974 et remboursables en série du 15 octobre 1975 au 15 octobre 1994 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½% ni

Town of Mont Saint-Hilaire
County of Verchères

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Yves Lacroix, Town Clerk, at the Town Hall, 100 Centre Civique Boulevard, Mont Saint-Hilaire, County of Verchères, P.Q. until 8:30 o'clock p.m., on Monday, September 16, 1974, for the purchase of a bond issue of $1,032,000 for the Town of Mont Saint-Hilaire, County of Verchères, dated Octobre 15, 1974, and redeemable serially from October 15, 1975 to October 15, 1994 inclusive with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable

supérieur à 10½% payable semi-annuellement les 15 avril et 15 octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 15 octobre 1974.

Tableau d'amortissement — $1,032,000 — 20 ans

Date			Capital
15	10	1975	$24,000
15	10	1976	26,000
15	10	1977	28,000
15	10	1978	31,000
15	10	1979	34,000
15	10	1980	30,000
15	10	1981	34,000
15	10	1982	37,000
15	10	1983	41,000
15	10	1984	44,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

5° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $105,000 et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte du tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 15 octobre 1994.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $105,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 15 octobre de chaque année pour le montant

semiannually on April 15th and October 15th of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from October 15, 1974.

Redemption table — $1,032,000 — 20 years

Date			Capital
15	10	1985	$43,000
15	10	1986	48,000
15	10	1987	53,000
15	10	1988	58,000
15	10	1989	64,000
15	10	1990	71,000
15	10	1991	78,000
15	10	1992	87,000
15	10	1993	96,000
15	10	1994	105,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 5-year serial bonds with the balance carried forward to the fifth and twentieth years.

2. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

3. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

5. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $105,000 and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the table of redemption appearing in this notice, and starting with the last years of redemption excluding the maturity of October 15, 1994.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise one only of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation except if they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $105,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on October 15th of each year for the annual

annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La ville de Mont Saint-Hilaire s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché publique canadien dans les soixante jours à compter du 15 octobre 1974 une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements suivants: 342 — $110,000 — aqueduc, égouts, voirie; 350 — $110,000 — aqueduc, égouts; 351 — $270,000 — aqueduc, égouts, voirie; 355 — $80,000 — aqueduc, égouts; 358 — $70,000 — achat d'un camion à incendie; 360 — $115,000 — aqueduc, égouts; 362 — $160,000 — aqueduc, égouts; 364 — $117,000 — construction garage municipal.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance publique du conseil ou de l'un de ses comités, selon le cas, qui sera tenue, lundi, le 16 septembre 1974, à 8.30 heures du soir, Hôtel de Ville, 100 boulevard Centre Civique, Mont Saint-Hilaire, comté de Verchères, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Mont Saint-Hilaire (comté de Verchères), ce 26 août 1974.

Le greffier,
M. YVES LACROIX.

Hôtel de ville, 100, boulevard Centre Civique,
Mont Saint-Hilaire, comté de Verchères, P.Q.
Téléphone: 467-2854, code 514. 58301-o

Avis de modification

Veuillez prendre note qu'en plus des modalités d'échéances déjà permises dans les demandes de soumissions pour les corporations mentionnées ci-dessous et parues dans les gazettes officielles suivantes:

Gazette officielle du 10 août 1974
Commission scolaire d'Arvida
Commission scolaire du Grand-Portage
Municipalité de Paspébiac
Ville de St-Antoine
Commission scolaire de Ste-Foy
Ville de St-Hubert
Paroisse de St-Raphaël-de-l'Île-Bizard

Gazette officielle du 17 août 1974
Ville de Beloeil
Ville du Lac Brôme
Municipalité de Rock-Forest

Gazette officielle du 24 août 1974
Commission scolaire Chutes-Montmorency
Commission scolaire régionale Duvernay
Ville de Donnacona
Municipalité de St-Antoine-sur-Richelieu
Paroisse de St-Charles
Village de St-Charles-sur-Richelieu

amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Town of Mont Saint-Hilaire agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after October 15, 1974, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaws: 342 — $110,000 — waterworks, sewers, roads; 350 — $110,000 — waterworks, sewers; 351 — $270,000 — waterworks, sewers, roads; 355 — $80,000 — waterworks, sewers; 358 — $70,000 — purchase of a fire truck; 360 — $115,000 — waterworks, sewers; 362 — $160,000 — waterworks, sewers; 364 — $117,000 — construction of a municipal garage.

Tenders will be opened and considered at a public meeting of the Council or of one of its committees, as the case may be, to be held on Monday, September 16, 1974, at 8:30 o'clock p.m., at the Town Hall, 100 Centre Civique Boulevard, Mont Saint-Hilaire, County of Verchères, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Mont Saint-Hilaire, County of Verchères, August 26, 1974.

MR. YVES LACROIX,
Town Clerk.

Town Hall, 100 Centre Civique Boulevard,
Mont Saint-Hilaire, County of Verchères, P.Q.
Telephone: 467-2854, code 514. 58301

Notice of modification

Please note that over and above the terms and conditions of maturities already permissible in the calls for tenders for the corporations mentioned below and published in the following Official Gazettes:

Official Gazette of August 10, 1974
Arvida School Board
Grand Portage School Board
Paspébiac (Municipality)
St-Antoine (Town)
Ste-Foy School Board
St-Hubert (Town)
St-Raphaël-de-l'Île-Bizard (Parish)

Official Gazette of August 17, 1974
Beloeil (Town)
Lac Brôme (Town)
Rock-Forest (Municipality)

Official Gazette of August 24, 1974
Chutes-Montmorency School Board
Duvernay Regional School Board
Donnacona (Town)
St-Antoine-sur-Richelieu (Municipality)
St-Charles (Parish)
St-Charles-sur-Richelieu (Village)

Paroisse de St-Denis
Paroisse de St-Marc
Paroisse de St-Mathieu-de-Beloeil
la modalité ci-après indiquée sera considérée:

« Obligations échéant en série 1 à 5 ans avec un solde reporté à la cinquième année et à la vingtième année. »

Le paragraphe concernant les conditions du solde 20 ans s'applique à cette nouvelle modalité.

Le Comité de financement municipal
58318-o *du ministère des affaires municipales.*

St-Denis (Parish)
St-Marc (Parish)
St-Mathieu-de-Beloeil (Parish)
the following terms and conditions shall also be considered:

"Bonds maturing serially one to five years, with the balance brought back to the fifth year or brought forward to the twentieth year."

The paragraph pertaining to the terms of the twentieth year balance applies to these new terms and conditions.

The Municipal Financing Committee
58318-o *of the Department of Municipal Affairs.*

Ventes pour taxes

Ville de Sherbrooke

Avis public est par les présentes donné par le soussigné, Greffier de la cité de Sherbrooke, que les immeubles ci-dessous désignés seront vendus à l'enchère publique, à l'Hôtel de ville, 145 nord, rue Wellington, dans ladite cité, LUNDI, le VINGT-TROISIÈME jour de SEPTEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires ainsi que des intérêts courus et des frais à moins que ces taxes, intérêts et frais ne soient payés avant la vente.

Propriétés qui seront vendues pour arrérages de taxes foncières, municipales et scolaires, travaux permanents et aqueduc 1973 et antérieures.

Sales for taxes

City of Sherbrooke

Notice is hereby given by the undersigned, Clerk of the City of Sherbrooke, that the immoveables hereinunder described will be sold by public auction, at the City Hall, 145 Wellington Street North, in the said City, on MONDAY, the TWENTY-THIRD day of SEPTEMBER, 1974, at TEN l'clock in the forenoon, to meet the payment of municipal and school taxes together with the accrued interest and costs unless such taxes, interest and costs have been paid prior to the date of the sale.

Properties that will be sold for arrears of land, municipal and school taxes, permanent works and waterworks for 1973 and previous years.

Propriétaire *Proprietor*	Cadastre et lot *Cadastre and lot*	Quartier *Ward*
Valance, Claude	P. 843	Est / *East.*
Brault, Roland	899 149 42	Est / *East.*
Mercier, Mme Fernand	P. 899 78 2	Est / *East.*
Venner, Willie	730 271 2	Est / *East.*
Séminaro, Jean-Pierre	P. 732 46	Est / *East.*
Séminaro, Jean-Pierre	P. 730 209	Est / *East.*
Trudeau, Eugène	730 188	Est / *East.*
Gauthier, Lucien	730 174	Est / *East.*
	P. 730 173	Est / *East.*
	P. 730 176	Est / *East.*
Venner, Willie	P. 730 271	Est / *East.*
	730 271 1	Est / *East.*
Gauthier, Jacques	22G 65	Rang / *Range* 6 Ascot.
Beaudoin & Dionne Inc.	127A 2	Est / *East.*
	130A 1	Est / *East.*
	520 1	Est / *East.*
Beaudoin & Dionne Inc.	127A 1	Est / *East.*
Roy, Mme Yolande	536 26 1	Est / *East.*
Bélanger, Armand	536 20	Est / *East.*
	536 21	Est / *East.*
	536 22	Est / *East.*
	536 25 1	Est / *East.*
	538 1	Est / *East.*
Beaulieu, André	69A	Est / *East.*
	P. 48A	Est / *East.*
Investissements Den Mor Ltée	733 105	Est / *East.*
Investissements Den Mor Ltée	729 127	Est / *East.*

Propriétaire / *Proprietor*	Cadastre et lot / *Cadastre and lot*	Quartier / *Ward*
Beaudoin, Gérard	729 502	Est / *East.*
	720 503	Est / *East.*
Lord, Jean-Guy	P. 20B 55	Rang / *Range* 6 Ascot.
Fortin, André	728 132	Est / *East.*
Sage, Fernand	727 114	Est / *East.*
Côté, Roméo	727 109	Est / *East.*
	727 110	Est / *East.*
Bélanger, Mme Omer	19K 14	Rang / *Range* 6 Ascot.
Bélanger, Mme Omer	P. 468	Est / *East.*
	P. 469	Est / *East.*
	P. 470	Est / *East.*
Delorme, Florian	P. 496	Est / *East.*
	P. 497	Est / *East.*
Jeffrey, James	710 349	Est / *East.*
Boisvert, Henri Z & *Al.*	9 187	Est / *East.*
Martel, Pierre	18A 45 1	Rang / *Range* 6 Ascot.
	18A 46 1	Rang / *Range* 6 Ascot.
Robin, André	5 232	Est / *East.*
	P. 5 251	Est / *East.*
Tanguay, Clermont	4 297 2	Est / *East.*
	4 298 1	Est / *East.*
Despars, André	16D 181	Rang / *Range* 6 Ascot.
Fortier, Mme Jean-Paul	16D 192	Rang / *Range* 6 Ascot.
Fortier, Mme Jean-Paul	16D 193	Rang / *Range* 6 Ascot.
Racine, Bernard	1301 2	Sud / *South.*
Gagné, Paul & Mme	P. 1444 280	Sud / *South.*
Moreau, Denis	P. 1444 279	Sud / *South.*
Tessier, Réal, Mc Manus, Gérald	1444 119	Sud / *South.*
Boucher, Antonio	P. 1444 222	Sud / *South.*
Boucher, Antonio	P. 1444 223	Sud / *South.*
Bélanger, Mme Omer	1444 213	Sud / *South.*
Labrecque, Fernand	887	Sud / *South.*
	6 9	Sud / *South.*
Côté, Gérard	P. 1451 105 1	Sud / *South.*
	P. 1541 105 2	Sud / *South.*
Investissements Den Mor Ltée	P. 1444 299	Sud / *South.*
	P. 1444 302	Sud / *South.*
Côté, Claude	P. 7	Sud / *South.*
Laliberté, Léopold	15H 276	Rang / *Range* 9 Ascot.
Laliberté, Léopold	15H 275	Rang / *Range* 9 Ascot.
Giguère, Mme Gisèle	15i 607	Rang / *Range* 10 Ascot.
Lefebvre, Jean-Guy	15i 388	Rang / *Range* 10 Ascot.
Giroux, Patrick	15i 785	Rang / *Range* 10 Ascot.
Dion Succession J. A.	16C 295	Rang / *Range* 10 Ascot.
Morel, Gérard	16E 77	Rang / *Range* 9 Ascot.
Cloutier, Bertrand	16B 279	Rang / *Range* 9 Ascot.
Savard, Gérard		
Fortier, Marcel	237 2	Centre / *Center.*
Simoneau, Serge	476 1	Nord / *North.*
	475 2	Nord / *North.*
Codère, Jacques	2 11	Nord / *North.*
Hébert, Mme René Jr.	457	Nord / *North.*
Quenec H. Du François	386	Nord / *North.*
Lemieux, Mme André	394	Nord / *North.*
Boutin, Urbain	P. 166	Nord / *North.*
Leclair, Robert	28 7	Nord / *North.*
Slater Miriam Mrs.	27 2	Nord / *North.*
	P. 27 3	Nord / *North.*
Directeur, Loi Terres Destinées aux Anciens Combattants / *Director, Veterans' Land Act*		
Larocque, Lucien	12 12	Nord / *North.*
Directeur, Loi Terres Destinées aux Anciens Combattants / *Director, Veterans' Land Act*		
Larocque, Lucien	12 13	Nord / *North.*
Lauzon, Gilles	11 19 1	Nord / *North.*
Robert, Normand	904 35	Nord / *North.*
Croteau, Victor		
Pednault Georges Inc.	903 28	Nord / *North.*
Investissements Den Mor Ltée	1444 303	Sud / *South.*
	P. 1444 302	Sud / *South.*
	P. 1444 304	Sud / *South.*
Ouellet, Majella	7 114	Sud / *South.*

Propriétaire *Proprietor*	Cadastre et lot *Cadastre and lot*	Quartier *Ward*
Salon Funéraire A. Bélisle 1971 Inc.	1478	Sud / *South.*
Horion, Hervé	P. 1452 14	Sud / *South.*
Gagnon, Albert	15A 266 2	Rang / *Range* 7 Ascot
	15A 266 3	Rang / *Range* 7 Ascot.
	15A 266 4	Rang / *Range* 7 Ascot.
Royer, Germain	15A 263 1-1	Rang / *Range* 8 Ascot.
	15A 263 1-2	Rang / *Range* 8 Ascot.
Sherimco Inc.	P. 15A 267	Rang / *Range* 8 Ascot.
Beaudoin & Dionne Inc.	15A 305	Rang / *Range* 7 Ascot.
Pellerin, Raoul	1494 119	Sud / *South.*
Pellerin, Raoul	1494 118	Sud / *South.*
Guay, Fernand	P. 1520	Sud / *South.*
	P. 1521	Sud / *South.*
Lafleur, Gaston	1535 26	Sud / *South.*
Provencher, Hermance Provencher, Bertrand	1536 19 1	Sud / *South.*
	1536 20 1	Sud / *South.*
	1536 21 1	Sud / *South.*
	1536 21 2	Sud / *South.*
	P. 1536 20 2	Sud / *South.*
Lafond, Mme Albini	1537 77	Sud / *South.*
Grégoire, Claude	15D 23	Rang / *Range* 9 Ascot.
Aubé, Hermann	15i 3	Rang / *Range* 9 Ascot.
	15J 2	Rang / *Range* 9 Ascot.
Gagné Maurice & Mme	P. 15H 134 20	Rang / *Range* 9 Ascot.
	P. 15H 134 19	Rang / *Range* 9 Ascot.
	P. 15H 219	Rang / *Range* 9 Ascot.
Racine, Henri	P. 860	Nord / *North.*
	P. 857	Nord / *North.*
Sherbrooke Three Minute Car Wash	71 26 2	Orford.
Gendron, Richard	162 74	Orford.
Fortin, Mme Gérard	P. 137	Orford.
Vallières, Roland	101 1 2	Orford.
	P. 101 2 2	Orford.
	P. 101 3 2	Orford.
Lapierre, Bertrand	101 376	Orford.
Développement Ghylor Inc.	P. 106	Orford.
Développement Ghylor Inc.	P. 106 36	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 35 1	Orford.
	106 36 1	Orford.
	106 141	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 34 1	Orford.
	106 35 2	Orford.
	106 142	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 91	Orford.
Raymond, Roger Roy, Luc	P. 71B 1	Orford.
	P. 71C 1	Orford.
Investissements Den Mor Ltée	P. 64 83	Orford.
Développement Ghylor Inc.	108 17	Orford.
Les Entreprises Jalian Inc.	106 109	Orford.
	106 6 3	Orford.
	106 106 2	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 107	Orford.
	106 110	Orford.
	106 113	Orford.
	106 6 2	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 69	Orford.
	106 70	Orford.
Lussier, Jacques	106 68	Orford.
Développement Ghylor Inc.	106 66 N.S.	Orford.
Rouleau, Alphonse	106 104	Orford.
Morin J.P. Construction Inc.	38 54	Orford.
Rodrigue, Romain	58 23	Orford.
Hamel, Aurélien	P. 50	Orford.
Codère, Jacques	39 74	Orford.
Roy, Gilbert	96 2	Orford.
	96 3	Orford.
Fabi, François	P. 4 39	Orford.
Grandmaison, Roméo	5 119	Orford.
Grandmaison, Roméo	5 118	Orford.
Beauchamp, Claude	26 2 19	Orford.

Propriétaire *Proprietor*	Cadastre et lot *Cadastre and lot*	Quartier *Ward*
Dubo Inc.	27 34	Orford.
Dubo Inc.	27 28	Orford.
Dubo Inc.	27 30	Orford.
Dubo Inc.	27 31	Orford.
Dubo Inc.	27 33	Orford.
	4 313	Orford.
Dubo Inc.	27 35	Orford.
Dubo Inc.	27 36	Orford.
Dubo Inc.	27 19	Orford.
Dubo Inc.	27 12	Orford.
Dubo Inc.	27 6	Orford.
Entreprises Félix Inc. Paradis, Gérard Raymond, Roger	P. 730 412	Est / *East.*
Entreprises Félix Inc. Paradis, Gérard Raymond, Roger	730 412 1	Est / *East.*
Morin, André P.	15A 429	Rang / *Range* 7 Ascot.
	15A 430	Rang / *Range* 7 Ascot.
	15A 469	Rang / *Range* 7 Ascot.

Le greffier,
58319-35-2-o ROBERT L. BÉLISLE. 58319-35-2-o ROBERT L. BÉLISLE,
City Clerk.

Ville de St-Félicien

Avis public est par les présentes donné, que le conseil municipal de la ville de St-Félicien, par une résolution en date du 5 août 1974, a ordonné au soussigné, conformément à la Loi des cités et villes de vendre les immeubles ci-dessous désignés pour satisfaire au paiement des arrérages de taxes municipale et scolaire, générale ou spéciale, avec intérêts et frais, et qu'en conséquence, lesdits immeubles seront vendus par encan public dans la salle du conseil à l'hôtel de Ville de St-Félicien, le SEIZIÈME jour de SEPTEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi, heure avancée de l'est.

Toutefois seront exclus de la vente, les immeubles sur lesquels lesdites taxes pour l'année 1974 et des années antérieures intérêts et frais, auront été payés avant le moment de la vente.

Les immeubles ci-après décrits seront vendus, sujets au droit de retrait d'un an. Ils font tous partie du plan cadastral et du livre de renvoi de la ville de St-Félicien.

Ils seront vendus avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances s'il y a lieu, sujets à tous les droits acquis de la ville de St-Félicien et à toutes les servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes pouvant les affecter.

Le prix d'adjudication de ces immeubles sera payable en monnaie légale ou chèque visé.

Town of St-Félicien

Public notice is hereby given that the Town Council of the Town of St-Félicien, by resolution dated the 5th day of August, 1974, has ordered to the undersigned, pursuant to the Cities and Town Act, to sell immovable properties hereinafter described for non-payment of municipal and school taxes, general or special, with interest and costs, and that consequently the said immovable properties shall be sold by public auction in the Council Room of the Town Hall of St-Félicien, Qué., 270, Blvd. Sacré-Coeur, St-Félicien, Qué., on the SIXTEENTH day of SEPTEMBER 1974, at TEN o'clock in the forenoon, Eastern Daylight Saving Time.

However, shall be excluded from the sale, those immovable properties which the said taxes, for the year 1974 and previous years, interest and costs, have been paid prior to the sale.

The immovable properties hereafter described will be sold subject to the one year right of redemption. They are all on the official plan and book of reference of the Town of St-Félicien.

They shall be sold with building erected thereon, circumstances and dependencies if any, subject to all the acquired rights of the Town of St-Félicien and any servitudes both active and passive, apparent or unapparent which may effect them.

The purchase price of said immovables shall be payable immediately, in legal currency or by certified cheque.

Nom et Adresse *Name and Address*	Description de l'immeuble *Description of immovable*	Montant des taxes *Amount of taxes*
Doucet, Hidola, 1238 Boul. Sacré-Coeur, St-Félicien.....	Lot: 45-B-11-1, rang III, Canton Ashuapmouchouan.	$ 3,879.12
Lot No 45-B-11-1 mesurant en superficie 13,326 pi. car.	Lot No. 45-B-11-1, measuring and having an area 13,326 square feet.	
Dufour & Dufour, a/s Alphonse Dufour, 1140 St-Jean-Baptiste, St-Félicien.]	Lot: 47-A-67, rang III, Canton Ashuapmouchouan.	$ 97.01
De figure rectangulaire, borné vers le nord-est par le lot 47-A-66, vers le sud-est par le lot 46, vers le sud-ouest par le lot 47-A-68 et vers le nord-ouest par le lot 47A-237 (Boul.); mesurant cinquante pieds. (50.0) de largeur par une profondeur de cent pieds (100.0) contenant en superficie cinq mille pieds carrés. M. A.	The rectangular figure, measuring fifty feet (50.0) of width and one hundred feet (100.0) of length.	
Hôtel Richelieu, a/s Serge Bédard, 1063, St-Christophe, St-Félicien.]	Lot: Ptie 1-A-11, Rang I, Canton Demeules.	$ 4,337.91
Une partie du lot 1-A-11, mesurant en superficie 4,994 pi.	A part of lot 1-A-11 measuring and having an area 4,994 square feet.	
Truchon, Benoit, St-Nicolas, Cté Lévis.....	Lot No 47-A-215,.....	$ 41.90
De figure rectangulaire, borné vers le nord-est par le lot 47-A-214, vers le sud-est par le lot 47-A-208, vers le sud-ouest par le lot 47-A-216 et vers le nord-ouest par le lot 47-A-238 (boulevard); mesurant cinquante pieds (50.0) de largeur par une profondeur de cent pieds (100.0); contenant en superficie cinq mille pieds carrés, M.A.	The rectangular figure, measuring fifty feet (50.0) of width and one hundred feet (100.0) of length.	

En foi de quoi, j'ai signé à St-Félicien, ce quinzième jour d'août mil neuf cent soixante-quatorze.

Le secrétaire-trésorier,
J. A. BLOUIN.

58239-34-2-o

In witness where of I have signed at St-Félicien, this fifteenth day of August, one thousand nine hundred and seventy-four.

J. A. BLOUIN,
Town Clerk.

58239-34-2-o

Ventes par licitation

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Saguenay

No 26,379. DAME DOLORÈS DALLAIRE-LAVOIE, résidant et domiciliée au numéro 305 rue St-Jean, Longueuil, district de Montréal, requérante, *vs* JOSEPH EDGAR LAVOIE, résidant et domicilié à St-Aimé-des-Lacs, Comté de Charlevoix, district du Saguenay, intimé.

a) L'immeuble suivant, acquis le neuf juillet mil neuf cent cinquante et un en vertu d'un acte de vente consenti par Armand Brassard à M. Edgar Lavoie en vertu d'un acte passé devant Me G.R. Warren, notaire à La Malbaie, province de Québec;

1. Un terrain situé dans le Canton de Sales, Charlevoix, faisant partie du lot numéro trois cent treize (313 P.) au cadastre officiel pour le Canton de Sales, Charlevoix, mesurant un arpent de largeur à partir de la ligne de division avec la terre d'Eugène Lavoie ou

Sales by Licitation

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Saguenay

No. 26,379. MRS DOLORÈS DALLAIRE-LAVOIE, residing and domiciled at 305 St. John Street, Longueuil, District of Montreal, plaintiff, *vs* JOSEPH EDGAR LAVOIE, residing and domiciled at Saint-Aimé-des-Lacs, County of Charlevoix, District of Saguenay, defendant.

(*a*) The following immoveable, purchased on July nine, one thousand nine hundred fifty-one under a deed of sale granted by Armand Brassard to Mr. Edgar Lavoie under a deed executed before Me G.R. Warren, notary in La Malbaie, Province of Québec;

1. A piece of land located in the Township of Sales, Charlevoix, forming part of lot number three hundred thirteen (313 pt.) on the official cadastre for the Township of Sales, Charlevoix, measuring one arpent in width from its dividing line with the farm of Eugène

représentants, courant nord par toute la profondeur trouvée depuis l'ancien chemin public à aller jusqu'au Lac-du-Milieu-des-Brulés, borné en front, au nord-est à l'ancien chemin public à la profondeur au sud-ouest, audit Lac, tenant d'un côté au sud-est à ladite ligne de division avec Eugène Lavoie ou représentants et d'autre côté au nord-ouest à la partie du même lot, la propriété de Joseph Gagnon ou représentants.

2. Un certain terrain situé au Canton de Sales, au sud-ouest du chemin public, de forme triangulaire, faisant partie du même lot numéro trois cent treize (P. 313) au cadastre officiel du Canton de Sales, délimité et compris dans les bornes suivantes: au nord-est au chemin public, au nord au terrain ci-dessus décrit.

3. Un autre terrain situé au même lieu et faisant partie du même lot trois cent treize (P. 313) au cadastre officiel du Canton de Sales, mesurant cent pieds anglais de largeur par la profondeur trouvée depuis le chemin jusqu'au Lac-du-Milieu-des-Brulés; borné à l'est au chemin public; à l'ouest, audit Lac; tenant d'un côté au sud au terrain dudit vendeur, de l'autre côté, au nord, à la partie du même lot appartenant à Alphonse Lavoie ou représentant.

b) L'immeuble suivant acquis le dix-sept février mil neuf cent soixante et onze devant le notaire Roger Néron en vertu d'un acte de vente consenti par M. Hector Maltais et Uxor à M. J. Edgar Lavoie et enregistré au bureau d'enregistrement à La Malbaie sous le numéro 54809, le 18 février 1971:

Un certain lopin de terre situé à St-Aimé-des-Lacs, en le comté de Charlevoix, Rang C, connu et désigné comme étant une partie du lot numéro trois cent six (ptie 306) du cadastre officiel pour le Canton de Sales, ledit terrain situé à vingt pieds (20′) de la ligne de division des lots 305 et 306, mesurant en front cent cinquante pieds (150′) de largeur par toute la profondeur qu'il peut y avoir entre le Chemin Public et le Lac du Rat Musqué et borné au nord par Lucien Dufour ou représentants, au sud par Hector Maltais, à l'ouest par le Lac Rat Musqué et à l'est par le Chemin Public. Avec bâtisse dessus construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de La Malbaie, district de Saguenay, VENDREDI le QUATRIÈME jour d'OCTOBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,

Bureau du Shérif, PIERRE GAUDREAULT.
La Malbaie, le 22 août 1974. 58295-o

Lavoie or representatives, running north along the whole depth measured from the former public road up to the Lac-du-Milieu-des-Brulés, bounded in front on the northeast by the former public road, in rear on the southwest by the said Lake, adjoining on one side on the southeast the said dividing line with the property of Eugène Lavoie or representatives and on the other side on the northwest to the part of same lot, property of Joseph Gagnon or representatives.

2. A certain piece of land located in the Township of Sales, on the southwest of the public road, of triangular configuration, forming part of the same lot number three hundred thirteen (Pt. 313) on the official cadastre for the Township of Sales, delimited and comprised within the following boundaries: on the northeast by the public road, on the north by the piece of land hereinabove described.

3. Another piece of land located in the same locality and forming part of same lot three hundred thirteen (Pt. 313) on the official cadastre for the Township of Sales, measuring one hundred English feet in width by the depth measured from the road up to Lac-du-Milieu-des-Brulés; bounded on the east by the public road; on the west by the said Lake; adjoining on one side on the south, to the piece of land of said vendor, on the other side, on the north, to the part of same lot belonging to Alphonse Lavoie or representatives.

(*b*) The following immoveable purchased on February seventeen one thousand nine hundred seventy-one before Roger Néron, notary, under a deed of sale granted by Mr. Hector Maltais, et Uxor, to Mr. J. Edgar Lavoie, and registered at La Malbaie Registry Office under number 54809 on February 18, 1971:

A certain piece of land located at Saint-Aimé-des-Lacs, in the County of Charlevoix, Range C, known and described as being a part of lot number three hundred six (Pt. 306) on the official cadastre for the Township of Sales, the said piece of land located twenty feet (20′) from the dividing line between lots 305 and 306, measuring in front one hundred fifty feet (150′) in width by the whole depth measured between in front feet (150′) in width by the whole depth measured between the public road and the Rat Musqué Lake and bounded on the north by the property of Lucien Dufour or representatives, on the south by the property of Hector Maltais, on the west by Rat Musqué Lake and on the east by the public road. With the building erected thereon, appurtenances and dependencies."

To be sold at the La Malbaie Registry Office, District of Saguenay, on FRIDAY, the FOURTH day of OCTOBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

PIERRE GAUDREAULT,

Sheriff's Office, *Sheriff.*
La Malbaie, August 22, 1974. 58295

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 05-001702-73. { DAME KYRIAKY ANISSIMOFF, épouse de Serge Rathle, résidant et domiciliée au 3960 avenue Bannantyne, Apt. 102, Cité de Verdun, district de Montréal, demanderesse, *vs* SERGE RATHLE, résidant et domicilié au 5368 avenue Snowdon, dans les cité et district de Montréal, défendeur.

Conformément au jugement de l'Honorable Juge Ignace J. Deslauriers, de la Cour Supérieure pour le district de Montréal, en date du 11e jour de juin 1974, ordonnant la licitation de l'immeuble ci-après décrit:

« Un emplacement ayant front sur le boulevard Lasalle, en la cité de LaSalle, connu et désigné comme étant les lots numéros cent cinquante-neuf et cent soixante de la subdivision officielle du lot originaire numéro neuf cent quatre-vingt-seize (996-159-160) des plan et livre de renvoi officiels de la Paroisse de Lachine.

Avec deux maisons dessus érigées, portant les numéros civiques 7607 et 7609 dudit boulevard LaSalle, et autres bâtisses y érigées, et avec droit de passage en commun avec tous autres y ayant droit dans la ruelle conduisant auxdits immeubles.

Ainsi que le tout se trouve présentement avec les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, attachées audit immeuble, ainsi que les fixtures et accessoires et appliqués attachés aux bâtisses par le propriétaire à perpétuelle demeure ainsi que deux chauffe-eau électriques, deux poêles à l'huile et réservoirs et un radiateur. »

Pour être vendu au bureau du Shérif, au Palais de justice, en la ville de Montréal, 10 est, rue Craig, 10e étage, chambre 56, le PREMIER jour d'OCTOBRE 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint*,
Cour Supérieure, PAUL ST-MARTIN.
Montréal, 20 août 1974. 58279-o

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 05-001702-73. { MRS. KYRIAKY ANISSIMOFF, spouse of Serge Rathle, domiciled and residing at 3960 Bannantyne Avenue, Apartment 102, city of Verdun, district of Montreal, plaintiff, *vs* SERGE RATHLE, domiciled and residing at 5368 Snowdon Avenue, Montreal, district of Montreal, defendant.

According a judgment rendered by the Honourable Ignace J. Deslauriers, Judge of the Superior Court for the district of Montreal, and dated June 11, 1974, ordering the licitation of the immoveable hereinafter described:

"An emplacement fronting on Lasalle Boulevard, in the city of LaSalle, known and desdribed as being lots one hundred and fifty-nine and one hundred and sixty of the official subdivision or original lot nine hundred ninety-six (996-159-160) on the official plan and in the book of reference for the parish of Lachine.

With two houses erected thereon, bearing civic numbers 7607 and 7609 of said LaSalle Boulevard, and other buildings erected thereon, and with right of way, in common with all other parties entitled thereto, in the lane leading to said immoveables.

As the whole now subsists with all active and passive, apparent or non apparent servitudes attaching to said immoveable, as well as the fixtures, accessories and fittings attached permanently to the buildings by the owner, and two electric water-heathers, two oil stoves and tanks and one radiator."

To be sold at the Sheriff's Office, at the Court House, in the city of Montreal, 10 Craig Street East, 10th Floor, Room 56, on the FIRST day of OCTOBER, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, PAUL ST-MARTIN,
Superior Court, *Assistant Sheriff*.
Montreal, August 20, 1974. 58279-o

Ventes par Shérifs

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

BEAUHARNOIS

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Beauharnois

No 13,459. { DALLAIRE ELECTRIC INC., corporation dûment incorporée, ayant sa principale place d'affaire au 533 rue Frontière, à Hemmingford, district de Beauharnois, demanderesse *vs* STAIRHOLMES FARM INC., corporation dûment incorporée, ayant son siège social à Hemmingford, district de Beauharnois, défenderesse.

Sheriff's Sales

PUBLIC NOTICE, is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

BEAUHARNOIS

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Beauharnois

No. 13,459. { DALLAIRE ELECTRIC INC., a corporation duly incorporated, having its principal place of business at 533 Frontière Street, in Hemmingford, District of Beauharnois, plaintiff, *versus* STAIRHOLMES FARM INC., a corporation duly incorporated, having its head office in Hemmingford, District of Beauharnois, defendant.

Faisant partie du bloc Scriver de la subdivision originaire de Hemmingford indiquée par la lettre C, de forme irrégulière, bornée au nord par les parties dudit bloc indiquées par les lettres D, E et F, à l'est par les terres du premier rang de la réserve de la Couronne, au sud par les parties dudit bloc indiquées par les lettres A et B, et à l'ouest par les terres du premier et du deuxième rang de la réserve Clergy, et contenant une superficie de deux cent quarante-quatre acres trois quarts d'arpent et vingt-trois perches, avec bâtiment dessus érigé.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de la division de Huntingdon, à Huntingdon, le TROISIÈME jour d'OCTOBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif,
Palais de Justice,
Salaberry-de-Valleyfield,
ce 20 août 1974.

Le shérif,
PAUL BRODEUR.

58296-o

Forming part of Scriver's Block in the primitive subdivision of Hemmingford marked C, of irregular figure, bounded on the north by those portions of said block marked D, E and F, on the east by lands, in the First Range of Crown Reserve, on the south by the portions of said Block marked A and B and on the west by lands in the First and Second Range Clergy Reserve and containing two hundred and forty-four acres three roods and twenty-three perches in superficies and the building erected on.

To be sold at the Huntingdon Division Registry Office, in Huntingdon, on the THIRD day of OCTOBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office,
Court House,
Salaberry-de-Valleyfield,
August 20, 1974.

PAUL BRODEUR,
Sheriff.

58296

HULL

Canada — Province de Québec
District de Hull — Cour supérieure

No 16,645 { ALBERT RENAUD, CECIL SUCCEE, ANNETTE BENARD-HAMON ET JEANNETTE LEGAULT LACASSE, personnellement et exploitant un commerce sous la raison sociale de AYLMER BUILDING SUPPLIES (1972) REG'D, demandeurs, *versus* DAVID JAMES LEO MANION ET JAMES MICHAEL MANION de Luskville, district de Hull, personnellement et exploitant un commerce sous la raison sociale de WOBANAKI LODGE, défendeurs.

« Toutes les parcelles de terrain situées dans le canton de Eardley, comté de Gatineau, division d'enregistrement de Gatineau, province de Québec, connues et désignées comme suit:

1. Partie du lot douze (P. 12) dans le sixième rang (Rg VI), aux plan et livre de renvoi officiels dudit canton de Eardley, mesurant cinquante pieds (50′) de largeur en front sur le chemin public ou la ligne de division entre les rangs six et sept dudit canton et trois mille sept cent quatre-vingt-treize pieds et neuf dixièmes (3,793.9′) de profondeur, mesurés le long de la ligne de division entre ledit lot douze et le lot treize desdits rang et canton, ladite parcelle de terrain étant bornée comme suit: au nord par la ligne de division entre les rangs six et sept dudit canton; à l'ouest par la ligne de division entre les lots douze et treize, rang six, canton de Eardley; au sud par une autre partie du même lot décrit ce-après au paragraphe 2; à l'est par une partie dudit lot douze appartenant à René Alary et Marcel Alary ou représentants; ladite parcelle de terrain délimitée par une ligne de contour verte sur le plan dont il est question ci-après.

2. Partie du lot douze (P. 12) dans le sixième rang (Rg VI) aux plan et livre de renvoi officiels dudit canton de Eardley, plus précisement décrite comme

HULL

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Hull

No. 16,645. { ALBERT RENAUD, CECIL SUCCEE, ANNETTE BENARD-HAMON AND JEANNETTE LEGAULT LACASSE, personally and operating under the style name of AYLMER BUILDING SUPPLIES (1972) REG'D, plaintiffs, *vs* DAVID JAMES LEO MANION AND MICHAEL MANION of Luskville, District of Hull, personnally and operating under the style name of WOBANAKI LODGE, defendants.

"All those parcels of land situated in the Township of Eardley, County of Gatineau, Registry Division of Gatineau, Province of Québec, known and described as follows:

1. Part of lot twelve (Pt. 12), in the sixth range (R. VI), according to the official plan and book of reference for said Township of Eardley, measuring fifty feet (50′) in width fronting on the public road or division line between ranges six and seven of said Township and three thousand seven hundred and ninety-three feet and nine tenths of a foot (3,793.9′) in depth, measured along the division line between said lot twelve and lot thirteen of said range and township, and parcel of land being bounded as follows: to the north by the division line between ranges six and seven of said Township; to the west by the division line between lots twelve and thirteen, range six, Township of Eardley; to the south by another part of the same lot hereinafter described in paragraph 2; to the east by another part of the said lot twelve, being the property of René Alary and Marcel Alary or representatives; said parcel of land is shown by a green contour on the plan hereinafter referred to;

2. Part of lot twelve (Pt. 12), in the sixth range (R. VI), according to the official plan and book of reference for said Township of Eardley, more particu-

suit: partant d'un point situé sur la ligne de division entre les lot douze et treize, ledit point étant situé à trois mille sept cent quatre-vingt-treize pieds et neuf dixièmes (3,793.9′) mesurés dans une direction sud cinq degrés quatre minutes est (S.5°4′E.) du point d'intersection de ladite ligne de division avec la limite sud du chemin public, étant la ligne de division entre les rangs six et sept dudit canton de Eardley; de ce point en direction nord quatre-vingts degrés cinquante-cinq minutes est (N.80°55′E.) sur une distance de cinquante pieds et deux dixièmes (50.2′) jusqu'à un point; de ce point en direction sud trois degrés cinquante-six minutes est (S.3°56′E.) sur une distance de mille trois cent soixante-deux pieds et cinq dixièmes (1,362.5′) plus ou moins, jusqu'à la rive de la rivière Ottawa; dudit point en direction nord-ouest le long de la rive de la rivière Ottawa, sur toute la distance jusqu'à la ligne de division entre les lots douze et treize, dudit rang six, canton de Eardley; de ce point en direction nord trois degrés cinquante-six minutes ouest (N.3°56′O.) sur une distance de mille deux cent quatre-vingt-onze pieds et huit dixièmes (1,291.8′) plus ou moins, jusqu'au point de départ; ladite parcelle de terrain étant bornée comme suit: au nord par une autre partie dudit lot douze, décrite ci-dessus au paragraphe 1; à l'est par une autre partie dudit lot douze étant la propriété des Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa, décrit selon les termes d'un acte entre J. Marc Lavoie et Les Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa, reçu devant Me Bernard Laroche, notaire, au numéro 812 de ses minutes, dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de la division de Gatineau sous le numéro 102-772, au sud par la rivière Ottawa; et à l'ouest par la ligne de division entre les lots douze et treize dudit rang six, canton de Eardley;

3. Une lisière de terrain comprenant une partie des lots treize et quatorze (P. 13 et 14), dans le sixième rang (Rg VI), aux plan et livre de renvoi officiels dudit canton de Eardley, ladite parcelle de terrain, en se rapportant au plan préparé par L.J. Grégoire, arpenteur-géomètre, le 7e jour du mois de juillet 1970 sous le numéro 10,371 de ses minutes est plus précisément décrite comme suit: commençant à un point situé sur la rive nord de la rivière Ottawa à la ligne des hautes eaux, étant le point de rencontre de la ligne de division entre les lots douze et treize, rang six, canton de Eardley et de la rive de la rivière Ottawa; dudit point en direction nord trois degrés cinquante-six minutes ouest (N.3°56′O.) sur une distance de quatre cent quatorze pieds (414′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord quatre-vingt-deux degrés deux minutes ouest (N.82°2′O.) sur une distance de quatre cent trente-huit pieds et quatre dixièmes (438.4′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord soixante-douze degrés une minute ouest (N.72°1′O.) sur une distance de trois cent cinquante-deux pieds (352′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord quatre-vingt-deux degrés trente minutes ouest (N.82°30′O.) sur une distance de trente-deux pieds et sept dixièmes

larly described as follows: commencing at a point situated on the division line between lots twelve and thirteen, said point being situated at a distance of three thousand seven hundred and ninety-three feet and nine tenths of a foot (3,793.9′), measured in a direction south five degrees four minutes east (S.5°4′E.) from the point of intersection of said division line with the southerly limit of the public road, being the division between ranges six and seven of said Township of Eardley; from this point in a direction north eighty degrees fifty-five minutes east (N.80°55′E.) a distance of fifty feet and two tenths of a foot (50.2′) to a point; from said point in a direction south three degrees fifty-six minutes east (S.3°56′E.) a distance of one thousand three hundred and sixty-two feet and five tenths of a foot (1,362.5′) more or less, to the shore of the Ottawa River; from said point in a north-westerly direction along the shore of the Ottawa River, all the distance to the division line between lots twelve and thirteen of said range six, Township of Eardley; from this point in a direction north three degrees fifty-six minutes west (N.3°56′W.) a distance of one thousand two hundred and ninety-one feet and eight tenths of a foot (1,291.8′) more or less, back to the point of commencement; said parcel of land being bounded as follows: to the north by another part of said lot twelve, hereinabove described in paragraph 1; to the east by another part of said lot twelve, being the property of Les Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa as described under the terms of an agreement between J. Marc Lavoie and Les Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa, received before Me Bernard Laroche, Notary, under number 812 of this repertory, copy whereof registered at the Gatineau Division Registry Office, under number 102-772, to the south by the Ottawa River; and to the west by the division line between lots twelve and thirteen of said range six, Township of Eardley;

3. A strip of land composed of part of lots thirteen and fourteen (Pt. 13 and 14), in the sixth range (R. VI), according to the official plan and book of reference for said Township of Eardley, and said parcel of land, by referring to a plan prepared by L.J. Grégoire, Québec Land Surveyor, on the 7th day of July 1970, under number 10,371 of his repertory, is more particularly described as follows: commencing at a point situated on the north shore of the Ottawa River to the high water mark, being the meeting point of the division line between lots twelve and thirteen, range six, Township of Eardley and the shore of the Ottawa River; from said point in a direction north three degrees fifty-six minutes west (N.3°56′W.) a distance of four hundred and fourteen feet (414′) to a point; from said point in a direction north eighty-two degrees two minutes west (N.82°2′W.) a distance of four hundred and thirty-eight feet and four tenths of a foot (438.4′) to a point; from said point in a direction north seventy-two degrees one minute west (N.72°1′W.) a distance of three hundred and fifty-two feet (352′) to a point; from said point in a direction north eighty-two degrees thirty minutes west (N.82°30′W.) a distance of thirty-two feet and seven tenths of a foot (32.7′) to a point; from

(32.7′) jusqu'à un point; dudit point en direction sud soixante-trois degrés dix-sept minutes ouest (S.63°17′O.), sur une distance de cent trente-trois pieds et cinq dixièmes (133.5′) jusqu'à un point; de ce point en direction sud quatre-vingt-quatre degrés onze minutes ouest (S.84°11′O.) sur une distance de cent cinquante-deux pieds et six dixièmes (152.6′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord cinquante degrés vingt-huit minutes ouest (N.50°28′O.) sur une distance de sept cent vingt-quatre pieds et cinq dixièmes (724.5′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord-ouest sur une distance de cent dix-sept pieds et huit dixièmes (117.8′) jusqu'à un point; dudit point en direction ouest nord-ouest sur une distance de deux cent quatre-vingt-quatorze pieds et cinq dixièmes (294.5) jusqu'à un point; dudit point en direction ouest nord-ouest sur une distance de soixante-treize pieds et trois dixièmes (73.3′) jusqu'à un point; dudit point en direction sud-ouest sur une distance de deux cent quatorze pieds et neuf dixièmes (214.9′) jusqu'à un point situé sur la rive de la rivière Ottawa; dudit point, le long de la rive nord de la rivière Ottawa à la ligne des hautes eaux, sur toute la distance jusqu'au point de départ; ladite parcelle de terrain étant bornée comme suit: au nord par une partie dudit lot treize, rang six, canton de Eardley, étant la propriété du présent vendeur, pour l'avoir acquise de Austin Brady et partie par une partie dudit lot quatorze, rang six, canton de Eardley; à l'ouest par une partie dudit lot quatorze; au sud et au sud-ouest par la rivière Ottawa et à l'est par la ligne de division entre les lots douze et treize, rang six, canton de Eardley; ladite parcelle de terrain est délimitée par une ligne de contour bleue sur le plan préparé par L.J. Grégoire, arpenteur-géomètre, susdit, et dont copie demeure attachée à l'original 270 des minutes du notaire soussigné. (Me Bernard Laroche).

Avec tous les immeubles y érigés, membres et circonstances, ainsi que leur contenu.

La présente vente comprend les poteaux et lignes de transmission traversant la propriété décrite ci-dessus ainsi que le droit pour l'acquéreur d'utiliser lesdits poteaux et lignes de transmission traversant le lot douze qui appartient aux Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa. Toutefois Les Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa se réservent le droit d'utiliser les lignes de transmission situées sur la partie du lot douze décrite ci-dessus tel qu'il est mentionné dans l'acte de vente enregistré sous le numéro 97031.

4. Partie du lot treize (P. 13), rang six (Rg VI), canton de Eardley, étant plus précisément décrite comme suit: commençant à l'intersection de la ligne de division entre les lots douze et treize et la limite sud du chemin public séparant les rangs six et sept dudit canton; de ce point en direction sud cinq degrés quatre minutes est (S.5°4′E.) le long de ladite ligne de division sur une distance de trois mille sept cent quatre-vingt-treize pieds et neuf dixièmes (3,793.9′) jusqu'à un point; de ce point en direction sud quatre-vingts degrés cinquante-cinq minutes ouest (S.80°55′O.) et parallèle à la limite sud dudit chemin public séparant

said point in a direction south sixty-three degrees seventeen minutes west (S.63°17′W.) a distance of one hundred and thirty-three feet and five tenths of a foot (133.5′) to a point; from said point in a direction south eighty-four degrees eleven minutes west (S.84°11′W.) a distance of one hundred and fifty-two feet and six tenths of a foot (152.6′) to a point; from said point in a direction north fifty degrees twenty-eight minutes west (N.50°28′W.) a distance of seven hundred and twenty-four feet and five tenths of a foot (724.5′) to a point; from said point in a northwesterly direction a distance of one hundred and seventeen feet and eight tenths of a foot (117.8′) to a point; from said point in a west northwesterly direction a distance of two hundred and ninety-four feet and five tenths of a foot (294.5′) to a point; from said point in a west northwesterly direction a distance of seventy-three feet and three tenths of a foot (73.3′) to a point; from said point in a southwesterly direction a distance of two hundred and fourteen feet and nine tenths of a foot (214.9′) to a point situated on the shore of the Ottawa River; from said point, along the north shore of the Ottawa River to the high water mark, all the distance back to the point of commencement; said parcel of land being bounded as follows: to the north by part of said lot thirteen, range six, Township of Eardley, being the property of the vendor hereof, as acquired from Austin Brady and partly by part of said lot fourteen, range six, Township of Eardley; to the west by part of said lot fourteen; to the south and southwest by the Ottawa River and to the east by the division line between lots twelve and thirteen, range six, Township of Eardley; said parcel of land is indicated by a blue contour on a plan prepared by L.J. Grégoire, Québec Land Surveyor, hereinabove referred to, copy whereof remains annexed to original 270 of the repertory of the undersigned Notary. (Me Bernard Laroche).

With buildings thereon erected, members and appurtenances, together with their contents.

The present sale also includes the posts and transmission lines crossing the above described property together with the right for the purchaser hereof to use said posts and transmission line crossing lot twelve, and belonging to Les Dominicains ou Fères Prêcheurs d'Ottawa. However, Les Dominicains ou Frères Prêcheurs d'Ottawa reserve the right to use the transmission lines situated on part of lot twelve hereinabove described, as stipulated in a deed of sale registered under number 97031.

4. Part of lot thirteen (Pt. 13), range six (R. VI), Township of Eardley, being more particularly described as follows: commencing at the intersection of the division line between lots twelve and thirteen with the southerly limit of the public road dividing ranges six and seven of said Township; from this point in a direction south five degrees four minutes east (S.5°4′E.) along said division line, a distance of three thousand seven hundred and ninety-three feet and nine tenths of a foot (3,793.9′) to a point; from this point in a direction south eighty degrees fifty-five minutes west (S.80°55′W.) and parallel to the southerly limit of said public

les rangs six et sept, sur une distance de seize pieds (16′) jusqu'à un point; dudit point en direction nord cinq degrés quatre minutes ouest (N.5°4′O.) et parallèle à la ligne de division entre les lots douze et treize sur une distance de trois mille sept cent quatre-vingt-treize pieds et neuf dixièmes (3,793.9′) plus ou moins, jusqu'à la limite sud dudit chemin public; de ce point en direction nord quatre-vingts degrés cinquante-cinq minutes est (N.80°55′E.) le long de la limite sud dudit chemin public sur une distance de seize pieds (16′) plus ou moins, jusqu'au point de départ; ladite parcelle de terrain est bornée au nord par ledit chemin public; à l'est par une partie du lot douze; au sud et à l'ouest par une partie du lot treize et mesurant en superficie un acre et trois cent quatre-vingt-dix-neuf centièmes (1.393 ac.) plus ou moins.

5. Partie du lot treize (P. 13) dans le sixième rang (Rg VI), aux plan et livre de renvoi officiels dudit canton de Eardley, plus précisément décrite comme suit: commençant à un point situé sur la ligne de division entre les lots douze et treize, ledit point étant situé à une distance de trois mille sept cent quatre-vingt-treize pieds et neuf dixièmes (3,793.9′) mesurés en direction sud cinq degrés quatre minutes est (S.5°4′E.) de l'intersection de ladite ligne de division avec la limite sud du chemin public séparant les rangs six et sept dudit canton; de ce point en direction sud trois degrés cinquante-six minutes est (S.3°56′E.) le long de la ligne de division entre les lots douze et treize sur une distance de huit cent soixante-dix-sept pieds et huit dixièmes (877.8′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord quatre-vingt-deux degrés deux minutes ouest (N.82°2′O.) sur une distance de quatre cent trente-huit pieds et quatre dixièmes (438.4′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord soixante-douze degrés une minute ouest (N.72°1′O.) sur une distance de trois cent cinquante-deux pieds (352′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord quatre-vingt-deux degrés trente minutes ouest (N.82°30′O.) sur une distance de trente-deux pieds et sept dixièmes (32.7′) jusqu'à un point; de ce point en direction sud soixante-trois degrés dix-sept minutes ouest (S.63°17′O.) sur une distance de cent trente-trois pieds et cinq dixièmes (133.5′) jusqu'à un point; de ce point en direction sud quatre-vingt-quatre degrés onze minutes ouest (S.84°11′O.) sur une distance de cent cinquante-deux pieds et six dixièmes (152.6′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord cinquante degrés vingt-huit minutes ouest (N.50°28′O.) sur une distance de sept cent vingt-quatre pieds et cinq dixièmes (724.5′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord trente degrés dix-sept minutes ouest (N.30°17′O.) sur une distance de quatre-vingt-quatre pieds et deux dixièmes (84.2′) jusqu'à un point; de ce point en direction nord quatre-vingts degrés cinquante-cinq minutes est (N.80°55′E.) et parallèle à la limite sud dudit chemin public séparant les rangs six et sept sur une distance de mille six cent trente-huit pieds et quatre dixièmes (1,638.4′) plus ou moins, jusqu'au point de départ; ladite parcelle de terrain étant bornée comme suit: au nord par une partie du lot treize; à l'est par une partie

road dividing ranges six and seven, a distance of sixteen feet (16′) to a point; from said point in a direction north five degrees four minutes west (N.5°4′W.) and parallel to the division line between lots twelve and thirteen a distance of three thousand seven hundred and ninety-three feet and nine tenths of a foot (3,793.9′) more or less to the southerly limit of said public road; from this point in a direction north eighty degrees fifty-five minutes east (N.80°55′E.) along the southerly limit of said public road a distance of sixteen feet (16′) more or less back to the point of commencement; said parcel of land is bounded to the north by said public road; to the east by part of lot twelve; to the south and to the west by part of lot thirteen and measures one acre and three hundred ninety-three thousandths of an acre (1.393 ac.) more or less in superficies.

5. Part of lot thirteen (Pt. 13), in the sixth range (R. VI), according to the official plan and book of reference for said Township of Eardley, more particularly described as follows: commencing at a point situated on the division line between lots twelve and thirteen, said point being situated at a distance of three thousand seven hundred and ninety-three feet and nine tenths of a foot (3,793.9′) measured in a direction south five degrees four minutes east (S.5°4′E.) from the intersection of said division line with the southerly limit of the public road dividing ranges six and seven of said Township; from this point in a direction south three degrees fifty-six minutes east (S.3°56′E.), along the division line between lots twelve and thirteen, a distance of eight hundred and seventy-seven feet and eight tenths of a foot (877.8′) to a point; from this point in a direction north eighty-two degrees two minutes west (N.82°2′W.) a distance of four hundred and thirty-eight feet and four tenths of a foot (438.4′) to a point; from this point in a direction north seventy-two degrees one minute west (N.72°1′W.) a distance of three hundred and fifty-two feet (352′) to a point; from this point in a direction north eighty-two degrees thirty minutes west (N.82°30′W.) a distance of thirty-two feet and seven tenths of a foot (32.7′) to a point; from this point in a direction south sixty-three degrees seventeen minutes west (S.63°17′W.) a distance of one hundred and thirty-three feet and five tenths of a foot (133.5′) to a point; from this point in a direction south eighty-four degrees eleven minutes west (S.84°11′W.) a distance of one hundred and fifty-two feet and six tenths of a foot (152.6′) to a point; from this point in a direction north fifty degrees twenty-eight minutes west (N.50°28′W.) a distance of seven hundred and twenty-four feet and five tenths of a foot (724.5′) to a point; from this point in a direction north thirty degrees seventeen minutes west (N.30°17′W.) a distance of eighty-four feet and two tenths of a foot (84.2′) to a point; from this point in a direction north eighty degrees fifty-five minutes east (N.80°55′E.) and parallel to the southerly limit of said public road between ranges six and seven, a distance of one thousand six hundred and thirty-eight feet and four tenths of a foot (1,638.4′) more or less back to the point of commencement; said parcel of land being bounded as follows: to the north

du lot douze; au sud et au sud-ouest par une partie du lot treize; ladite parcelle de terrain mesure en superficie vingt et un acres et huit cent douze millièmes (21.812 ac.) plus ou moins.

Ladite parcelle de terrain est illustrée sur un plan préparé par Gaston Bolduc, arpenteur-géomètre, le premier jour du mois de juin 1971, sous le numéro 10078-783B de ses minutes, et dont copie demeure attachée à l'original 274 des minutes de Me Bernard Laroche, notaire. »

Pour être vendues en bloc au Bureau d'enregistrement de la division de Gatineau, à Maniwaki, le DEUXIÈME jour d'OCTOBRE 1974, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif adjoint,
JEAN-GUY ROCHON.

Bureau du shérif,
Le 19 août 1974.

58278

by part of lot thirteen; to the east by part of lot twelve; to the south and southwest by part of lot thirteen; said parcel of land measures twenty-one acres and eight hundred and twelve thousandths of an acre (21.812 ac.) in superficies more or less.

The said parcel of land is shown on a plan prepared by Gaston Bolduc, Québec Land Surveyor, on the first day of June 1971, under number 10078-783B of his repertory, copy whereof remains annexed to original 274 of the repertory of Me Bernard Laroche, Notary."

To be sold "en bloc" at the Registry Office for the Division of Hull, in Maniwaki, on the SECOND day of OCTOBER, 1974, at THREE o'clock in the afternoon.

JEAN-GUY ROCHON,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
August 19, 1974.

58278-o

QUÉBEC

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir:
Cour Provinciale,
No 200-02-4454-742.

DONAT ASSELIN, entrepreneur résidant et domicilié au 44, de la Falaise, à Beauport, district de Québec, *contre* ÉMILE LEBEL, résidant et domicilié au 59, rue Dorion, Courville, district de Québec et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Québec, mis en cause.

« La subdivision vingt-cinq du lot originaire trois cent deux (302-25) et la subdivision quarante-six du lot originaire deux cent quatre-vingt-dix-sept (297-46) du cadastre officiel de Beauport division d'enregistrement de Québec. Avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Québec, 116, rue St-Pierre, Québec, le SEPTIÈME jour du mois d'OCTOBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J. ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 26 août 1974.

58299-o

QUÉBEC

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit:
Provincial Court,
No. 200-02-4454-742.

DONAT ASSELIN, contractor, residing and domiciled at 44 de la Falaise, in Beauport, District of Québec, *versus* ÉMILE LEBEL, residing and domiciled at 59 Dorion Street, Courville, District of Québec, and THE REGISTRAR for the Québec Registration Division, *mis en cause.*

"Subdivision twenty-five of original lot three hundred two (302-25) and subdivision forty-six of original lot two hundred ninety-seven (297-46) on the official cadastre for Beauport, Québec Registration Division. With buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

To be sold at the Québec Registry Office, 116 Saint-Pierre Street, Québec, on the SEVENTH day of OCTOBER 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J. ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, August 26, 1974.

58299

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir:
Cour Provinciale,
No 98-683.

DUCHESNEAU & CIE LTEE, corporation légalement constituée, ayant son siège social à 208, boulevard de la Colline, Loretteville, district de Québec, *versus* MARTIN BOIVIN CONSTRUCTION LTÉE, corporation légalement constituée, ayant son siège social à 93, rue Père Giroux, Villeneuve, district de Québec, et MARTIN BOIVIN, domicilié à 93, rue Père Giroux, Villeneuve, district de Québec.

Le lot 346-30 du cadastre officiel de Beauport, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit :
Provincial Court,
No. 98-683.

DUCHESNEAU & CIE LTEE, a corporation legally incorporated, having its head office at 208 De la Colline Boulevard, Loretteville, District of Québec, *versus* MARTIN BOIVIN CONSTRUCTION LTEE, a corporation legally incorporated, having its head office at 93 Père Giroux Street, Villeneuve, District of Québec, and MARTIN BOIVIN, domiciled at 93 Père Giroux Street, Villeneuve, District of Québec.

Lot 346-30 on the official cadastre for Beauport, with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

Le lot 348-A-44 du cadastre officiel de Beauport, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Le lot 348-A-46-1 du cadastre officiel de Beauport, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus au bureau d'enregistrement de Québec, 116, rue St-Pierre, Québec, le QUATRIÈME jour du mois d'OCTOBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J.-ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 26 août 1974.

58300-o

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir:
Cour Supérieure,
No 200-05-000252-74.

LA CAISSE POPULAIRE DE NOTRE-DAME DE JACQUES CARTIER, corporation légalement constituée, ayant sa principale place d'affaires au numéro 429, de la Rue Caron en la cité de Québec, *contre* ROSAIRE GIGUÈRE, pâtissier, domicilié au numéro 249, de la Rue Lavergne en la cité de Québec.

« Un terrain ou emplacement connu et désigné comme étant le lot numéro quatre cent soixante-quinze (475) du cadastre officiel pour la paroisse de St-Sauveur, Québec, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau du Shérif, au Palais de Justice, à Québec, le QUATRIÈME jour du mois d'OCTOBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J. ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 26 août 1974.

58298-o

Lot 348-A-44 on the official cadastre for Beauport, with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

Lot 348-A-46-1 on the official cadastre for Beauport, with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

To be sold at the Québec Registry Office, 116 St. Pierre Street, Québec, on the FOURTH day of OCTOBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J.-ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, August 26, 1974.

58300

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit:
Superior Court,
No. 200-05-000252-74.

LA CAISSE POPULAIRE DE NOTRE-DAME DE JACQUES CARTIER, a corporation legally incorporated, having its principal place of business at number 429 Caron Street, in the City of Québec, *versus* ROSAIRE GIGUÈRE, baker, domiciled at number 249 Lavergne Street in the City of Québec.

"A piece of land or emplacement known and described as being lot number four hundred seventy-five (475) on the official cadastre for the Parish of Saint-Sauveur, Québec, with buildings erected thereon, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Sheriff's Office at the Court House, in Québec, on the FOURTH day of OCTOBER 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J. ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, August 26, 1974.

58298

TERREBONNE

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 05-000412-74.

MC MAHON DISTRIBUTORS LIMITED, une corporation légalement constituée, ayant sa place d'affaires à 375 Deslauriers, Ville St-Laurent, district de Montréal, demanderesse, *vs* GASTON LEVASSEUR, faisant affaires sous le nom et raisons sociales de « Tapis Bonis Enrg. » à 1595 est, rue Jean-Talon, Montréal, district de Montréal, défendeur.

« Un emplacement situé en la paroisse de Terrebonne, composé de deux lots de terre connus et désignés sous les numéros soixante et un et soixante-deux de la subdivision officielle du lot originaire numéro cent trente et un (131-61 et 62) au cadastre de la paroisse de Terrebonne; avec la maison y érigée portant le numéro 2325, rue Louis-Hébert, à Terrebonne, circonstances et dépendances. »

TERREBONNE

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 05-000412-74.

MC MAHON DISTRIBUTORS LIMITED, a corporation legally incorporated, having its place of business at 375 Deslauriers, City of Saint-Laurent, District of Montreal, plaintiff, *versus* GASTON LEVASSEUR, carrying on business under the trade name of "Tapis Bonis Enrg." at 1595 Jean-Talon Street East, Montreal, District of Montreal, defendant.

"An emplacement located in the Parish of Terrebonne, comprising two lots known and described as numbers sixty-one and sixty-two of the official subdivision of original lot number one hundred thirty-one (131-61 and 62) on the cadastre for the Parish of Terrebonne; with the house erected thereon bearing number 2325 Louis-Hébert Street, in Terrebonne, appurtenances and dependencies."

Pour être vendu au Bureau d'enregistrement de la division de Terrebonne, situé chambre 106, Palais de Justice, 400, rue Laviolette, Saint-Jérôme, MERCREDI le DEUXIÈME jour d'OCTOBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,
JEAN-LOUIS MUIR.

Bureau du Shérif,
Saint-Jérôme, le 23 août 1974.
58297-o

To be sold at the Terrebonne Registry Office, located in Room 106, Court House, 400 Laviolette Street, Saint-Jérôme, on WEDNESDAY, the SECOND day of OCTOBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

JEAN-LOUIS MUIR,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Saint-Jérôme, August 23, 1974.
58297

Erratum

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que l'avis paru dans la *Gazette officielle du Québec*, numéro: 30, en date du 27 juillet 1974, révocant la dissolution de « ESTIMAUVILLE LAND INC. », en vertu du paragraphe *a* de l'article 5*f* de la Loi des renseignements sur les compagnies, doit être considéré comme étant sans effet.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

58270-o 10022-57

Erratum

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that the notice published in the *Québec Official Gazette*, number 30, dated July 27, 1974, revoking the dissolution of "ESTIMAUVILLE LAND INC.", pursuant to paragraph *a* of section 5*f* of the Companies Information Act, shall be considered as null and void.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

58270 10022-57

INDEX No 35

Partie I: avis juridiques — *Part I:* Juridical notices

ARRÊTÉ EN CONSEIL — *ORDER IN COUNCIL*

2874-74 Taux de l'intérêt des emprunts municipaux et scolaires ... 6218
2874-74 Rate of interest of municipal and school loans ... 6218

ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES — *COOPERATIVE ASSOCIATIONS*

Association coopérative d'économie familiale de Granby (*Formation*) ... 6222

AVIS DIVERS — *MISCELLANEOUS NOTICES*

Alliance sécurité et investigation limitée ... 6217
Alliance Security and Investigation Limited ... 6217
Carrefour communautaire Le Moutier (*L.P.*) ... 6217
Centre écologique de Port-au-Saumon (*L.P.*) ... 6210
Chase Explorations Limited (*L.P.S.*) ... 6210
Communauté de l'Ouest de l'Ile (La) (*L.P.*) ... 6214
Corporation Ivanhoe (La) (*P.L. 156*) ... 6214
Explorations Chase limitée (*L.P.S.*) ... 6210
Grand Prix construction ltée (*Correction*) ... 6211
Hôpital Notre-Dame de Lourdes (*L.P.S.*) ... 6211
Ivanhoe Corporation (*Bill 156*) ... 6214
Jeunes biologistes du Québec (Les) (*L.P.*) ... 6212
Jo-Mar Dress Inc. (*Correction*) ... 6211
Loisirs Sainte-Geneviève de Sainte-Foy inc. (Les) (*L.P.*) ... 6212
Mid Industries and Explorations Limited (*L.P.S.*) ... 6212
Montréal, ville-city (*Rachat d'obligations-Redemption of bonds*) ... 6216
New Senator-Rouyn Limited (*L.P.S.*) ... 6213
O.T.J. de Ham Nord (L') (*L.P.*) ... 6213
Placements L.P. Roy inc. (Les) (*Correction*) ... 6211
Satellites de Waterville (Les) (*L.P.*) ... 6214
Serena Québec (*L.P.*) (*Correction*) ... 6213
Thompson Bousquet Gold Mines Ltd. (*L.P.S.*) ... 6213
Waterville Satellites (*L.P.*) ... 6214
West Island Fellowship (*L.P.*) ... 6214

CHANGEMENT DE NOM — Loi du — *CHANGE OF NAME ACT*

Demandes: — *Applications:*

Amand, Willy François Albertine ... 6208
Bulnes, Frances Bonita ... 6209
Cauchon, Martial ... 6208
Caron, Ronald Walter ... 6209
Deane, Dione ... 6210
Delitsky, Barry Stephen ... 6207
Desjardins, Pierre ... 6207
Frankel, Murray Treiser ... 6208
Frat, Mikael Souren ... 6209
Gielibter, Alexandre et *al.* ... 6209
Gorczynski, Jerzy Zygmunt ... 6207
Kenou, Joseph ... 6208
Rivaro, Giovanni ... 6207
Staroselsky, Dorothy ... 6207
Vallée, Marie Cécile Éva Girouard ... 6208

CAISSES D'ÉPARGNE ET DE CRÉDIT — *SAVINGS AND CREDIT UNIONS*

Caisse d'économie des travailleurs de Malartic–Val d'Or (*Formation*) 6218
Caisse d'entraide économique de la Haute-Gatineau (*Fusion-Amalgamation*) 6217
Caisse d'entraide économique de Maskinongé (*Formation*) 6218

COMMISSION — *COMMISSION*

Commission des transports du Québec — *Québec Transport Commission*

Avis de la Commission « proprio motu » 6159
Avis de décisions rendues 6162
Avis d'introduction de requêtes 6119
Notice "proprio motu" by the Commission 6159
Notice of decisions rendered 6162
Notice of submission of applications 6119

COMPAGNIES ÉTRANGÈRES — *EXTRA-PROVINCIAL COMPANIES*

Permis: — *Licenses:*

Cold Spring Camp, Ltd 6226
First City Capital Ltd 6225
First City Investments Ltd 6225
Great Western Garment Company (1971) Limited (The) 6224
Guthrie Industries, Inc. 6225
Utah Mines Ltd. 6225

COMPAGNIES — LOI DES — *COMPANIES ACT*

Abandon de charte — *Surrender of Charter*

Cie Ernest Frappier & Fils ltée (La) 6199
Club Mer Tranquille inc. 6199
Compagnie d'immeubles Figaro limitée (La) 6199
Conseil de bien-être du Témiscamingue inc. 6199
Cord Contractors Limited 6199
Corporation du tricentenaire de la seigneurie Levrard-Becquets 6199
Corsets Perfection ltée (Les) 6200
Côte-des-Neiges Building Inc. 6200
David (Fernand) inc. 6199
Edifice Côte-des-Neiges inc. 6199
4400 St. Catherine Corp. 6199
Franchel Inc. 6199
Frenette Automobile Inc. 6200
Gama Construction Corp. 6200
Gerbers Construction Inc. 6200
Goma Limited 6200
Grand' Shaw Associates Inc. 6200
Huart (Huguette) inc. 6200
Maçonnerie du St-Laurent ltée 6200
Montpetit Finance Inc. 6200
Perfection Corset Co. Ltd. (The) 6200
Sérigraphie Bilodeau limitée 6200
Sherbrooke Motors Limited (The) 6200
Terrebonne Holdings Corp. 6200
Toh-Vee Mfg. Co. Inc. 6200

Administrateurs (Article 84) — *Directors (Section 84)*

Auger (R.L.) et associés inc. 6200
Cleyn & Tinker, Ltd. 6200
Compagnie Scos ltée 6200
Drospo Inc. 6200
D.H. Grosvenor Inc. 6201
Hôtel du boulevard (Rimouski) inc. 6201
Jamal Inc. 6201
Jewel Fabrics Inc. 6201
Meunerie Labonté ltée 6201
Palardy (J.R.) inc. 6201
Pavages de l'Est inc. (Les) 6201
Provisions Stoneham inc. 6201
Scos Company Ltd. 6201
Silver "K" Aluminum Products Ltd. 6201
Tanguay (Géo.) & Fils limitée 6201
Therapex Corporation 6201

Changement de nom — *Change of name*

Ameublement Berger inc. 6201
Arrow Machinery Ltd. 6202
Atlific Distributors Co. Limited 6201
Centre de relations humaines de Québec inc. 6201
Compagnie Dominion Lock ltée (La) 6201
Compagnie Les Distributeurs Atlific limitée (La) 6201
Dominion Lock Company Ltd. 6201
Editions Le Griffon d'Argile inc. 6201
Entreprises Pémibel inc. (Les) 6202
H. M. I. Industries Inc. 6202
Hôtellerie La Côte inc. 6202
Industries H. M. I. inc. (Les) 6202
Lorrain (Marie) limitée 6202
Machinerie Flèche ltée 6202
Malco Clothing Mfg. Co. Ltd. 6202
Manufacture de vêtements Malco ltée. 6202
Predco Ltd. 6202
Provi-Soir inc. 6202
Québon inc. 6202
Sodexil Inc. 6202
Station-service de l'Eglise et Quatre-Bourgeois inc. 6202
Sunset Fabrics Inc. 6202
Tissus Soleil Couchant inc. 6202
Toitures Métropolitaines Inc. (Les) 6202

Demandes d'abandon de charte — *Applications for Surrender of Charter*

Abattoir Nadeau limitée 6203
Berma Bedding Ltd. 6205
Calvin Exploration & Development Corporation 6204
Canots Radisson ltée (Les) 6203
Centre de séjour d'Arvida inc. 6203
Dicaire Chemical Co. Ltd. 6203
Domus entreprises contemporaines ltée 6204

Demandes d'abandon de charte (*suite*)

Applications for Surrender of Charter (*continued*)

Entreprises Lopack ltée 6203
Entreprises Pageot inc. (Les) 6204
Ewing (George W.) Holdings Ltd. 6205
Fiala The Jeweller Inc. 6202
Helise Inc. 6206
Imprimerie artistique de Montréal inc. 6205
Landry Jacot ltée 6204
Lanthier (Luc) inc. 6204
Pontiac Water Company (The) 6205
Projets domiciliaires Lasalle limitée 6206
Roman Investment Corp. 6206
Steven Investment Corp. 6206

Domicile légal (Article 30)

Legal domicile (Section 30)

A.N.S. Construction Ltd 6087
Accueil Le Relais inc. (L') 6087
Achard (Jean) limitée 6088
Adler (H.) & Co. Ltd 6088
Agence d'Arc inc 6088
Agences de vente J.P. Longlade ltée (Les) ... 6098
Agona compagnie limitée 6088
Aimé Investments Corporation 6088
Ala Development Inc 6094
Albrouf Limited 6088
Aménagement O.R.T. (Contrecoeur) ltée 6088
Amis de France et de Belgique (Les) 6088
Amis de l'université de Sherbrooke (Les) 6088
Amyot (Albert) Investment Corporation 6088
Animation de films Amour (Québec) inc. 6088
Antoine Lake Fish and Game Club 6088
Antony (Henrietta) Inc 6088
Aromex inc 6088
Associated Credit Bureaux of Québec Inc ... 6088
Associated Ingineers Limited 6097
Association des bureaux de crédit du Québec inc. (L') 6088
Association des marchands de la Plaza Ste-Thérèse inc 6088
Association des marchands de place Saguenay inc 6088
Association des propriétaires des Jardins Taché incorporée 6088
Association des vétérans propriétaires de taxis de Montréal 6089
Assurances Lachance inc. (Les) 6089
Atelier d'Art La Bergeronne inc 6089
Atlantic Lumber Inspection Bureau 6103
Atlantic Tobacco and Gift Shops Inc 6089
Auberge (Ostéria) de Panzoni inc 6089
Auclair Automobiles inc 6089
Avda Corporation 6089
Award Homes Corp. 6089
B.M. Electrical Ltd 6089
B.M. Electrique ltée 6089
Baillargeon (P.) ltée 6089
Balayeurs Kirby inc 6089
Barton Investments Corporation 6089
Beau Fruit ltée 6089
Bédard (Philibert) (limitée) 6089
Beergarden inc 6089
Bégin (Pierre) Investments Inc 6101
Bélanger – Ouellette inc 6089
Bemu Import Inc 6089
Benger Corp 6089
Benito Developments Corporation 6089
Berkeley Developments Corporation 6089
Bernard's Fashions Inc 6089
Bernley Investment Co 6090
Blais (Gérald) limitée 6090
Board of Dental Services of Québec 6090
Boisvert (Gilles) inc 6090
« Bo-Lar » Foot Grill Limited 6090
Boulard & Frère limitée 6090
Boutique de tabac et de cadeaux Atlantique inc. (Les) 6089
Boutique Prudy inc 6090
Boutique Valois inc 6090
Boyer (René) inc 6090
Brousseau Tire Service Inc 6103
Brunelle (Paul) ltée 6090
Bureau des services dentaires du Québec 6090
Cambria Forest Products Ltd 6090
Camp Richelieu de St-Hyacinthe inc 6090
Campings Solair ltée (Les) 6090
Canadian Consumers Loan & Finance Corp . 6090
Canadian Linen Supply Co. Inc 6090
Cap-Park inc 6090
Cascades Commercial Center Limited 6090
Centre commercial Cascades limitée 6090
Centre de couture Laurier inc 6090
Cercueils Victoriaville limitée 6090
Chanteclerc Wines & Spirits Limited 6091
Chanteclerc Wines Limited 6105
Charles Clothes Co 6091
Choeur V'La L'Bon Vent 6091
Cie canadienne de service de linge inc. (La) .. 6090
Cie d'autobus Rimouski, ltée (La) 6091
Cie M.V. & Fils ltée 6091
Cinéma N.G.N. inc 6091
Clothes Craft Ltd 6091
Club de chasse et de pêche Alca 6091
Club de chasse et de pêche Mon-Nik inc 6091
Club de chasse et de pêche Wabano inc 6091
Club de golf de Chicoutimi inc 6091
Club de pêche Lac Canard inc 6091
Club des amis de la Faune 6091
Club des Loups-Garous 6091
Club du Foulon inc 6091
Club du Lac Rochefort 6091
Club Eider inc 6091
Club Gai Laurentien inc 6091
Club Guillaume-Tell inc 6091
Club Ingall inc 6091
Club La Corne inc 6091
Club Les-G-Vers 6091
Club Moluka inc. 6092
Club Montgomery inc. 6092

Domicile légal (Article 30) (suite)

Legal domicile (Section 30) (continued)

Club Prudent inc. 6092
Club Riki inc. 6092
Club Tony 6092
Club Villier 6092
Club Vincentini (Montréal) 6092
Club Vison 6092
Club Washicoutai inc. 6092
Commercial Radio Supplies Inc. 6092
Commission des écoles de garde-bébés de la province de Québec (La) 6092
Community Legal Services Inc. 6092
Compagnie d'administration Prosper inc. (La) 6092
Compagnie de gestion de Matane inc. 6092
Compagnie de papier journal Dow Jones du Canada inc. (La) 6094
Compagnie d'immeubles M.E.D. ltée 6098
Comptoir des viandes de Laval inc. 6092
Comptoir musicial Filion, ltée 6092
Confection Alpha inc. 6092
Conseil supérieur du livre 6092
Corbeil & Fils Assurances inc. 6092
Corber inc. 6092
Corporation Avda (La) 6089
Corporation de placements hypothécaires Westgate 6092
Corporation d'entraide aux compagnies C.E.C.) (La) 6093
Corporation des entreprises Dasse 6093
Corporation des loisirs Ste-Ursule inc. 6093
Corporation Management Limited 6093
Corporation Planim des animateurs du Québec 6093
Corporation Planim of Québec Animators 6093
Corporation Unidel (La) 6093
Côté (Gilles) inc. 6093
Côte St. Luc Plumbing Inc. 6093
Couture (Claude) inc. 6093
Craftsmen Furniture Corporation 6093
Crelinsten Fruit Company 6093
Cytren Construction Corp. 6093
Dames de charité de la paroisse de l'Immaculée-Conception à Montréal (Les) 6093
Danber Taxi Ltd. 6093
Dante Investment Corp. 6093
Dasse Enterprises Corporation 6093
Dawn Construction Inc. 6093
Demers (Alfred) inc. 6093
Demers (Claude) inc. 6093
Desaulniers & Fils ltée 6093
Desaulniers & Sons Ltd. 6093
Desharnais (Raoul) & Fils ltée 6093
Développement de projets S.N.C. ltée 6094
Développements Ala inc. 6094
Dilly Dress Co. 6094
Diner (H.M.) Inc. 6094
Dionne, Dionne & Rhéault inc. 6094
Disco Holdings Inc. 6094
Distributions B.F. inc. (Les) 6094
Distributions Fiesta inc. 6094
Domaine Familial incorporé (Le) 6094
Donald Machinery Limited 6094
Doucet (Auguste) inc. 6094
Dow Jones Newsprint Company of Canada Inc. 6094
Dunn (Jack) Ltd. 6094
Dutch Kettle Ltd. 6094
Eastville Gold Mines Co. Ltd. 6094
Écrits des Forges (Les) 6094
Edelstein (H.) Enterprises Inc. 6094
Elmhurst St. Holdings Inc. 6094
Entreprises Chenco inc. 6094
Entreprises Del ltée (Les) 6094
Entreprises électriques Luc Gonthier inc. (Les) 6094
Entreprises F.D.J.U.L. inc. (Les) 6095
Entreprises funéraires ltée 6095
Entreprises King inc. (Les) 6095
Entreprises Landry inc. (Les) 6095
Entreprises maritimes Pilon ltée 6095
Entreprises Nester inc. 6095
Entreprises rue Hickson inc. (Les) 6095
Entreprises Troiem inc. (Les) 6095
Experts-Conseils T.T.H.T. limitée 6095
Ezhil Investments Ltd. 6095
Faguy, Gosselin et associés inc. 6095
Fair Mart Inc. 6095
Fiesta Distributions Inc. 6094
Fleur de Lys Motel inc. 6095
Fleuriste la Corbeille inc. 6095
Freedman (H.) Incorporated 6095
Friends of the University of Sherbrooke (The) 6088
Fugère Construction inc. 6095
G.N.C. Québec inc. 6095
Gagnon Frères « Exécutif » ltée 6095
Galerie Lippel inc. 6098
Galeries Lachute inc. (Les) 6095
Garage André inc. 6095
Garage L. & J. Marcil inc. 6095
Garden Park Corp. 6095
Gareau Auto inc. 6096
Gauthier (Pierre) & Fils, limitée 6096
Gauthier (R.) et Fils inc. 6096
Gersho (Cohen) Realties Ltd. 6096
Gestion Mado, ltée 6096
Giroux (Claude) inc. 6096
Glengarry Transport (Québec) Ltd. 6096
Glengarry Transport (Québec) ltée 6096
Glenhaven Development Ltd. 6096
Globe Home Improvement (Québec) Ltd. 6096
Grand Prix Construction ltée (*Correction*) 6096
Greenberg (M.) & Company Ltd. 6096
Grillage « Bo-Lar » limitée 6090
Group of Six Inc. 6096
H.I.M. Investments Inc. 6096
Hag Investment Co. Ltd. 6096
Harraday Inc. 6096
Harts (Wilderton) Ltd. 6096
Harwill Investment Corporation 6096
Head Lake Fish & Game Club 6096

Domicile légal (Article 30) (*suite*)

Legal domicile (Section 30) (*continued*)

Hébert ajustement (Joliette) inc. 6096
Hébert (J.E.) ltée 6096
Hendry (George L.) inc. 6096
Herscovitch-Harte Associates Inc. 6096
Hier Insurance Agency Inc. 6096
Home Smith Properties (Montreal) Limited 6097
Home Smith Properties (Québec) Limited 6097
Houde (Hervé) limitée 6097
Hymor Associates Ltd. 6097
Imexcan inc. 6097
Immeubles Cohen Gersho ltée (Les) 6096
Immeubles Home Smith (Montréal) limitée (Les) 6097
Immeubles Home Smith (Québec) limitée (Les) 6097
Imprimerie E. Boissinot & Fils ltée 6097
Imprimerie Idéale inc. 6097
Industrial Knitting Inc. 6097
Industries du textile Vendôme inc. (Les) 6104
Industries fil métallique Major ltée (Les) 6099
Ingénieurs associés limitée 6097
Ingrid's Boutique Ltd. 6097
Intra Taxi Company Ltd. 6097
Jan-Dem Corporation 6097
Jarvis Development Corp. 6097
Jasco Investment Ltd. 6100
Jeff Realties Inc. 6097
Jewel Industrial Investment Corp. 6097
Johl's Contract Corporation 6097
Jo-Mar Dress Inc. (*Correction*) 6211
Josephine Hosiery Mills Inc. 6097
Kenmore Construction Co. Ltd. 6097
Kirby Vacuum Cleaners Inc. 6089
Laboratoire Riva inc. 6097
Lac Bleu Investment Corp. 6097
Lagueux (Robert) inc. 6097
Lansdowne Investments Ltd. 6098
Larose (Gérald) & Fils ltée 6098
Lsnier (Rodrigue) Leasing Inc. 6098
Lasnier (Rodrigue) location inc. 6098
Latvian House Incorporated 6098
Laurier Sewing Center Inc. 6090
Lauzon (Maurice) inc. 6098
Le Royer & Fils inc. 6098
Lefebvre (J.L.) limitée 6098
Lefran Holdings Ltd. 6098
Lenco Fibre Corp. 6098
L'Escarpin incorporée 6098
Lingerie Lucien Lemieux Mosiery inc. 6098
Lion Realties Ltd. 6098
Lippel Gallery Inc. 6098
Loisirs St-Gérard inc. (Les) 6098
Loisirs Ste-Marguerite-Marie-de-Montréal 6098
Longlade (L.P.) Sales Agencies Ltd. 6098
Lot 82 inc. 6098
Lowen Inc. 6098
Lucerne Investment Ltd. 6098
Lux Knitting Mills Co. 6098
M.E.D. Realty Co. Ltd. 6098
Mac Enterprises Ltd. 6098
Machine Repair & Maintenance Corp. 6099
Mackay Development Inc. 6099
Magny Transport (incorporée) 6099
Maisonneuve (Jean-Pierre) ltée 6099
Major Wire Industries Ltd. 6099
Manu-Forge inc. 6099
Maple Leaf Warehousing & Consolidating Co. Ltd. 6099
Mar-Bel Paints Inc. 6100
Marmerstein Ltd. 6099
Marmite Hollandaise ltée (La) 6094
Matos et Dionne inc. 6099
Matus Trading Co. Inc. 6099
Maurice Towing Service Inc. 6099
Ménard (Fernand) inc. 6099
Métaline Enterprises Inc. 6099
Metropole Neon Signs Limited 6099
Miguello Toiletries Company Limited 6099
Modern Iron Works Ltd. 6099
Modern Jazz Agency Inc. 6099
Modjel Investments Limited 6099
Montreal Nord 13 Inc. 6099
Monty, Berger & Co., Inc. 6099
Morato International Ltd. 6099
Mount Royal Repairs Inc. 6099
Mountain Ranches Country Club Inc. 6100
Multech Electronic Systems Ltd. 6104
Municipal Taxi Inc. 6100
Nadon Auto Parts Inc. 6100
Natco inc. 6100
Nester Enterprises Inc. 6095
Neutral Enterprises Corp. 6100
Normandie Vending Inc. 6100
Nouveautés Allure inc. 6100
O.R.T. Development (Contrecoeur) Ltd. 6088
Orange and Protestant Children's Home for Québec 6100
Original Textiles Ltd. 6100
O'Sullivan Bilingual College of Québec Inc. 6100
Oxygène Rioux inc. 6102
Papeterie Boulevard inc. 6100
Paquet (Chs. N.) ltée 6100
Paragon Clothing Company Limited 6100
Parisian Knitting Mills Ltd. 6100
Peelcraft (Québec) Limited 6100
Peintures Mar-Bel inc. 6100
Pétro Services Inc. 6100
Pétroles de la Rive Sud inc. (Les) 6100
Pigeon & Chevalier Auto Body Inc. 6100
Pilon Marine Enterprises Ltd. 6095
Pisciculture St-Raymond inc. 6100
Place Saguenay Merchants' Association Inc. 6088
Placements D.T.V. inc. 6100
Placements Jasco ltée (Les) 6100
Placements Jean-Guy Racicot, ltée 6101
Placements L.P. Roy inc. (Les) (*Correction*) 6101
Placements Maltais inc. (Les) 6101
Placements Pierre Bégin inc. (Les) 6101

Domicile légal (Article 30) *(suite)*

Legal domicile (Section 30) *(continued)*

Plastic Fabrics Ltd. 6101
Pontiac Fur Inc. 6101
Prévert Inc. 6101
Progress Equipment Inc. 6101
Prolew (Québec) Ltd. 6101
Prolew (Québec) ltée 6101
Prometox ltée 6101
Prosper Management Co. Inc. 6092
Provincial Association of Protestant Retired Teachers of Québec 6101
Provincial Flooring Inc. 6101
Quarantee Slacks Constractors Ltd. 6101
(Québec) Love Films Animation Inc. 6088
Quilicot (Louis) & Cie ltée 6101
Quilles Notre-Dame inc. 6101
Refuge du Lac inc. (Le) 6101
Regent Jobbing Company 6101
Reisler-Gold Investments Ltd. 6101
Réjean transport & entreposage inc. 6101
Réjean Transport & Storage Inc. 6101
Rénovations Veillette inc. 6101
Rentomobil inc. 6101
Réparations Mont-Royal inc. (Les) 6099
Restaurant du Hot Dog St-Hubert inc. 6101
Restaurant Mélodie inc. 6101
Rioux & Frères inc. 6102
Rioux Oxygen Inc. 6102
Robinson Investments Inc. 6102
Ronn (J.I.) Co. Inc. 6102
Rosher Investment Corp. 6102
Rossignol (Lorenzo) inc. 6102
Roth Corporation 6102
Rousseau aotomobiles inc. 6201
Rousseau (J.N.) & Frère ltée 6201
Rouyn Holdings Ltd. 6102
Ruelland (G.-E.) & Fils ltée 6102
S.J. Construction Inc. 6102
S.N.C. Project Development Ltd. 6094
St-Hilaire (Nap.) inc. 6102
St-Jean Auto Electric Inc. 6102
Saint Malo Heating Limited 6102
Sadam Co. Ltd. 6102
Salaison Robillard inc. 6102
Savard & Vallée inc. 6102
Schneiderman Holding Corp. 6102
Scierie Gallichan inc. 6102
Secrétariat administratif des organismes du sport, du plein air et du socio-culturel du Québec 6102
Security Management Inc. 6102
Selmark Inc. 6102
Senro Investment Corp. 6103
Service Belt of Québec Ltd. 6103
Service de pneus Brousseau inc. 6103
Service d'inspection des sciages de l'Atlantique 6103
Services juridiques communautairesinc. (Les) 6092
Shamross Realty Ltd. 6103
Sherbrooke Motors Limited (The) 6103
Shriners Hospital for Crippled Children (Québec) Imc. 6103
Simon, Voyer & Castelli inc. 6103
Simpkin (C. Howard) Ltd. 6103
Sinclair Furniture Co. Ltd. 6103
Slawner (J.) Orthopedic Appliances Ltd. 6103
Socan Inc. 6103
Société d'optométrie des cantons de l'Est inc. (La) 6103
Société régionale de placements ltée (La) 6103
Sogefor Ltd. 6103
Someco Outremont Inc. 6103
Somerville House Corporation (The) 6103
Sonab inc. 6103
Sous-Produits d'animaux de Québec ltée. 6103
South Québec Lumber Limited 6104
Systèmes électroniques Multech ltée (Les) 6104
T.D. Realties Ltd. 6104
T.E.C. Electric Inc. 6105
T.T.H.T. Consultants Limited 6095
Tanger Investments Ltd. 6104
Télévision St-François inc. 6104
Tennex Inc. 6104
Textile Management Services Inc. 6104
Thibault & Gingues assurances inc. 6104
Thiry, Bourgoin & associés inc. 6104
Tournemain Realties Limited 6104
Tourunik inc. 6104
Trans Island Realties Ltd. 6104
Tremblay (E.) & Fils limitée 6104
Trevlynn Realty Corp. 6104
Tripart Holdings Ltd. 6104
Trudel (H.) & Fils inc. 6104
2305 Holt inc. 6104
Unidel Corporation 6093
Unité des Quinze limitée (L') 6104
Venditti Company Limited 6104
Vendôme Textile Industries Inc. 6104
Veterans Taxis Owners Association of Montreal 6089
Victoriaville Caskets Limited 6090
Vigeant (Roger) & Co. Ltd. 6104
Villiard (Camille) inc. 6105
Vins Chantecler limitée (Les) 6105
Vins spiritueux Chantecler limitée (Les) 6091
Voyagair Inc. 6105
Voyage étudiant, Pierre De Lestage 6105
Westchester Estates Ltd. 6105
Westgate Mortgage Corporation 6092
Wilco Investments Ltd. 6105
Wonder Pak Inc. 6105
Zawiercie Vicinity Relief Society Inc. 6105

Fusion de compagnies

Amalgamation of companies

Elf Hydrocarbures du Québec ltée 6199
Elf Québec Hydrocarbons Ltd. 6199
Industrial Supplies Ltd. 6199
Matériel industriel ltée (Le) 6199

Lettres patentes (1re partie) — ***Letters Patent (Part I)***

A.C. Erection Inc. 6177
Abattoir Johnson et Fils ltée 6177
Aédifitect Inc. 6177
Aéronautique Dorchester ltée 6177
Agence de voyage Aladdin inc 6177
Agence de voyages Carina inc. 6177
Agrolac limitée 6177
Aladdin Travel Agency Inc. 6177
Alanda Realties Ltd 6188
Alexsan Inc. 6177
Alliance Building Corporation (Québec) Limited 6177
Aluminium des Mille-Isles inc. 6183
Aluminium N.D. inc. 6192
Ambulances Rouyn-Noranda inc. (Les) 6177
Aménagements Gulf de Laprairie inc. (Les) 6177
Aménagements Hémisphères inc. 6177
Aménagement Vallée Chaline limitée 6181
Ameublements J.A. Therrien inc. 6177
Amusements C.B.L. inc. (Les) 6177
Ang & Fils ltée 6177
Ang & Sons Ltd. 6177
Anouk Realties Inc. 6188
Antirouille Rond-Point ltée 6177
Apollo Sports Ltd. 6196
Appareils électroniques Bérubé inc 6177
Appartements Le Portail inc. (Les) 6177
Arabian Gulf Resources Ltd. 6178
Arcadair Inc. 6178
Armature L. & V. ltée 6190
Artisanat de Kashmir ltée 6190
Asphalte Dujo ltée 6178
Association des étudiants gradués en sciences appliquées de l'Université de Sherbrooke 6178
Assurances Rantucci, Cosimano & Associés inc. 6178
Assurances Raymond Moreau inc. 6178
Assurances Thibodeau & Thibodeau inc. (Les) 6178
Auclair (Roger) and Associates Inc. 6178
Auclair (Roger) et associés inc. 6178
Auto Avo inc. 6178
Autofer Inc. 6178
Automobiles Grenier & Rousseau ltée 6178
Automobiles Laurier Des Rochers inc. 6178
Autonomic Inc. 6178
Avo Auto Inc. 6178
B.B. Pallets Inc. 6193
B.P.I. Properties Inc. 6178
B.L.S. Plumbing and Heating Inc. 6194
B.S.R. Industries Inc. 6178
Balta Realties Ltd. 6188
Barry (R. & P.) Enterprises Ltd. 6178
Bastille (J.M.) inc. 6178
Beauchemin, Carrier, Sirois & Associés inc. 6178
Beaulieu & Fortier inc. 6178
Beignes Yummey Québec ltée (Les) 6198
Bélisle (René) et Fils ltée 6178
Bell Demolition Inc. 6178
Belley & Fils inc. 6179
Bel-Mont Express Inc. 6179
Bernier (Emmanuel) inc. 6179
Bérubé Electronic Appliances Inc. 6177
Bibco Products & Supplies Ltd. 6194
Bicycle & articles de sport Tétreault-ville inc. 6179
Bijouterie Gérard & Raymond limitée 6179
Bijouterie Giffard inc. 6179
Bijouterie Guy Gravel inc. 6179
Bijouterie Pednault inc. 6179
Bocodes inc. 6179
Boilard (R.C.) inc. 6179
Bois Iroquois (Québec) ltée 6179
Bois St-Edouard ltée (Les) 6179
Boivin et Bernier inc. 6179
Bonin (Marcel) inc. 6179
Bouchard (M.J.M.) inc. 6179
Boulangerie Belvédère inc. 6179
Boulangerie N.D.G. inc. 6179
Boutet (Richard) inc. 6179
Boutique Bilidan inc. 6179
Boutique Cleri inc. 6179
Boutique Lemans inc. 6179
Boutiques Sophie inc. 6179
Brantex Apparel Corp. 6179
Brasserie Arthabaska inc. 6180
Brasserie Mille Neuf Cent Trente inc 6180
Brasserie St-Luc inc. 6180
Breton (Raymond) inc. 6180
Breuvages Mirabel inc. (Les) 6180
Brien (Jean-Guy) & Fils ltée 6180
Briginvest limitée 6180
Brohunt Inc. 6180
Bureau de recherche et d'étude B.R.E.F. limitée 6180
C.B.J. Realties Limited 6188
C.H.L. Construction Inc. 6182
C.L.C. Creative Learning Centre Ltd. 6180
Café Beaucoup ltée 6180
Camionnage O.C.T. inc. 6180
Canadian Poultry and Meat Inc. 6198
Canoe Investments Inc. 6180
Cantine Mario inc. 6191
Caravanes B.B. ltée 6180
Cardinal Import Ltd. 6188
Carina Travel Agency Inc. 6177
Carrefour Mercury, ventes, ltée (La) 6180
Carrier, Sirois & Associés inc. 6180
Cartier Photos Reproduction Inc. 6180
Castle (Mary) & Associates Ltd. 6180
Castle (Mary) & Associés ltée 6180
Cebrart Inc. 6180
Center City Boy's and Girl's Social Club Inc. 6181
Centre de la couleur Ile Perrot inc. 6180
Centre de croissance Esalen inc. 6180
Centre d'étude Créateur C.L.C. ltée 6180
Centre d'informatique Sorel-Tracy inc 6180
Centre de service Hepworth inc. 6180
Centre de service Texaco Graham inc. 6187
Chaleurec Inc. 6181
Chaline Valley Development Limited 6181
Champagne (Marc) et Fils inc. 6181

Lettres patentes (1re partie) — *Letters Patent (Part I)*

(*suite*) — (*continued*)

Champoux (Yvon) inc. ... 6181
Chaussures C. Langlois & Fils inc. ... 6181
Chouinard (Roger) (1974) ltée ... 6181
Cida Inc ... 6181
Cité électronique Vidéo inc ... 6181
Clinique médicale et esthétique de l'île des Soeurs inc. ... 6181
Clinique médicale Viau inc. ... 6181
Club de baseball Cité-Jardin ... 6181
Club social des garçons et filles du centre ville inc. ... 6181
Club social Rapido ... 6181
Club sportif du lac Carpentier ... 6181
Club de tennis Mozart inc ... 6181
Cofinex ltée ... 6181
Combustion A.G.R. inc ... 6181
Compagnie de construction Duke ltée (La) ... 6181
Compagnie électrique Swift (1974) ltée (La) ... 6196
Compagnie de gestion Cogestic inc. ... 6181
Compagnie de produits chimiques Legendre inc. ... 6181
Construction Albe inc ... 6181
Constructions Beau Vallon inc. (Les) ... 6181
Construction C.H.L. inc ... 6182
Construction G. & A. Brunet inc ... 6182
Constructions Jean-Baptiste Tremblay limitée (Les) ... 6182
Construction Jean-Paul Ricard inc ... 6182
Constructions Josaphat inc. (Les) ... 6182
Constructions Larivière & Frères inc. (Les) ... 6182
Constructions Maxime Labonté inc. (Les) ... 6182
Construction O. Massicotte inc ... 6182
Constructions Pierre Quévillon ltée (Les) ... 6182
Construction R.A. limitée ... 6182
Construction R.S.C. inc ... 6182
Construction Ragueneau inc ... 6182
Constructions routières Québec ltée (Les) ... 6182
Continental Store (Mistassini) Ltd ... 6191
Corosex Inc ... 6182
Corporation d'aménagement forestier et immobilier C.A.F.I. ... 6182
Corporation d'aménagement Rock Island ... 6182
Corporation financière commerciale et industrielle Universelle ... 6197
Corporation Francesco Gattuso (La) ... 6182
Corporation d'immeuble L'Alliance (Québec) limitée ... 6177
Corporation immobilière P.A.M. ... 6182
Corporation des vêtements Brantex (La) ... 6179
Créations Gérard Fortin inc. (Les) ... 6182
Créations Le Flambeau inc. (Les) ... 6182
Créations de plastique L.G. inc ... 6182
Crémerie Correuc Inc ... 6183
Crémerie Le Coin ltée ... 6183
Cure de détente et de santé médico-esthétique d'Estérel inc. ... 6183
Cyr (Yvon) inc ... 6183
D. & B. Restaurant Ltd ... 6195
D.K.T. Leather Garments Inc ... 6198
Décor Brique inc ... 6183
Décor Simard inc ... 6183
Décoration métallique G.R. inc. ... 6186
Delage & Delage inc ... 6183
Delson Service Station Inc ... 6196
Démolition Bell inc ... 6178
Dépanneur André inc ... 6183
Des Mille-Isles Aluminium Inc ... 6183
Des Rochers (Laurier) Automobiles Inc ... 6178
Dickson Service Inc ... 6183
Diffusion actuelle D.G. inc ... 6183
Disques Pirate inc. (Les) ... 6183
Distributeurs S.A.E. inc ... 6183
Distributions B.P.R. inc. (Les) ... 6183
Distributions du disque Saguenay inc. (Les) ... 6183
Distribution d'équipement de buanderie Apollo inc. ... 6183
Distribution G.L.R. inc ... 6183
Distributions Lotame inc ... 6183
Distribution Trans-National inc ... 6183
Domaine Joli-Bois inc ... 6183
Donspur Enterprises Limited ... 6183
Dorion Stationery Inc ... 6190
Doualex Inc ... 6184
Duke Construction Co. Ltd ... 6181
Dutch Greenhouses Inc ... 6184
Ecole de danse Robert Curtis inc ... 6184
Ecomed Inc ... 6184
Edgehill Holdings Inc ... 6184
Editions Jaureau inc. (Les) ... 6184
Edwincor Investments Inc ... 6189
Electrochim Québec Canada Inc ... 6184
Electro-métallurgie S.K.W. Canada ltée ... 6184
Elkton Enterprises Inc ... 6184
Elore Realties Ltd ... 6188
Embarcations Flottorama inc ... 6186
Embarcations Le Rocher inc. (Les) ... 6184
Entreprises d'art d'artisanat et de musique Mandrill inc. (Les) ... 6184
Entreprises Bonnalay ltée (Les) ... 6184
Entreprises Brodeur et L'Abbé inc. (Les) ... 6184
Entreprises de chaînes & trottoirs Bolduc inc. ... 6184
Entreprises Donspur limitée (Les) ... 6183
Entreprises Elkton inc. (Les) ... 6184
Entreprises F.D.T. inc. (Les) ... 6184
Entreprises G. & G. Reda inc. (Les) ... 6184
Entreprises Goupil & Chagnon inc. (Les) ... 6184
Entreprises H.G.B. inc. (Les) ... 6184
Entreprises J. Rolland inc. (Les) ... 6184
Entreprises Jantre inc. (Les) ... 6184
Entreprises L.G.M. inc. (Les) ... 6184
Entreprises Le Bahutier inc. (Les) ... 6184
Entreprises Léopold inc. (Les) ... 6184
Entreprises Marcel Gagnon inc. (Les) ... 6185
Entreprises maritimes P.G.L. inc ... 6185
Entreprises Marticom inc. (Les) ... 6185
Entreprises P.C.R. inc. (Les) ... 6185
Entreprises Pamac ltée (Les) ... 6185
Entreprises Paul Lavoie inc. (Les) ... 6185

Lettres patentes (1re partie) — ***Letters Patent (Part I)***

Entreprises Pharaons inc. (Les) 6185
Entreprises Pidal inc. (Les) 6185
Entreprises R.H.V. inc. (Les) 6194
Entreprises R. & P. Barry ltée (Les) 6178
Entreprises Rijani inc. (Les) 6185
Entreprises Roger B. Gagnon inc. (Les) 6185
Entreprises Roland Roy (1974) inc. (Les) 6185
Entreprises C.S.R. inc 6185
Entreprises Sakani inc. (Les) 6185
Entreprises Selling inc 6185
Entreprises Seno inc 6185
Entreprises Vaudlare ltée (Les) 6185
Entreprises de ventilation Venco ltée (Les) 6185
Entretien d'édifice du Grand Nord ltée 6187
Entretien industriel Netco inc 6185
Epicerie Sparte inc 6185
Equipements Znidar & Frères (Québec) limitée (Les) 6198
Erections A.C. inc. (Les) 6177
Excavatex Inc 6185
Excavation J.P. Roy ltée 6185
Expert-Conseil Paul Lacroix ltée 6190
Exploitations forestières Perron ltée (Les) 6185
Express Bel-Mont inc. 6179
Extincteur Côte Nord inc. 6185
F.D. Ironworks Inc. 6186
F. & S. General Store Inc. 6186
Fer ornemental F.D. inc. 6186
Fer ornemental Roland Léveillé inc. 6186
Ferme Boutin & Frère ltée 6186
Ferme du coteau inc. (La) 6186
Ferme J.C. Bernier inc. 6186
Fermes Laforest & Tourangeau ltée (Les) 6186
Ferme Lemianclau inc. 6186
Ferme L'Eperon inc. (La) 6186
Ferme Pellerin & Frère inc. 6186
Films Jedami inc. 6186
Finance L.B.I. (Québec) ltée 6186
Flottorama Crafts Inc. 6186
Forescon Inc. 6186
Formes Gaspésiennes ltée (Les) 6186
Fournier et Frères Auto inc. 6186
Fournier (Gilles) inc. 6186
Foyer Canadien G. Cardinal inc. 6186
Foyer Décor L.P.D. inc. 6186
Fut Lamine Denis Inc. 6186
G. & A. Holdings (Québec) Inc. 6186
G.L.R. Distribution Inc. 6183
G.R. Leasing Inc. 6186
G.R. Ornamental Metal Inc. 6186
Galerie du cadeau E. Côté inc. (La) 6187
Garage Gaston Tremblay inc. 6187
Garage Lavcie & Labonté inc. 6187
Garage Paul Gauthier & Fils inc. 6187
Gattuso (Francesco) Corp. 6182
Gaulac Inc. 6187
Gayle Junior Fashions Inc. 6187
Gérard and Gaétan Plumbing Ltd. 6194
Gestion Edgehill inc. 6184
Gestion immobilière Madopen inc. 6187
Gestion Orion ltée 6193
Gestion R.S.N.D. ltée 6195
Gestion Vente Feuille inc. 6187
Gim Metal Products Ltd. 6187
Graham Texaco Service Centre Inc. 6187
Grand Delicatessen & Restaurant Inc. 6187
Grand Prix Flooring Inc. 6195
Gravel (L.P.) inc. 6187
Great Northern Building Maintenance Ltd. 6187
Grenier & Rousseau Automobile Ltd. 6178
Gresyl Inc. 6187
Griffin (Jack) Electric Ltd. 6187
Groupe Amay inc. (Le) 6187
Groupe Communication L'Embryon inc. 6187
Grue Mobile Laurentide inc. 6187
Guay (Jacques) Sports Inc. 6187
Gulf Development of Laprairie inc. 6177
Habitations Gabon inc. (Les) 6187
Habitations Lechartin ltée 6187
Hébert (Dores) ltée 6187
Hemisphere Development Inc. 6177
Hepworth Service Centre Inc. 6180
Hindle Realties Inc. 6188
Hôtel central Saint-Michel inc. 6188
Hôtel Florent Drouin inc. 6188
Hôtel, Motel Le Simonet inc. 6188
Hôtel St-Méthode inc. 6188
Ianway Investments Inc. 6189
Immeubles Alanda ltée (Les) 6188
Immeubles Anouk inc. (Les) 6188
Immeubles Balta ltée (Les) 6188
Immeubles C.B.J. limitée (Les) 6188
Immeubles Claude Majeau inc. (Les) 6188
Immeubles Elore ltée (Les) 6188
Immeubles Hindle inc. 6188
Immeubles J.D.J. inc. 6188
Immeubles J.J.B. Lucerne ltée 6188
Immeubles J.L. Lavoie inc. (Les) 6188
Immeubles Nolun inc. (Les) 6192
Immeuble Sandarella (Montréal) ltée 6195
Immeubles Scanrey inc. (Les) 6188
Immeubles Simard (1974) inc. 6188
Importations Artisanales L. & B. inc. (Les) 6188
Importations Au Courant inc. 6188
Importations Cardinal ltée (Les) 6188
Importations Gagné inc. (Les) 6188
Importation S.B.S. inc. 6195
Importations Texital ltée (Les) 6197
Imprimerie Cartier inc. 6188
Imprimerie J.G.B. ltée 6189
Industries B.S.R. inc. (Les) 6178
Industrie de la fibre de verre de Trois-Rivières inc. 6189
Industries J. Keane ltée (Les) 6189
Industrie J. Romo inc. 6189
Industrie T.G. inc. 6189
Industries Vepo inc. (Les) 6189
Industries Vincelette inc. 6189
Industries de vitre teintée Kredl inc. (Les) 6189
Ingar Ltd. 6189

Lettres patentes (1re partie) — *Letters Patent (Part I)*

(suite) — *(continued)*

Ingar ltée 6189
Installations électriques A.F.D. inc. (Les) 6189
Installations électriques Jack Griffin ltée (Les) 6187
Installations d'équipement mobilier Martin inc. (Les) 6189
Intrak Transport Ltd. 6197
Investissements B. Cloutier, A. Cousineau & Ledoux inc. (Les) 6189
Investissements Edwincor inc. 6189
Investissements Ianway inc. 6189
Investissements Italex inc. (Les) 6189
Investissements J.J.L.L.D. inc. (Les) 6189
Investissements Winjos inc. 6189
Investisseurs associés de Montréal inc. 6189
Italex Investments Inc. 6189
Italmoda Inc. 6189
Iroquois Lumber (Québec) Ltd. 6179
J.G.B. Printing Ltd. 6189
Jantre Enterprises Inc. 6184
Jarima Inc. 6190
Jedami Films Inc. 6186
Joaillerie Kalmir Inc. 6190
Jolicoeur (Jos.) ltée 6190
K & S Knitting Co. Ltd. 6190
Kalmir Jewellery Inc. 6190
Kashmir Kraft Ltd. 6190
Kurtin Restaurant Ltd. 6190
Keane (J.) Industries Ltd. 6189
King (Fred A.) Investments Ltd. 6193
Kredl Window Tinting Industries Inc 6189
L.B.I. Finance (Québec) Ltd. 6186
L. & Y. Reinforcing Ltd. 6190
Lacaille & Larose inc. 6190
Lacroix (Paul) Consultant Ltd. 6190
Lafrance (Pierrette) inc. 6190
Lamrol Inc. 6190
Landry (F.J.M.) inc. 6190
Lapointe (Roger) inc. 6190
Latulippe (Jean-Paul) inc. 6190
Lavallée (Jules) inc. 6190
Lavoie & Sauvé inc. 6190
Lefebvre (B.) & Fils inc. 6190
Lemay (Gilles) inc. 6190
Lemieux (J.R.) Ltd. 6190
Lemieux (J.R.) ltée 6190
Librairie Dorion inc. 6190
Lingerie Au Royaume des Petits ltée. 6190
Lizka Fashions Inc. 6191
Location d'auto nationale inc. 6191
Location G.R. inc. 6186
Location S.A.S. inc. 6191
Lord (Gilbert) inc. 6191
M & M Appliance Service Inc. 6191
Maçonnerie Laprairie inc. 6191
Magasin Continental (Mistassini) ltée. 6191
Magasin général F. & S. inc. 6186
Magasins Pharmchec inc. 6191
Mailex Service Inc. 6196
Maisons mobiles Bécancour ltée 6191
Maisons mobiles Lacroix inc. 6191
Maljo Investments Inc. 6191
Maltabec Inc. 6191
Mance Investments Limited 6191
Marchand (Paul K.) & Associates Ltd. 6191
Marchand (Paul K.) & Associés ltée 6191
Marché d'alimentation B.C.D. ltée 6191
Marché Beauharnois inc. 6191
Marché Etchemin inc. 6191
Marine Pierrefonds inc. 6191
Mario Cantine inc. 6191
Martin Furniture Equipment Installations Inc. 6189
Massawippi Farm Products Inc. 6194
Matériaux Claumarecel ltée (Les) 6191
Matériaux Québo ltée 6191
Maulac inc. 6191
McKenzie & Lewin Consolidated International Inc. 6192
Mercerie André De Blois inc. 6192
Métal L.M. Landry inc. 6192
Métaux de la Côte Nord ltée (Les) 6192
Meubles B.C.B. inc. 6192
Meubles Bellavance inc. 6192
Meubles Gérard Ruel inc. 6192
Meubles Verchères inc. (Les) 6192
Meunerie Alain Tremblay inc. 6192
Meunerie G. Gagné inc. 6192
Meunerie Luceville inc. 6192
Meunier (C.), paysagiste inc. 6192
Modes Jeunesses Gayle inc. 6187
Mode Line inc. 6192
Modes Lizka inc. 6192
Modes Oeil-de-Tigre inc. 6197
Modes Pigalle inc. (Les) 6192
Modes Trente inc. 6197
Modes Zahava inc. (Les) 6198
Molinaro (G.) incorporée 6192
Monette Welding Inc. 6196
Mongeon (Wilfrid) limitée 6192
Musique des Cantons de l'Est inc. 6192
N.D. Aluminum Inc. 6192
N.D.G. Bakery Inc. 6179
National Auto Leasing Inc. 6191
National Surplus Sales (1974) Inc. 6192
Netco Industrial Maintenance Inc. 6185
Nettoyeur Paul Bouchard inc. 6192
Niquette & Frères inc. 6192
Nolun Properties Inc. 6192
O.C.T. Trucking Inc. 6180
Optibec inc. 6192
Orion Management Ltd. 6193
P.A.M. Realties Corporation 6182
P.M.Y. Investments Ltd. 6193
Palettes B.B. inc. (Les) 6193
Pamac Enterprises Ltd. 6185
Panatech inc. 6193
Papeterie et ameublement de bureaux André Fortin inc. 6193
Paquette (Gérard) inc. 6193
Parent Sawmill Inc. 6195

Lettres patentes (Ire partie) *(suite)*

Letters Patent (Part I) *(continued)*

Pascot (Roland) inc. 6193
Pâtisserie La Bonne Brioche inc. 6193
Patrick Gilles International Tourism and Marketing Ltd. 6197
Pelckmann (Gert) Direct Mailing Marketing Inc. 6193
Penchuck Preventive Pratice Management Inc. 6193
Pereira & Lareau inc. 6193
Philiane Management Services Inc. 6195
Philips Independent Learning System Inc. 6196
Photocopie V.S.L. inc. 6193
Photosag inc. 6193
Pierrefonds Hardware Inc. 6194
Pierrefonds Marine Inc. 6191
Piscines J.L. inc. 6193
Piscines Milform inc. 6193
Placements Canoe inc. (Les) 6180
Placements Capona inc. (Les) 6193
Placements Clubec inc. 6193
Placements Fred A. King ltée (Les) 6193
Placements G. & A. (Québec) inc. (Les) 6186
Placements Holdico ltée 6193
Placements J.A.K. inc. (Les) 6193
Placements Maljo inc. (Les) 6191
Placements Mance limitée (Les) 6191
Placements P.M.Y. ltée (Les) 6193
Placements R. Lamarre inc. (Les) 6193
Plats Cuisines & restaurant Grand inc. (Les) 6187
Plomberie Anjou inc. 6194
Plomberie et chauffage B.L.S. inc. 6194
Plomberie Gérard & Gaétan ltée 6194
Plourde (Elzéar) ltée 6194
Pontevedra Restaurant Inc. 6194
Poulin (Camille) inc. 6194
Poulin (J.-A.) & Fils inc. 6194
Pourchape Inc. 6194
Pratique d'administration préventive Penchuk inc. 6193
Primaver Inc. 6194
Prince Yacht (1974) inc. 6194
Productions Spectacine inc. (Les) 6194
Produits fermiers Massawippi inc. 6194
Produits & fournitures Bibco ltée (Les) 6194
Produits métalliques GIM ltée 6187
Promotions Rénald Leclerc inc. (Les) 6194
Propriétés B.P.I. inc. 6178
Publications Express inc. 6194
Publications Val-Lorette inc. (Les) 6194
Quéloz & Associés inc. 6194
Quévillon (Pierre) Construction Ltd. 6182
Quincaillerie G.L. ltée 6194
Quincaillerie La Brigole (Lacordaire) inc. 6194
Quincaillerie Pierrefonds inc. (La) 6194
R.A. Construction Limited 6182
R.H.V. Enterprises Inc. 6194
R.S.C. Construction Inc. 6182
R.S.N.D. Holding Ltd. 6195
Recouvrement de planchers Grand Prix inc. 6195
Relaxation & Medico Esthetic Health Cure d'Estérel inc. 6183
Réparation d'appareils M & M inc. 6191
Reproduction de photos Cartier inc. 6180
Ressources du golfe Arabique Ltd. 6178
Restaurant Chez Bou Bou inc. 6195
Restaurant D. & B. ltée 6195
Restaurant des Grandes Prairies ltée 6195
Restaurant Jeannot inc. 6195
Restaurant Kurtin ltée 6190
Restaurant La Maisonnée (1974) inc. 6195
Restaurant Le Poulaillier inc. 6195
Restaurant & maison du steak Trident inc. 6195
Restaurant Pontevedra inc. 6194
Restaurants Roncarelli ltée (Les) 6195
Restaurant Trèfle, Québec inc. 6195
Ricard (Jean-Paul) Construction Inc. 6182
Rock Island Development Corporation 6182
Roncarelli's Restaurants Ltd. 6195
Rouillier & Frère inc. 6195
Roy (J.P.) Excavation Ltd. 6185
Ruel (Raymond) inc. 6195
S.A.E. Distributors Inc. 6183
S.A.S. Leasing Inc. 6191
S.B.S. Import Inc. 6195
S.K.W. Electro-Metallurgy Canada Ltd. 6184
St-Edouard Lumber Ltd. 6179
St-Pierre (Antoine) inc. 6195
Salaison Claude Chartier inc. 6195
Sandarella Property (Montreal) Ltd. 6195
Scanrey Properties Inc. 6188
Scierie Parent inc. (La) 6195
Serres hollandaises inc. 6184
Service administratif Rive-Sud inc. 6195
Services d'administration Philiane inc. 6195
Services Dickson inc. (Les) 6183
Service d'entretien Bernier inc. 6195
Service Mailex inc. 6196
Service de propane B.S. ltée 6196
Services V.E. inc. (Les) 6196
Shamrock Restaurant, Québec Inc. 6195
Simard (Olivier) ltée 6196
Société de construction Marlan inc. 6196
Société d'enseignement sur cassette Audio-Visuelle Programme SECAP inc. 6196
Société de gestion Andréanna inc. 6196
Société de gestion Marinar inc. (La) 6196
Sociégé internationale McKenzie & Lewin inc. 6192
Soucy (Jacques) inc. 6196
Soudure Monette inc. 6196
Sparta Grocery Inc. 6185
Spécialités T.M. inc. (Les) 6196
Sports Apollo ltée (Les) 6196
Sports Jacques Guay inc. 6187
Station de service Delson inc. 6196
Station-service Conseil inc. 6196
Stimulation de ventes par correspondance Gert Pelckman inc. 6193
Studio Gosselin St-Georges limitée 6196

Lettres patentes (1re partie) — ***Letters Patent (Part I)***

(suite) — *(continued)*

Studio Gosselin Ste-Marie limitée 6196
Studio Physiforme inc. 6196
Swift Electric Co. (1974) Ltd. 6196
Systèmes d'alarme Boisbriand ltée 6196
Système d'étude indépendant Philips inc. 6196
T.G. Industry Inc. 6189
T.M.T. Technics Inc. 6197
Tabagie Tempo inc. (La) 6196
Talbot (Jean-Charles) inc. 6196
Tapis Mado inc. 6197
Techniques T.M.T. inc. (Les) 6197
Télé-contact C.S. inc. 6197
Télévision Desmarteau inc. 6197
Tervoi inc. 6197
Tétreaultville Bicycle & Sports Articles Inc. 6179
Texital Imports Ltd. 6197
Thibodeau (Jacques) inc. 6197
Three Rivers Fiber Glass Industry Inc. 6189
Tiger's-Eye Fashions Inc. 6197
Tourisme et marketing internaticnaux Patrick Gilles ltée 6197
Touzin (Ernest) inc. 6197
Tracteurs Hewitt inc. (Les) 6197
Trans-National Distribution Inc. 6183
Transport Boisbriand ltée 6197
Transports Caro inc. (Les) 6197
Transport Intrak ltée 6197
Transport J.M.B. inc. 6197
Trente's Fashions Inc. 6197
Tricot K & S ltée 6190
Trident Restaurant & Steak House Inc. 6195
Triply Inc. 6197
Trottier & Morin inc. 6197
Universal Commercial and Industrial Financial Corp. 6197
Urbasol Inc. 6197
V.E. Services Inc. 6196
V.S.L. Photocopy Inc. 6193
Valvograd Canada ltée 6197
Van Sterthem (Lucien) inc. 6198
Variétés Auclair inc. 6198
Variétés Cabano inc. (Les) 6198
Vaudlare Enterprises Ltd. 6185
Vehi limitée 6198
Veilleux (Laurent) ltée 6198
Venco Ventilation Enterprises Ltd. 6185
Vendette (Roland) inc. 6198
Ventes de surplus national (1974) inc. 6192
Ventilation C.A.S. (Laurentides) inc. 6198
Verchères Furniture Inc. 6192
Vertefeuille (Réjean) inc. 6198
Vêtements de cuir D.K.T. inc. 6198
Vêtements David limitée (Les) 6198
Vêtements de sport Jeune Perspective inc. (Les) 6198
Vêtements de sports Vivian ltée 6198
Victofoam Inc. 6198
Victomousse inc. 6198
Vincelette Industries Inc. 6189
Vivian Sportswear Ltd. 6198
Vlasblon (Edward & Jeannine) Inc. 6198
Volaille et viande canadiennes inc. 6198
Voyages Bobi inc. 6198
Voyer (Wilfrid) inc. 6198
Winjos Investments Inc. 6189
Yacht Prince (1974) Inc. 6194
Young Scene Sportswear Inc. 6198
Yummey Donut Québec Ltd. 6198
Zahava Fashions Inc. 6198
Znidar Bros., Equipment (Québec) Limited 6198
Zsoldos (Robert G.) Ltd. 6198
Zsoldos (Robert G.) ltée 6198

Lettres patentes (3e partie) — ***Letters Patent Part III***

Aéro-Club de Thetford inc 6113
Agrocotour du bas St-Laurent 6113
Association ambulancière des techniciens en urgence du Québec inc 6113
Association des distributeurs Armco du Québec 6113
Association des éleveurs de chevaux miniatures du Québec inc 6113
Association Eubéenne Evripos de Montréal 6113
Association of Exterior Renovation Dealers of Québec 6113
Association folklorique Croate (L') 6115
Association des marchands de rénovation extérieure de Québec 6113
Association des pêcheurs de Lachine 6113
Association des pompiers volontaires de St-Zotique inc. (L') 6113
Association des propriétaires du lac Fournel Saint-Hippolyte inc. (L') 6113
Association sportive de N.D.G. inc. (L') 6113
Association sportive et récréative des journaliers de la région de Québec 6113
Bélanger Social Club Inc 6114
Black Steel Music Corporation 6113
Carrefour populaire Le Bas de la Falaise 6113
Centrale d'aide à l'approvisionnement des maisons d'éducation du Québec C.A.M.E.Q. 6113
Centre de dépannage de Lasalle 6113
Centre des loisirs du lac Lyster inc. 6114
Centre de loisirs de Ste-Françoise-Romaine inc. 6114
Centre montréalais d'étude sur les métaux lourds (Le) 6114
Centre de plein-air S.L.B. inc. 6114
Club canin de l'Estrie inc. (Le) 6114
Club de chasse et pêche Grand Lac Belley inc 6114
Club de cricket Les Antilles 6116
Clubs de hockey mineur de La Prairie 6114
Club de l'Age d'Or Laurentien inc. 6114
Club de curling Wentworth inc. (Les) 6116
Club de L'Age d'Or de St-Sylvère inc. (Le) 6114
Club de moto-neige Coureur de Sentier de Pointe-Gatineau-Touraine 6114

Lettres patentes (3e partie) (suite) — ***Letters Patent (Part III)*** (*continued*)

Club moto-neige régional d'Abitibi inc 6114
Club de pêche Lac des Prairies inc 6114
Club social Bélanger inc 6114
Club social de bridge & d'échec Québec-Europe inc. (Le) 6114
Club social Le Vignoble inc 6114
Club social Matinix inc 6114
Club sportif de Granby inc 6114
Club sportif Les Braves de Farnham inc 6114
Club sportif Les Mooks (Le) 6114
Club sportif de plongée de Pointe-Claire 6114
Club de sports Cosmopolitain inc. (Le) 6115
Collège Charles-Lemoyne de Longueuil inc 6114
Comité d'action sociale de Plessisville inc. 6114
Comité des jeunes de la Louisiane 6115
Comité des loisirs de Brébeuf (Le) 6115
Comité de natation Amyot (Le) 6115
Comunauté hellénique de la rive sud de Montréal 6115
Conférence internationale de solidarité ouvrière (CISO) 6115
Corporation du centre sportif de Matane inc. (La) 6115
Corporation de musique Noir de Fer (La) 6113
Corporation Museleco (La) 6115
Corporation pour la planification de l'avenue Greene 6115
Cosmopolitan Sports Club Inc 6115
Cours Chateaubriand (1974) inc 6115
Croatian Folklore Association 6115
Dames auxiliaires de la résidence Dorchester (Les) 6115
Domaine de la fraternité des chevaliers de Colomb du Québec inc 6115
Electrochim Canada Limited 6115
Electrochim Canada limitée 6115
Evripos Euboean Association of Montreal 6113
Fédération des associations de lisirs du comté de Laporte 6115
Fédération des quilleurs du Québec inc. (La) 6115
Festival du Cheval de Rivière-Eternité inc. 6115
Galerie & Atelier La Centrale Electrique 6116
Garderie Les Coquelicots inc 6115
Greene Avenue Planning Corporation 6115
Hellenic Community of the South Shore of Montreal 6115
Hellenic Society of Parents of Brossard 6116
Institution Charlemagne inc 6115
Jeune Chambre de Saint-Prime inc 6116
Jeunes Sportifs de St-Simon inc. (Les) 6116
Lachine Fishermen's Association 6113
Ladies Auxiliary of Dorchester Residence (The) 6115
Lasalle Distress Center 6113
Ligue de ballon sur glace adulte d'Alma inc. 6116
Ligues de hockey mineur de Repentigny 6116
Ligue des propriétaires de ville de St-Nicolas inc. (La) 6116
Ligue de taxis de Drummondville inc. (La) 6116
Loisirs Sainte-Geneviève de Sainte-Foy inc. (Les) 6212
Montreal Chamber Orchestra 6116
N.D.G. Sports Association Inc. 6113
O.T.J. de Ham Nord (L') 6213
Orchestre de chambre de Montréal (L') 6116
Pointe-Claire Diving and Sports Club 6114
Powerhouse Gallery & Studio 6116
Promotion de chasse et pêche Le Gui Bou inc. 6116
Promotion séminaire Sainte-Marie inc. 6116
Québec Europe Bridge & Chess Social Club Inc. 6114
Radio communautaire F.M. du Saguenay-Lac-St-Jean inc. (La) 6116
Rénovation du faubourg Cherrier inc. (La) 6116
Rénovation St-Louis inc. 6116
Satellites de Waterville (Les) 6214
Serena Québec (*Correction*) 6213
Snowmobile Club Road Runner of Pointe-Gatineau-Touraine 6114
Société Colami inc. 6116
Société des parents helléniques de Brossard 6116
Société de promotion des vins du Québec (Soprovin) 6116
Union des danseurs sociaux La Fourmille inc. 6116
Waterville Satellites 6214
Wentworth Curling Club Inc. 6116
West Indian Cricket Club 6116

Lettres patentes avis de correction — ***Letters Patent Notice of correction***

A.G. Construction Inc. 6116
Construction A.G. inc. 6116

Lettres patentes supplémentaires — ***Supplementary Letters Patent***

Hôpital Notre-Dame de Lourdes 6211
Mid Industries and Exploration Limited 6212

Siège social (Article 84) — ***Head office (Section 84)***

A.S. Leather Products Inc. 6105
Agences Belvédère inc. (Les) 6105
Anco Food Products (1961) Inc. 6111
Anuco Manufacturing Inc 6105
Appareils d'arrosage Suburbain inc 6112
Armand Construction Inc 6105
Association diocésaine des commissions scolaires du diocèse de Quebec inc (L') 6105
Association du lac Pilon inc 6110
Ateliers Laubia inc. (Les) 6105
Atlantic Precision & Optical Equipment Ltd. 6105
Autobus Tremblay & Tremblay inc. (Les) 6106
B & B Chemicals Inc 6106
B.H.T. Management Consultants Inc 6106
Balkan's Inc 6106
Beehive Enterprises Inc 6106
Bergeron (Therèse) corsetière inc. 6106
Bérubé (André) inc 6106

Siège social (Article 84) (suite)

Head office (*Section 84*) (*continued*)

Blainville Housing Inc. . . . 6106
Blocs Venise ltee . . . 6106
Blondeau Oxigène ltée . . . 6106
Boilard (C.) inc. . . . 6106
Boîtes de camions Champion limitée . . . 6107
Boulangerie La Gerbe d'Or inc. (La) . . . 6106
Brake & Electric Service, Inc. . . . 6106
Branway Leasing Inc. . . . 6106
Brault (Michel B.) ltée . . . 6106
Brun (A.), courtier d'assurances inc. . . . 6106
Brunette (P.) (1969) inc. . . . 6106
Canadian Champion Die Co. Ltd . . . 6106
Canterra Inc. . . . 6106
Caro Investments Limited . . . 6106
"Carrières Waterloo" Cartage Inc. . . . 6106
Centre d'achats Mascoutain inc. . . . 6106
Centre de bénévolat Vallée du Richelieu inc. . . . 6107
Centre de dessin Lebrasseur inc. . . . 6107
Centre des loisirs O.T.J. St-Léonard-de-Shipshaw, inc. . . . 6107
Centre technique d'ameublement inc. . . . 6107
Champion Leasing Inc. . . . 6110
Champion Truck Bodies Limited . . . 6107
Chanric Inc. . . . 6107
Club de courses Jacques Cartier inc. . . . 6107
Compagnie de caoutchouc Thompson (1973) inc. (La) . . . 6112
Comptoir avicole St-Hilaire inc. . . . 6107
Consolidated Products Limited . . . 6107
Constructions J. P. R. Laliberté inc. (Les) . . . 6107
Construction Quatre Rives Lachenaie ltee. . . . 6107
Corporation de placements Cytren (La) . . . 6107
Courtage Gravel ltée . . . 6107
Cytren Industrial Corporation . . . 6107
Cytren Investment Corporation . . . 6107
Czenstochower Society Inc. . . . 6107
Daigneault (Maurice) inc. . . . 6107
Del Monty Hotel Inc. . . . 6107
Del Transport ltée . . . 6107
Desourdy Rentals Inc. . . . 6110
Destel Inc. . . . 6107
Developpements domiciliaires ltée (Les) . . . 6108
Developpements du lac Fairburni inc. (Les) . . . 6108
Diamond Bar-B-Q & Pizzeria Inc. . . . 6108
Disques Pacha inc. (Les) . . . 6108
Dollard Supertest Service Station Ltd . . . 6108
Dominion Poultry & Egg Traders Ltd. . . . 6108
École moderne d'art floral inc. . . . 6108
Enduits calcifiés du Quebec inc. (Les) . . . 6108
English and Scotch Uniform Company . . . 6108
Entreprises Lionel inc. . . . 6108
Entreprises Maher inc. (Les) . . . 6108
Entreprises McEwen-Brouillet ltée (Les) . . . 6108
Entreprises S.H.P. ltée (Les) . . . 6108
Evaco ltée . . . 6108
Fairburn Lake Development Inc. . . . 6108
Ferme avicole Montclair inc. . . . 6108
Fermes de poulets Forest View ltée (Les) . . . 6108
Financements de la Chaudière inc. (Les) . . . 6108
Fleurs Beloeil inc. . . . 6108
Forest View Poultry Farms Ltd . . . 6108
Franbar Inc. . . . 6108
Friedman (Sidney) Inc. . . . 6108
Gagnon (Michel) ltée . . . 6109
Galt Equipment Ltd . . . 6109
Geracimo Bros. Inc. . . . 6109
Giroux et Lemaire inc. . . . 6109
Goyette Auto Leasing Inc. . . . 6110
Gravel Forwarding Ltd . . . 6107
Gravel (O. René) & Cie inc. . . . 6109
Hacala (Raymond) inc. . . . 6109
Henri (J. P.) Construction Inc. . . . 6109
Huile Richelieu inc. . . . 6109
Independant Gaz Service Inc. . . . 6109
Industries J. & M. Johl ltée (Les) . . . 6109
Industries Strap-Pac inc. (Les) . . . 6112
Infolda Developments Ltd . . . 6109
Installations electriques Joslyn ltée (Les) . . . 6109
Intropak Ltd . . . 6109
Intropak ltée . . . 6109
Investissements Caro limitée . . . 6106
J.C.R. auto ltée . . . 6109
J. & W. Maintenance & Renovation Inc. . . . 6109
Jewel-Queen Industries Inc. . . . 6109
Johl (J. & M.) Industries Ltd . . . 6109
Joliette Air Inc. . . . 6109
Joslyn Electric Ltd . . . 6109
Klondike Steak House Inc. . . . 6109
Korey Management Incorporated . . . 6109
L.J.L. Inc. . . . 6109
Lacordaire auto ltée . . . 6109
Lake Pilon Association Inc. . . . 6110
Laurentide Organ & Music Company . . . 6110
Lebrasseur Drafting Center Inc. . . . 6107
Lemieux Automotive & Hardware Inc. . . . 6110
Ligue de hockey Les Champions . . . 6110
Lionel Enterprises Inc. . . . 6108
Location d'autos Goyette inc. . . . 6110
Location Champion inc. . . . 6110
Locations Desourdy inc. (Les) . . . 6110
Location de mini auto Chicoutimi inc. . . . 6110
Ludmer (Irving) & Associates Limited . . . 6110
MRG Productions Ltd . . . 6110
Manoir Clairval (1963) ltée . . . 6110
Maple Leaf Collectors Exchange Inc. . . . 6110
McEwen-Brouillet Enterprises Ltd. . . . 6108
Mecanada Ltd . . . 6110
Mecanada ltée . . . 6110
Metoper Ltd . . . 6110
Metoper ltée . . . 6110
Meubles et décors Mirage inc. . . . 6110
Mirage Furniture and Decor Inc. . . . 6110
Mon Joli Motel (1968) ltée . . . 6110
Montagne Realties Ltd . . . 6110
Montreal C. M. I. (1966) Ltd. . . . 6110
Montreal C. M. I. (1966) ltée . . . 6110
Multibois inc. . . . 6110
North American Administration Corporation 6110
Parmel Investments Inc. . . . 6110

Siège social / ***Head office***
(Article 84) / ***(Section 84)***
(suite) / *(continued)*

Perruque Ideale inc. (La) 6111
Pilote & Frères Construction inc. 6111
Placements Préfontaine inc. 6111
Plessis — Panet inc. 6111
Plomberie Denis Couture inc. 6111
Polyquip Inc. 6111
Porcherie Prémont inc. 6111
Prestige Maintenance Services Inc. 6111
Produits alimentaires Anco (1961) inc. (Les) 6111
Produits de cuir A.S. inc. (Les) 6105
Pro-Lift Inc. 6111
Publications Cousin-Poupart-Turmel inc. (Les) 6111
Radio-Tél. inc. 6111
Rae Constructions Inc. 6111
Regenex Inc. 6111
Restaurant Clovis inc. 6111
Richelieu Oil Inc. 6109
Roi du vêtement de Verdun inc. (Le) 6111
Ross Diversified Holdings Ltd. 6111
Roy (Daniel) ltée 6111
Ruelland (Joseph) inc. 6111
S H P Enterprises Ltd. 6108
Scott Construction Corp. 6111
Selenex Corporation 6111
Service d'entretien Prestige inc. 6111
Service d'entretien et de rénovation J. & W. inc. (Les) 6109
Service du plein air Kébec 6111
Société des amis de Maurice L. Duplessis (La) 6112
Société Amyot Legault ltée (La) 6112
Société de téléinformatique R.T.C. inc. 6112
Sogeroy Inc. 6112
Soling Investment Co. Ltd. 6112
Strap-Pac Industries Inc. 6112
Suburban Outdoor Sprinklers Inc. 6112
Summit Sales Inc. 6112
Tangent Construction Ltd. 6112
Terrebonne Casuals Inc. 6112
Thompson Rubber Company (1973) inc. (The) 6112
Trousseau de la jeune fille moderne inc. (Le) 6112
V.S.P. Service Station Ltd. 6112
Vacances-Familles inc. 6112
Vallières (Léo) inc. 6112
Vincor Inc. 6112
Vinet (René) inc. 6112
Volunteer Center Richelieu Valley Inc. 6107
West Island Plumbing & Heating Ltd. 6112
Wilder Investments Corp. 6112
Wilson (Carl) Funeral Chapel Ltd. 6112

CURATELLE PUBLIQUE / ***PUBLIC CURATORSHIP***

Avis de qualité: / *Notice of capacity:*

Estate of Alain Cliche 6230
Estate of Albert Rousseau 6230
Estate of Antoine Gauthier 6231
Estate of Arthur Alain 6229
Estate of Jean Ouellet 6230
Estate of Jean-Louis Provost 6230
Succession Alain Cliche 6230
Succession Albert Rousseau 6230
Succession Antoine Gauthier 6231
Succession Arthur Alain 6229
Succession Jean Ouellet 6230
Succession Jean-Louis Provost 6230

DEMANDES À LA LÉGISLATURE / ***APPLICATIONS TO LEGISLATURE***

Côte Saint-Luc, cité-city 6223
Frères Maristes des écoles ou Petits Frères de Marie d'Iberville 6223

LOI ÉLECTORALE DU QUÉBEC / ***QUÉBEC ELECTION ACT***

Agence de publicité 6226
Publicity Agency 6226

MINISTÈRES / ***DEPARTMENTS***

Affaires municipales / ***Municipal Affairs***

Rivière-Éternité, munic. (*Correction*) 6229
Saint-Clet, munic. (*Fusion-Amalgamation*) ... 6227

Institutions financières compagnies et coopératives / ***Financial Institutions Companies and Cooperatives***

Assurances: / *Insurance:*

Compagnie d'assurance Mutuelle de la municipalité de la paroisse de Sainte-Marthe, comté de Vaudreuil (La) (*Annul.*) 6224

Terres et forêts / ***Lands and Forests***

Cadastre: / *Cadastre:*

Bassin-de-Chambly, village 6219
Château-Richer, par 6219
Coaticook, village 6220
Lachenaie, par 6220
La Sarre, canton-township 6220
L'Ancienne-Lorette, par 6220
L'Annonciation-du-Lac-des-Deux-Montagnes, par 6222
Laprairie-de-la-Madeleine, par. 6220
Malhiot, canton-township 6221
Quévillon, canton-township 6221
Saint-Colomban, par 6221
Sainte-Geneviève, par 6221
Saint-Joseph-de-Chambly, par. 6221
Sainte-Marie, par. 6222
Sainte-Victoire (revisé-revised), par 6222

PROCLAMATIONS / ***PROCLAMATIONS***

Coming into force of the official cadastre of a part of the township of Hébécourt, situated in the registration division of Abitibi 6237

PROCLAMATIONS *PROCLAMATIONS*

(suite) *(continued)*

Coming into force of the official cadastre of a part of the Territory of Nouveau-Québec, situated in the registration division of Saguenay 6234
Coming into force of the official cadastre of a part of the township of Shehyn, situated in the registration division of Témiscamingue .. 6232
Extension de juridiction de la Cour municipale de la ville de Saint-Antoine à la municipalité de Saint-Calixte, comté de Montcalm 6231
Extension of the jurisdiction of the Municipal Court of the Town of Saint-Antoine to the municipality of Saint-Calixte, county of Montcalm 6231
Lands Titles Act in certain electoral districts (R.S.Q. 1964, ch. 321) its application to the cadastre of a part of the township of Bergeronnes, Electoral District of Dubuc (formerly Saguenay) 6235
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du canton de Hébécourt, située dans la division d'enregistrement d'Abitibi 6237
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du territoire du Nouveau-Québec, située dans la division d'enregistrement de Saguenay 6234
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du canton de Shehyn, située dans la division d'enregistrement de Témiscamingue 6232
Titres de propriété dans certains districts électoraux, Loi des (S.R.Q. 1964, ch. 321) son application au cadastre d'une partie du canton de Bergeronnes district électoral de Dubuc (antérieurement Saguenay) 6235

RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPAGNIES ***COMPANIES INFORMATION ACT***

Avis de dissolution éventuelle de corporations: *Notice of Eventual Dissolution of Corporations:*

A. & A. Investment Co. Inc. 6069
A.A.C. Expresso Coffee Machines Inc. 6069
Abri nucléaire de Québec ltée 6069
Aérodrome Montréal International autobus et taxis inc. 6069
Agence Lumen inc. (L') 6069
Ain Enterprises Inc. 6069
Alliance française (St-Georges, Beauce) inc. .. 6069
Alroc Contracting Limited 6069
Ambassadrices de Shawinigan inc. (Les) 6069
Anga Investment Corp. 6069
Anvil Building Corp. 6069
Aqua Mining Corporation Limited 6069
Aqua Star Limited 6069
Association athlétique des employés de la compagnie Norton 6069
Association des citoyens de Chambly incorporée 6069
Association des commissions scolaires du centre du Québec 6069
Association des manufacturiers de gants de la province de Québec (L') 6070
Association des propriétaires de Ste-Thérèse-en-Haut 6070
Association récréative de l'imprimerie nationale (L') 6070
Association sportive de Charlesbourg (L') ... 6070
Association des taverniers du Trois-Rivières métropolitain inc. (L') 6070
Atlantic Products Company Limited 6070
Atlas Development Inc. 6070
Atlas Shoulder Pads of Canada Ltd. 6070
Atlas-Webster Industries Ltd. 6070
Auberge Vieux-Moulin St-Romuald inc. 6070
Auto Valet inc. 6070
Auto-Confort R. inc. 6070
BM Developments (Québec) Limited 6070
Barmart Ltd. 6070
Beau Lac construction limitée 6070
Beauce Voyages inc. 6070
Beaver Industrial Equipment Ltd. 6070
Bélanger (A. & R.) 6070
Bell Investment Inc. 6070
Bellboy Dry Cleaners Inc. 6070
Benoît (Réal) Excavation ltée 6070
Biorhythmic Charts of Canada Inc. 6070
Bizier (M.) inc. 6070
Bizzarro Tiles Ltd. 6070
Blanchette & Plante limitée 6071
Bolarama Restaurant inc. 6071
Bomac Building Corp. 6071
Bonenfant (Juliette) inc. 6071
Boucher (J. Édouard), ltée 6071
Boucher & Lussier ltée 6071
Boucher (P. & M.) inc. 6071
Bourgeois Amusement inc. 6071
Boutique « Elle » inc. 6071
Boutique de vêtements Petit Gars ltée 6071
Bray Construction Ltd. 6071
Brighton Press Inc. 6071
Brunet (F.) & Sons Inc. 6071
Brunet (Gérard) inc. 6071
Buanderie De Montigny inc. 6071
Buffet Laperrière inc. 6071
Cabaret Aux Flammes inc. 6071
Café La Seine inc. (Le) 6071
Cambridge Press Limited 6071
Camping & sports modernes inc. 6071
Cantelmi Construction Ltd. 6071
Capitol Building Corporation 6071
Carbitco Ltd. 6071
Cardinal Sports inc. 6071
Carlton Investments Inc. 6071
Caro Distributing Co. 6072
Caron (Gerry) inc. 6072
Cell-Rock Inc. 6072
Centre Bowling Lanes Ltd. 6072
Centre du camion Saint-Hyacinthe inc. (Le) . 6072
Centre communautaire de villégiature Duvernay inc. 6072

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Centre des loisirs de Baldwin inc. (Le) 6072
Centre récréatif St-François-Xavier inc. 6072
Chalet du tricot inc. (Le) 6072
Chalets Basso inc. (Les) 6072
Chapire inc. 6072
Chatco Inc. 6072
Château Steel Corporation Ltd. 6072
Chaussures Suzy ltée 6072
Chevaliers d'Iberville inc. 6072
Chez Pierre & Carlo inc. 6072
Children's Mountain Cottage (The) 6072
Cie de bois de Bonaventure inc. (La) 6072
Cloverdale Park Tenants Association Inc. 6072
Club art et danse de la région de l'Amiante 6072
Club de baseball Les Chevaliers d'Alma inc. 6072
Club de baseball (Les Indiens de Québec inc.) (Le) 6072
Club des 500 6072
Club de golf de Carleton incorporée 6072
Club de golf Mascouche inc. 6073
Club de golf Mont Gabriel inc. 6073
Club nautique du lac Brompton inc. 6073
Club Richelieu Jonquière 6073
Club St-Athanase 6073
Club sportif Amiante indépendant inc. 6073
Club des voyageurs d'autos-neige de la vallée de la Gatineau (Le) 6073
Club de yachting d'Amos inc. 6073
Comité industriel et de développement du Grand St-Georges inc. (Le) 6073
Comité des loisirs de Val Mauricie inc. 6073
Compagnie Belle Vue inc. (La) 6073
Compagnie de construction Desjardins limitée (La) 6073
Compagnie de construction Yvan ltée (La) 6073
Comp-Ta-Bi-lex inc. 6073
Comptoir des intermédiaires inc. 6073
Confections Laurentiennes inc. (Les) 6073
Constructart Inc. 6073
Constructions Rocco inc. (Les) 6073
Coronet Styles Inc. 6073
Corporation des inspecteurs, techniciens en hygiène sociale (La) 6073
Corporation de sports et loisirs de Windsor 6073
Créations Heddy ltée 6073
Credo Inc. 6073
Crémerie Richelieu ltée 6074
Cyr (R.) construction ltée 6074
D.C. Electric Inc. 6074
David Investments Corp 6074
De Blois construction ltée 6074
De L'Orme construction ltée 6074
De Villers et Associés ltée 6074
Deblyn Agencies Inc 6074
Delson Land Investment Inc 6074
Desmarais Manufacturing Inc 6074
Dessa Inc 6074
Développement Parc Salaberry inc 6074
Di Lillo & Grassi Ltd 6074
Distribution provinciale inc 6074
Dochodova Investment Co. Ltd 6074
Domaine Ste-Agathe inc 6074
Doré (Adrien) inc 6074
Dorion Gardens Investment Corp 6074
Downtown Holdings Inc 6074
Du Jour inc 6074
Dubois (Georges) Marine Ltd 6074
Dubrofsky (Usher) Inc 6074
Dunn (Thomas A.) Ltd 6074
Dupuis Marina ltée 6074
Durand (Charlotte et Jean) inc 6075
Durand-Mercier limitée 6075
Duval (Gilles) inc 6075
E.C.S. Plastics Ltd 6075
E.T. Realties Co. Ltd 6075
Eagle Securities Inc 6075
Eastern Township Welding Inc 6075
Eastern & Western Lumber Company Limited 6075
Editions Mauriciennes inc. (Les) 6075
Elida Knitting Mills Ltd 6075
Entreprises Boyer, inc. (Les) 6075
Entreprises C. Bibeau inc. (Les) 6075
Entreprises Comet ltée (Les) 6075
Entreprises d'excavation Ste-Rose ltée (Les) 6075
Entreprises Houde ltée (Les) 6075
Entreprises Lamco ltée (Les) 6075
Entreprises Montier ltée (Les) 6075
Entreprises Qué-Bour inc 6075
Entreprises Rivard inc. (Les) 6075
Entreprises Spero Andrews ltée (Les) 6075
Epstein (David) Inc 6075
F.B.M. Restaurant Inc 6075
Fairton Investments Ltd 6075
Famous Crystal Restaurant Ltd 6075
Faross Construction Ltd 6075
Fédération professionnelle des journalistes du Québec inc 6075
Felicia Holdings Ltd 6076
Ferblanterie Canada ltée 6076
Ferme Asselin inc 6076
Five Bees Inc 6076
Flamer (Joseph) Ltd 6076
Fort Coulonge Driving Club (The) 6076
407 McGill St. Restaurant Inc 6076
Fournel (Jean-Guy) inc 6076
Frasort Enterprises Ltd 6076
G.R. Construction ltée 6076
Galeries du Cap ltée (Les) 6076
Gazoducs Trans-Québec ltée 6076
Genty Tennis Club 6076
Germain (Yves) construction inc 6076
Germain (Yves) & Frères inc 6076
Geroma construction ltée 6076
Gingras (Philippe) ltée 6076
Gogo Cartage & Garage Co 6076
Gold Trading Company Ltd 6076
Golf municipal Ancienne Lorette inc 6076
Good "N" Fast Washeteria Inc 6076

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Gosselin (Pilipppe) (Lévis) inc. 6076
Goudreau Location inc. 6076
Grandmont Bull Dozer Inc 6076
Grands travaux de Montréal inc. (Les) 6076
Granit Gauthier limitée 6077
Graph-Tech Inc 6077
Guilde des artistes & travailleurs alliés inc. (La) 6077
Habitations québécoises inc. (Les) 6077
Handyman Construction Co. Ltd 6077
Hartland Acceptance Corp 6077
Hemar Holdings Inc 6077
Herbess Inc 6077
Hermes Sandwich Shop Inc 6077
Hi-Test Premier Products (Canada) Ltd 6077
Holiday Ranch Inc 6077
Hollinger Associates Inc 6077
Holmes Electrical Contractors Ltd 6077
Homier (D.) inc 6077
Hôtel Champlain (La Tuque) limitée 6077
Hôtel Mont-Shefford (1970) limitée 6077
Hôtel Victoria (La Sarre) ltée 6077
Hôteliers de Sherbrooke inc. (Les) 6077
Hy et Al Restaurant inc 6077
Iberville Meat Market Inc 6077
Immeubles de Charlevoix inc. (Les) 6077
Immeuble Garand inc 6077
Immeuble Renson inc 6077
Importations C.B. inc. (Les) 6077
Imprimerie Chomedey inc 6077
Industries limières du Québec limitée (Les) . . 6078
Industries Marco inc 6078
Industries Victor ltée (Les) 6078
Isolation des cantons de l'Est ltée 6078
Jardins des cèdres inc 6078
Jardins du lac Leblanc inc. (Les) 6078
Jarry Motor Corporation 6078
Jeune Chambre de Manseau inc. (La) 6078
Jeunette inc 6078
Jobidon (Philippe H.) immeubles inc 6078
Kastel Enterprises Ltd 6078
Kelco Limited 6078
Labelle (Albert) inc 6078
Laboratoires Omand ltée (Les) 6078
Lac Echo Développement inc 6078
Lacourse (Serge) inc 6078
Laer Inc 6078
Lag Inc 6078
Laiterie Clark inc 6078
Lasalle Mortage Incorporated 6078
Latreille Gaz naturel Equipement cie ltée . . . 6078
Latreille (Paul) limitée 6078
Laurentian Adjustment Bureau Ltd 6078
Lefebvre (J.O.) inc 6078
Letoh Corporation Ltd 6078
Levasseur (J.) inc 6079
Liqueurs Cazanove Corporation ltée 6079
Liquid Controls Corporation (Canada) Ltd. . 6079
Loiselle et Clément inc 7069
Loisirs de Contrecoeur inc. (Les) 6079
Loisirs de L'Espérance inc. (Les) 6079
Loisirs St-Luc inc. (Les) 6079
Loisirs de Saint-Sauveur-des-Monts inc. (Les) 6079
Longueuil Home Improvements Ltd 6079
Lutins du Mont-Sutton limitée (Les) 6079
Magnani (Luigi) Inc 6079
Maheux & Giguère inc 6079
Manoir des Rapides inc 6079
Marsil, Caron, Barkes, Designers, Inc. 6079
Mass Entreprises Ltd 6079
Matelas Morineau inc 6079
Mayer (M.) Realties Inc 6079
Ménard Laundromat Inc 6079
Metra Investments Ltd 6079
Meubles Jacques ltée (Les) 6079
Meunerie Cowansville inc 6079
Meunerie Mobile Michaud inc 6079
Meunerie Régionale inc 6079
Miller (Alfred N.) Corporation 6079
Miller Machinery Co. Ltd 6079
Mine Faucon limitée (La) 6080
Minimax Inc 6080
Mobile Frame Service Co. Inc 6080
Monarch Paving Co. Ltd 6080
Montreal Millwork Window Division Ltd. . . . 6080
Moon-Glo Inc 6080
Moore's Super Market Inc 6080
Moreau (Polycarpe) inc 6080
Motel Route No. 2 inc 6080
Mould-Tek Industries Ltd 6080
Mountainlake Investment Limited 6080
Mt. Tremblant Holdings Corp 6080
Municipal Enterprises Ltd 6080
Muralec Inc 6080
N.D.G. Football Conference Inc 6080
Nasa Enterprises Incorporated 6080
Nordmende (Québec) Ltd 6080
Norency Inc 6080
North Shore Football League Inc 6080
Nu Cote Inc 6080
OTJ de la paroisse St-Raphaël-de-Jonquière inc 6080
Oeuvre des loisirs de St-Gédéon-de-Frontenac inc. (L') 6080
Oeuvre des terrains de jeux du lac Bouchette inc. (L') 6080
Oeuvre des terrains de jeux de Lantier (L') . . 6081
Oeuvre des terrains de jeux de St-Etienne-des-Grès inc. (L') 6081
Oeuvre des terrains de jeux de ville Val St-Michel (L') 6081
Palm Industries Inc 6081
Pan-Am Iron & Metal Corp 6081
Pantarei Inc 6081
Parsons Construction Ltd 6081
Pasmas Inc 6081
Paul's Petroleum Transport Inc 6081

Avis de dissolution éventuelle de corporation: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Pelletier (J.V.) ltée ... 6081
Personal Credit Assistance Ltd. ... 6081
Pétrole J.G. Cossette inc. ... 6081
Pharal Plastics Inc. ... 6081
Pickering Motors Inc. ... 6081
Placements Chomedey ltée (Les) ... 6081
Placements Fecteau incorporée (Les) ... 6081
Placements Suda inc. (Les) ... 6081
Plage Lebel inc. ... 6081
Planipromotion inc. ... 6081
Pontiac Lions Club (The) ... 6081
Ponton (Joseph) inc. ... 6081
Porter Brothers Construction Ltd. ... 6081
Prime Windows of Canada (Québec) Limited. 6081
Property Owners Association of the town of St. Eustache-sur-le-Lac ... 6081
Provincial Fruit Co. of Rouyn Qué. Limited. 6082
Punch & General Overload Service Inc. ... 6082
Pyequart Ltd. ... 6082
Québec Auto Ignition inc. ... 6082
Québec Generic Drug Products Inc. ... 6082
Québec Hoist Truck Inc. ... 6082
Québec Steel Setting Inc. ... 6082
Queen Leather Products Inc. ... 6082
Quenneville (J.T.) inc. ... 6082
Rapid Plastics Ltd. ... 6082
Raymond Motors Ltd. ... 6082
Realtone Electronics Limited ... 6082
Redmond (A.P.) ltée ... 6082
Remer Fur Co. Inc. ... 6082
Rénovation Cartier inc. ... 6082
Richelieu Acres Ltd. ... 6082
Robat Development Inc. ... 6082
Robinson (B.N.) & cie ltée ... 6082
Rogers Housewares Limited ... 6082
Romik Investment Company Ltd. ... 6082
Rona Development Inc. ... 6082
Rosemère Investments Inc. ... 6082
Roy (Jean) inc. ... 6082
Roy (L.G.) inc. ... 6082
St. Adolphe Construction and Development Corp. ... 6083
St. Bruno Horse Show Inc. ... 6083
St. Lambert Rifle Club Inc. ... 6083
St-Lawrence Bowmen Inc. ... 6083
St-Lazare Bowling Inc. ... 6083
St-Thomas automobiles ltée ... 6083
Sablec Inc. ... 6083
Sabre Service Station Ltd. ... 6083
Saguenay Construction (1961) inc. ... 6083
Sakaris Brothers Fruit Market Inc. ... 6083
Salaison des Bois-Francs inc. ... 6083
Salaison Ville Emard inc. ... 6083
Salle d'accueil Dorémy-Grand'Mère ... 6083
Salon des arts de Shawinigan ... 6083
Salons Bédard inc. (Les) ... 6083
Salons Maxime inc. (Les) ... 6083
Salon de de santé de Québec inc. (Le) ... 6083
Samara Investment Co. ... 6083
Samson (Paul) ltée ... 6083
Saniphane Co. Ltd. ... 6083
Sani-Thermo Inc. ... 6083
Schefferville Groceries Limited ... 6083
Schmoe Realties Ltd. ... 6083
Schwartz (Morris) Holdings Inc. ... 6083
Scotcher Enterprises Inc. ... 6084
Scouts de Roberval inc. (Les) ... 6084
Scrad Inc. ... 6084
Sept-Iles Steak House Inc. ... 6084
Serba Inc. ... 6084
Service d'habitation Ghylor limitée ... 6084
Service des loisirs St-Christophe-de-Pont-Viau ... 6084
Service des loisirs Ste-Germaine-Cousin. ... 6084
Sharon's Restaurant Inc. ... 6084
Shawbridge Bakery Ltd. ... 6084
Sherbrooke-Bossuet Realty Corp. ... 6084
Sirois Construction Inc. ... 6084
Sixty-Eight Development Inc. ... 6084
Smith, Savard limitée ... 6084
Société de construction de Kamouraska ltée (La) ... 6084
Société Marquette inc. (La) ... 6084
Société Paul Dubord limitée (La) ... 6084
Société sanitaire Laval ltée ... 6084
Sogerou inc. ... 6084
Sogo Enterprises Ltd. ... 6084
Soudo-Meg Inc. ... 6084
South Shore Marine & Industrial Equipment Ltd ... 6084
Specialités Dionne ltée ... 6084
Staediler (J.S.) Québec ltée ... 6084
Stone (Fabien) Corporation Ltd ... 6085
Structural Erectors Ltd. ... 6085
Studio d'amaigrissement forme miracle de Thetford Mines inc. ... 6085
Tabagie Loufar ltée ... 6085
Tangon inc. (Le) ... 6085
Taverne des sportifs inc. ... 6085
Techniquébec ltée ... 6085
Tee-Dee Ltd ... 6085
Terrasse Thérèse inc. ... 6085
Théâtre de l'Airel inc. (Le) ... 6085
Theron Investments Ltd. ... 6085
Thompson (Dorothy) inc. ... 6085
Titanic Development Limited ... 6085
Trans-Canada Combustion inc. ... 6085
Tremblay (J. Oscar) & Fils ltée ... 6085
Tremblay & Tremblay plâtriers ltée. ... 6085
Trend Sport Togs Inc ... 6085
Trepero Inc. ... 6085
Tri-Tab of Canada Ltd. ... 6085
Trois Canards inc. (Les) ... 6085
True-Torque Brake Company ... 6085
Tuyaux de ciment de Sherbrooke inc. ... 6085
United Tool Company Ltd. ... 6085
Up Rite Development Corp. of Montreal Inc 6085
Usinages de Carignan inc. (Les) ... 6085

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)
Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Val Roy Motors Inc. 6086
Valeurs Concorde ltée (Les) 6086
Variétés Mozard inc. 6086
Vermar ltée 6086
Viau Asphalt & Paving Inc. 6086
Voldar (William) Inc. 6086
White Cross Uniform Limited 6086

Révocation de dissolution: *Revocation of dissolution:*

Agences André Savard inc. (Les) 6086
Association communautaire Flamingo 6086
Atacama Industries Limited 6086
Ateliers Richelieu inc. 6086
Audeman Inc. 6086
Centre Jour inc. 6086
Club Bébé 6086
Club de chasse de La Dune inc. 6086
Club Iglou incorporé 6086
Club Meilleur 6086
Club Rusticana 6086
Club St-Ours inc. 6086
Club Ste-Marthe-sur-le-Lac inc. 6086
Club social Rolland Hallé inc. (Le) 6086
Corporation de développement Montjoie (La) 6087
Despina Gold Mines, Limited 6086
Développement Prestige ltée 6087
Estimauville Land Inc. (*Erratum*) 6262
Federation Enterprises & Investments Corp. 6086
Flamingo Community Association 6086
Fonds souvenir Bourget 6086
Fontana Mines (1945) Limited 6087
Gould Distributions, Ltd. 6087
International Investment Inc. 6087
Martin Bread Ltd. 6087
Milano Enterprises Ltd. 6087
Montjoie Development Corporation 6087
Pain Martin ltée 6087
Payette Television Inc. 6087
Prestige Development Ltd. 6087
Rapid Transport Terminal Limited 6087
Restaurant Brossard inc. 6087
Résidence Jean de La Lande inc. 6087
S. & G. Transmissions Inc. 6087
Sembec Mining Exploration Company Inc. (The) 6087
Shelley Investments Corp. 6087
Société Cogesmar inc. 6087
Société d'exploration minière Sembec inc. (La) 6087
Société de gestion C.E.B. inc. (La) 6087

Services de Santé et services sociaux, Loi sur les — ***Health Services and Social Services Act***

Centre hospitalier La Grande (*L.P.S.*) 6227
Weredale House (*L.P.*) 6226

SOUMISSIONS demandes de — ***TENDERS Requests for***

Arvida, c.s.-s.b. (*Correction*) 6248
Bellefeuille, par. 6239
Beloeil, ville-town (*Correction*) 6248
Chutes-Montmorency, c.s.-s.b. (*Correction*) 6248
Donnacona, ville-town (*Correction*) 6246
Donnacona, ville-town (*Correction*) 6248
Drummondville-Sud-South, ville-town. 6241
Duvernay, c.s.r.-r.s.b. (*Correction*) 6248
Grand-Portage, c.s.-s.b. (*Correction*) 6848
Jonquière, cité-city 6243
Lac Brôme, ville-town (*Correction*) 6248
Matagami, ville-town 6244
Mont Saint-Hilaire, ville-town 6246
Paspébiac, munic. (*Correction*) 6248
Rock-Forest, munic. (*Correction*) 6248
St-Antoine, ville-town (*Correction*) 6248
St-Antoine-sur-Richelieu, munic. (*Correction*) 6248
St-Charles, par. (*Correction*) 6248
St-Charles-sur-Richelieu, village (*Correction*) 6248
St-Denis par. (*Correction*) 6248
Ste-Foy, c.s.-s.b. (*Correction*) 6248
St-Hubert, ville-city (*Correction*) 6248
St-Marc, par. (*Correction*) 6248
St-Mathieu-de-Beloeil, par. (*Correction*) 6248
St-Raphaël-de-l'Île-Bizard, par. (*Correction*) 6248

VENTES — ***SALES***

Licitation — ***Licitation***

Anissimoff vs Rathle 6255
Dallaire-Lavoie *vs* Lavoie 6253

Par Shérifs — ***By Sheriffs***

Beauharnois — ***Beauharnois***

Dallaire Electric Inc. *vs* Stairholmes Farm Inc. 6255

Hull — ***Hull***

Renaud & *al vs* Manion & *al* 6256

Québec — ***Québec***

Asselin *vs* Lebel 6260
Caisse populaire de Notre-Dame de Jacques-Cartier (La) *vs* Giguère 6261
Duchesneau & Cie ltée *vs* Martin Boivin Construction ltée 6260

Terrebonne — ***Terrebonne***

McMahon Distributors Limited *vs* Levasseur. 6261

Taxes — ***Taxes***

St-Félicien, ville-town 6252
Sherbrooke, ville-city 6249

SOMMAIRE

Arrêté en conseil 6218

Associations coopératives 6222

Avis divers 6210

Caisses d'épargne et de crédit 6217

Changement de nom, Loi du 6207

Commission des transports du Québec 6117

Compagnies, Avis concernant la Loi des.. 6087
6176–6211

Compagnies étrangères 6224

Curatelle publique 6229

Demandes à la Législature 6223

Loi Électorale du Québec 6226

Ministères 6219–6224–6227

Proclamations 6231

Renseignements sur les compagnies. 6069–6262

Services de santé et services sociaux ... 6226

Soumissions 6239

Ventes:

Licitation 6253
Par shérifs 6255
Pour taxes 6249

SUMMARY

Applications to Legislature 6223

Chande of Name Act 6207

Companies Act, Notices concerning the.. 6087
6176–6211

Companies Information Act 6069–6262

Cooperative Associations 6222

Departments 6219–6224–6227

Extra-Provincial Companies Act 6224

Health Services and Social Services 6226

Miscellaneous Notices 6210

Order in Council 6218

Proclamations 6231

Public Curatorship 6229

Québec Election Act 6226

Québec Transport Commission 6117

Sales:

Licitation 6253
By Sheriffs 6255
For Taxes 6249

Savings and Credit Unions 6217

Tenders 6239

nouveautés

Ministère de l'Industrie et du Commerce

Centre de recherche industrielle du Québec

Rapport annuel 1973/74 / *Annual Report*

Québec, 1974. 12 p., annexe, 28 cm.
ISBN 0-7754-1889-7, broché **$ 1.00**

Société de développement industriel du Québec

Rapport annuel / *Annual Report*
Exercice terminé le 31 mars 1973
Fiscal Year Ended March 31, 1973

Québec, 1974. 44 p., ill., tabl., 28 cm.
ISBN 0-7754-1888-9, broché **$ 1.50**

Ministère des Institutions financières, Compagnies et Coopératives

Rapport de l'inspecteur des compagnies de fidéicommis 1973 / *Report of the Inspector of Trust Companies*

Québec, 1974. 163 p., tabl., stat., 25 cm.
ISBN 0-7754-1881-1, broché **$ 3.00**

REÇU LE
10 SEP. 1974
BIBLIOTHÈQUE NATIONALE DU QUÉBEC

Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre

Rapport d'activités pour l'année 1972/73

Québec-Travail, numéro spécial, mars/avril 1974

Québec, 1974. 104 p., tabl., stat., pl., 28 cm.
EOQ 1879, broché **$ 2.50**

Loi de la sécurité dans les édifices publics
Public Buildings Safety Act

Statuts refondus 1964, chap. 149, modifié par chap. 22 des lois de 1966/67 et chap. 48 des lois de 1971
S.R.Q. 1964, c. 149, amended by c. 22 of the statutes of 1966/67 and c. 48 of the statutes of 1971.

Québec, 1974. 19 p., 24 cm.
ISBN 0-7754-1867-6, broché **$ 0.50**

Codification administrative
Office consolidation

Règlements généraux relatifs à la sécurité dans les édifices publics / *General regulations respecting safety in public buildings*

Québec, 1974. 51 p., 24 cm.
ISBN 0-7754-1868-4, broché **$ 1.00**

Codification administrative
Office consolidation

L'ÉDITEUR OFFICIEL DU QUÉBEC
675 EST, BOUL. ST-CYRILLE
QUÉBEC